

ДОКЛАД ВТОРОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
ПО НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫМ СТРАНАМ



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

**ДОКЛАД ВТОРОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
ПО НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫМ СТРАНАМ**

**Париж, 3-14 сентября 1990 года**



**ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ  
Нью-Йорк, 1991**

## **ПРИМЕЧАНИЕ**

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

A/CONF.147/18

## СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>
<b>ВВЕДЕНИЕ</b>	
I. Подготовка созыва Конференции* .....	i) - ix)
II. Документация* .....	x)
<b>ЧАСТЬ ПЕРВАЯ: ПРОГРАММА ДЕЙСТВИЙ ДЛЯ НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫХ СТРАН НА 90-е ГОДЫ</b>	
	<u>Стр.</u>
Парижское заявление .....	6
<b>ПРОГРАММА ДЕЙСТВИЙ ДЛЯ НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫХ СТРАН НА 90-е ГОДЫ</b>	
Оценка социально-экономического положения в 80-х годах .....	8
Программа действий .....	15
	<u>Пункты</u>
I. Введение .....	1 - 5
II Основные принципы .....	6 - 12
III. Глобальные рамки .....	13 - 62
A. Рамки макроэкономической политики .....	13 - 16
B. Финансирование роста и развития .....	17 - 35
1. Внутренние ресурсы.....	18
2. Внешние ресурсы.....	19 - 35
a) Объем.....	20 - 31
b) Условия предоставления и эффективность помощи .....	32 - 35
C. Внешняя задолженность НРС .....	36 - 47
1. Задолженность по линии ГПР .....	38
2. Прочие государственные двусторонние долги.....	39 - 41

## СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

Пункты

3.	Задолженность и многосторонние учреждения и фонды развития .....	42 - 45
4.	Задолженность по коммерческим кредитам .....	46 - 47
D.	Внешняя торговля .....	48 - 59
1.	Диверсификация .....	49 - 50
2.	Доступ на рынки .....	51 - 55
3.	Сырьевые товары .....	56 - 57
4.	Компенсационное финансирование .....	58 - 59
E.	Укрепление экономического и технического сотрудничества между НРС и другими развивающимися странами .....	60 - 62
IV.	Мобилизация и развитие людских ресурсов в наименее развитых странах .....	63 - 83
A.	Вовлечение всего общества в процесс развития .....	64 - 75
1.	Совершенствование институциональной инфраструктуры.....	66 - 67
2.	Роль государственных предприятий .....	68 - 69
3.	Роль сектора частного предпринимательства в НРС .....	70 - 71
4.	Полное участие женщин в процессе развития .....	72 - 73
5.	Роль неправительственных организаций .....	74 - 75
B.	Наращивание человеческого капитала .....	76 - 83
1.	Население .....	77 - 78
2.	Образование и профессиональная подготовка .....	79 - 80
3.	Здравоохранение и санитария .....	81 - 83

## СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>
V. Развитие, в особенности расширение и модернизация экономической базы .....	84 - 127
A. Развитие сельских районов, модернизация сельскохозяйственного производства и продовольственная безопасность .....	85 - 96
1. Сельское хозяйство .....	85 - 87
2. Разработка рыбных ресурсов .....	88 - 89
3. Развитие сельских районов .....	90 - 91
4. Продовольственная безопасность .....	92 - 94
5. Продовольственная помощь .....	95 - 96
B. Развитие промышленной и научно-технической базы и сферы услуг .....	97 - 106
1. Развитие промышленного сектора .....	97 - 100
2. Развитие сектора услуг .....	101 - 103
3. Укрепление научно-технической базы .....	104 - 105
4. Энергия .....	106
C. Инфраструктура .....	107 - 115
1. Транспорт и связь .....	110 - 113
2. Населенные пункты .....	114 - 115
D. Окружающая среда и смягчение последствий стихийных бедствий, готовность к ним и их предотвращение .....	116 - 124
1. Окружающая среда и развитие наименее развитых стран .....	116 - 121
2. Смягчение последствий стихийных бедствий, готовность к ним и их предотвращение .....	122 - 124
E. Решение особых проблем некоторых групп наименее развитых стран	
- Не имеющие выхода к морю и островные наименее развитые страны .....	125 - 127

## СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>
VI. Механизмы осуществления практических мер, последующих мероприятий, контроля и обзора .....	128 - 144
А. Меры на национальном уровне .....	129 - 136
В. Меры на региональном уровне .....	137
С. Меры на глобальном уровне .....	138 - 144
* * *	
	<u>Стр.</u>
Заявления, сделанные при принятии Программы действий .....	55
	<u>Пункты</u>
<b>ЧАСТЬ ВТОРАЯ: ОТЧЕТ О РАБОТЕ КОНФЕРЕНЦИИ</b>	
I. Вступительное обращение президента Франции .....	1 - 10
II. Вступительные заявления .....	11 - 27
III. Выступления глав государств и правительств .....	28 - 44
IV. Послания глав государств и правительств .....	45
V. Общие прения .....	46 - 395
VI. Заявления, сделанные в осуществление права на ответ в соответствии с правилом 25 правил процедуры Конференции .....	396 - 407
VII. Принятие Программы действий .....	408 - 425
VIII. Экономическая помощь и статус наименее развитой страны для Намибии (пункт 11 повестки дня) .....	426 - 428
IX. Заключительные заявления .....	429 - 464
<b>ЧАСТЬ ТРЕТЬЯ: ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ, АДМИНИСТРАТИВНЫЕ И СВЯЗАННЫЕ С НИМИ ВОПРОСЫ</b>	
А. Открытие Конференции (пункт 1 повестки дня) ...	1
В. Выборы Председателя (пункт 2 повестки дня) ....	2
С. Доклад о консультации между старшими должностными лицами .....	3

## СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>
D. Принятие правил процедуры (пункт 3 повестки дня)	4
E. Утверждение повестки дня и организация работы (пункт 4 повестки дня) .....	5
F. Создание сессионных органов (пункт 5 повестки дня) .....	6
G. Доклад о работе Комитета I .....	7 - 10
H. Доклад о работе Комитета II .....	11 - 14
I. Выборы должностных лиц, помимо Председателя (пункт 6 повестки дня) .....	15
J. Полномочия представителей, принимающих участие в Конференции (пункт 7 повестки дня) ..	16 - 32
1. Назначение членов Комитета по проверке полномочий (пункт 7 а) повестки дня) .....	16
2. Доклад Комитета по проверке полномочий (пункт 7 b) повестки дня) .....	17 - 32
K. Участие .....	33 - 39
L. Выражение признательности правительству и народу Франции .....	40
M. Утверждение доклада Конференции (пункт 12 повестки дня) .....	41
N. Закрытие Конференции .....	42

Приложения

- I. Резолюции и прочие решения, принятые Конференцией
- A. Резолюции
1. Экономическая помощь и статус наименее развитой страны для Намибии
  2. Полномочия представителей на второй Конференции Организации Объединенных Наций на наименее развитым странам
  3. Выражение признательности правительству и народу Франции
- B. Прочие решения

## СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

- II. Доклад Комитета по проверке полномочий
- III. Список глав делегаций, старших должностных лиц межправительственных органов и других представителей и наблюдателей, выступивших с заявлениями в ходе общих прений
- IV. Перечень документов

## I. Подготовка созыва Конференции

i) Генеральная Ассамблея в своей резолюции 42/177 от 11 декабря 1987 года постановила созвать на высоком уровне вторую Конференцию Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам в 1990 году. Мандат Конференции, изложенный в пункте 1 резолюции 42/177 Генеральной Ассамблеи, сводился к следующему: обзор прогресса, достигнутого на уровне стран к настоящему моменту в ходе десятилетия; обзор прогресса в области мер международной поддержки, и в частности в области официальной помощи в целях развития; и рассмотрение, разработка и принятие надлежащей национальной и международной политики и мер в целях ускорения процесса развития в наименее развитых странах в 90-е годы в соответствии с их долгосрочными национальными социально-экономическими задачами. Генеральная Ассамблея назначила Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию координационным центром для подготовки настоящей Конференции и просила Генерального секретаря Организации Объединенных Наций назначить Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию Генеральным секретарем Конференции.

ii) В этой же резолюции Генеральная Ассамблея приняла великодушное предложение правительства Франции о проведении Конференции в этой стране.

iii) В своей резолюции 42/177 Генеральная Ассамблея также постановила провести одну сессию Совещания правительственных экспертов стран-доноров и учреждений по оказанию многосторонней и двусторонней финансовой и технической помощи с представителями наименее развитых стран весной 1989 года, а затем одну сессию Межправительственной группы по наименее развитым странам в качестве Подготовительного комитета Конференции.

iv) Совещание правительственных экспертов стран-доноров и учреждений по оказанию многосторонней и двусторонней финансовой и технической помощи с представителями наименее развитых стран, которое состоялось 22-31 мая 1989 года, было посвящено оценке прогресса в улучшении социально-экономического положения наименее развитых стран в 80-е годы в свете осуществляемых национальных и международных мер; рассмотрению потребностей наименее развитых стран, имеющих особое значение для их развития и требующих активизации усилий в 90-е годы; и рассмотрению и определению соответствующих национальных и международных мер для ускорения процесса развития в наименее развитых странах в 90-е годы 1/.

v) Межправительственная группа по наименее развитым странам (Подготовительный комитет), которая провела свое совещание с 26 марта по 6 апреля 1990 года, на основе результатов работы предыдущего совещания разработала проект Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы, который она представила на рассмотрение Конференции вместе с предварительной повесткой дня, временными правилами процедуры Конференции и рекомендациями в отношении организации работы Конференции 2/.

---

1/ Доклад Совещания см. в документе A/CONF.147/PC/2.

2/ Доклад Подготовительного комитета см. в документе A/CONF.147/PC/2.

vi) В своих резолюциях 42/177 и 43/186 Генеральная Ассамблея призвала все правительства, межправительственные и многосторонние организации и другие заинтересованные стороны предпринять соответствующие шаги для обеспечения надлежащей подготовки Конференции и принять активное участие в двух подготовительных совещаниях, созданных Ассамблеей, а также в самой Конференции. В пункте 2 своей резолюции 44/220 Генеральная Ассамблея дополнительно призвала все правительства, межправительственные и многосторонние учреждения и другие заинтересованные стороны оказать поддержку наименее развитым странам в их собственных подготовительных мероприятиях.

vii) Органы, организации и учреждения системы Организации Объединенных Наций приняли активное участие в вышеупомянутых совещаниях и в работе самой Конференции. В качестве материалов, необходимых для подготовки Конференции они представили в областях своей компетенции доклады, содержащие обзор о ходе выполнения ОНПД и предложения по дальнейшей деятельности.

viii) Государства - члены ЮНКТАД также приняли активное участие в работе подготовительных совещаний и самой Конференции. Каждая из наименее развитых стран представила национальный доклад с описанием своего социально-экономического положения в 80-х годах и с изложением своих целей, планов и стратегий на 90-е годы 3/. Министры наименее развитых стран на совещании, состоявшемся в Дакке, Бангладеш, 10-12 февраля 1990 года, приняли Декларацию министров наименее развитых стран, которая была представлена Подготовительному комитету в качестве одного из основных документов 4/. Подготовка к Конференции на региональном уровне заняла важное место в работе Конференции министров наименее развитых стран Африки, которая посвятила свои девятое и десятое заседания в 1989 и 1990 годах вопросу подготовки к настоящей Конференции, а также в работе Межправительственного совещания по НРС ЭСКАТО, состоявшегося в Бангкоке 19-23 февраля 1990 года, и сессий ЭСКАТО, ЭКЛАК и ЭСКЗА.

ix) В рамках подготовки к Конференции был организован целый ряд совещаний по отдельным вопросам Конференции. Совещание видных деятелей по наименее развитым странам, состоявшееся в Гааге 15-16 сентября 1989 года, было посвящено выявлению ограничительных факторов и узких мест, которые препятствовали усилиям НРС в области развития в течение 80-х годов и национальных и международных мер, необходимых для ускорения процесса развития НРС в 90-х годах 5/. Совещание экспертов высокого уровня по вопросу о роли предпринимательского сектора в развитии наименее развитых стран, проходившее в Хельсинки 4-6 апреля 1989 года, было посвящено роли предпринимательского сектора в развитии НРС и путям и средствам усиления предпринимательской деятельности в этих странах 6/. Совещание о роли неправительственных организаций в развитии наименее развитых стран, проходившее в Катманду 8-10 ноября 1989 года, было посвящено путям и средствам повышения

---

3/ UNCLDC II/CP/1-41.

4/ A/CONF.147/PC/6.

5/ UNCLDC II/1.

6/ UNCLDC II/2.

эффективности деятельности НПО в достижении целей развития НРС 7/. Совещание экспертов на высоком уровне о роли женщин в процессе развития наименее развитых стран, состоявшееся в Ниамее 29-31 января 1990 года, проанализировало возможный вклад женщин в развитие формальных и неформальных секторов экономики НРС, а также социально-экономические ограничения, с которыми им приходится сталкиваться, и пути и средства усиления их роли в процессе развития НРС 8/. Симпозиум по торговому, техническому и экономическому сотрудничеству между наименее развитыми странами и странами Восточной Европы, состоявшийся в Москве 28 февраля - 2 марта 1990 года, рассмотрел и дал оценку состояния торгового, технического и экономического сотрудничества между НРС и странами Восточной Европы в течение 80-х годов и определил приоритетные сферы деятельности и меры международной поддержки в пользу НРС на 90-е годы 9/. Результаты вышеперечисленных совещаний явились важным вкладом в процесс подготовки настоящей Конференции.

---

7/ UNCLDC II/3.

8/ UNCLDC II/5.

9/ UNCLDC II/6.

## II. Документация

х) Помимо докладов Подготовительного комитета и региональных совещаний, указанных в пункте ix) выше, Конференции в качестве основы для работы были представлены следующие документы:

- а) Проект Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы, выработанный Подготовительным комитетом (A/CONF.147/4);
- б) Текст, подготовленный Председателем Подготовительного комитета по просьбе этого Комитета и озаглавленный "Оценка социально-экономического положения наименее развитых стран в 80-е годы", совместно с поправками, предложенными Группой 77, членами Группы В и Китая, приложенными к настоящему тексту в качестве неотъемлемой части оценки (A/CONF.147/4/Add.1);
- в) Национальные доклады отдельных наименее развитых стран в серии документов UNCLDC II/CP.1-42.
- г) Декларация министров наименее развитых стран, принятая на их совещании в Дакке, Бангладеш (A/CONF.147/PC.6 и Add.1);
- д) Представленный правительством Франции документ, содержащий французские предложения по оказанию помощи наименее развитым странам (A/CONF.147/PC.7 и Corr.1);
- е) Документы организаций системы Организации Объединенных Наций и других компетентных межправительственных и региональных организаций (A/CONF.147/PC.3 и Add.1-2 и A/CONF.147/DR/3/Add.5, 6, 11, 15 и 16);
- ж) "Элементы Программы действий на 90-е годы для наименее развитых стран"; записка, подготовленная секретариатом ЮНКТАД (A/CONF.147/PC.5);
- з) "Справочная информация о правах человека и смежных вопросах применительно к проекту программы действий"; техническая записка секретариата ЮНКТАД (UNCLDC II/12);
- и) Доклад Совещания правительственных экспертов стран-доноров и учреждений по оказанию многосторонней и двусторонней финансовой и технической помощи с представителями наименее развитых стран (A/CONF.147/DR/6 и Corr.1 (только на арабском языке));
- й) Серия справочных документов (подробности см. в перечне документов, содержащемся в приложении IV).

Часть первая

ПРОГРАММА ДЕЙСТВИЙ ДЛЯ НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫХ  
СТРАН НА 90-е ГОДЫ

ПАРИЖСКОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ И ПРОГРАММА ДЕЙСТВИЙ ВТОРОЙ КОНФЕРЕНЦИИ  
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫМ СТРАНАМ

ПАРИЖСКОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ

Мы, участники второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, собравшиеся в Париже с 3 по 14 сентября 1990 года, договорились о конкретных мерах, сведенных в Программу действий с целью оживить развитие этих стран.

В соответствии с настоящим Заявлением мы берем торжественные обязательства реализовать эту программу в течение предстоящего десятилетия.

Мы считаем, что ухудшение экономического, социального и экологического положения в большинстве наименее развитых стран в 80-е годы не является фатальной неизбежностью. Это положение может быть изменено, если наименее развитые страны и все их партнеры, воспользовавшись новым климатом доверия в международных отношениях, объединят свои усилия в рамках подлинной солидарности, в частности посредством новых форм сотрудничества, чтобы открыть перед наименее развитыми странами перспективу устойчивого и надежного развития в условиях роста мировой экономики.

Эта Программа действий демонстрирует нашу единодушную решимость проводить более широкую политику развития. Ее успех зависит от эффективности национальной политики, благоприятных международных экономических условий и от усиленного партнерства, основанного на взаимных обязательствах:

- обязательства правительств наименее развитых стран, в первую очередь ответственных за их развитие, разработать и осуществить надлежащие меры, обеспечивающие участие населения в выполнении принятых решений, в требующихся усилиях и в полученных результатах;
- обязательства их партнеров выделить в поддержку этих мер и усилий достаточные ресурсы, повысить качество этой помощи и лучше адаптировать ее к потребностям.

Стремясь вдохновить наименее развитые страны на принятие национальных мер, направленных на борьбу с нищетой, мы определили в нашей Программе действий пять первоочередных задач:

- проводить макроэкономическую политику, учитывающую рыночные сигналы и направленную на ускорение роста и долгосрочное развитие, принимая во внимание положение наиболее уязвимых групп населения;
- развивать людские ресурсы, превратив население - мужчин и женщин - в участников и бенефициаров развития, соблюдая права человека и социальную справедливость и приняв эффективные меры в области демографии, здравоохранения, образования, профессиональной подготовки и занятости;
- обратить вспять тенденцию к деградации окружающей среды, управлять ею с целью обеспечения эффективного и долгосрочного использования природных ресурсов и усилить борьбу с катастрофами;

- содействовать проведению комплексной политики развития сельских районов, ориентированной на увеличение производства продовольствия, повышение доходов крестьян и расширение деятельности, не связанной с сельским хозяйством;
- развивать диверсифицированный производственный сектор, опираясь на частную инициативу, эффективные государственные предприятия, региональное сотрудничество, более широкий доступ к мировому рынку и на международные действия в области сырьевых материалов.

Стремясь содействовать решению этих задач, мы согласились с необходимостью поддерживать усилия наименее развитых стран посредством мер внешней поддержки.

В дополнение к национальным усилиям, предпринимаемым с целью мобилизации внутренних сбережений и создания благоприятного климата для иностранных инвесторов, мы признаем важнейшую роль государственной помощи на цели развития для наименее развитых стран. Объем этой помощи должен быть существенно увеличен. Помощь должна в основном оказываться в форме субсидий и управляться эффективным образом и открыто.

Мы преисполнены решимости прилагать усилия с целью принятия и осуществления широкого круга мер в рамках стратегии по решению проблемы международной задолженности, с тем чтобы обеспечить полную эффективность всех действий, направленных на оживление роста в этих странах.

Мы также полны решимости содействовать улучшению международных экономических условий и интеграции наименее развитых стран в мировую торговую систему, с тем чтобы лучшим образом приобщить их к плодам растущей торговли.

Мы призываем компетентные неправительственные организации объединить их усилия с усилиями правительств наименее развитых стран и международного сообщества с целью содействия успешной реализации Программы действий.

Мы согласны с тем, что для обеспечения эффективной реализации наших обязательств необходима система национальных, региональных и всемирных последующих мероприятий, гарантирующих оперативный, поддающийся адаптации и эволюционный характер Программы действий; мы намерены привлечь к ее осуществлению все правительства, международные учреждения - в первую очередь ЮНКТАД - региональные организации, занимающиеся вопросами развития, а также неправительственные организации.

Отказ от маргинализации наименее развитых стран представляет собой этический императив. Он соответствует также долгосрочным интересам международного сообщества. Во все более взаимозависимом мире сохранение и даже углубление пропасти между богатыми и бедными нациями таят в себе семена серьезной напряженности. Мы не сможем добиться установления на нашей планете прочного мира без уважения Устава Организации Объединенных Наций, соблюдения международных обязательств и без всеобщего участия в деле развития. Таковы цели нашей Программы действий.

---

ПРОГРАММА ДЕЙСТВИЙ ДЛЯ НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫХ СТРАН  
НА 90-е ГОДЫ

Оценка социально-экономического положения в 80-х годах

1. В 1981 году на первой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, которая проходила в Париже, была принята Основная новая программа действий для наименее развитых стран на 80-е годы (ОНПД). В ней ставилась цель преобразовать экономику этих стран для обеспечения самостоятельного развития и создать условия для достижения ими хотя бы минимальных стандартов в отношении питания, здравоохранения, обеспечения жильем и образования, а также занятости населения, в частности, сельской и городской бедноты. Тем не менее, несмотря на усилия, предпринимавшиеся этими странами на национальном и международном уровнях, в течение 80-х годов произошло в целом ухудшение социально-экономического положения НРС.
2. В ОНПД ставилась цель достижения НРС ежегодных темпов роста ВВП в размере 7,2%: в действительности эти темпы в среднем составили 2,2% при отрицательных темпах роста в некоторых странах. В соответствии с ОНПД ежегодные темпы роста сельскохозяйственного производства должны были составить 4%: фактически же они достигли лишь 2%. Ежегодные темпы прироста объема промышленного производства в НРС, зафиксированные в ОНПД, должны были составить по меньшей мере 9%: в действительности они достигли 2%, что более чем в два раза ниже аналогичного показателя за 70-е годы. ОНПД предусматривала увеличение государственной помощи на цели развития (ГПР), предоставляемой НРС, до 0,15% от объема ВНП стран-доноров: хотя некоторые страны-доноры достигли этого целевого уровня или удвоили объем своей ГПР, в среднем размер их отчислений составляет 0,09% общего объема их ВНП. В то же время маргинализация группы НРС в мировой экономике фактически продолжала возрастать: в 1988 году их удельный вес в объеме мирового экспорта составил лишь 0,3% по сравнению с 1,4% в 1960 году.
3. При этом, однако, имеется ряд исключений: нескольким НРС удалось достичь темпов роста ВВП, превышающих темпы роста населения. В немногих странах объем сельскохозяйственного или промышленного производства увеличивался сравнительно быстрыми темпами. В нескольких странах норма валовых внутренних накоплений превысила 10%. Тем не менее, помимо того, что в этих случаях основным источником получения иностранной валюты были нетрадиционные товары, данным НРС не присущи какие-либо другие общие особенности, будь то принадлежность к какому-либо континенту, размер страны, географическое положение, состояние окружающей среды или даже относительная тяжесть бремени, связанного с задолженностью и ее погашением.
4. Таким образом, 80-е годы можно в целом охарактеризовать как период спада. Большинству НРС пришлось сократить объем импорта и проводить процесс болезненной перестройки в условиях режима жесткой экономии. Сокращение объема чистых инвестиций (примерно до четверти их уровня в начале 80-х годов), а также ухудшение положения в производственном секторе и физической инфраструктуре отрицательно сказались на возможностях НРС восстановить процесс экономического роста и развития и удовлетворять основные потребности своего населения. Обострились и без того серьезные экономические проблемы, а скромные успехи, достигнутые в процессе экономического развития в прошлом, оказались сведенными на нет. Особое беспокойство вызывает быстрое ухудшение социальных условий в НРС, где наблюдается увеличение абсолютной численности неграмотных и рост числа случаев недоедания среди детей. С другой стороны, было отмечено некоторое улучшение таких показателей, как средняя продолжительность предстоящей жизни при рождении, детская смертность и охват населения профилактическими прививками.

5. Существует широкое общее мнение относительно факторов, способствовавших ухудшению состояния дел. К их числу относятся национальные проблемы, включая взаимное воздействие роста населения, бедности и деградации окружающей среды; недостатки политики; проблемы, связанные с разработкой и осуществлением программ структурной перестройки; стихийные бедствия, а также неблагоприятные внешние условия, такие, как низкие цены на сырьевые товары, трудности с доступом на рынки и менее значительные, чем предполагалось, потоки помощи. Кроме того, дестабилизация в результате действия внешних факторов оказала пагубное воздействие на положение в некоторых странах.

#### А. Национальная политика и меры

6. В основе проблем, с которыми столкнулись НРС при осуществлении задач достижения стабильного и долгосрочного роста и устойчивого развития в 80-х годах, были отсутствие гибкости их экономики, несбалансированность финансовых систем, валютная (а в некоторых случаях политическая) нестабильность, а также политика в области ценообразования. Если роли государства в процессе развития уделялось большое внимание, то частной инициативе и действиям уделялось недостаточное внимание. Опыт, приобретенный при осуществлении планов развития, направленных на преобразование социальной и производственной основы развития, подтвердил необходимость совершенствования макроэкономической политики, механизмов и институтов, занимающихся ее осуществлением, и принятия политических мер, которые позволили бы НРС лучше приспособляться к внешним потрясениям. В некоторых странах внутренние беспорядки и нестабильность, усугубляемая иногда в результате воздействия дестабилизирующих внешних факторов, также оказывали пагубное воздействие, особенно там, где имеющиеся скудные ресурсы, которые в противном случае были бы направлены на экономическое и социальное развитие, были вместо этого направлены на другие цели.

7. Во многих НРС лишь один или два сектора способствовали экономическому росту, увеличению национального дохода и поступлению иностранной валюты, что делало их экономику в значительной степени уязвимой и зависящей от неблагоприятных изменений в международной экономике. Поэтому для достижения широкомасштабного роста НРС должны были диверсифицировать свою производственную базу, для чего требовались структурные изменения и соответствующие капитальные вложения, которые не могли быть изысканы внутри стран и во многих случаях не предвиделись в рамках иностранных частных инвестиций.

#### 1. Программы структурной перестройки

8. Многие НРС приступили к осуществлению программ структурной перестройки, особенно в конце десятилетия. Они, как правило, поддерживались МВФ и/или Мировым банком с целью обеспечения краткосрочной стабилизации экономики и содействия долгосрочному развитию. Однако в 80-х годах они осуществлялись с переменным успехом. Некоторые из этих программ не могли быть осуществлены полностью или своевременно по ряду причин. К их числу относятся просчеты при разработке или осуществлении ранних программ, недостаточное внимание к конкретным особенностям развития отдельных НРС и излишний упор на меры по восстановлению экономической и финансовой стабильности при уделении слишком незначительного внимания необходимости поддержания достаточного минимума капиталовложений в ключевых областях. Программы структурной перестройки, которые были приняты позднее и в которых использовался накопленный опыт, представляются более перспективными, хотя выгоды от их осуществления еще не получены в полном объеме и не проведена их полная оценка.

9. Надежды, которые возлагались на стимулирование традиционного экспорта, в частности путем девальвации, не всегда осуществлялись на практике, в основном из-за убыточного предложения на мировых рынках соответствующих сырьевых товаров. Несмотря на определенные попытки увеличить государственные доходы путем реформы налоговой системы и повышения эффективности механизма сбора налогов, достичь этих целей было труднее, чем добиться сокращения расходов, и в частности капиталовложений на цели развития и ассигнований на сферу социальных услуг.

## 2. Сельское хозяйство

10. Сельское хозяйство, являющееся самым важным сектором экономики НРС, играет ключевую роль в обеспечении продовольствием, занятости, сырьевых материалов для промышленности и экспортных поступлений. Хотя и был отмечен некоторый прогресс, показатели развития сельского хозяйства в 80-е годы в целом вызывают разочарование, поскольку во многих случаях производство продовольствия отставало от роста населения. Это объясняется рядом причин, и в том числе политикой в областях рыночных цен и проведения земельных реформ, стихийными бедствиями (наводнения, засухи, нашествия саранчи); проблемами с транспортом, семенами и удобрениями; а также нехваткой кредитных средств. Рассматриваемые ниже ограничения, связанные с внешней торговлей, также явились серьезным препятствием для развития сельскохозяйственного производства и его диверсификации. Эти факторы также неблагоприятно отразились на планах аграрного развития.

## 3. Людские ресурсы

11. В большинстве НРС высокие темпы роста населения явились одной из главных проблем, неблагоприятно отразившись на усилиях, направленных на борьбу с бедностью, эффективное распределение ресурсов, предоставление необходимого социального обслуживания, обеспечение продовольственной безопасности и улучшение состояния окружающей среды. В 80-х годах ограниченные капиталовложения привели к сокращению расходов на здравоохранение и образование, что зачастую серьезнее всего отражалось на таких наиболее уязвимых группах населения, как дети, престарелые и городская и сельская беднота. Накопленный в течение этого периода опыт также подчеркивает важность соответствующего участия в выработке решений на всех уровнях, что тем самым содействует дальнейшему осуществлению экономических, социальных, культурных, гражданских и политических прав народа и в свою очередь позволяет проявляться его природным талантам.

## 4. Роль женщин

12. Несмотря на усилия, предпринимаемые различными национальными и международными органами, женщины по-прежнему сталкиваются со следующими проблемами, мешающими им стать полноправными участниками процесса развития и воспользоваться открываемыми им возможностями; культурные традиции, приводящие к сохранению неравноправного положения женщин в обществе; наравное положение женщин в области образования, профессиональной подготовки, занятости, заработной платы и средств производства; неадекватное участие женщин в процессе принятия решений; недостатки в государственной политике и структурах, призванных обеспечивать вовлечение женщин в процесс развития.

## 5. Окружающая среда

13. В 80-х годах в НРС наблюдались трудности в осуществлении рациональной природоохранной политики, что в значительной мере было связано с нехваткой ресурсов, выделяемых для этой цели. В большинстве НРС основная часть неотложных экологических проблем была прямо связана с присущими этим странам бедностью и высокими темпами роста населения. Эти обстоятельства зачастую толкают бедные слои населения на использование нерациональных методов ведения сельского хозяйства, пастбищного животноводства и рыболовства или к обосновыванию на маргинальных землях, в отношении которых могут возникнуть экологические проблемы. К этому можно добавить общий низкий уровень осведомленности населения НРС, особенно в сельских районах, в вопросах окружающей среды.

## 6. Стихийные бедствия

14. Стихийные бедствия продолжали наносить серьезный урон, унося человеческие жизни и вызывая материальный ущерб, что оказывало серьезное и длительное влияние на национальную экономику НРС. Что касается стихийных бедствий, то предпринимаемые усилия зачастую сосредоточивались на быстрой ликвидации их последствий без всестороннего учета потребностей долгосрочного развития, включая меры по предупреждению таких бедствий.

## 7. Институциональная и материальная инфраструктура

15. 80% населения НРС живет в сельских районах. Сокращение потенциала сельскохозяйственного сектора в плане обеспечения возможностей для существования растущего населения вызывает ускорение процесса урбанизации, что в свою очередь ложится непосильным бременем на городскую инфраструктуру. Перераспределение доходов, земельная реформа и децентрализация рассматриваются в качестве возможных политических мер, основанных исключительно на соображениях справедливости, а не в качестве неизбежных императивов развития, которые принесут эффективные результаты. Неотоме НРС приступили к осуществлению программ децентрализации на уровне деревень и районов, и были начаты административные реформы с целью активизации деятельности государственного сектора и подбора кадров.

## 8. Предпринимательский сектор

16. В 80-х годах роль развития частного сектора начала повышаться, несмотря на отсутствие во многих случаях соответствующих правовых и организационных основ для частного предпринимательства. Возросло понимание того, что при рассмотрении функционирования государственных предприятий в НРС и роли частной инициативы и конкуренции следует применять сбалансированный и прагматический подход. Были приняты меры по улучшению эффективности полугосударственного сектора, в том числе путем сокращения субсидий, однако, учитывая слабость многих учреждений, потребуются дополнительные длительные усилия. В некоторых случаях осуществлялись программы передачи собственности, однако в ходе их осуществления возникали трудности в связи с небольшим числом инвесторов и неразвитыми рынками капитала, что обусловлено низким уровнем внутренних сбережений и отсутствием иностранных инвестиций.

## В. Внешняя обстановка

### 1. Торговля

17. В области торговли международная экономическая обстановка в 80-е годы была неблагоприятной, особенно для НРС, учитывая сильную зависимость экономики большинства НРС от экспорта небольшого числа сырьевых товаров. При наличии в этих странах очень слабой производственной базы их экспорт практически полностью состоит из необработанных сырьевых товаров. Преобладавшая на протяжении 80-х годов тенденция падения мировых цен на виды сырья, представляющие интерес для НРС, отрицательно сказалась на экспортных поступлениях НРС и на их потенциале в области импорта и обслуживания задолженности. Поскольку цены на импортируемые НРС товары продолжали расти, условия торговли НРС существенно ухудшились, что вызвало значительные потери в торговле. Помощь многим НРС по уменьшению негативного влияния внешней обстановки на их экономику оказывалась в рамках двух основных международных схем компенсационного финансирования, а именно механизма компенсационного и чрезвычайного финансирования (МКЧФ) МВФ и механизма СТАБЕКС ЕЭС (действие которого было распространено на НРС, не входящие в АКП), однако охват такими схемами был ограничен. Кроме того, вследствие обусловленного характера помощи и нелюбимых условий ее предоставления МКЧФ - МВФ в последние годы стал использоваться в меньшей степени.

18. В 80-е годы НРС предоставлялись тарифные преференции и сфера их действия расширялась. Однако торговые барьеры сказались на фактическом и потенциальном экспорте и мешали диверсификации. Так, в различных регионах при экспорте определенных товаров (особенно текстильных изделий, растительного масла, табака и сахара) НРС сталкивались с тарифными и нетарифными барьерами. Наряду с этим ряд стран-импортеров лишили некоторые НРС возможности в полной мере пользоваться льготами и преимуществами, вытекающими из Всеобщей системы преференций (ВСП) и "Специальных мер в пользу НРС", принятых в ходе Токийского раунда. Кроме того, в рамках ВСП стран-доноров поддерживались сравнительно высокие потребительские цены на тропические продукты за счет использования высоких внутренних налогов. В рамках большого числа схем ВСП прослеживалась тенденция к установлению значительно более высоких тарифов на частично обработанные продукты, чем на необработанные изделия, что снижало заинтересованность НРС в обработке сырьевых товаров для последующего экспорта. Наряду с этим более чем на 15% экспорта НРС, в частности на одежду, распространялось действие различных нетарифных мер. Многим НРС не хватало кадров специалистов, чтобы в полной мере воспользоваться льготами и преимуществами, вытекающими из различных схем ВСП. Другие же страны, хотя и знали, что могут найти новые рынки сбыта своих товаров, не располагали достаточными ресурсами, чтобы довести качество и внешний вид таких товаров до требуемых стандартов. Кроме того, не такими быстрыми темпами, как предполагалось, разворачивалось сотрудничество между НРС и другими развивающимися странами, в частности на региональном и субрегиональном уровнях.

### 2. Потоки ресурсов

19. Для периода 80-х годов было характерно замедление темпов роста ГПР и резкое уменьшение таких потоков частного капитала, как экспортные кредиты и прямые капиталовложения, а также фактическое прекращение предоставления коммерческих кредитов. Поскольку в течение рассматриваемого периода потребности НРС в ресурсах существенно возросли, в частности в связи с необходимостью изыскания дополнительных средств для осуществления программ восстановления и перестройки экономики и ростом обязательств по обслуживанию задолженности, и учитывая фактическое прекращение притока частного капитала,

объем ГПР оказался в целом недостаточным. Хотя ряд стран-доноров выполнили целевой показатель помощи в размере 0,15% ВВП или превысили его, или же весьма значительно увеличили помощь НРС, показатель ГПР/ВВП доноров на протяжении 80-х годов в среднем по-прежнему оставался на уровне 0,09%. Рост потоков ГПР в НРС сдерживался вследствие существования в странах-донорах бюджетных ограничений. Тот факт, что в некоторых случаях НРС обладали недостаточным потенциалом в плане осуществления проектов и программ, также мешал выделению некоторым НРС адекватного объема финансовых средств по линии ГПР. Кроме того, некоторые крупные международные учреждения пока еще по существу не признали категорию НРС, и это препятствует разработке ими программ и мер, которые были бы ориентированы на эту категорию стран. С другой стороны, до последнего времени не были учреждены такие новые основанные на льготных условиях механизмы, имеющие особое значение для НРС, как механизм структурной перестройки (МСП) и усиленный механизм структурной перестройки (УМСП) МВФ и специальный механизм для стран Африки, расположенных к югу от Сахары (СМА), в рамках Мирового банка.

20. Среди проблем, выявленных донорами и/или получателями помощи, отмечались громоздкость процедур, затянувшийся характер переговоров, срывы при определении или согласовании приоритетности задач, излишне обусловленный характер помощи, трудности с покрытием местных издержек и недостаточное использование местных ресурсов или опыта. Неблагоприятная внешняя обстановка также отразилась на способности НРС мобилизовывать потоки ресурсов внутри страны. В 80-е годы в условиях увеличения численности населения, замедления экономического роста и нехватки иностранной валюты в НРС отмечалось существенное истощение потенциала в области накопления.

### 3. Проблемы задолженности НРС

21. В 80-е годы обслуживание внешней задолженности превратилось в одну из основных проблем для большинства НРС. К концу 1986 года общий объем внешней задолженности НРС составлял более 60% от их совокупного ВВП, а на выплату лишь в одних процентах уходило около 30%, а во многих случаях - 50% средств, получаемых ими от экспорта товаров и услуг. Более одной трети всех финансовых средств по линии ГПР (главным образом, от МФУ) было предоставлено НРС в форме займов, хотя и на весьма льготных условиях, что влекло за собой соответствующие последствия для роста задолженности НРС. Растущие обязательства по обслуживанию задолженности многосторонним учреждениям и размеров задолженности частным (коммерческим) кредиторам являются тяжелым бременем для НРС.

### С. Выводы

22. В конце 80-х годов многие НРС начали разработку и осуществление крупных программных реформ для обеспечения проведения структурного преобразования своей национальной экономики, сокращения или устранения дефицитов бюджета и/или внешнего платежного баланса, повышения эффективности использования ресурсов, активизации процесса мобилизации внутренних ресурсов и повышения вклада важнейших секторов экономики в ВВП. Более половины стран осуществляли программы стабилизации и структурной перестройки экономики при поддержке МВФ и Мирового банка, а другие проводили программы реформ вне рамок МВФ. Важное место в этих программах отводилось обеспечению большей гибкости обменных курсов и осуществлению мер в области спроса, ориентированных на достижение валютно-финансовой дисциплины. Многие страны также проводили важные реформы под эгидой Мирового банка, направляя их главным образом на повышение эффективности функционирования государственных предприятий, расширение роли частного сектора в национальной экономике и укрепление непосредственно

производственных секторов, в частности сельского хозяйства, за счет ценовых стимулов. Во все большей степени признается необходимость проведения обоснованной внутренней политики, включающей в себя стабильные и ориентированные на рост макроэкономические программы и более широкое использование рыночных сигналов, заботу о состоянии окружающей среды и создание условий, в которых могла бы проявляться индивидуальная инициатива, а также удовлетворение потребности в устойчивых, адекватных и предсказуемых внешних ресурсах.

23. Что касается доноров, то некоторые из них на протяжении 80-х годов приняли меры по улучшению условий оказания помощи, а отдельные также увеличили ее реальный объем в процентном отношении к своему ВВП. Правительства многих стран-доноров аннулировали задолженность по линии ГПР на основе ретроспективной корректировки условий в соответствии с резолюцией 165 (S-IX) Совета по торговле и развитию, а выдвинутые в Торонто и согласованные со всеми кредиторами Парижского клуба меры позволили достигнуть определенных результатов в отношении облегчения официальной задолженности. Схема СТАБЕКС в рамках ЕЭС была либерализована, а ее действие распространено на НРС, не входящие в АКТ. В 80-е годы были введены схемы ВСП и либерализованы некоторые аспекты правил происхождения. Преференции в соответствии с Ломейской конвенцией - более благоприятные, чем преференции в рамках ВСП, - применялись примерно к двум третям НРС, и в настоящее время их сфера действия расширяется с целью распространения на все НРС.

24. На протяжении 80-х годов отмечались определенные улучшения в действии механизмов распределения и координации помощи. Одним из основных достижений ОНПД является создание механизма проведения обзоров по странам. К другим улучшениям относятся расширение временных рамок и включение в сферу компетенции консультативных групп Мирового банка учета социальных факторов. Позитивным моментом явилась также новая форма проведения совещаний за круглым столом, а ведущийся в ходе них политический диалог привел к лучшему пониманию программных задач НРС и лучшей оценке их потребностей в помощи на цели развития.

25. Проведенный анализ положения НРС в 80-е годы подчеркивает необходимость более активной деятельности по разработке и осуществлению в 90-е годы более последовательной и ориентированной на конкретные действия программы для этих стран, основанной на укреплении сотрудничества между НРС и их развитыми партнерами по развитию. В приводимых ниже главах подробно излагается содержание предложенной программы действий.

---

## Программа действий

### I. ВВЕДЕНИЕ

1. В условиях растущей взаимозависимости в мире на всех нас лежит общая ответственность за создание благоприятных международных экономических условий и укрепление международного сотрудничества, которое будет содействовать созданию обстановки для устойчивого экономического роста и развития.
2. Такая растущая взаимозависимость требует от всех нас понимания тех принципов, реализация которых приведет к ускорению темпов экономического роста и обеспечит устойчивое и надежное развитие, а также позволит устранить тенденцию к ухудшению экономического положения, которая отмечалась во многих странах в 80-е годы. Наименее развитые страны сталкиваются со структурными проблемами, которые по своему характеру и масштабам не имеют аналогов; именно поэтому они заслуживают того, чтобы им была оказана особая международная поддержка.
3. Основной целью Программы действий для НРС в текущем десятилетии является прекращение дальнейшего ухудшения их социально-экономического положения, восстановление и ускорение экономического роста и развития в этих странах и обеспечение в ходе этого процесса условий для их устойчивого роста и развития. В Программе действий отмечается ряд принципов, которые должны лежать в основе действий для НРС, их партнеров по процессу развития, включая международные организации, финансовые учреждения и фонды развития, с целью содействия коренной перестройке экономики НРС с ориентацией на рост. Заинтересованным неправительственным организациям, включая, в частности, НПО коренного населения, также предлагается принять участие в Программе действий в целях развития НРС. Мужчины и женщины должны на равных основаниях участвовать во всей деятельности в целях развития и на всех уровнях процесса принятия решений.
4. Эти принципы предполагают принятие идеи сотрудничества на основе взаимодополняющих действий, в рамках которых каждая страна содействует достижению общей цели обеспечения высоких и устойчивых темпов экономического роста НРС. Хотя НРС несут основную ответственность за свое развитие, каждый партнер по развитию должен вносить вклад в достижение общей цели, полностью учитывая свои возможности и роль в мировой экономике. Кроме того, Программа призвана стать эффективной основой для практических действий; в ней определяются области, в рамках которых НРС, их партнерам по процессу развития и международным организациям необходимо принять срочные и конкретные меры на основе перечисленных ниже принципов, мер политики и обязательств.
5. Хотя еще многое предстоит сделать, нет сомнений в том, что сегодня особые потребности и проблемы наименее развитых стран осознаются лучше, чем в прошлом. Настоящая Программа действий направлена именно на то, чтобы такое понимание претворилось в конкретные и оптимальные результаты.

## II. ОСНОВНЫЕ ПРИНЦИПЫ

### Принцип № 1: Успех зависит от совместной ответственности и тесного партнерства в содействии экономическому росту и развитию НРС

6. Достижение первоочередной цели, связанной с оживлением и ускорением роста и обеспечением устойчивого развития, требует больших совместных усилий со стороны НРС и их партнеров по развитию, направленных на осуществление эффективных стратегий. Такое партнерство в области развития основано на открытом диалоге, результатом которого является взаимодополняющий процесс выдвижения национальных инициатив НРС и оказания международной поддержки международным сообществом.

7. В рамках такого партнерства на НРС лежит ответственность за разработку и осуществление действенных стратегий и политики в области развития, благоприятствующих многоплановому экономическому росту с учетом индивидуальных особенностей и реальных потребностей населения НРС. Это предполагает надлежащую поддержку партнерами, участвующими в процессе развития, усилий НРС на основе принятой ими политики и с учетом несовершенства и слабости структуры экономики НРС. Существуют также уникальные возможности и выгоды, которые можно получить в результате расширения сотрудничества с другими развивающимися странами.

8. Весьма важно, чтобы все страны действовали совместно в целях создания более благоприятных международных экономических условий и более открытой системы торговли, признавая, что результаты этого процесса будут отражать, в частности, их соответствующую роль в мировой экономике и мировой торговле.

### Принцип № 2: Наименее развитые страны несут основную ответственность за формулирование и эффективное осуществление соответствующей политики и решение первоочередных задач своего экономического роста и развития

9. Конкретные первоочередные задачи и средства их осуществления неизбежно будут различными в разных НРС, отражая их конкретные условия и потребности. Однако национальные стратегии должны строиться на следующих основных общих направлениях политики:

а) создание внутренней экономической обстановки, благоприятной для устойчивого роста и развития НРС и создания стабильной и ориентированной на рост макроэкономической основы;

б) проведение структурной перестройки должно быть направлено на ускорение преобразования экономики НРС и преодоление их конкретных структурных проблем таким образом, чтобы это соответствовало и содействовало осуществлению среднесрочных планов и достижению долгосрочных экономических и социальных целей с учетом того, что развитие должно служить человеку;

с) выявление и содействие осуществлению долгосрочных первоочередных задач по секторам в целях расширения, усиления и модернизации производственной базы с уделением большего внимания рыночным факторам при рациональном использовании окружающей среды и с учетом конкретных задач и индивидуальных характеристик НРС;

д) расширение частного сектора и повышение эффективности управления предприятиями государственного сектора, в частности путем включения их в конкурентную борьбу;

e) разработка политики по уменьшению бедности путем создания возможностей для занятости и многопланового роста, расширяя при этом возможности и выгоды расширенного производственного потенциала, проводя надлежащую демографическую политику и политику в области народонаселения, расширяя доступ к продуктивной деятельности, а также путем проведения надлежащих социальных программ в таких важных областях, как здравоохранение, образование, обеспечение продовольствием уязвимых групп населения, в частности женщин и детей;

f) создание институтов, основанных на принципах демократии и равенства, обеспечивающих многоплановое участие населения в процессе экономического развития.

10. Эти направления политики требуют расширения возможностей населения и укрепления институциональной структуры в целях эффективного управления процессом развития. Правительствам следует создать соответствующую основу, с тем чтобы все силы общества, особенно крестьяне, предприниматели, рабочие, НПО, а также местные и региональные учреждения, смогли внести свой конкретный вклад.

Принцип № 3: Тесное партнерство в целях развития требует предоставления надлежащей внешней поддержки со стороны партнеров НРС в процессе развития

11. Необходимо, чтобы международное сообщество оказывало помощь наименее развитым странам в проведении эффективной политики развития, и его обязательства должны основываться на следующих основных принципах:

a) оказание поддержки политике, содействующей проведению программ обеспечения долгосрочного роста и структурной перестройки, учитывающих конкретные нужды и обстоятельства НРС, принимая при этом во внимание и необходимость восстановления стабильности макроэкономической основы;

b) оказание поддержки политике и программам по секторам, цели и осуществление которых направлены на усиление и диверсификацию экономики НРС, в частности путем расширения и модернизации их производственной базы;

c) оказание существенной поддержки НРС также производится в целях эффективного решения ими проблем окружающей среды в рамках их ускоренного развития;

d) выдвижение конкретных инициатив, обсуждаемых ниже, включая развитие людских ресурсов, земельную реформу, развитие сельских районов, восстановление и расширение производственной базы, более эффективное управление государственным сектором, расширение сферы охвата частного сектора и улучшение положения женщин, но не ограничиваясь этим;

e) партнеры в процессе развития должны оказывать содействие наименее развитым странам путем представления льготной помощи развитию в форме финансирования и передачи соответствующей технологии и знаний и другой дополнительной поддержки в областях, связанных с доступом на рынки их экспортных товаров, облегчения бремени задолженности, содействия в области сырьевых товаров и компенсационного финансирования.

Принцип № 4: Принятые обязательства должны быть измеримыми и достаточно ясными для того, чтобы можно было проводить контроль и оценку осуществления Программы действий на 90-е годы

12. Данный подход к развитию НРС предполагает наличие обязательств и активизацию совместных усилий со стороны как НРС, так и их партнеров по развитию в целях эффективного осуществления Программы действий, реализации составных частей Программы и обеспечения согласованности и взаимодополняемости усилий, предпринимаемых на национальном и международном уровнях. В этой связи одним из решающих элементов успешного осуществления программы будет предсказуемая рациональная политика структурной перестройки и предсказуемость и достаточность потока ресурсов и, следовательно, необходимость включения измеримых обязательств и целевых уровней для потоков ресурсов и критериев и экономических показателей для политики на национальном и международном уровнях. Неотъемлемой частью Программы действий должен быть конкретный механизм осуществления решений на национальном и международном уровнях.

### III. ГЛОБАЛЬНЫЕ РАМКИ

#### A. Рамки макроэкономической политики

13. Цель макроэкономической политики заключается в создании благоприятных условий и основы для устойчивого экономического роста и долгосрочного развития экономики. Рамки макроэкономической политики должны обеспечить основу для ликвидации узких мест в структуре наименее развитых стран, привести в конечном итоге к их трансформации и способствовать искоренению бедности. Проведению такой политики в значительной степени содействовали бы усилия международного сообщества, направленные на поощрение создания международных экономических условий, способствующих проведению таких изменений и предоставлению надлежащей внешней поддержки. Наименее развитым странам следует предоставлять помощь, с тем чтобы помочь им в удовлетворении их важнейших потребностей в области развития и в укреплении их институциональных возможностей для разработки и реализации своей макроэкономической структуры и политики.

14. Для обеспечения успеха усилий НРС всем странам необходимо проводить национальные и международные меры политики по улучшению условий, способствующих ускоренному и устойчивому развитию. Основные страны с рыночной экономикой должны и впредь проводить скоординированную политику по содействию стабильному, устойчивому, инфляционному росту, усилению позитивного воздействия на развитие мер по решению проблем взаимных дисбалансов и укреплению механизмов нынешнего процесса многостороннего наблюдения за проведением экономической политики.

15. Макроэкономическая основа, ориентированная на рост, должна быть последовательной и в то же время обеспечивать гибкий подход в отношении используемых рычагов и способов их использования с учетом меняющихся обстоятельств и/или структурной негибкости какой-либо отдельной страны. Пакет программных мер должен соответствовать конкретным проблемам и нуждам отдельных НРС и характеристикам ресурсов. Весьма важно сочетать потребности стратегии долгосрочного развития с необходимостью быстрого восстановления баланса макроэкономических показателей: корректировочное финансирование необходимо, однако в то же время требуется надлежащее финансирование и поддержка на уровне секторов в социальных и экономических областях.

16. Следующие основные принципы должны учитываться при разработке и осуществлении макроэкономических программ НРС, включая те из них, в отношении которых отдельными странами ведутся переговоры с многосторонними финансовыми учреждениями, такими, как МВФ и Мировой банк:

а) политика и меры должны иметь своим главным объектом основные потребности НРС в осуществлении преобразований и должны быть направлены на ускорение долгосрочного роста и развития НРС;

б) особое внимание следует уделять взаимосвязи между различными видами экономической деятельности, а также увязке секторальных реформ с более широкими макроэкономическими задачами. В целях обеспечения эффективного распределения ресурсов между альтернативными видами деятельности необходимо проявлять или более широко использовать определенную селективность при выборе макроэкономических инструментов. Важное значение имеет функционирование эффективных рынков в рамках рациональной институциональной структуры и использование ценовых факторов для определения направлений при распределении ресурсов;

в) одной из целей макроэкономической политики является также достижение внешней, денежно-кредитной и бюджетной стабильности, а в случае необходимости ее восстановления при проведении реформ должна обеспечиваться гибкость сроков преобразований и последовательность этапов. Вместе с тем скорейшее признание необходимости осуществления преобразований и принятие незамедлительных мер облегчат процесс восстановления долгосрочного роста и стабильности. При разработке политики структурных преобразований следует учитывать социальные факторы, а партнерам по развитию следует обеспечить поддержку усилий по защите беднейших и наиболее уязвимых групп населения в соответствии с общей программой;

г) стабильный и реалистичный валютный курс будет содействовать достижению макроэкономических целей и может способствовать сбалансированности внешних расчетов. Он может стать фактором стимулирования создания сильного и конкурентоспособного экспортного сектора в тех случаях, когда это будет сопровождаться другими соответствующими программными инициативами, включая меры по уменьшению негибкости внутренней структуры и диверсификации экспорта с учетом факторов международного предложения и спроса, влияющих на традиционный экспорт;

д) целый ряд инициатив и условий будут стимулировать необходимые капиталовложения как из внутренних, так и внешних источников. Наиболее важными являются мероприятия по поощрению сбережений посредством благоприятных реальных процентных ставок и стабилизация положения внутри страны, включая создание соответствующих правовых и административных институтов. Важное значение имеет и создание надлежащей системы налогообложения, предсказуемой и стабильной нормативной и институциональной структуры, в особенности для финансового сектора, а также условий, открывающих возможности для динамичного и конкурентоспособного частного и государственного предпринимательских секторов. Не менее важными являются инвестиции государственного сектора в физическую инфраструктуру и социальные услуги, особенно в сферу образования. Соответствующая структура комплекса вышеуказанных мер будет изменяться в зависимости от условий отдельных стран, однако при этом следует подчеркнуть важность эффективной мобилизации максимальных капиталовложений по выгодным ставкам нормы прибыли;

f) там, где предпринимательский потенциал недостаточен и ощущается нехватка частного капитала, важную роль в экономике НРС будет продолжать играть государственный сектор, хотя по мере преодоления существующих препятствий его значение будет уменьшаться. Поэтому эффективное управление этим сектором способствовало бы сбалансированности бюджета и экономическому развитию. НРС следует принять меры для обеспечения эффективного функционирования государственных предприятий, включая, по мере необходимости, меры по совершенствованию директивных полномочий, целей, отчетности и организационных процедур, а также меры по расширению возможностей конкуренции. Местный предпринимательский сектор следует поощрять к тому, чтобы он играл важную роль в модернизации экономики НРС и достижении целей национального развития. Будут рассмотрены такие варианты, как расширение возможностей конкуренции для частного или кооперативного секторов и в их рамках постепенная приватизация. НРС также примут меры для создания соответствующей правовой и институциональной инфраструктуры для стимулирования предпринимателей, с одной стороны, и для того, чтобы они могли вносить конструктивный вклад в социально-экономическое развитие НРС, с другой;

g) субсидирование и другие подобные меры являются в некоторых случаях целесообразными, однако они должны применяться лишь после тщательного изучения других возможных вариантов. При их использовании важно, чтобы был обеспечен их строго целевой характер, чтобы они стимулировали рост в конкретных областях, и сводили к минимуму возможные диспропорции, а также препятствовали сохранению в экономике неэффективных и неконкурентоспособных видов деятельности. Необходимость таких мер и их уровень должны периодически пересматриваться;

h) меры контроля за ценами, которые оказывают сдерживающее воздействие на производство и капиталовложения, должны постепенно отменяться, и одновременно должна рассматриваться возможность принятия иных мер для компенсации ущерба, неоправданно нанесенного беднейшим слоям населения;

i) существенно важными компонентами устойчивой макроэкономической политики являются меры по совершенствованию распределения доходов путем устранения диспропорций в системе налогообложения, осуществлению земельной реформы, если это необходимо, и созданию новых рабочих мест, поскольку это непосредственно сказывается на возможностях и побудительных мотивах населения в полной мере участвовать в усилиях по обеспечению национального развития. Базовое образование, здравоохранение и питание являются важными факторами, позволяющими находящимся в неблагоприятном положении и бедным слоям населения получить профессиональную квалификацию, медицинскую помощь и знания, с тем чтобы пользоваться предоставленными возможностями и бороться с последствиями стихийных бедствий; и

j) в критериях эффективности развития НРС, применяемых многосторонними кредитными учреждениями, следует по-прежнему учитывать конкретные особенности этих стран и придавать надлежащее первоочередное значение главенствующим политическим целям самих НРС, а именно ускорению экономического роста и долгосрочному развитию. Программа, согласованная с многосторонними учреждениями, должна представлять собой единую стратегию достижения равновесия и обеспечения роста. Критерии эффективности развития могут включать переменные величины, касающиеся как

платежного баланса, бюджета и темпов инфляции, с одной стороны, так и требуемых темпов экономического роста и инвестиций - с другой. Эти критерии должны отражать точные предположения, касающиеся внешних условий, которые влияют на возможности соответствующих НРС в плане достижения их целей. Изменения во внешних условиях могут потребовать рассмотрения вопроса об адекватности политики, сроков или этапов, и в этом случае партнерам по развитию также необходимо будет пересмотреть объем внешней помощи и адекватности ресурсов. Партнерам по развитию следует учитывать возможные последствия их национальной политики для международной обстановки и вероятность возникновения осложнений или оказания помощи НРС в процессе структурных преобразований.

## В. Финансирование роста и развития

17. Экономический рост и долгосрочное развитие не могут осуществляться без достаточных внутренних и внешних ресурсов для финансирования капиталовложений. Для достижения целей, намеченных в Программе действий, потребуются крупные дополнительные финансовые ресурсы. Возможность мобилизации этих ресурсов в значительной степени зависит от осуществления необходимых мер по стимулированию сбережений и привлечению иностранных капиталовложений, возможности получения достаточных объемов помощи на цели развития и благоприятных внешних экономических условий. Некоторые прогнозы выявляют масштабность этой задачи и показывают, что, для того чтобы НРС смогли достичь умеренных темпов роста доходов на душу населения, даже в условиях проведения необходимой политики потребуется существенно увеличить норму внутреннего сбережения и помощь на цели развития.

### 1. Внутренние ресурсы

18. Мобилизация и эффективное использование внутренних сбережений играют важнейшую роль в обеспечении устойчивого и равноправного развития. Правительствам НРС следует принять меры для создания соответствующей сети финансовых учреждений и разработки системы стимулов для поощрения частных сбережений; обеспечивать оптимальное распределение средств и укрепить контроль за государственными расходами, включая расходы полугосударственных организаций; проводить кредитно-денежную политику, способствующую стабилизации цен и укреплению доверия; установить реалистичный обменный курс; предоставить инвестиционные гарантии и поддерживать механизмы совместного финансирования, а также расширять базу налогообложения, не нанося при этом ущерба стимулированию сбережений и инвестиций. Такая политика, а также создание стабильной обстановки внутри страны и соответствующих правовых и административных институтов будут стимулировать внутренние сбережения, сократят отток капитала и будут поощрять его возвращение.

### 2. Внешние ресурсы

19. С учетом масштабов потребностей НРС в области развития и их ограниченных возможностей в плане генерирования дополнительных инвестиционных средств объем, сроки и условия предоставления внешней финансовой помощи будут иметь решающее значение и должны соответствовать непосредственным кратко- и долгосрочным потребностям в области развития этих стран. Иностранная помощь должна способствовать внутреннему росту и долгосрочному экономическому развитию и преобразованиям, с тем чтобы в конечном итоге НРС смогли уменьшить свою зависимость от внешней помощи.

а) Объем

і) Официальные потоки

20. Внешняя финансовая помощь, дополняющая усилия самих стран и соответствующие меры, должна быть достаточной по объему и эффективной с точки зрения ее выделения с учетом собственных потребностей и первоочередных задач НРС в области развития. Необходимо обеспечение серьезного и значительного увеличения совокупного уровня внешней помощи.

21. Международное сообщество, особенно развитые страны, коллективно обязуются обеспечить увеличение этого уровня. Всем донорам следовало бы содействовать обеспечению этого увеличения.

22. Приветствуются усилия доноров, направленные на достижение целевого уровня 0,15% от ВВП на цели ГПР для НРС, и усилия некоторых из них по значительному превышению этого уровня. Приветствуются также усилия других доноров, которые в течение 80-х годов более чем удвоили объем своей ГПР для НРС.

23. С целью обеспечения, по возможности, в кратчайший срок, потока ресурсов на льготных условиях соразмерно увеличению вышеупомянутого уровня, страны-доноры будут стараться предпринимать следующие действия:

а) страны-доноры, выделяющие более 0,20% от своего ВВП в качестве ГПР для НРС: обеспечивают этот уровень и активизируют свои усилия;

б) другие страны-доноры, достигшие целевого уровня 0,15%: стремятся к достижению уровня 0,20% к 2000 году;

в) все другие страны-доноры, которые обязуются обеспечить целевой уровень 0,15%: подтверждают свои обязательства и стремятся либо к достижению этого уровня в течение ближайших пяти лет, либо прилагают все усилия, направленные на скорейшее достижение этой цели;

г) в течение периода осуществления Программы действий другие страны-доноры: предпринимают индивидуальные максимально возможные меры по увеличению объема ГПР для НРС, с тем чтобы коллективно значительно увеличить объем их помощи НРС.

24. В совокупности эти усилия должны обеспечить надлежащую внешнюю финансовую поддержку, необходимую для выполнения Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы, и содействовать удовлетворению потребностей НРС во внешних средствах с целью ускорения экономического роста и процесса развития.

25. Необходимо значительно увеличить общий объем предоставляемой на льготных условиях многосторонней помощи и, принимая во внимание важность этой задачи, международным финансовым учреждениям и региональным банкам развития, а также другим фондам развития предлагается полностью учитывать особые экономические и социальные условия в НРС. При необходимости они могут разрабатывать специальные программы. Эти учреждения призваны играть решающую роль в разработке и осуществлении экономических программ и могут брать обязательства по увеличению помощи этим странам на льготных условиях. Пути и средства увеличения потока ресурсов необходимо рассматривать как вопросы первоочередной важности. Недавнее увеличение ресурсов, имеющихся в рамках Международной ассоциации развития (МАР), явится важным компонентом такого потока ресурсов. Увеличение ресурсов, выделяемых в форме субсидий в рамках четвертой Ломейской конвенции, будет также иметь важное значение.

26. Развитым странам следует направлять значительную часть своей помощи тем организациям и органам системы Организации Объединенных Наций, которые осуществляют программы, представляющие особый интерес и пользу для НРС. Следует отметить, что ПРООН через ФСМ, ЮНСО и ФКРООН разработали программы, специально предназначенные для НРС, и что ПРООН, ЮНФПА, МФСР, ВПП, ЮНЕСКО, ЮНИДО, ФАО и ЮНИСЕФ при составлении программ применяют специальные критерии, призванные обеспечить уделение особого внимания потребностям НРС. Другим учреждениям системы Организации Объединенных Наций, занимающимся вопросами развития, предлагается разработать конкретные программы и меры для эффективного удовлетворения нужд и потребностей НРС.

27. Системе развития Организации Объединенных Наций следует принять эффективные меры для обеспечения нужд и потребностей НРС с учетом их различий и сложных условий. В этом контексте, подтверждая резолюцию 44/211 Генеральной Ассамблеи "Всеобъемлющий трехгодичный обзор политики системы Организации Объединенных Наций в области оперативной деятельности в целях развития", Конференция просит Организацию Объединенных Наций и другие специализированные учреждения быстро претворить ее в жизнь. В этой связи выражается удовлетворение по поводу недавнего решения ПРООН выделить для НРС 55% ориентировочного планового задания (ОПЗ) в ходе пятого цикла. Соответствующим национальным организациям предлагается рассмотреть вопрос о:

- i) продолжении поощрения деятельности Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций и увеличения общего объема его финансирования на протяжении 90-х годов ежегодно на 20%;
- ii) оказании большей поддержки Международному институту права в целях развития, включая потребности НРС в области подготовки участников переговоров.

28. Партнерам НРС по развитию следует также продолжать оказывать чрезвычайную помощь НРС, испытывающим нехватку продовольствия, пострадавшим от стихийных бедствий и находящимся в других чрезвычайных ситуациях. В рамках осуществления мероприятий Международного десятилетия по уменьшению опасности стихийных бедствий международному сообществу следует уделять первоочередное внимание решению проблем, вызванных стихийными бедствиями, в НРС.

29. Помощь, оказываемая наименее развитым странам для целей осуществления программ охраны окружающей среды, должна в максимально возможной степени носить характер дополнительной помощи.

ii) Потоки частного капитала

30. Многие НРС провели реформы, направленные на создание более благоприятного климата для иностранных капиталовложений. Однако в ряде случаев результаты этих реформ остаются несущественными.

31. С целью увеличения притока внешних финансовых средств необходимо принять вспомогательные меры для расширения потоков частного капитала, не приводящих к возникновению задолженности, т.е. прямых или портфельных инвестиций. И наименее развитым, и развитым странам следует рассмотреть вопрос о скорейшем осуществлении мер по стимулированию капиталовложений, включая членство в Многостороннем агентстве по гарантированию капиталовложений (МАГК), и заключению соглашений о защите капиталовложений и исключении двойного налогообложения, а также изучить возможность содействия расширению

использования программ, имеющихся в рамках МАГК. Особое значение будет иметь и техническая помощь в определении политики финансового сектора и создании соответствующих учреждений.

b) Условия предоставления и эффективность помощи

32. Для того, чтобы помощь на цели развития была эффективной, она должна соответствовать общим целям развития НРС и предоставляться в благоприятных внутренних экономических условиях. Партнерам по развитию следует принять дополнительные меры в целях оказания ГПР на двусторонней основе наименее развитым странам в форме субсидий и/или предоставления кредитов на высокольготных условиях. Своевременность и условия такой помощи должны отвечать их краткосрочным и долгосрочным потребностям НРС, включая увеличивающиеся потребности, обусловленные их деятельностью по осуществлению перестройки.

33. Неотъемлемыми элементами всех мер в области предоставления помощи является создание соответствующих институтов и развитие людских ресурсов. Техническая помощь должна предоставляться в рамках общей программы, составленной с учетом потребностей и положения конкретной страны, и должна быть направлена на укрепление возможностей страны-получателя в плане разработки и осуществления политики, программ и проектов, нацеленных на решение проблем недостаточной структурной гибкости ее экономики. Составным элементом этих программ должны являться усилия по увеличению способности осваивать помощь. Учреждениям-донорам следует внимательным образом рассмотреть свои программы технической помощи с целью обеспечения их соответствия первоначальной цели расширения возможностей НРС, использовать по возможности местных консультантов и предоставлять возможности для совместных международных действий по оказанию содействия в совершенствовании потенциала управления и создания инфраструктуры.

34. Эффективность иностранной помощи может быть повышена благодаря осуществлению следующих мер партнерами по развитию и, где это необходимо, органами страны - получателя помощи:

- a) улучшение координации многосторонней и двусторонней помощи;
- b) максимальное увеличение доли безусловной помощи и уделение первостепенного внимания закупкам местной продукции;
- c) упрощение процедур закупок, включая торги;
- d) более гибкий подход в отношении помощи для таких программ перестройки, как содействие улучшению платежного баланса или реконструкции инфраструктуры и программы по секторам;
- e) увеличение помощи в виде субсидий или предоставление более льготных условий;
- f) увеличение помощи для покрытия местных и периодических расходов;
- g) составление долгосрочных программ оказания необходимой технической и финансовой помощи в соответствии с программами структурной перестройки;

- h) совместное составление программ донорами;
- i) своевременное и предсказуемое выделение средств;
- j) оказание организационной помощи в целях улучшения использования и координации ресурсов;
- k) расширение децентрализации и дальнейшая передача полномочий на места; и
- l) развитие переговоров между странами - получателями помощи и их партнерами по процессу развития с целью достижения консенсуса в отношении программ и проектов, финансируемых последними.

35. Инвестиционная и техническая помощь для мелкомасштабной деятельности может оказаться одним из самых эффективных путей оказания помощи группам населения с низкими доходами и способствовать уменьшению бедности. Она содействует повышению роли местных предприятий в национальной экономике, а улучшение доступа к производственным мощностям или социальным услугам помогает этим группам реализовать свои возможности. Следует признать значение НПО в области оказания помощи на цели развития; они способны играть полезную роль в предоставлении помощи наименее развитым странам и в самих этих странах в тесном сотрудничестве с национальными органами. Наиболее эффективным их вклад будет в случае осуществления ими своей деятельности в рамках целей, политики и приоритетов, закрепленных в национальных планах и программах. В этом контексте позитивную роль способны играть национальные НПО.

#### С. Внешняя задолженность НРС

36. Многие НРС сталкиваются с серьезными проблемами задолженности, и более половины из них рассматриваются как находящиеся в кризисном экономическом положении из-за бремени задолженности. Совокупная задолженность группы НРС составила в 1989 году 70 млрд. долл. США, а ежегодная сумма обслуживания долга - около 4 млрд. долл. США. На обслуживание долга тратится приблизительно одна четвертая часть их ежегодных поступлений от экспорта товаров и услуг. Бремя задолженности представляет собой основное препятствие для осуществления их планов развития, делая экономическую перестройку еще более трудной задачей, а также таит в себе опасность подрыва необходимой политической приверженности реформам. Любое серьезное ухудшение положения будет иметь серьезные последствия.

37. Серьезные проблемы НРС в области задолженности вызывают необходимость укрепления международной стратегии в области ликвидации задолженности. Эта стратегия должна включать конкретные меры по облегчению бремени задолженности и увеличению льготного финансирования для поддержки соответствующих мер в области экономической политики, которые окажут решающее воздействие на оживление роста и развитие. Хотя за последние несколько лет в стратегии решения проблемы задолженности был достигнут прогресс, серьезным образом следует рассмотреть вопрос о продолжении работы в направлении ориентированного на рост решения проблемы развивающихся стран, сталкивающихся с серьезными проблемами обслуживания долга, учитывая при этом особые проблемы, стоящие перед НРС.

### 1. Задолженность по линии ГПР

38. В 1988 году долги всем донорам, взятые на двусторонней льготной основе, по-прежнему составляли около 40% общей суммы задолженности. Около половины суммы этого долга причитается странам ОЭСР. Многие страны откликнулись на резолюцию 165 (S-IX) Совета по торговле и развитию от 11 марта 1978 года, аннулировав или равноценно облегчив бремя задолженности по линии государственной помощи на цели развития. Хотя в этой области был достигнут большой прогресс, ряд доноров еще не осуществили полностью такие меры. Всем донорам настоятельно предлагается осуществить эти меры в первоочередном порядке таким образом, чтобы увеличился чистый поток ГПР в страны-получатели.

### 2. Прочие государственные двусторонние долги

39. Приблизительно 7 млрд. долл. США из всей суммы долга НРС составляли двусторонние кредиты стран ОЭСР, предоставленные на нелюготных условиях. Хотя сумма этого долга относительно невелика, на нее, даже после всеобъемлющего пересмотра сроков выплаты долга, согласованного для многих НРС, приходится одна пятая часть выплат НРС по обслуживанию долга. Поэтому дальнейшее облегчение бремени задолженности может иметь весьма важное значение для этих находящихся в тисках задолженности стран. Участникам Парижского клуба предлагается продолжать применять торонтские условия, которые могут облегчить бремя задолженности путем уменьшения основной суммы задолженности или снижения процентных ставок или за счет продления сроков выплат. Участникам Парижского клуба предлагается рассмотреть вопрос о применении торонтских условий ко всем НРС, стремящимся изменить сроки погашения их государственной задолженности, в соответствии с их установленными процедурами и критериями.

40. Соответствующим органам предлагается в качестве первоочередной задачи продолжить обсуждение мер, направленных на облегчение бремени задолженности, на максимальное повышение эффективности усилий с целью облегчения этого бремени и на решение вытекающих из этого проблем развития. Участникам Парижского клуба настоятельно предлагается, учитывая при этом коммуникации совещания на высшем уровне, состоявшегося в июле 1990 года в Хьюстоне, рассмотреть ход осуществления существующих торонтских условий, которые применяются к НРС, а также рассмотреть дополнительные условия, которые могут оказаться необходимыми. Можно было бы также обсудить внесенные некоторыми правительствами предложения, которые включали бы дальнейшие меры по облегчению бремени задолженности НРС. Такие меры можно было бы рассмотреть в контексте программ структурной перестройки, направленных на обеспечение долгосрочного роста и развития и основанных на рациональной экономической политике, проводимой соответствующими НРС.

41. Кроме того, согласно некоторым источникам, почти 3 млрд. долл. США наименее развитые страны должны были в 1988 году странам-кредиторам, не являющимся членами ОЭСР. Им также настоятельно предлагается уменьшить бремя нелюготной задолженности НРС, применяя меры, соответствующие их экономическим возможностям.

### 3. Задолженность и многосторонние учреждения и фонды развития

42. В течение 80-х годов доля задолженности НРС - на нелюготной и льготной основе - многосторонним учреждениям возросла к 1988 году примерно до 24 млрд. долл. США и составила более одной трети суммы выплат по обслуживанию долга. Нелюготная задолженность составляет приблизительно 4 млрд. долл. США из этой суммы и именно с этой частью многосторонней задолженности связаны серьезные трудности, испытываемые многими странами.

43. Многосторонние учреждения и фонды развития продолжают оставаться важным источником новых финансовых поступлений для НРС, в основном предоставляемых через усиленный механизм структурной перестройки (УМСП), МАР и фонды развития банков развития. Они могут вносить важный вклад в облегчение бремени задолженности. В недавнее время программам сокращения задолженности и уменьшения суммы ее обслуживания, осуществляемым в рамках программ мер по экономической перестройке, были предоставлены ресурсы международных финансовых учреждений, включая механизм Мирового банка по сокращению задолженности. Также этой цели служат средства, предоставляемые для структурной перестройки в рамках четвертой Ломейской конвенции.

44. Что касается многосторонней задолженности, то был предложен ряд таких мер, как субсидирование выплаты процентов или рефинансирование, средства для которых предоставлялись за счет обратных потоков или с помощью специальных целевых фондов. Дополнительный механизм кредитования, недавно созданный Мировым банком, облегчил имеющим на это право странам бремя их долга Мировому банку по займам, предоставленным на нелюбимой основе. Учитывая необходимость сохранения прочной финансовой основы и кредитоспособности этих многосторонних учреждений и фондов развития и оборачиваемый характер их ресурсов, всем заинтересованным учреждениям, особенно тем, которые предоставляют нелюбимые кредиты, предлагается уделить серьезное внимание мерам по облегчению бремени погашения задолженности НРС этим учреждениям. В ходе этого процесса особое внимание следует уделять условиям, сопровождающим такие меры, предоставлению дополнительных ресурсов на льготных условиях и потребностям отдельных НРС.

45. Для того чтобы помочь НРС ликвидировать задолженность по просроченным обязательствам перед многосторонними учреждениями и финансировать необходимые программы структурной перестройки, потребуется предоставление этим странам доступа к финансовым средствам, возможно, через группы по оказанию помощи. Это поможет странам восстановить кредитоспособность, пересмотреть сроки погашения задолженности и содействовать притоку ГПР. В этом отношении можно приветствовать недавно согласованный пересмотренный вариант стратегии погашения задолженности МВФ. Донорам следует рассмотреть вопрос о предоставлении в этой связи необходимой помощи.

#### 4. Задолженность по коммерческим кредитам

46. Задолженность НРС по частным коммерческим кредитам составила в 1988 году почти 3 млрд. долл. США, и на нее приходилось около 10% обслуживания долга. С помощью механизма Мирового банка по сокращению задолженности эти ресурсы предоставляются лишь охватываемым МАР странам для сокращения задолженности и обслуживания долга аналогично плану Брэди. В будущем шире можно было бы использовать этот и аналогичные механизмы, включая компенсационные механизмы и системы конверсии задолженности, которые также являются полезными средствами облегчения бремени задолженности. Они могут принести дополнительные выгоды при сочетании с другими целями, включая перестройку структуры, охрану окружающей среды, помощь бедным и детям и т.д. Донорам, коммерческим банкам и НПО следует учитывать эти и другие механизмы с целью облегчения бремени погашения коммерческой задолженности.

47. Также могут оказаться весьма полезными другие такие меры, как улучшение доступа на рынки и развитие экспорта, создание условий как развитыми странами, так и НРС, приводящих к потокам, не порождающим задолженности, таким, как прямые инвестиции и техническая помощь в обслуживании задолженности.

## D. Внешняя торговля

48. Чрезвычайно важно, чтобы все страны содействовали созданию более открытой, надежной и прочной многосторонней системы торговли, признавая, что результаты этого процесса будут отражать, в частности, их соответствующую роль в мировой торговле. Такая более совершенная система может эффективно способствовать экономическому росту и развитию, особенно за счет улучшения доступа на рынки. Успешное завершение нынешнего Уругвайского раунда переговоров ГАТТ открывает возможность существенной либерализации рынка, от которой выиграют все партнеры, включая НРС. Необходимо в безотлагательном порядке принять меры по улучшению доступа на рынки для товаров из НРС. В этой связи имеются возможности для дальнейшего совершенствования схем ВСП и лучшего использования связанных с этим преимуществ. Важные меры в пользу НРС могут быть приняты, в частности, в таких областях, как беспешинный режим для экспорта из этих стран, освобождение от действия квот и предельных уровней и использование упрощенных и гибких правил происхождения или изъятий из них. Все страны должны стремиться к осуществлению указанной в Декларации Пунта-дель-Эсте цели, заключающейся в необходимости уделения повышенного внимания особому положению и проблемам наименее развитых стран и необходимости принятия конструктивных мер для содействия расширению из возможностей в торговле.

### 1. Диверсификация

49. Усиление диверсификации экспорта укрепит национальную экономику, а также обеспечит большую стабильность и предсказуемость экспортных поступлений. Наименее развитым странам целесообразно проводить такую политику и меры, которые могли бы стимулировать освоение новых источников экспорта. Партнеры по развитию должны также оказывать содействие, в частности путем предоставления технической помощи в области развития и диверсификации экспорта, путем оказания помощи НРС для обеспечения их участия в торговых ярмарках и создания механизмов, способствующих расширению импорта. Это может осуществляться на двусторонней основе или через такие организации, как Международный торговый центр ЮНКТАД/ГАТТ. Ряд партнеров развивающихся стран по развитию осуществляют программы по повышению уровня информированности о схемах ВСП и расширению их использования; следует всячески поощрять эти мероприятия и способствовать осуществлению подобных мероприятий другими странами. Содействие развитию экспорта могло бы также обеспечиваться за счет улучшения качества и упаковки изделий, использования соответствующих методов рекламы и совершенствования управления и организации сбыта экспортной продукции. Опыт и знания, накопленные другими развивающимися странами, могут оказаться полезными для НРС; предпринимающих усилия с целью развития динамичного экспортного сектора.

50. Операции по осуществлению импортных закупок являются важной и неотъемлемой частью международной торговли, и НРС могут извлечь выгоды в форме экономии чрезвычайно важной для них иностранной валюты в результате тщательного выбора источников импорта. В этой связи весьма важную роль играет помощь в осуществлении регулирования и планирования импорта.

### 2. Доступ на рынки

51. В ходе многосторонних торговых переговоров (МТП) в рамках Уругвайского раунда следует уделить особое внимание потребностям НРС и следующим вопросам:

- a) безотлагательному предоставлению предусматриваемых договаривающимися сторонами в рамках ГАТТ льгот НБН, имеющих особое значение для НРС;

b) расширению доступа для товаров НРС посредством: i) устранения, по мере возможности, или существенного снижения тарифов; ii) устранения, по мере возможности, или возможно максимального сокращения нетарифных барьеров;

c) особому рассмотрению применения усиленных положений ГАТТ;

d) поэтапному претворению в жизнь НРС результатов переговоров в области связанных с торговлей мер в области капиталовложений (ТМК) и связанных с торговлей аспектов прав на интеллектуальную собственность (ТАПИС) и в области международной торговли услугами;

e) изучению возможных условий введения специального режима для НРС в области торговли представляющими для них особый интерес тропическими товарами; и

f) возможно более полной либерализации торговли текстильными товарами и швейной продукцией в интересах НРС в контексте соглашений, переговоры о которых ведутся на Уругвайском раунде.

52. Принятая в Пунта-дель-Эсте Декларация предусматривала проведение Группой по переговорам о товарах (ГПТ) оценки результатов, достигнутых в ходе многосторонних торговых переговоров, применительно к развивающимся странам-участницам. В этом контексте ГПТ предлагается уделять особое внимание наименее развитым странам-участницам.

53. Имеются возможности для совершенствования схем ВСП. Области, представляющие для НРС интерес, включают расширение круга товаров, охватываемых тарифными льготами, применение гибких правил происхождения, особые условия применения квот или предельных уровней и более долгосрочной стабильности в применении систем ВСП.

54. Схемы ВСП зачастую являются довольно сложными и громоздкими в административном плане: в адрес развитых стран высказывается настоятельная просьба предпринять, где это возможно, шаги по упрощению процедур. Они могли бы также оказать содействие НРС в более полном использовании схем ВСП, поскольку во многих случаях для НРС может оказаться трудным полностью использовать возможности ВСП вследствие слабости их экономики и узости рынка. НРС, со своей стороны, должны также прилагать более энергичные усилия, чтобы полнее использовать действующие схемы ВСП. Это диктует необходимость параллельного достижения прогресса в создании институциональной структуры, развитии экспортного сектора и в области помощи со стороны партнеров по развитию, направленной на стимулирование и диверсификацию экспорта.

55. Преференциальные меры в пользу НРС необходимо рассматривать с учетом двусторонних соглашений, заключенных этими странами со своими соседями, а также в рамках региональных и субрегиональных группировок развивающихся стран, принимая во внимание интересы НРС при осуществлении других региональных интеграционных схем развитыми странами.

### 3. Сырьевые товары

56. Экспорт сырьевых товаров играет ключевую роль в экономике НРС и вносит важнейший вклад в обеспечение экспортных поступлений и инвестиций, однако снижение цен на многие сырьевые товары в период 80-х годов привело к возникновению значительных трудностей. Расширение доступа в рамках многосторонней системы торговли, диверсификация и дальнейшая переработка и

добавленная стоимость будут в совокупности способствовать уменьшению этой зависимости. Международное сообщество могло бы рассмотреть вопросы, касающиеся помощи и других форм многостороннего сотрудничества в области сырьевых товаров, для того чтобы обеспечить большую осведомленность о состоянии рынков, расширить доступ к рынкам, уменьшить диспропорции в области торговли и улучшить диалог по проблемам спроса и предложения. В связи с этим необходимо поддерживать усилия, направленные на оживление и совершенствование действующих товарных соглашений, которые совместимы с долгосрочными новыми рыночными тенденциями. Особое значение для НРС и их партнеров по развитию будет иметь обсуждение на Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций нынешней осенью доклада Группы экспертов Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по проблемам сырьевых товаров стран Африки (UNCTAD/EDM/ATF/1).

57. После вступления в силу соглашения о создании Общего фонда для сырьевых товаров члены Фонда должны сотрудничать для введения его в действие. Требуются взносы на Второй счет, с тем чтобы фонд мог в срочном порядке серьезным образом стимулировать международное сотрудничество в области сырьевых товаров в таких вопросах, как меры по диверсификации, исследованию и развитию сырьевых товаров, а также деятельность по содействию развитию рынков. При рассмотрении проектов, подлежащих финансированию по Второму счету, членам Фонда настоятельно рекомендуется уделять особое внимание потребностям НРС с высокой степенью зависимости их экспортных поступлений от сырьевых товаров, а также в первую очередь рассматривать вопросы, связанные с теми немногими сырьевыми товарами, которые представляют особый интерес для НРС.

#### 4. Компенсационное финансирование

58. В долгосрочной перспективе решающее значение имеет изыскание НРС средств для диверсификации своего экспорта. Вместе с тем в краткосрочном плане неустойчивость цен на сырьевые товары подтверждает необходимость компенсационного финансирования и соответствующей политики производителей, призванных сглаживать неблагоприятное влияние резких колебаний экспортных поступлений и тем самым обеспечить для НРС возможность проведения стабильной экономической политики. При проведении будущего обзора механизма компенсационного и чрезвычайного финансирования МВФ (МКЧФ) правительства государств-членов, возможно, рассмотрят пути, с помощью которых можно было бы чаще использовать ресурсы механизма для поддержки внешних финансовых ресурсов НРС. Такой всесторонний подход мог бы содействовать облегчению доступа НРС к механизму на условиях, отвечающих их экономическому положению. Страны-доноры могли бы рассмотреть вопросы о предоставлении дополнительной двусторонней помощи на льготных условиях в тех случаях, когда НРС используют средства чрезвычайного финансового фонда МКЧФ. Аналогичным образом МВФ, возможно, стоило бы рассмотреть в настоящее время вопрос о более своевременном предоставлении кредитов по линии программ УМСП в случае действия непредвиденных неблагоприятных внешних факторов. Кроме того, помощь со стороны подразделения Всемирного банка, отвечающего за оказание содействия развивающимся странам, экспортирующим сырьевые товары, например в области подготовки специалистов по методам страхового покрытия, заключению контрактов и по технической помощи, могла бы способствовать тому, чтобы НРС свели к минимуму риск колебаний экспортных поступлений.

59. Связанная с сырьевыми товарами нехватка экспортных поступлений НРС является серьезной помехой для их усилий в области развития. Поэтому признается, что вопросы компенсационного финансирования заслуживают самого подробного рассмотрения, особенно тогда, когда они касаются НРС. В этих

условиях странами-получателями признается значимость уже осуществляемых мероприятий, как, например, СТАВЕКС ЕЭС и программа Швейцарии. Другим развитым странам настоятельно рекомендуется постоянно контролировать по их собственному усмотрению меры по созданию механизмов, подобных используемым в ЕЭС и Швейцарии, для решения проблемы нехватки экспортных поступлений НРС. В будущем необходимо будет осуществить более общий обзор механизмов компенсационного финансирования.

Е. Укрепление экономического и технического сотрудничества между НРС и другими развивающимися странами

60. Укрепление соответствующего сотрудничества между НРС и другими развивающимися странами на региональном и субрегиональном уровнях может сыграть важную роль в деятельности НРС в области развития в 90-х годах. Принимаемые в этом отношении меры должны быть направлены на обеспечение более широкого и преференциального доступа товаров из НРС на региональные рынки и импорта товаров из НРС на долгосрочной гарантированной основе, финансовое и техническое сотрудничество в интересах НРС, содействие обмену информацией и ноу-хау, расширение практики создания совместных предприятий, а также - для НРС, не имеющих выхода к морю, - содействие транзитным перевозкам. Некоторые развивающиеся страны имеют программы и полезный опыт, которые используются НРС. Партнерам по развитию предлагается финансировать проекты по оказанию помощи этим странам. Настоятельно рекомендуется развивать техническое сотрудничество между развивающимися странами в качестве механизма для стимулирования усилий НРС в области развития.

61. Следует рассмотреть вопрос о лучшем осуществлении положений, уже включенных в соответствующие статьи Соглашения о глобальной системе торговых преференций, которые предоставляют более благоприятный режим для НРС и предусматривают, что им не потребуется предоставлять льготы на взаимной основе. Для облегчения транзитных проблем не имеющих выхода к морю наименее развитых стран странам транзита следует предоставлять им транзитные возможности. Согласованные усилия не имеющих выхода к морю наименее развитых стран и стран транзита следует продолжать на двустороннем и субрегиональном уровнях с целью упрощения процедур транзита. Следует также рассмотреть положения, стимулирующие фрахт для островных наименее развитых стран. Все эти меры внесут вклад в развитие международных торговых связей в 90-е годы, и партнерам по развитию предлагается принять участие в этих усилиях.

62. Существует ряд многосторонних программ, которые могут иметь очень большое значение для многих НРС, в частности соглашения о совместном использовании общих речных бассейнов или других ресурсов. Следует учитывать эти и другие многосторонние меры для привлечения помощи со стороны международного сообщества, особенно в тех случаях, когда капиталовложения могут оказаться слишком крупными для правительств отдельных стран и обладают потенциалом для проведения значительных экономических и структурных преобразований.

**IV. МОБИЛИЗАЦИЯ И РАЗВИТИЕ ЛЮДСКИХ РЕСУРСОВ  
В НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫХ СТРАНАХ**

63. Люди представляют собой главный ресурс для развития НРС и являются бенефициарами такого развития. Мобилизация и развитие людских ресурсов наименее развитых стран - решающий фактор в деле оказания содействия устойчивому социально-экономическому развитию, все в большей степени основанному на собственных ресурсах. Политика мобилизации и развития людских

ресурсов наименее развитых стран в 90-х годах должна быть сосредоточена на двух основных направлениях: i) полном вовлечении и интеграции всех групп населения, особенно женщин, в процесс развития, обеспечении их участия в этом процессе и ii) укреплении "человеческого" капитала, в частности, посредством обеспечения доступа населения к основным видам социальных услуг на надлежащем уровне, в первую очередь в области образования. Создание условий, способствующих полной реализации возможностей и потенциала всех людей в плане улучшения жизни общества в наименее развитых странах, является необходимой предпосылкой для расширения и развития производственной базы и, следовательно, достижения устойчивого развития. Поскольку инвестиции в "человеческий" капитал требуют значительных ресурсов, НРС сами должны стремиться направлять больше ресурсов в сферу социальных услуг; однако ввиду того, что наименее развитые страны сталкиваются с серьезными бюджетными трудностями в области финансирования социальных услуг, международному сообществу предлагается, при оказании существенной и значительно увеличенной финансовой поддержки, уделить надлежащее внимание финансовой и технической помощи усилиям наименее развитых стран в этой области.

#### A. Вовлечение всего общества в процесс развития

64. Развитие должно быть многоплановым и ориентированным на человека, обеспечивая равные возможности всем людям, как женщинам, так и мужчинам, полное и свободное участие в экономической, социальной, культурной и политической жизни. Поэтому всем странам следует расширить участие населения в процессе развития и обеспечивать полное использование людских ресурсов и потенциала. Соблюдение прав человека как отдельных лиц, так и населения в целом, в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека, является универсальным обязательством и содействует развитию творчества, новаторских подходов и инициативы, которые необходимы для социально-экономического развития. Их соблюдение, наряду с демократизацией и поддержанием правопорядка, является частью процесса развития. Поэтому каждая конкретная страна может свободно определять свои собственные пути продвижения к этой поставленной цели. Это также предполагает осознание того, что любой прогресс в этом направлении должен поощряться и поддерживаться международным сообществом путем осуществления сотрудничества в области развития между партнерами, участвующими в этом процессе.

65. Важно оказывать содействие мерам по повышению заинтересованности и развитию возможностей всех социально-экономических сил общества - и государственных, и частных - для более широкого участия в процессе развития НРС. Развитие при участии всех сил общества должно быть расширено с помощью, в частности, мер по развитию и совершенствованию институциональной структуры и повышению эффективности государственного управления, обеспечению оптимального баланса между государственным и частным секторами (предприятиями, кооперативным сектором, неформальным сектором) с целью активизации производственной деятельности, которая даст возможность развиваться и раскрыться природному таланту, полностью вовлечет женщин в процесс развития и поощрит добросовестные НПО, в особенности НПО коренного населения, и массовые организации населения к осуществлению инициатив на местном и общинном уровнях.

#### 1. Совершенствование институциональной инфраструктуры

66. Для экономического и социального прогресса всех стран необходимо эффективное управление. НРС необходимо, используя техническую и финансовую международную помощь, осуществлять политику и меры для укрепления способности их учреждений предпринимать эффективные действия. Потенциал этих учреждений имеет жизненно важное значение для разработки и осуществления

макрэкономической и секторальной политики, формулирования, регулирования и оценки их программ и проектов в области развития, а также для создания атмосферы, благоприятствующей развитию государственного и частного секторов и правильному управлению ими. В этой связи следует отметить, что во многих наименее развитых странах стимулирование и вознаграждение гражданских служащих сократились до нереального уровня, и это отрицательно сказывается на исполнении ими своих обязанностей. Меры и политика, которые должны проводиться НРС, будут включать: i) создание и обеспечение функционирования учреждений по подготовке управленческих кадров на национальном и субрегиональном уровнях; ii) обеспечение надлежащих стимулов для привлечения и закрепления квалифицированного персонала в государственных учреждениях и других учреждениях, занимающихся вопросами развития; iii) создание собственного потенциала для оценки, адаптации и внедрения достижений науки и техники. Для осуществления этих мер в области политики необходима широкая международная поддержка, включая предоставление технической помощи и финансовых ресурсов.

67. Совершенствование и расширение институциональной инфраструктуры НРС и повышение ее эффективности, а также дальнейшая децентрализация, демократизация и обеспечение гласности на всех уровнях в рамках директивного механизма необходимы в целях более быстрого реагирования на нужды населения, повышения результативности и значения деятельности в области развития, обеспечения рационального и справедливого использования ресурсов и содействия участию местного населения при осуществлении деятельности в области развития.

## 2. Роль государственных предприятий

68. Для обеспечения сбалансированности участия в процессе развития НРС государственного и частного секторов необходим прагматический подход. Несмотря на то, что должны быть приняты меры для развития предпринимательской инициативы и частного капитала, нехватка которых ощущается в НРС, государственные предприятия будут продолжать играть важную, хотя и вспомогательную роль.

69. Главной целью политики в государственном секторе должно быть значительное повышение эффективности и производительности государственных предприятий, что позволило бы им выйти на конкурентоспособный уровень, опираясь на сигналы рынка. НРС следует продолжать оценивать результаты деятельности и жизнеспособность предприятий государственного сектора и, при необходимости, принимать требуемые меры, включая их объединение, приватизацию и/или закрытие. В тех случаях, когда деятельность государственного сектора считается крайне необходимой, соответствующие меры должны включать разработку четкой структуры полномочий, целей и процедур учета, укрепление финансовой и управленческой дисциплины, создание надлежащей структуры стимулирования и продвижения по службе для привлечения, обучения и закрепления квалифицированных кадров, а также принятия мер по расширению подотчетности и административной автономии управленческого звена. Национальные инициативы в государственном секторе должны подкрепляться технической помощью со стороны партнеров в области развития, включая ЮНКТАД и другие международные организации, в рамках их соответствующей сферы компетенции.

### 3. Роль сектора частного предпринимательства в НРС

70. Частные предприятия, а также промышленные и сельскохозяйственные кооперативы способны играть более значительную роль в перестройке экономики НРС и в достижении целей национального развития. Развитие предпринимательства должно стимулироваться и поощряться политикой, направленной на создание более благоприятных экономических условий для местных инициатив частного сектора. НРС необходимо будет принять меры, направленные на создание надлежащих правовых и организационных рамок для деятельности частных предпринимателей, которые могли бы включать, в частности, надлежащую налоговую, финансовую и кредитную политику, а также правовые положения, которые бы поощряли, стимулировали и защищали частные инвестиции. В то же время НРС следует создать структуру для контроля и регулирования, с тем чтобы обеспечить позитивный вклад частного сектора в экономическое развитие и рост социального благосостояния этих стран. Такие меры важны для привлечения иностранных компаний к любому сколько-нибудь крупному инвестированию в экономику НРС. Инвестиции иностранных предприятий могут обеспечить широкий круг новых профессиональных навыков, которые со временем могут облегчить процесс постепенной интеграции секторов экономики НРС в международной экономике.

71. Конкретные программы формирования частнопредпринимательского сектора должны ориентироваться на содействие внутреннему и иностранному прямому инвестированию, подготовку управленческого персонала, содействие нетрадиционным видам экспорта, развитие небольших и мелких предприятий, включая предприятия в рамках неформального сектора, и совершенствование предпринимательских навыков. В этой связи необходимо также уделять повышенное внимание созданию мелких предприятий, работающих на местном сырье, с тем чтобы обеспечить позитивный вклад в экономическое развитие и социальное благосостояние этих стран.

### 4. Полное участие женщин в процессе развития

72. Наименее развитым странам следует принять соответствующие меры, с тем чтобы в полной мере мобилизовать и вовлечь женщин в процесс развития как в качестве участников, так и в качестве бенефициаров. Их роль в развитии может быть усилена посредством обеспечения лучшего доступа к здравоохранению, включая добровольное планирование семьи, обучению и подготовке, а также к сельскохозяйственным кредитам. НРС предлагается ратифицировать и осуществлять все конвенции ООН по борьбе против всех форм дискриминации в отношении женщин.

73. Развитие и мобилизация женщин в качестве важного составного элемента общих людских ресурсов с учетом конкретных условий каждой наименее развитой страны, в значительной степени улучшили бы перспективы развития стран, особенно в перечисленных ниже областях:

а) поощрение средств массовой информации и различных систем образования к передаче информации, обеспечивающей реалистическое и позитивное представление о женщинах;

б) содействие созданию ассоциаций женщин в целях обеспечения осознания женщинами своих прав и необходимости самим защищать их;

в) повышение уровня понимания роли женщин со стороны мужчин и привлечение мужчин к разработке и осуществлению мер по повышению роли женщин;

d) обеспечение полного участия женщин в процессе принятия решений, особенно в разработке и оценке проектов, управлении фондами, предназначенными для целей повышения роли женщин в процессе развития.

#### 5. Роль неправительственных организаций

74. Эффективность усилий НПО по содействию развитию при участии всех сил общества, которая в последние годы получает все большее признание, может быть повышена. Сохраняя свою независимость и индивидуальность, НПО должны соблюдать национальные законы и правила. Необходимо поощрять особую роль НПО в разработке программ и проектов в поддержку стратегий и политики, разработанных национальными правительствами и нацеленных на повышение благосостояния всех граждан.

75. НПО развитых стран продолжают вносить важный вклад в создание учрежденческой структуры НПО НРС. Им следует, по возможности, устанавливать отношения партнерства и сотрудничества с местными НПО, а также признавать и учитывать концепции, идеи и культурные ценности НРС. НПО развитых стран также призваны играть важную роль в мобилизации поддержки в своих соответствующих странах в целях укрепления НПО НРС и неправительственной деятельности, а также в информировании общественности, оказывая тем самым воздействие на политику по основным международным проблемам, касающимся развития наименее развитых стран.

#### В. Наращивание человеческого капитала

76. Для наращивания человеческого капитала в наименее развитых странах основополагающее значение имеют три направления деятельности: демографическая политика, развитие здравоохранения, совершенствование образования и профессиональной подготовки. Кроме того, деятельность в этих трех областях оказывает прямое и положительное влияние на статус и роль женщин и их вклад в улучшение социально-экономических условий в наименее развитых странах. НРС следует ратифицировать и осуществлять Конвенцию Организации Объединенных Наций о правах ребенка. В рамках последующих мер по осуществлению Программы действий ожидается, что каждая отдельная наименее развитая страна будет предусматривать в каждом общем плане развития меры и программы, направленные на достижение целей и задач в социальной области с учетом ее конкретной ситуации и потребностей. В этом контексте от двусторонних учреждений, а также Организации Объединенных Наций и других международных организаций, потребуется оказание наименее развитым странам помощи в разработке и осуществлении программ, а также обеспечение необходимого финансового и технического содействия.

#### 1. Население

77. В ряде наименее развитых стран высокие темпы роста численности населения представляют собой ключевую проблему, которая отрицательно влияет на их усилия по борьбе с нищетой, распределение экономических ресурсов и качество окружающей среды. Соответствующие наименее развитые страны будут прилагать еще более активные усилия в целях достижения надлежащих темпов роста населения, которые обеспечили бы оптимальное соотношение между численностью их населения, базой природных ресурсов и окружающей средой при должном учете традиций и ценностей их общества, а также неотложных задач в экономической области.

78. Демографическая политика должна рассматриваться в качестве составной части стратегии национального развития. Эта политика должна быть связана с программами в областях борьбы с детской смертностью, здравоохранения, образования, обеспечения жильем и занятости. Следует принять меры, направленные на создание механизмов контроля за демографическими изменениями, включение соответствующим образом демографических вопросов программы развития и увеличение политической и финансовой помощи на цели национальной демографической политики и программ. Усилиям наименее развитых стран должна оказываться финансовая и техническая поддержка со стороны международных организаций, в частности Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения (ЮНФПА), и стран-доноров при соблюдении суверенитета НРС. Правительствам следует приступить к активному осуществлению новых и всеобъемлющих информационно-просветительских программ в области добровольного планирования семьи с учетом особых проблем женщин и детей и предоставлять услуги в области добровольного планирования семьи, используя, при необходимости, подходы и финансирование других участников, действующих в этой области. Эти программы должны реализовываться через средства массовой информации, а также в школах, университетах, медицинских учреждениях и на рабочих местах.

## 2. Образование и профессиональная подготовка

79. Каждая наименее развитая страна должна разработать - по мере необходимости, при поддержке ЮНЕСКО и других соответствующих организаций - стратегию повышения уровня образования и профессиональной подготовки своего населения с учетом осуществляемых во многих НРС реформ в области образования, наметив как промежуточные этапы, так и примерные сроки достижения этих целей. Такая стратегия должна предполагать принятие мер, направленных на пересмотр политики в области образования с учетом широких целей развития данной страны, совершенствование административно-финансового управления системами образования, улучшение качества профессиональной подготовки и уделение первоочередного внимания развитию базового образования, в частности всеобщего начального образования. Особо уместны в этом отношении рекомендации, принятые в 1990 году Всемирной конференцией по вопросам образования для всех. Особое внимание должно быть уделено обеспечению достаточных ресурсов на повторяющиеся расходы, в частности на учебные материалы и подготовку учителей, а также составлению учебных планов, которые отвечали бы особым потребностям всех секторов населения наименее развитых стран.

80. Наименее развитым странам необходимо прилагать постоянные усилия в целях прекращения и обращения вспять прогрессирующего разрушения системы образования и вновь подтвердить свою приверженность борьбе с неграмотностью, особенно среди женщин. Кроме того, задача обеспечения всеобщего начального образования предполагает сокращение и, в конечном счете, ликвидацию различий в уровнях образования между сельскими и городскими районами, а также различий в уровнях преподавания. Особое внимание должно быть уделено улучшению доступа к образованию для девочек и женщин. Необходимо осуществить реформу систем среднего и высшего образования, с тем чтобы привести их в соответствие с растущими потребностями перестройки экономики НРС, постепенно сокращая таким образом безработицу среди выпускников учебных заведений. В этом контексте следует обеспечить стимулы для повышения престижности наиболее важных предметов, включая управленческие навыки, инженерное дело, сельскохозяйственные и технические профессии. Система образования должна быть в этой связи в большей степени ориентирована на профессиональную деятельность и на подготовку специалистов для производства.

### 3. Здравоохранение и санитария

81. Без коренного улучшения медицинского обслуживания в наименее развитых странах все остальные меры в области социального и экономического развития окажутся в значительной мере безрезультатными.

82. Первоочередными задачами в рамках усилий наименее развитых стран, направленных на достижение целей принятой ВОЗ Глобальной стратегии обеспечения здоровья для всех к 2000 году, должны стать укрепление первичной медико-санитарной помощи, осуществление расширенных программ вакцинации, борьба с диарейными заболеваниями, малярией, СПИД и сокращение младенческой и детской смертности, а также материнской заболеваемости и смертности. Важными первоочередными ориентирами должны служить цели и стратегии ВОЗ/ЮНИСЕФ на 90-е годы. Содействие борьбе с детской смертностью посредством мер по всеобщей вакцинации детей (ВВД) и обеспечения всеобщего доступа к лечению методом пероральной регидратации (ЛПР) станет важным вкладом в достижение целей сокращения младенческой смертности в два раза до конца 90-х годов. Другие задачи на 90-е годы должны включать сокращение в два раза масштабов недоедания среди детей в возрасте до 5 лет, искоренения полиомиелита, а также детского столбняка. Каждая наименее развитая страна при поддержке ВОЗ и других соответствующих организаций должна разработать национальную политику в области здравоохранения с учетом вышеуказанных приоритетов и определить свои потребности в основном оборудовании, которое соответствовало бы местным условиям, с целью облегчения и координации помощи стран-доноров в удовлетворении этих потребностей. Доноры и соответствующие международные организации также должны продолжать оказывать техническую и финансовую поддержку национальным и региональным программам, особенно в области профессиональной подготовки, исследования основных эндемических заболеваний и борьбы с ними.

83. В рамках усилий правительств в области здравоохранения больше внимания будет уделяться профилактическим мерам, включая санитарное просвещение, обеспечение населения питьевой водой и санитарными услугами и улучшению охраны здоровья матери и ребенка. Что касается последнего, то необходимо осуществить программы по охране материнства, включая обеспечение надлежащей помощи и питания в период беременности, родов и кормления грудью. Более значительная доля имеющихся ресурсов должна выделяться на нужды центров по оказанию первичной медико-санитарной помощи с уделением особого внимания сельской сети системы первичной медико-санитарной помощи. При оказании услуг и обеспечении препаратами следует при необходимости поощрять подходы к финансированию со стороны других участников. Необходимо изучить возможности для активизации участия населения в оказании первичной медико-санитарной помощи в сельских районах.

### V. РАЗВИТИЕ, В ОСОБЕННОСТИ РАСШИРЕНИЕ И МОДЕРНИЗАЦИЯ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ БАЗЫ

84. Развитие, расширение и преобразование экономической базы являются решающими факторами обеспечения устойчивого и постоянного развития наименее развитых стран. Важнейшей задачей НРС явится всесторонняя мобилизация всего комплекса средств, которыми располагают их общества, с целью достижения этих целей. В этой связи особое внимание следует уделять максимально эффективному распределению обязанностей с целью обеспечения значительного прогресса на пути к устойчивому развитию. Государственный сектор будет по-прежнему оставаться центральным звеном в процессе разработки национальных планов развития.

Правительства должны создать необходимые условия для стимулирования развития во всех секторах экономической жизни при задействовании всех движущих сил в области экономики. Расширение роли частного сектора потребует от правительств активизации усилий в области оказания поддержки. Важная задача правительств должна заключаться в обеспечении и поощрении развития и расширения роли частной инициативы. Развитые страны должны более активно поддерживать усилия отдельных НРС в деле мобилизации ресурсов государственного и частного секторов и распределения между ними соответствующих обязанностей. Такой подход будет способствовать укреплению сотрудничества в области развития в ближайшие годы. Для надлежащего расширения экономической базы необходимо создать и укрепить связи между производственными секторами, сектором услуг и инфраструктурой в наименее развитых странах. В усилиях, предпринимаемых наименее развитыми странами в этой связи, следует уделить внимание следующим ключевым моментам: i) производству основных товаров и услуг для удовлетворения потребностей большинства населения; ii) созданию рабочих мест и увеличению внутренней добавленной стоимости; iii) сбалансированности между расширением и реконструкцией производственного потенциала, с тем чтобы обеспечить использование незагруженных мощностей; и iv) необходимости преодоления трудностей, связанных с монокультурным характером их экономики. Эти усилия будут способствовать более масштабной и более эффективной мобилизации внутренних ресурсов, в частности людских ресурсов, а также привлечению на постоянной основе значительной технической и финансовой помощи со стороны международного сообщества.

#### А. Развитие сельских районов, модернизация сельскохозяйственного производства и продовольственная безопасность

##### 1. Сельское хозяйство

85. Важное место среди целей наименее развитых стран в области преобразования экономики в 90-е годы по-прежнему будет занимать развитие сельскохозяйственного сектора. Около 80% населения наименее развитых стран проживают в сельских районах, и сельское хозяйство является доминирующим сектором производства. Таким образом, развитие сельских районов представляет собой неотъемлемый элемент любой стратегии развития сельского хозяйства. Кроме того, увеличение производства продовольствия и обеспечение продовольственной безопасности по-прежнему являются первоочередными целями наименее развитых стран. Для реализации поставленных целей в борьбе с нищетой, улучшения структуры питания, а также решения задач продовольственной безопасности наименее развитым странам следует, как минимум, при соответствующей международной поддержке стремиться к достижению такого ежегодного прироста сельскохозяйственной и продовольственной продукции, который значительно превышал бы темпы роста населения.

86. Развитие сельскохозяйственного сектора потребует разработки наименее развитыми странами при содействии компетентных международных организаций и стран-доноров "стратегии развития сельского хозяйства". Эта стратегия развития сельскохозяйственного сектора, в частности, требует:

а) установления соответствующих цен на сельскохозяйственную продукцию и проведения кредитной политики с учетом рыночных сигналов, а также необходимости адекватного стимулирования развития сельского хозяйства; поддержки инициатив фермеров; НРС следует изучать вопрос о влиянии, которое оказывает на их сельскохозяйственное производство продажа зерновых на мировом рынке по низким ценам;

- b) совершенствования структур распределения доходов и расширения возможностей получения доходов на национальном уровне, с тем чтобы повысить покупательную способность слоев населения с низким уровнем доходов и тем самым увеличить спрос на сельскохозяйственные товары внутри страны;
- c) эффективного участия государственного сектора, в частности в том, что касается совершенствования физической и институциональной инфраструктуры, от которой непосредственно зависит сельскохозяйственное производство, для того чтобы в любое время оказать помощь в снабжении зон, где ощущается нехватка продовольствия, посредством поставок из районов избыточного производства, а также разработки и осуществления мероприятий по сотрудничеству на региональном и субрегиональном уровнях, направленных на ускорение сельскохозяйственного развития;
- d) диверсификации сельскохозяйственной базы посредством интеграции земледелия и животноводства и путем развития рыболовства, животноводства, садоводства и лесного хозяйства и повышения продуктивности и конкурентоспособности за счет большой эффективности систем переработки, распределения и сбыта на пути от производителя до внутреннего или внешнего потребителя, в особенности в отношении товаров, предназначенных для мирового рынка;
- e) расширения исследований в области сельского хозяйства и применения их результатов, а также совершенствования технических навыков и производственного опыта фермеров, групп фермеров и сельскохозяйственных рабочих посредством создания гибких и децентрализованных систем распространения знаний в области сельского хозяйства;
- f) проведения, в случае необходимости, реформы систем землепользования и землевладения с целью стимулирования инвестиций в сельскохозяйственные угодья;
- g) применения таких сельскохозяйственных методов и практики, которые обеспечивали бы сохранение и охрану окружающей среды, включая активизацию мероприятий по облесению и предупреждению эрозии почв в результате нерационального и чрезмерного использования земель;
- h) организации оперативно-технического обслуживания сельского хозяйства, в частности создания систем предоставления кредитов для сельскохозяйственной деятельности, включая организацию совместных групп, строительства складских помещений и принятия других соответствующих мер для сведения к минимуму потерь до и после уборки урожая.

87. В рамках своих программ развития сельского хозяйства наименее развитым странам следует разработать соответствующую систему поощрения мелких фермеров, являющихся основными производителями сельскохозяйственной продукции и играющих тем самым ключевую роль в достижении национальной продовольственной безопасности, а также обеспечить занятость безземельных сельскохозяйственных рабочих, составляющих подавляющее большинство сельскохозяйственных производителей в наименее развитых странах. Успех или неудача этих программ непосредственно отразятся на благосостоянии широких масс сельского населения. Следует в равной мере повысить роль женщин в производстве продовольствия путем признания необходимости принятия законов и постановлений, обеспечивающих равноправный доступ к более эффективным методам технологии переработки пищевых продуктов, кредитам, владению землей и услугам профессиональной подготовки и оперативно-техническому обслуживанию в области сельского хозяйства.

## 2. Разработка рыбных ресурсов

88. Многие НРС обладают значительными пресноводными и морскими рыбными ресурсами, и их более рациональное использование повысит продовольственную безопасность и обеспеченность населения этих стран протеинами, а также увеличит экспортные поступления. Многие НРС проводят новую политику, направленную на полную приватизацию рыбных промыслов и внедрение современных методов лова, использование новых судов, строительство складских помещений и объектов для ремонта судов, а также совершенствование сбыта и проведение всеобъемлющих обследований имеющихся ресурсов. В этой связи компетентным международным организациям предлагается, по получении соответствующих просьб, оказывать содействие НРС в проведении исследований их морских ресурсов, включая возобновление, защиту и экологически обоснованную эксплуатацию этих ресурсов, их сохранение, добычу, создание инфраструктуры, сбыт и определение требуемых людских ресурсов.

89. Необходимо, чтобы международное сообщество оказывало помощь и содействие усилиям НРС по развитию и укреплению общей политики в области рыбного хозяйства, включая более широкую защиту их рыбных ресурсов.

## 3. Развитие сельских районов

90. Усилия в целях увеличения сельскохозяйственного производства и достижения сбалансированного роста должны подкрепляться мерами по активизации развития сельских районов. Развитие сельских районов является одним из важнейших элементов любых усилий по значительному увеличению производства сельскохозяйственной продукции и доходов фермеров и ускорению процесса структурного преобразования экономики наименее развитых стран. Такое структурное преобразование должно учитывать насущную необходимость поддержки зачастую весьма слабого развития сельских районов НРС и предотвращения дальнейшего нарушения экологического равновесия. Эти меры должны, в частности, предусматривать расширение участия в процессе развития на основе поддержки и поощрения мероприятий на низовом уровне, сельскохозяйственных кооперативов и фермерской инициативы, создание в сельских районах агропромышленных и других мелких производств, организацию или расширение в сельских районах сети услуг, которые до этого были доступны в основном городскому населению (здравоохранение, образование и профессиональная подготовка, магазины), создание или расширение в сельских районах финансово-кредитной сети, а также содействие тому, чтобы неформальный сектор мог в полной мере играть свою роль в процессе развития наименее развитых стран. Развитие сельских районов в сочетании с осуществлением программ создания рабочих мест для безземельных работников как в сельскохозяйственной, так и в несельскохозяйственной сферах позволит замедлить отток сельского населения в городские районы, который тяжким бременем ложится на - и без того слабую - городскую инфраструктуру.

91. Меры, принимаемые наименее развитыми странами, будут нуждаться в постоянной финансовой и технической поддержке, а также более широком доступе на рынок их экспортных товаров. Техническая и финансовая помощь, предоставляемая компетентными международными организациями и странами-донорами, должна мобилизовываться в рамках "стратегии развития сельского хозяйства" на 90-е годы, которая будет самостоятельно определяться каждой наименее развитой страной. Международному сообществу необходимо будет оказать помощь правительствам наименее развитых стран в развитии систем обеспечения сельского хозяйства и соответствующей инфраструктуры, создании и укреплении систем научных исследований в области сельского хозяйства на национальном, региональном и международном уровнях, совершенствовании методов

ведения хозяйства, включая рациональное использование почвы и водных ресурсов, принятие мер по борьбе с чрезмерным выпасом, засолением и подщелачиванием почв, опустыниванием и эрозией почв. Кроме того, следует предпринять усилия для восстановления сельскохозяйственного сектора тех наименее развитых стран, которые пострадали от серьезной засухи, наводнения, нашествия саранчи, голода и других бедствий. Международному сообществу следует поддержать на двусторонней основе или через компетентные международные организации, включая Консультативную группу по международным исследованиям в области сельского хозяйства (КГМИСХ), исследования в области сельского хозяйства, направленные на решение конкретных проблем наименее развитых стран и укрепление их научно-исследовательского потенциала.

#### 4. Продовольственная безопасность

92. Голод и недоедание по-прежнему являются уделом огромной части человечества. В связи с этим важная политическая задача на 90-е годы заключается в том, чтобы обеспечить продовольственную безопасность в НРС. Следует разработать проекты и программы с целью увеличения производства продовольствия, его переработки и хранения, дополненные мерами, обеспечивающими доступ в любое время бедноты к достаточному объему продовольствия хорошего качества.

93. Хорошо питающееся активное население является необходимым условием экономического роста и развития. В конечном итоге хроническое и временное отсутствие продовольственной безопасности будет преодолено, благодаря, главным образом, устойчивому росту доходов сельского и городского населения, повышению сельскохозяйственного производства и развитию сельских районов. В ожидании этого необходимы комплексные меры и программы, обеспечивающие продовольственную безопасность, для улучшения доступа уязвимых групп к продовольствию. Такие программы будут направлены на устранение препятствий и ограничений, с тем чтобы обеспечить продовольственную безопасность в отдельных НРС, включая макроэкономические и торгово-политические вопросы, вопросы обеспечения доходов и занятости и социальные факторы (здравоохранение, водоснабжение, питание и образование).

94. Следует укрепить механизм обеспечения продовольственной безопасности, с тем чтобы наладить координацию для быстрой доставки помощи в ситуациях временной нехватки продовольствия, особенно в странах, подверженных стихийным бедствиям. Важными компонентами таких планов создания таких механизмов являются информация о районах с дефицитом и излишками продовольствия, предоставляемая существующими системами раннего оповещения, надлежащее хранение и транспортные возможности. Международное сообщество должно оказывать необходимую поддержку для достижения этих целей.

#### 5. Продовольственная помощь

95. Продовольственная помощь, как правило, должна представлять собой переходную меру и рассматриваться в качестве одного из инструментов развития. В связи с этим продовольственная помощь должна предоставляться в случае действительной нехватки продовольствия, а также при структурном дефиците продовольствия и в чрезвычайных обстоятельствах. В этих ситуациях продовольственная помощь может стать еще одним инструментом развития, если будет использоваться для поддержки таких мероприятий, как программы оплаты труда продовольствием, защита уязвимых групп населения в период экономических преобразований, реабилитация перемещенного населения и создание стратегических

запасов продовольствия, включая обеспечение складскими помещениями, обработку и транспортировку, в частности, на местном уровне с целью повышения продовольственной безопасности и стабилизации цен. В сравнительно урожайные годы многолетнюю продовольственную помощь в рамках различных программ можно было бы заменять другими видами помощи, если это необходимо и оправдано. Для повышения вклада продовольственной помощи в дело обеспечения развития с опорой на собственные силы следует применять меры для недопущения долговременной зависимости от продовольственной помощи путем преодоления дестимулирующего воздействия на местное производство и изменения сложившегося рациона питания. В этой связи необходимо использовать новые способы приспособления продовольственной помощи к сложившемуся местному рациону питания, например, путем более широкого использования закупок на местах или трехсторонних сделок на основе региональных и субрегиональных соглашений. При оказании продовольственной помощи следует избегать нарушения функционирования международных коммерческих рынков.

96. Кроме того, продовольственная помощь НРС, по мере возможности, должна предоставляться на безвозмездной основе. В случае продажи на внутреннем рынке продовольствия, поступающего в порядке помощи, необходимо тщательно согласовывать цены для того, чтобы избежать дестимулирующего воздействия на местные рынки и производство, а также на ход обычных коммерческих операций. В случае бесплатного распределения продовольственной помощи ее следует направлять главным образом на содействие осуществлению программ оплаты труда продовольствием и программ в области питания, предназначенных для беднейших и наиболее уязвимых слоев населения. Следует должным образом распоряжаться фондами, образуемыми за счет продажи продовольственной помощи, и направлять их в основном на цели развития сельскохозяйственного производства и производства продуктов питания, сбыта и обработки продукции. В том случае, если сокращение финансовой помощи и мер по защите сельскохозяйственного сектора в основных странах-производителях приведет к значительному росту цен на мировом рынке, может быть рассмотрен вопрос о принятии временных мер, т.е. о предоставлении дополнительной финансовой или продовольственной помощи, учитывая при этом общую политику и состояние платежного баланса страны, с целью ослабления негативного воздействия на НРС, обусловленного повышением цен на импортируемое продовольствие. Такие меры следует контролировать с целью обеспечения их эффективной реализации.

## В. Развитие промышленной и научно-технической базы и сферы услуг

### 1. Развитие промышленного сектора

97. Основным элементом государственных мероприятий и частной инициативы в наименее развитых странах в отношении несельскохозяйственных секторов должно стать стремление к достижению трех основных целей: реконструкции, поддержания и качественного обновления существующих производственных мощностей; увеличения производственного потенциала в соответствии со сравнительными преимуществами динамики развития, имеющимися ресурсами и перспективами развития внутренних и внешних рынков; а также диверсификации их производственной базы. Исходя из местных возможностей, наименее развитым странам следует также содействовать развитию сектора услуг.

98. В своих программах индустриализации наименее развитым странам следует способствовать взаимодополняющему, одновременному развитию экономики сельских районов, с тем чтобы обеспечить устойчивую покупательную способность для внутреннего потребления промышленной продукции, создавая при этом базу гарантированных поставок сельскохозяйственного (и минерального) сырья для

промышленности. Больше внимания следует уделять региональным и субрегиональным рынкам с целью устранения ограничений, обусловленных узостью внутренних рынков и низким доходом на душу населения. Пристального внимания также заслуживают возможности регионального и субрегионального сотрудничества с целью экономии скудных материальных и людских ресурсов, а также в качестве одного из катализаторов диверсификации экономики и средств обеспечения производственной взаимодополняемости на региональном уровне.

99. С учетом существующей экономической базы и перспектив развития мировых рынков товаров, которые экспортируются в настоящее время, а также товаров, которые потенциально могут стать предметом экспорта на региональные и субрегиональные рынки, каждой наименее развитой стране следует определить пути уменьшения зависимости от экспорта традиционных сырьевых товаров и повысить экспортную ориентацию своей национальной экономики. При условии оправданности таких мер наличием соответствующих факторов производства и других естественных преимуществ наименее развитые страны могут изучать возможности использования "товарных пустот" на экспортных рынках и стремиться к установлению связей с основными сбытовыми системами промышленно развитых стран, например через совместные предприятия и международные подрядные соглашения, а также путем сотрудничества с организациями по содействию импорта в развитых странах. В то же время НРС следует в сотрудничестве с Международным торговым центром ЮНКТАД/ГАТТ принимать меры к укреплению своей экспортной конкурентоспособности путем повышения качества продукции, улучшения упаковки, обработки, сбыта и реализации. Следует стимулировать прямые иностранные капиталовложения (ПИК) путем создания эффективно функционирующих правовых систем с соответствующей защитой прав собственности, включая законодательство в области интеллектуальной собственности, благоприятные налоговые режимы и соглашения об избежании двойного налогообложения. Меры, принимаемые наименее развитыми странами для привлечения ПИК, должны подкрепляться мерами стран происхождения с целью стимулирования и облегчения капиталовложений в наименее развитые страны. Развитие конкурентоспособных отраслей должно подкрепляться благоприятными общими условиями, включая реалистичные налоговые режимы, обменные курсы и торговую и ценовую политику, а также соответствующими нормативными рамками и системой стимулирования, поощряющей частное и иностранное предпринимательство.

100. Промышленно развитым странам и многосторонним организациям, занимающимся вопросами финансирования, развития, а также действующим в других областях, особенно ЮНИДО, следует в рамках своих программ сотрудничества приложить особые усилия по мобилизации своих ресурсов для осуществления проектов, предназначенных для развития и укрепления промышленной базы наименее развитых стран, что должно привести к появлению жизнеспособных промышленных предприятий. Сотрудничество между предприятиями, особенно средними и мелкими предприятиями развитых и наименее развитых стран, может сыграть важную роль в индустриализации НРС, в передаче технологии и сбыте продукции НРС.

## 2. Развитие сектора услуг

101. При осуществлении своих стратегий экономического развития наименее развитым странам следует в полной мере использовать особую роль сферы услуг в процессе развития, которая проникает во все области экономики и обеспечивает необходимую поддержку для надлежащего функционирования и обеспечения эффективности всех секторов экономики. Необходимо уделять особое внимание развитию ключевых областей сферы услуг, включая инфраструктурные и производственные услуги. Следует изучить возможности увеличения поступлений

от экспорта путем развития экспорта услуг, учитывая при этом, что для многих наименее развитых стран возможности увеличения поступлений от экспорта продукции сельского хозяйства или промышленности могут быть ограниченными.

102. Осуществление программ в области развития сферы услуг потребует как внутренних, так и внешних усилий в области совершенствования средств информации, и особенно статистики; коммерческого и торгового законодательства; профессиональной подготовки; мобилизации технических и финансовых ресурсов.

103. Международному сообществу, многосторонним финансовым учреждениям и учреждениям, занимающимся вопросами развития, и, в частности, ЮНКТАД, ПРООН и региональным банкам развития, следует мобилизовать технические и финансовые ресурсы для осуществления проектов и программ, имеющих целью укрепление сектора услуг в НРС и облегчение их участия в мировой торговле услугами. Следует уделять особое внимание специфическому положению и проблемам НРС и необходимости содействия позитивным мерам для содействия расширению их торговых возможностей в этой области.

### 3. Укрепление научно-технической базы

104. Международное сообщество признает основополагающую роль науки и техники в социально-экономическом развитии всех стран, и в частности НРС. Следовательно, создание соответствующей научно-технической базы является необходимым условием развития наименее развитых стран в среднесрочной и долгосрочной перспективе. В 90-х годах наименее развитым странам необходимо стремиться: i) уделять должное внимание развитию науки и техники в своих национальных планах развития; ii) расширять внутренние возможности для обеспечения развития и применения достижений науки и техники, особенно путем укрепления национальной научно-технической инфраструктуры, создания системы образования, уделяющей особое внимание научно-техническим вопросам, повышения качества подготовки кадров и увеличения числа подготовленных специалистов, обеспечения увязки производства с осуществляемыми на национальном уровне усилиями и разработки соответствующих механизмов для ориентации программ и практического применения результатов научных исследований; и iii) изыскивать альтернативы экспорту традиционных видов сырья путем разработки новых изделий и процессов и, таким образом, обеспечения конкурентоспособности товаров, которые могут экспортироваться наименее развитыми странами.

105. Учитывая особые трудности, с которыми наименее развитые страны сталкиваются в определенной мере в связи с отсутствием в этих странах потенциала для проведения исследований и развития в плане получения доступа к современным технологиям и укрепления своего технологического потенциала, международное сообщество должно приложить все усилия для ускорения процесса технологического преобразования наименее развитых стран и, в частности, для:

а) оказания наименее развитым странам помощи в создании адекватной инфраструктуры, чтобы, среди прочего:

- i) способствовать координации разработки и осуществления планов, политики, законов и положений, регулирующих технологическое развитие;
- ii) оценивать и заключать сделки о передаче технологии;

- iii) создавать в наименее развитых странах координационные центры, обеспечивающие связь между национальными и международными поставщиками технологии и ее национальными пользователями, включая, при необходимости, технологические центры;
- iv) оказывать техническую помощь, предоставлять информацию и обеспечивать подготовку кадров для пользователей технологии;
- v) обеспечивать поддержку программ исследований и разработок, направленных на развитие технологии в отдельных областях, с целью развития национальных технологий или принимать в них участие, а также содействовать приспособлению импортируемых технологий к национальным потребностям;
- vi) содействовать передаче технологии мелким и средним предприятиям;
- vii) использовать значительное экономическое воздействие и возможности биотехнологии и других новых методов и технологий, особенно касающихся пищевой промышленности и сельского хозяйства, отраслей агропромышленности, связи и методов анализа в наименее развитых странах;

b) предоставления наименее развитым странам возможно более свободного и полного доступа к технологиям, передача которых не зависит от частных решений, и облегчения доступа, насколько это осуществимо, к технологиям, передача которых определяется частными решениями;

c) продолжения оказания и усиления поддержки программам технической помощи наименее развитым странам из других развивающихся стран. Следует также рассмотреть возможные механизмы для использования наименее развитыми странами совместного обмена опытом между развивающимися странами;

d) рассмотрения вопроса о возможности увеличения числа стипендий для обучения и подготовки специалистов в области науки и техники как одного из элементов процесса ускорения передачи технологии наименее развитым странам;

e) оказания помощи наименее развитым странам в разработке соответствующих законов, регулирующих положений и политики, касающихся импорта технологии и содействия развитию национальных технологий.

#### 4. Энергия

106. В 90-е годы необходимо улучшить энергоснабжение в НРС, с тем чтобы преодолеть их чрезмерную зависимость от традиционных и невозобновляемых источников энергии, которая серьезно затрудняет их развитие. При поддержке доноров НРС необходимо разработать меры, которые должны быть сосредоточены, помимо программ облесения и лесонасаждений, на эффективном использовании и сбережении энергии и на развитии их энергетического потенциала, основанного на жизнеспособных традиционных и альтернативных источниках энергии, включая гидроэнергию, геотермальную энергию, биогаз, солнечную и ветровую энергию и другие формы энергии.

### С. Инфраструктура

107. Капиталовложения в производственные секторы, особенно в сельское хозяйство, должны дополняться мерами, направленными на поддержание и расширение инфраструктуры, включая автомобильные и железные дороги, водные и воздушные пути, системы связи, учреждения здравоохранения, учебные заведения административные органы. Должное внимание необходимо уделять быстрому процессу урбанизации в наименее развитых странах и его последствиям для социально-экономического развития и потребностей местного населения. Следует предоставить приоритет осуществлению проектов в области инфраструктуры, которые непосредственно будут служить удовлетворению основных потребностей местного населения, в частности проектам в области транспортировки сельскохозяйственной продукции. При развитии физической инфраструктуры следует в полной мере учитывать необходимость сведения к минимуму или недопущения ущерба от стихийных бедствий. В этой связи первоочередного внимания заслуживают меры, направленные на улучшение обеспечения населения жильем и развитие городских районов.

108. В то время как НРС следует стремиться обеспечить равновесие между новыми капиталовложениями и необходимыми мерами по поддержанию существующей инфраструктуры, надлежит разработать конкретные меры, направленные на: i) реконструкцию и поддержание существующих мощностей; ii) создание новых элементов инфраструктуры; iii) разработку планов развития городов и жилищного строительства; а также iv) укрепление организационно-правового потенциала в области разработки и осуществления политики и программ, касающихся сектора инфраструктуры.

109. Международное сообщество и страны-доноры, а также многосторонние учреждения по финансированию развития, особенно Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций, должны оказывать значительную и достаточную поддержку усилиям НРС в области капиталовложений и поддержания инфраструктуры.

#### 1. Транспорт и связь

110. Учитывая серьезные трудности и узкие места, с которыми сталкиваются НРС, улучшение положения в транспортном секторе имеет решающее значение для развития всех производственных секторов и важнейших социальных услуг, для эффективного оказания гуманитарной и чрезвычайной помощи, а также для содействия субрегиональному и региональному сотрудничеству и интеграции.

111. С этой целью являющиеся донорами страны и многосторонние учреждения должны поддерживать осуществление национальных и региональных планов в транспортном секторе, учитывая при этом соответствующие проблемы институционального, финансового и технического характера. Такие планы могут, в частности, включать следующее:

- a) развитие портов, шоссе, проселочных и железных дорог;
- b) подготовку необходимой рабочей силы и создание местных учебных заведений;
- c) создание внутренних транспортных возможностей, особенно для обеспечения связи с отдаленными районами;
- d) расширение и улучшение транзитной системы и портового хозяйства в транзитных странах для облегчения ввоза и вывоза товаров странам, не имеющим выхода к морю;

- e) уделение должного внимания вопросам развития каботажного, речного и озерного судоходства;
- f) создание в случае необходимости совместных судоходных компаний или торговых флотов;
- g) ликвидацию перегруженности портов;
- h) принятие необходимых мер по рациональному использованию и техническому обслуживанию транспортного оборудования.

112. В равной мере следует уделять внимание сектору связи. Международное сообщество, особенно развитые страны, должно предоставлять техническую помощь НРС, с тем чтобы позволить им развивать и совершенствовать свои системы электросвязи, включая, при необходимости, использование спутников и других технологий. НРС должны разработать более эффективную политику цен, отражающую экономические и социальные потребности.

113. Донорам следует поддерживать и поощрять осуществление совместных проектов в области транспорта и связи между двумя или более НРС, особенно когда это предусматривается в рамках субрегиональной и региональной экономической интеграции. ЭКА и ЭСКАТО должны стремиться разработать специальные программы применительно к НРС в контексте осуществления программ и проектов, предусмотренных десятилетием развития транспорта и связи в Африке и Азии, провозглашенным Организацией Объединенных Наций.

## 2. Населенные пункты

114. Взаимосвязи между людьми, ресурсами, окружающей средой и развитием должны быть в центре внимания при создании населенных пунктов и осуществлении проектов в области экономического развития. Несмотря на многочисленные усилия, подавляющее большинство населения НРС не имеет жилья или проживает в условиях, не отвечающих минимальным требованиям, и число таких людей возрастает, в частности в результате роста численности населения и урбанизации. Стихийная урбанизация представляет собой угрозу для окружающей среды и одновременно является серьезным препятствием на пути улучшения ее качества, а также для предоставления основных услуг.

115. Нынешние условия, существующие в НРС, требуют принятия мер, стимулирующих негосударственный сектор и местные общины обеспечивать дешевое жилье, а государственные учреждения сосредоточивать свои усилия на создании вспомогательной инфраструктуры, регистрации земельных участков и предоставлении кредитов. При строительстве дешевых и экологически приемлемых поселений предпочтение следует отдавать местным материалам. НРС должны поддерживать инновационные меры, с помощью которых двусторонние и многосторонние финансовые учреждения смогли бы поддерживать осуществление стратегий НРС в области населенных пунктов и предоставлять ресурсы для производства строительных материалов и технологию в дополнение к внутренним ресурсам. Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам должен поддерживать усилия НРС по улучшению обеспеченности жильем их населения.

D. Окружающая среда и смягчение последствий стихийных бедствий, готовность к ним и их предотвращение

1. Окружающая среда и развитие наименее развитых стран

116. В условиях, когда угрожающие глобальной окружающей среде опасности вызывают общую озабоченность всех стран, уязвимость НРС усугубляется рядом характерных для них таких экологических проблем, как деградация и эрозия почвы, засуха и опустынивание, которые уменьшают возможности для их развития. Эти экологические проблемы тесно связаны с рядом сложных и взаимосвязанных факторов: к ним относятся бедность и слаборазвитость, связанное с бедностью демографическое давление, накладывающее дополнительные трудности на природные ресурсы в ряде НРС, узкая техническая база, неблагоприятное географическое положение, нерегулируемая промышленная деятельность, а также незаконный трансграничный сброс опасных и радиоактивных отходов. Близкие по характеру проблемы бедности и деградации окружающей среды необходимо решать одновременно, с тем чтобы обеспечить основу для долгосрочного устойчивого роста и постоянного развития, которые являются жизненно необходимыми и повысят способность НРС охранять окружающую среду. Одной из основных целей НРС должно быть достижение оптимального баланса между потребностями будущих и нынешнего поколений в области использования природных ресурсов и в то же время максимальное повышение способности окружающей среды удовлетворять такие потребности на постоянной основе. Для достижения этих целей, однако, необходимо уделять должное внимание этим проблемам при разработке внутренней политики, и в наименее развитые страны необходимо направить в соответствии с резолюцией 44/228 Генеральной Ассамблеи дополнительные ресурсы как в виде льготного финансирования, так и в форме доступа к экологически безопасной технологии, с тем чтобы оказать им помощь в предупреждении дальнейшей деградации местных экосистем, в решении экологических проблем, имеющих решающее значение для развития, в устранении негативного влияния глобальных экологических проблем и в осуществлении мер, изложенных в следующих двух пунктах.

117. Комплексный и многоотраслевой подход в этой области должен охватывать, в частности: i) стимулы для более рационального использования ресурсов окружающей среды и обеспечения высокой эффективности использования энергии, а также предотвращения деградации окружающей среды; ii) просвещение жителей местных общин как в городских, так и в сельских районах, направленное на осознание ими экономических и социальных выгод от охраны окружающей среды; iii) развитие людских ресурсов для решения экологических проблем как важный компонент усиления потенциала НРС; iv) комплексный подход к решению взаимосвязанных проблем искоренения бедности и улучшения окружающей среды и рационального использования ее ресурсов; v) облегчение наименее развитым странам доступа к экологически приемлемой технологии и ее передачи им; и vi) разработку новых методов рационализации использования традиционных энергетических ресурсов, а также разработку недорогостоящих альтернативных источников топлива, в частности новых и возобновляемых источников, которые могли бы явиться альтернативой использованию топливной древесины и тем самым уменьшить давление, оказываемое на окружающую среду.

118. Особое внимание следует уделить НРС, подверженным засухе и опустыниванию. Для защиты производственной базы этих стран требуются более рациональное использование природных ресурсов и рост производства в сельском хозяйстве и скотоводстве на постоянной экологически приемлемой основе.

119. Необходимо укрепить людские, институциональные и технологические возможности НРС с целью выявления экологических проблем, анализа зависимости между тенденциями в области развития и окружающей среды и разработки национальных планов рационального использования окружающей среды на основе стратегий сохранения и охраны окружающей среды. Следует вовлекать женщин в осуществление этих планов, особенно в программы лесного хозяйства и землепользования. Они также должны участвовать в выборе и распространении соответствующих технологий, которые облегчали бы их домашнюю работу и производственную деятельность при сохранении ритма возобновления базы природных ресурсов. Следует укрепить национальные механизмы раннего оповещения и прогнозирования в рамках более широких региональных усилий. Женщин следует привлекать к созданию систем оповещения и к устранению последствий стихийных бедствий, а также к разработке программ, направленных на сокращение потерь урожая и продовольствия. Организации системы Организации Объединенных Наций, включая ЮНЕП, ВМО и ФАО, должны уделить НРС первоочередное внимание в своих программах и механизмах, связанных с окружающей средой.

120. Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, проведение которой намечено на 1992 год, в соответствии со своим мандатом должна рассмотреть проблемы окружающей среды и развития наименее развитых стран. Конференция должна принять меры, с тем чтобы дать возможность наименее развитым странам продолжать свои усилия по учету вопросов, связанных с окружающей средой, в своих целях и политике в области развития. Кроме того, Конференция должна вновь подтвердить обязательство международного сообщества оказывать техническую и финансовую помощь при осуществлении крупных проектов, направленных на недопущение повторения стихийных бедствий, вызванных деградацией окружающей среды.

121. Соответствующая и адекватная международная помощь необходима также для выявления возможностей защиты наименее развитых стран от последствий новых негативных явлений в области окружающей среды, например изменениями климата, загрязнением морской среды и трансграничной перевозкой отходов.

## 2. Смягчение последствий стихийных бедствий, готовность к ним и их предотвращение

122. Бедствия стихийного и антропогенного происхождения продолжают уносить большое число человеческих жизней и наносить большой материальный ущерб, причем особо серьезное и долговременное воздействие оказывается на экономику наименее развитых стран. Более того, масштаб будущего ущерба будет неизбежно возрастать по мере того, как рост численности населения будет приводить к заселению человеком еще более уязвимых районов. Накоплен значительный опыт в области уменьшения последствий стихийных бедствий, но он еще в недостаточной степени применяется в большинстве наименее развитых стран. Всем этим странам потребуется помощь для расширения или улучшения их способности прогнозирования стихийных бедствий, разработки соответствующих мер защиты и планов и обеспечения такого положения, при котором бы местные руководители и население в целом знали, как и когда принимать эти меры. НРС будут продолжать принимать в рамках имеющихся возможностей и с помощью международного сотрудничества меры, направленные на: i) уменьшение и смягчение последствий таких стихийных бедствий; ii) ограничение масштабов ущерба от них; и iii) принятие возможных предупредительных мер. Такая деятельность должна включаться в новые проекты развития.

123. Необходимо, чтобы НРС продолжали усилия, направленные на распространение среди широких масс населения ясного представления о преимуществах, связанных с готовностью к стихийным бедствиям и их предотвращением. Необходимо осуществлять в подверженных стихийным бедствиям наименее развитых странах экспериментальные проекты, направленные на распространение при достаточной международной поддержке сбалансированного подхода к смягчению последствий стихийных бедствий, готовности к ним и их предупреждению в соответствии с указаниями Генеральной Ассамблеи относительно Международного десятилетия по уменьшению опасности стихийных бедствий. Особое внимание следует уделять женщинам и детям, поскольку они наиболее уязвимы во время стихийных бедствий. Наименее развитым странам должно уделяться первоочередное внимание в рамках деятельности Международного десятилетия по уменьшению опасности стихийных бедствий. В частности, международное сообщество будет оказывать помощь в осуществлении программы борьбы с наводнениями в Бангладеш, а также проекта создания механизма наблюдения за окружающей средой в Сахаре и Сахели в целях борьбы с опустыниванием в районе Африки, расположенном к югу от Сахары.

124. В ряде НРС возникают или возникли проблемы в связи с беженцами и миграцией. Учитывая отрицательное воздействие присутствия беженцев и перемещенных лиц на социально-экономическую инфраструктуру и процесс развития, международному сообществу и компетентным международным организациям следует поддерживать усилия НРС в решении этих проблем.

Е. Решение особых проблем некоторых групп наименее развитых стран  
Не имеющие выхода к морю и островные наименее развитые страны

125. Из сорока одной наименее развитой страны пятнадцать не имеют выхода к морю. Этот недостаток географического положения усугубляет серьезные проблемы структурного характера, отрицательно сказываясь на способности этих стран участвовать в международной торговле и пользоваться ее преимуществами. Улучшение физической инфраструктуры, в частности транспорта и связи, является жизненно важным для перемещения товаров и услуг в пределах страны, а также для расширения и развития сектора внешней торговли. Для преодоления упомянутого недостатка географического положения наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю, и прилегающим к ним странам транзита следует продолжать принимать согласованные меры на двустороннем и субрегиональном уровнях с целью упрощения процедур транзита и улучшения международных торговых связей в 90-е годы с учетом соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, в частности Заключительного акта ЮНКТАД VII, и с учетом потребностей и возможностей первых из упомянутых стран.

126. Помимо проблем, общих для всех наименее развитых стран, островные наименее развитые страны сталкиваются с проблемами, обусловленными не только их изолированностью и зачастую архипелажным положением, но и небольшими размерами их территорий и малочисленностью населения, а также удаленностью от основных экономических центров. Для обеспечения поступлений финансовых средств правительствам необходимо будет развивать такие секторы, как рыболовство и сектор услуг. Островным наименее развитым странам следует начать осуществление программ развития своих внутренних и внешних транспортных связей с целью улучшения доступа к международным рынкам. Учитывая особые трудности островных наименее развитых стран, донорам следует рассмотреть возможность предоставления им помощи с целью, в частности, большего покрытия местных и текущих расходов по проектам и программам развития.

127. Международному сообществу следует рассмотреть возможность оказания помощи не имеющим выхода к морю и островным наименее развитым странам в их усилиях по финансированию инфраструктурных проектов, необходимых для их развития.

## VI. МЕХАНИЗМЫ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ПРАКТИЧЕСКИХ МЕР, ПОСЛЕДУЮЩИХ МЕРОПРИЯТИЙ, КОНТРОЛЯ И ОБЗОРА

128. Создание эффективных механизмов по осуществлению последующих мер и контроля должно подкреплять усилия НРС в области развития и является одним из основных условий успешного выполнения программы действий на 90-е годы.

### A. Меры на национальном уровне

129. Более активное проведение обзоров по странам должно по-прежнему служить основным средством политического диалога и координации помощи партнеров по развитию с программами НРС в области развития, а также мобилизации ресурсов, необходимых для их осуществления. Такие механизмы, как совещания за "круглым столом" ПРООН и консультативные группы Мирового банка, созданные НРС с целью оказания поддержки существующим учреждениям, будут по-прежнему являться основным средством претворения принципов и обязательств данной программы действий в конкретные меры на национальном уровне. Главное место в этом процессе отводится руководству со стороны правительств НРС, которым партнеры по развитию должны оказывать помощь в повышении их возможностей, связанных с выполнением этой роли.

130. Партнеры по развитию должны содействовать реализации согласованных целей и мер, разработанных НРС на основе консультаций и изложенных в среднесрочных программах. Установление взаимосвязей между макроэкономическими структурами и стратегиями в отдельных секторах должно быть главной чертой этого процесса, и они должны регулярно рассматриваться и корректироваться с учетом изменений внутренней и международной обстановки при сохранении в то же время общих долгосрочных задач и стратегий.

131. На основе взаимных обязательств каждой из НРС по выполнению своей долгосрочной основной программы партнеры по развитию должны взять на себя обязательство по предоставлению соответствующих финансовых средств для ее реализации. Для этого потребуются, чтобы на совещаниях по вопросам проведения обзоров по странам, на которых будут рассматриваться основные программные документы и национальные планы, применялся всеобъемлющий подход к вопросам, касающимся необходимых потоков финансовых средств с учетом, в частности, задолженности соответствующих НРС и возможности сокращения долга и объема выплат по его погашению.

132. Координация помощи является ключевым средством максимального повышения эффективности внешней поддержки под руководством правительств НРС. Следует избегать существования параллельных систем планирования, программирования и координации распределения ресурсов.

133. Деятельность групп по проведению обзоров по странам следует организовать на более систематической основе, и в состав их должны входить все заинтересованные доноры. Тем НРС, которые в настоящее время не имеют групп по проведению регулярных обзоров, следует подключиться к этому процессу. Совещания по обзору положения в отдельных странах следует созывать приблизительно раз в год или раз в два года для обеспечения и поддержания устойчивых темпов процесса развития и улучшения координации помощи. Механизмы, избираемые для проведения таких обзоров, должны в полной мере соответствовать этому графику. Перед совещаниями консультативных групп или совещаниями за "круглым столом" правительство каждой НРС совместно с Мировым банком или ПРООН должно готовить как часть документации, необходимой для проведения совещаний по обзору положения в отдельных странах, доклад, в котором следует анализировать достигнутые результаты в области выполнения

дополнительных обязательств в рамках основной программы данной НРС. Кроме того, это должно дополняться соответствующими последующими мероприятиями, включая проведение отраслевых и прочих специальных консультаций. Выводы этих совещаний должны формулироваться таким образом, чтобы можно было четко определить соответствующие обязательства участников.

134. Успешное проведение обзоров по странам требует наличия эффективных экономических и технических возможностей для необходимой разработки и координации политики. В частности, следует строго разграничить обязанности центрального планового учреждения и министерства финансов, которые должны быть взаимодополняющими. Аналогичным образом, следует четко определить главный орган по координации помощи, предоставить ему соответствующие полномочия и при необходимости укрепить его квалифицированным персоналом.

135. Для того чтобы расширить возможности НРС в области координации и регулирования помощи, следует повысить общий потенциал их правительств, поскольку организационно-правовые потребности, связанные с координацией помощи, нельзя рассматривать в отрыве от необходимого общего совершенствования административной системы НРС. Техническая помощь - в частности, со стороны ПРООН и Фонда специальных мер для НРС, - может являться ключевым элементом содействия этому процессу создания организационно-правовой инфраструктуры и развития людских ресурсов: она может в значительной мере помочь НРС разработать правильную в структурном и практическом отношении соответствующую политику, приоритетные задачи и программы, в том числе в области макроэкономического планирования. Это позволит улучшить основу для регулирования деятельности в отдельных секторах и координации помощи, принимая во внимание возможности различных НРС, в том числе в области административного управления.

136. Отдельные страны должны играть ведущую роль в работе местных координационных групп, являющихся главными форумами для согласования политики, мнений и действий и для достижения договоренностей по конкретным программам и обязательствам. Было бы также целесообразно создать механизм, центральным звеном которого будут являться местные координационные группы, функционирующие при содействии секторальных и подсекторальных групп и групп, занимающихся вопросами практической деятельности. Местные координационные группы могли бы наладить связи с национальными и зарубежными НПО, действующими в этих странах, не только для того, чтобы избежать дублирования усилий, но и для того, чтобы использовать опыт и знания НПО, действующих в основном на низовом уровне и среди групп населения, находящихся в наименее благоприятном положении, с тем чтобы их знание проблем можно было учитывать при выработке официальной политики и проведении практической деятельности в этой области. Вышеуказанный процесс представляет собой непростую задачу, и, возможно, на первоначальном этапе будет целесообразно сконцентрировать внимание на некоторых конкретных направлениях, пока не будет накоплен достаточный опыт и не появится возможность выйти за рамки первоначальных экспериментальных проектов.

#### В. Меры на региональном уровне

137. Наблюдение за развитием экономического сотрудничества между НРС и другими развивающимися странами, особенно странами одного региона, должно осуществляться региональными комиссиями Организации Объединенных Наций в тесном сотрудничестве с ЮНКТАД. Следует регулярно, предпочтительно раз в два года, организовывать многосторонние совещания под эгидой региональных комиссий с участием всех заинтересованных стран в целях совершенствования и укрепления

существующих механизмов сотрудничества на региональном и субрегиональном уровнях. Успешная деятельность таких организаций, как ККРЮЧА, ЭСЗАС, КИЛС, ИГАДД и ИМА, в выполнении полезной координационной функции на субрегиональном уровне является наглядным примером того, чего можно достичь в этом отношении. Региональным комиссиям также следует обеспечивать учет потребностей и проблем НРС в своей текущей работе и тем самым продолжать содействовать проведению последующих мероприятий.

### С. Меры на глобальном уровне

138. Механизмы осуществления последующих мер, контроля и обзора на глобальном уровне являются неотъемлемой частью общего процесса, дополняют друг друга и способствуют осуществлению вышеуказанных мер на национальном и региональном уровнях. Эти, имеющие практический характер, последующие меры на глобальном уровне должны быть ориентированы на следующие основные элементы:

а) анализ и сопоставление опыта и уроков, полученных в результате разработки и осуществления основных программ в области экономической политики и функционирования координационных механизмов на уровне отдельных стран;

б) проведение регулярной оценки результатов экономического и социального развития НРС с учетом международной обстановки и внутренних факторов;

в) контроль за осуществлением обязательств и мер, содержащихся в программе действий;

г) обзор помощи партнеров по развитию, предоставляемой с учетом особых потребностей и особого положения НРС;

д) особый контроль за участием женщин в осуществлении Программы действий.

139. В сотрудничестве с другими заинтересованными организациями, органами и учреждениями системы Организации Объединенных Наций ЮНКТАД в рамках своей текущей работы следует продолжать выполнять роль координационного центра для обзора и оценки хода осуществления этой Программы действий, последующих мероприятий на глобальном уровне и предоставлять поддержку на региональном уровне.

140. Межправительственной группе ЮНКТАД по наименее развитым странам следует провести комплексный среднесрочный обзор положения НРС и представить доклад Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций о ходе осуществления Программы действий и рассмотрении по мере необходимости новых мер. В конце 90-х годов Генеральная Ассамблея может рассмотреть вопрос о проведении третьей Конференции с целью осуществления всеобъемлющей оценки осуществления настоящей Программы и принять решение о последующих действиях. На каждой сессии Совета по торговле и развитию ЮНКТАД следует осуществлять обзор прогресса в области осуществления программы, о котором говорится в ежегодном докладе ЮНКТАД по наименее развитым странам. Наиболее заинтересованным учреждениям следует также на регулярной основе осуществлять секторальную оценку.

141. Для обеспечения необходимой связи между последующими мероприятиями на национальном и глобальном уровнях секретариату ЮНКТАД следует и впредь участвовать в совещаниях за "круглым столом" в рамках ПРООН. Следует приглашать ЮНКТАД для участия в работе консультативных групп Мирового банка,

если этого желают НРС. Кроме того, участникам, представляющим все страны и учреждения, следует предоставлять необходимые полномочия.

142. Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций в тесном сотрудничестве с Генеральным директором Департамента по вопросам развития и международного экономического сотрудничества, Генеральным секретарем ЮНКТАД, исполнительными секретариатами региональных комиссий Организации Объединенных Наций и учреждениями, возглавляющими деятельность групп по оказанию помощи, следует обеспечить на уровне секретариата полную мобилизацию и координацию усилий всех органов, организаций и учреждений системы Организации Объединенных Наций с целью осуществления Программы действий и последующих мер. В каждом учреждении системы Организации Объединенных Наций следует создать координационные центры по проблемам НРС в тех случаях, когда они еще не существуют, или укрепить существующие механизмы, с тем чтобы обеспечить активное участие этих организаций в выполнении существующих задач на протяжении 90-х годов.

143. Всем партнерам по развитию, ЮНКТАД и учреждениям Организации Объединенных Наций предлагается оказывать помощь наименее развитым странам в проведении консультаций между ними по вопросам, представляющим для них общий интерес, в контексте осуществления Программы действий.

144. На основе вышеупомянутой работы рекомендуется предоставлять Специальной программе для наименее развитых стран ЮНКТАД достаточные возможности и ресурсы, с тем чтобы обеспечить эффективное осуществление ею своего мандата в отношении настоящей Программы на своевременной основе. Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций следует представить с этой целью свои предложения. Также Генеральному секретарю ЮНКТАД в консультации с Администратором ПРООН и другими заинтересованными организациями и учреждениями следует продолжить и при необходимости расширить техническую помощь, оказываемую деятельности в интересах НРС.

---

ЗАЯВЛЕНИЯ, СДЕЛАННЫЕ ПРИ ПРИНЯТИИ ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЙ\*

1. Представитель Союза Советских Социалистических Республик подтвердил, что СССР готов и дальше выполнять роль донора государственной помощи на цели развития НРС, а также согласиться с предложением, содержащимся в пункте 23 д) Программы действий. В этой связи он хотел бы разъяснить, что СССР ранее не брал на себя обязательства по достижению какого-либо конкретного уровня ГПР, хотя на практике этот уровень достиг и превысил целевой уровень в 0,15% ВВП. Поэтому следует считать, что Советский Союз относится к четвертой категории, и он будет прилагать все усилия в целях увеличения своей ГПР наименее развитым странам.
2. Представитель Японии заявил, что его делегация с удовлетворением отмечает достижение общего понимания того факта, что ввиду растущей взаимозависимости мировой экономики обеспечение ускоренного развития НРС является общей задачей международного сообщества и что успешное осуществление новой Программы действий имеет ключевое значение для более активного и сбалансированного развития мировой экономики. В этой связи Япония одобряет основополагающие рамки "усиленного партнерства".
3. Что касается национальных усилий, предпринимаемых НРС, то его делегация приветствует вновь подтвержденную решимость включать в их национальные усилия элементы, которые наиболее способствуют ускорению экономического развития НРС, даже если это и потребует определенных жертв. В ответ на усилия соответствующих НРС их партнеры по развитию подтвердили свое намерение сделать со своей стороны все возможное. Исходя из части программного документа и развивая ее, он отметил, что сотрудничество в целях развития представляет собой не односторонние действия, а процесс взаимодополняющих усилий, в рамках которого развивающиеся страны выдвигают инициативы, а их развитые партнеры на основе взаимного диалога реагируют на эти инициативы и при условии первоначального успеха еще более укрепляют и развивают свои усилия.
4. Япония предпринимала усилия по увеличению своей ГПР с уделением особого внимания наименее развитым странам, например в рамках программы удвоения объема ГПР в ходе первой ОНПД. Завершив в 1986 году программу удвоения объема своей ГПР, Япония начала в 1988 году осуществление четвертого среднесрочного плана ГПР на 1988-1992 годы, в рамках которого внимание уделяется также качеству помощи НРС. В целях дальнейшего содействия развитию НРС Япония признала объем помощи в 0,15% ВВП в качестве широко признанной цели в области оказания помощи НРС и будет стремиться наращивать свои усилия по оказанию помощи НРС с учетом этого и других факторов.
5. Что касается проблемы международной задолженности, которая требует внимания международного сообщества, то его правительство считает, что принимаемые Японией меры должны быть тщательно взвешенными, с тем чтобы они не нанесли ущерба главной цели стабильного развития государства-задолженника, например, в результате нарушения устойчивого функционирования учреждений-кредиторов, которые являются важным источником средств для целей развития, или в результате подрыва кредитоспособности страны в глазах частного сектора, который является движителем роста. Япония считает, что пункты 39 и 44, а также другие имеющие отношение к данному вопросу пункты следует читать именно в этом свете.

---

\* На заключительном пленарном заседании Конференции (14 сентября 1990 года).

6. Представитель Соединенных Штатов Америки заявил, что его делегация с удовлетворением присоединяется к консенсусу в отношении Программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы. Соединенные Штаты считают, что эта программа представляет собой существенный шаг вперед к удовлетворению серьезных потребностей этих стран в области развития.

7. По самому своему определению этот документ представляет собой тщательно выверенный компромисс между зачастую противоречивыми взглядами и включает такие нюансы, которые, вероятно, ускользнули бы даже от внимания людей, обладающих очень острым умом, но не знакомых с терминологией и спецификой Организации Объединенных Наций. Оратор приветствует тот факт, что в Программе действий решительно подтверждается основополагающий принцип, согласно которому главную ответственность за свое развитие несут сами наименее развитые страны. Без такого признания и мер, которые подразумеваются в связи с ним, не может быть достигнуто никакого реального прогресса в НРС. Поэтому его делегация испытывает удовлетворение по поводу того, что она может поддержать позицию Конференции по вопросу, как она изложена в пунктах 20-24 Программы действий. Соединенные Штаты никогда не поддерживали идею установления глобальных целевых уровней помощи на цели развития. Такие целевые уровни носят произвольный характер и никак не связаны с потребностями или усилиями в целях развития. С другой стороны, его делегация считает, что в ближайшие десять лет, по-видимому, возникнут дополнительные и, как надеется оратор, вполне оправданные потребности в государственной помощи на цели развития наименее развитых стран. Он подчеркивает, что эта помощь может лишь дополнять непрерывные и трудные политические меры, которые должны принимать НРС, а также рациональные капиталовложения, которые должны быть произведены для обеспечения их устойчивого роста и развития. Тем не менее Соединенные Штаты считают, что формула, изложенная в пунктах 20-24, является осуществимой и заслуживает консенсуса Конференции.

8. Несмотря на значительные международные обязательства, которые несли и продолжают нести Соединенные Штаты, и несмотря на испытываемые ими серьезные трудности в области ресурсов, Соединенные Штаты готовы сделать все возможное для выделения дополнительных средств тем наименее развитым странам, которые предпримут усилия, необходимые для достижения соответствующих целей устойчивого роста, широкого участия и уважения прав их граждан.

9. Что касается особо чувствительного вопроса задолженности, решающее значение для международной стратегии развивающихся стран в области задолженности имеет усиление международной стратегии в области задолженности. В связи с такой стратегией уже был достигнут значительный прогресс, и продолжается ее эффективное осуществление.

10. Что касается пункта 44, посвященного мерам по облегчению бремени задолженности применительно к многосторонним учреждениям, Соединенные Штаты хотели бы заявить официальную оговорку, особенно в связи с последними двумя предложениями. Для этого есть две причины: во-первых, и это касается существа вопроса, Соединенные Штаты выступают против любых формулировок, даже косвенно предполагающих, что такие учреждения должны предпринять новые инициативы по облегчению бремени задолженности, которые могли бы нанести ущерб стабильной финансовой основе и кредитоспособности таких учреждений. Во-вторых, и это имеет принципиальное значение, Соединенные Штаты считают, что ни Конференция, и ни какой другой форум Организации Объединенных Наций не должны вмешиваться в независимый мандат таких учреждений и выдвигать конкретные предложения относительно новых инициатив. Сохранение

независимости, репутации и стабильного финансового положения многосторонних учреждений является задачей первостепенной важности для всех стран, и в первую очередь для тех из них, которые зависят от будущего доступа к финансированию развития.

11. Что касается пункта 39, в котором идет речь о торонтских условиях, то оратор хотел бы четко изложить позицию Соединенных Штатов: Соединенные Штаты считают, что этот подход к изменению сроков выплаты задолженности в рамках Парижского клуба оказал существенную помощь большому числу развивающихся стран. Соединенные Штаты выступают категорически против какого-либо изменения, существующих процедур и критериев применения торонтских условий.

12. В заключение, в связи с концепцией "адекватности", как она применяется к потокам ресурсов, оратор отмечает, что этот термин неоднократно употребляется в Программе действий в связи с ожидаемыми усилиями доноров по оказанию помощи. Соединенные Штаты убеждены, что термин "адекватный" в этом смысле является синонимом термина "необходимый". Термин "адекватный" не означает отсутствия каких бы то ни было пределов, когда государства-доноры предоставляют любые (финансовые или иные) ресурсы, которые могут быть необходимыми для дополнения усилий развивающихся стран, направленных на достижение поставленных целей без учета качества этих усилий. По мнению Соединенных Штатов, в большинстве случаев именно усилия отдельных наименее развитых стран будут определять "адекватность", т.е. "необходимость" помощи доноров.

13. За исключением этой одной оговорки Соединенные Штаты с удовлетворением присоединяются к консенсусу по Программе действий.

14. Представитель Объединенной Республики Танзания, официально излагая позицию своей делегации в отношении пункта 51 d) по вопросу о доступе к рынкам, говорит, что Уругвайский раунд многосторонних торговых переговоров является наиболее сложным и всеобъемлющим из всех раундов ГАТТ и включает вопросы, затрагивающие перспективы развития всех стран, и особенно НРС. Поэтому результаты раунда представляют огромный интерес для НРС. Однако эти результаты, особенно в областях ТРИМС, ТРИПС и торговли услугами, будут иметь какое-либо значение для наименее развитых стран лишь в том случае, если в них найдут свое отражение потребности этих стран в области развития и технологии и интересы их населения.

15. Важно также учитывать тот факт, что НРС обладают наименьшими возможностями во всех трех областях, упомянутых в пункте 51 d). Таким образом, их способности в области осуществления результатов Уругвайского раунда будут ограничиваться техническими, правовыми и административными структурами, существующими в этих странах. Оратор подчеркивает, что при реализации результатов, как это предусматривается в пункте 51 d), должна учитываться эта реальность. Поэтому не следует ожидать, что НРС будут каким бы то ни было образом осуществлять результаты раунда в этих областях, если в них не будет учитываться существующая реальность.

---



Часть вторая

ОТЧЕТ О РАБОТЕ КОНФЕРЕНЦИИ

## I. ВСТУПИТЕЛЬНОЕ ОБРАЩЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА ФРАНЦИИ

1. В своей речи на церемонии открытия Конференции г-н Президент Франции Его Превосходительство Франсуа Миттеран заявил, что для Франции большая честь принимать второй раз за девять лет Конференцию Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам. К сожалению, большинство целей принятого в 1981 году плана действий на 80-е годы достигнуто не было. В большинстве НРС экономический рост отстает от роста населения, а ухудшение окружающей среды является нередко прямым следствием крайней нищеты. Пропасть между богатыми и бедными странами увеличивается прежде всего из-за тяжелого бремени задолженности. Кроме того, лишь восемь из числа богатых стран выделили не менее 0,15% своего ВВП на оказание помощи по государственной линии на цели развития (ГПР).

2. И все же есть основания для надежды. В этой связи можно было бы привести несколько примеров, таких, как развитие производства хлопка в Африке и сахара в Буркина-Фасо. Международное сообщество стало лучше понимать основную характерную особенность наименее развитых стран: их исключительную уязвимость. Достигнуто также совпадение взглядов в отношении предстоящей политики. Все хорошо понимают необходимость свободного рынка, равно как и существования справедливого государства.

3. Следует выработать и претворить в жизнь план борьбы с отсталостью на 90-е годы. В первую очередь следует договориться относительно договора о солидарности между наименее развитыми странами и странами-донорами. Этот договор предполагает разработку и осуществление надлежащей экономической политики при достижении договоренности относительно приоритетных секторов: образования и подготовки кадров, здравоохранения, интеграции сельского хозяйства в рыночную экономику, создания эффективного производственного сектора, усиления региональной интеграции, поощрения усилий, предпринимаемых в неформальном секторе, и борьбы со стихийными бедствиями. Неправительственные организации призваны сыграть важную роль в таком договоре, благодаря их присутствию на местах и непосредственным контактам с населением.

4. Во-вторых, наименее развитые страны должны располагать надлежащими финансовыми ресурсами. Конференция должна подтвердить необходимость достижения в течение не более пяти лет цели, заключающейся в выделении 0,15% ВВП на оказание помощи по линии ГПР. Что же касается тех стран, которые уже достигли этого целевого уровня, то они могли бы взять на себя обязательство довести этот уровень до 0,2%.

5. К числу других особенностей плана на 90-е годы относятся повышение качества помощи в целях развития путем увеличения объема безвозмездной помощи и сокращения займов; уменьшение богатыми странами задолженности наименее развитых стран; предоставление наименее развитым странам гарантий против колебания экспортных цен на небольшое число сырьевых товаров, от которых зависит их экономика.

6. В этой связи выступающий подробно остановился на обязательствах Франции. Во-первых, в течение 90-х годов будет достигнут целевой уровень 0,2% ВВП, выделяемых на помощь по линии ГПР. Во-вторых, в самое ближайшее время парламенту будет представлен законопроект о распространении на все наименее развитые страны мер, уже утвержденных в отношении наименее развитых стран Африки, в соответствии с которыми совокупная помощь Франции была преобразована

в субсидии на ежегодную сумму 4,3 млрд. франков. В-третьих, Франция при наличии согласия со стороны парламента могла бы, уже аннулировав государственную задолженность беднейших африканских стран, поступить так же в отношении задолженности всех наименее развитых стран других регионов мира. Речь идет об общей сумме 28,6 млрд. франков в виде капитала и процентов. Президент Франции принял решение о создании специальной программы и нового органа по содействию экспорту во Францию продукции из наименее развитых стран. Кроме того, будут приложены все усилия с целью заключения новых товарных соглашений. В-пятых, Франция активизирует свое участие в борьбе со стихийными бедствиями.

7. В то же время выступающий вновь высказал свое мнение о том, что развитие и демократия неразделимы. Развитие опирается на уважение основных прав, на свободу перемещения и на равенство перед законом. Не следует, конечно, упускать из виду различие структур, цивилизаций, традиций и обычаев; во всяком случае, завоевание демократии представляет собой долгий процесс, особенно когда две трети населения живет в условиях крайней нищеты. Любое усилие, прилагаемое в направлении достижения большей свободы, заслуживает особой поддержки.

8. Нельзя допустить, чтобы трагические события, разыгравшиеся в районе Персидского залива, вылились в конфликт между Севером и Югом. Как бы законны ни были требования и ожидания, лучшей защитой всех стран служит соблюдение международного права. Президент призвал все страны искать пути исправления сложившихся в прошлом несправедливостей, опираясь на верховенство права и международные организации, в частности Организацию Объединенных Наций. Кроме того, прекращение антагонизма между Востоком и Западом высвобождает значительные силы, и выступающему хотелось бы, чтобы страны, которые еще вчера вели друг против друга холодную войну, использовали возможности разоружения для оказания развивающимся странам помощи в большем объеме. В частности, он призвал осуществить на будущих совещаниях МВФ и Мирового банка оценку последствий нынешнего кризиса, на основе которой международное сообщество должно будет выработать - с целью предотвратить приводящие к возникновению ущерба последствия кризиса - срочный план действий, который включал бы создание соответствующих компенсационных механизмов. Пополнившиеся недавно ресурсы ВМФ должны быть незамедлительно задействованы для смягчения последствий повышения процентных ставок и роста цен на нефть.

9. Наконец, он выразил надежду на то, что Конференция будет когда-нибудь упомянута как поворотный пункт, ознаменовавший собой отступление ненависти, конфликтов, безразличия и своекорыстных соображений, когда перестала расти пропасть между Севером и Югом и стало набирать силу обратное движение.

#### Приветственное обращение Генерального директора ЮНЕСКО

10. Генеральный директор Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) обратился к участникам Конференции с приветственной речью, в которой он отметил, что крайняя нищета в богатом мире невыносима с нравственной точки зрения и вполне может негативным образом сказаться на мировой стабильности и безопасности. Однако он сохраняет чувство оптимизма, поскольку международное сообщество располагает всеми средствами - экономическими, научными, техническими и другими, - чтобы искоренить бедность, особенно путем использования новых форм совместных глобальных усилий. Поистине настало время для того, чтобы Конференция ознаменовала собой поворотный пункт в истории отношений солидарности между Севером и Югом путем принятия обязательств по искоренению нищеты к концу нынешнего столетия.

## II. ВСТУПИТЕЛЬНЫЕ ЗАЯВЛЕНИЯ

11. Открывая Конференцию, Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций отметил, что существует явный контраст между, с одной стороны, уменьшением различий между идеологическими и политическими системами и, с другой - разрывом в уровнях экономического развития стран двух полушарий планеты. Существование такого несоответствия стало главной заботой международного сообщества, и его ликвидация требует решительной приверженности этому делу всех его членов. Все позитивные шаги, предпринятые с целью прекращения конфликтов, не дадут результатов в деле сохранения прочного мира, если они не будут сопровождаться одновременными усилиями с целью сокращения разрыва между богатым Севером и Югом. Конференция предоставляет международному сообществу возможность подтвердить и упрочить взятый им курс на поддержку самых бедных и наиболее уязвимых стран.

12. 41 наименее развитая страна столкнулась с серьезными проблемами, вызванными рядом структурных недостатков: малодиверсифицированной экономикой; неустойчивой окружающей средой, ограничивающей сельскохозяйственное производство; и неблагоприятным для торговой деятельности географическим положением. К числу таких недостатков относятся также низкий потенциал по мобилизации внутренних и внешних инвестиционных ресурсов, ограниченный внутренний рынок, а также экспортный потенциал, зависящий от ограниченного количества сырьевых товаров.

13. 80-е годы принесли НРС увеличение их внешней задолженности, сокращение государственных и частных финансовых потоков, снижение цен на сырье, инфляционное давление и стихийные бедствия. В результате этого социально-экономическое положение в НРС серьезно ухудшилось.

14. Скромные результаты 80-х годов обусловлены не только структурными недостатками НРС, но также и тем, что принятые в 1981 году обязательства не были выполнены в полном объеме, что меры поддержки оказались недостаточными и что международный климат был неблагоприятным. В Программе действий, которую Конференция призвана изучить, указана необходимость большего участия развивающихся стран в деле обеспечения полной и эффективной мобилизации их человеческих и финансовых ресурсов. Проблема задолженности является одним из основных препятствий процессу развития, а дополнительное повышение цен на нефть ляжет тяжелым бременем на многие НРС. Принимавшиеся до сих пор меры по облегчению бремени этой задолженности следует приветствовать, однако их недостаточно.

15. Необходимо способствовать осознанию проблемы ухудшения окружающей среды, и Конференция должна принять соответствующие меры, которые надлежит осуществить конкретным странам. Выступающий особо упомянул также вопрос о правах человека в увязке с процессом развития и предложил обсудить его как одну из важных тем. Он добавил, что искоренение бедности является необходимым для обеспечения прочного социального мира.

16. Для проведения обзора выполнения всей деятельности в рамках Программы действий система Организации Объединенных Наций готова сыграть центральную роль, вытекающую из ее мандата. Для достижения этой цели требуется наличие соответствующих ресурсов.

17. Сокращение разрыва между богатыми и бедными странами представляет собой императив этического порядка. Каждая страна и особенно международное сообщество должны считаться с другими странами и не забывать о них. В заключение выступающий отметил, что тот процесс, который привел к уменьшению идеологических различий, мог бы помочь НРС покончить с экономической изоляцией при условии наличия решительной политической воли.

18. Приступая к исполнению обязанностей Председателя Конференции, г-н Ролан Дюма, государственный министр и министр иностранных дел Франции, заявил, что задача Конференции состоит не просто в обобщении рекомендаций, а в достижении консенсуса в отношении мер и программ, которые позволили бы наименее развитым странам (НРС) сделать новый шаг в области развития. Жесткие отношения, навязанные конфронтацией между Востоком и Западом, в настоящее время исчезают, но вместе с тем появляются многие очаги напряженности, некоторые из которых весьма опасны. Одна из основных причин такой напряженности заключается в экономическом и социальном неравенстве, подрывающем целые общества и регионы. Нехватка продовольствия, жилья и недостаточное образование являются уделом народов НРС. Если не предпринять никаких мер, то НРС окажутся в скором времени исключенными из международного сообщества, со всеми вытекающими из этого рисками проявления негодования, озлобленности и насилия. В этой связи не может быть и речи о том, что европейские страны откажут в помощи Югу в пользу стран Восточной Европы, которые недавно стали свободными.

19. Отметив, что страны-доноры направили только 0,09% своего ВВП на государственную помощь на цели развития (ГПР), он сказал, что важно вновь подтвердить первоначальный целевой уровень в размере 0,15% и установить точный срок выполнения этого показателя. Однако качество помощи должно определяться не только количеством, но также и тем, как она используется. Для этого необходимо сотрудничество на основе налаживания постоянного диалога между странами-донорами и странами-получателями с целью оценки потребностей и потенциальных возможностей, а также с целью предоставления соответствующей помощи. Такое партнерство поможет НРС осуществить некоторые структурные преобразования, которые, какими бы болезненными они ни были, необходимы и почти всегда неизбежны.

20. Недопустимо, чтобы 420 миллионов человек не имели доступа к плодам научного, социального и политического прогресса в то время, когда растет потребность в демократии и признании прав человека. Вновь обретенная солидарность богатых и бедных стран перед лицом кризиса в Персидском заливе должна быть также использована на благо бедствующих народов, проживающих в НРС. Можно ли надеяться на установление мира на планете, основанного на несправедливом неравенстве и безразличии? Конференция, возможно, явится последним шансом, который можно использовать на благо развития НРС и для создания единого мира и подлинного международного сообщества.

21. Генеральный секретарь ЮНКТАД и Генеральный секретарь Конференции отметил, что спустя девять лет после проведения первой Парижской Конференции по-прежнему незаметно каких-либо существенных улучшений экономического и социального положения в жизни людей в подавляющем большинстве НРС. Эти страны отличаются своей экономической слабостью, уязвимостью и плохим географическим положением. Народы этих стран обращают свои взоры к настоящей Конференции с надеждой на то, что будут созданы достаточно благоприятные возможности для улучшения их жизни. Их особые условия требуют особого внимания со стороны международного сообщества. Цель Конференции состоит в том, чтобы обеспечить взаимодополняющие обязательства со стороны НРС и их партнеров по развитию, которые должны позволить НРС создать к концу 90-х годов базу для устойчивого и способного быть устойчивым развития.

22. Проект Программы действий, принятый Межправительственной группой по наименее развитым странам, характеризуется весьма широким консенсусом в отношении этого партнерства по развитию и в отношении стратегии развития. Одной из центральных задач НРС, на которых лежит основная ответственность за их собственное развитие, должно стать строительство хорошо функционирующей экономики, направленной на достижение целей национального развития посредством эффективной мобилизации внутренних ресурсов. Ключевые вопросы для правительства каждой НРС будут состоять в том, как расширить возможности для предоставления всем гражданам возможности в полной мере принимать участие в процессе развития и как наилучшим образом использовать рынок для обеспечения экономической эффективности. Солидарность внешнего мира может сыграть решающую роль в поддержке их усилий.

23. Нынешние стратегии, ориентирующиеся на рынок, ставят вопрос, смогут ли мировые рыночные силы, действующие спонтанно, направить необходимые финансовые ресурсы и технологию в НРС и тем самым создать условия, благоприятные для их развития. Поскольку нельзя дать на это однозначного ответа, государственная помощь на цели развития (ГПР) должна оставаться главным источником внешней поддержки. Необходимость увеличения потоков ГПР частично объясняется тем, что странам-донорам не удалось достичь целевого уровня в размере 0,15% ВВП, установленного Конференцией 1981 года. Подготовленные секретариатом ЮНКТАД оценки финансовых потребностей НРС показывают, что страны-доноры должны проявить готовность удвоить объем внешних потоков ГПР в течение пяти лет и стремиться выделить для НРС 0,2% их ВВП по линии ГПР до конца нынешнего столетия, с тем чтобы НРС могли увеличить ежегодные темпы роста в пересчете на душу населения до 2% во второй половине 90-х годов.

24. Следует предпринять дальнейшие шаги, с тем чтобы полностью аннулировать все долги НРС по линии ГПР и, по мере возможности, их долги по нелегитимному финансированию, а также облегчить их обязательства по обслуживанию долгов по кредитам, предоставленным многосторонними финансовыми учреждениями. В результате нынешнего кризиса в Персидском заливе финансовые потребности НРС, по всей видимости, возрастут и, как и в прошлом, международным финансовым учреждениям, видимо, придется принимать особые меры в отношении НРС и других серьезно затронутых этим кризисом стран.

25. Следует полнее использовать способствующий росту потенциал торговли, с тем чтобы дополнить финансовую помощь. Диверсификация и сокращение зависимости от сырьевых товаров должны поощряться посредством международного сотрудничества с целью укрепления сырьевых рынков, оказания более серьезной поддержки развитию технологии и путем расширения преференциального доступа экспортных товаров НРС. Прочие развивающиеся страны должны расширять для НРС возможности использования выгод региональной торговли и сотрудничества.

26. Последним элементом успешного результата Конференции является договоренность относительно механизмов осуществления последующих мероприятий и контроля на национальном, региональном и глобальном уровнях. Успех или неудача новой Программы действий будет зависеть от эффективности этих механизмов в том, что касается контроля за ее осуществлением, обеспечения быстроты реагирования на меняющиеся внешние условия и создания возможностей для обмена национальным опытом. ЮНКТАД готова по-прежнему направлять этот глобальный процесс, опираясь на полное участие других организаций системы Организации Объединенных Наций.

27. Конференция открывает возможность выковать прочное партнерство по развитию в поддержку усилий НРС в целях развития, обратить вспять процесс их маргинализации в мировой экономике и продемонстрировать решимость, что их партнеры по развитию не снизят приоритет, придаваемый сотрудничеству в целях развития.

### III. ВЫСТУПЛЕНИЯ ГЛАВ ГОСУДАРСТВ ИЛИ ПРАВИТЕЛЬСТВ

28. Его Превосходительство г-н Хуссейн Мухаммад Эршад, Президент Бангладеш, заявил, что результаты Основной новой программы действий, принятой первой Конференцией Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам в 1981 году, являются обескураживающими. Для развивающихся стран в целом 80-е годы явились десятилетием кризиса упущенных возможностей и серьезного спада. Положение НРС является еще более тяжелым, учитывая, что среднегодовые темпы роста едва достигли 2,3%, что намного ниже ожидавшегося уровня в 7,2%. Целевые задания в области сельскохозяйственного производства, внутренних сбережений и производства обрабатывающей промышленности по-прежнему не выполнены, а уровень медицинского обслуживания, образования и питания резко снизился. Задолженность НРС достигла такого высокого уровня, что лишь ее обслуживание поглощает почти треть часть их экспортных поступлений. Эти проблемы в значительной степени обусловлены структурной слабостью экономики НРС и связанными с этим внутренними ограничительными факторами, такими, как слаборазвитые инфраструктуры, ограниченные масштабы рынка и экологическая уязвимость, а также тем, что осуществленная структурная перестройка не смогла обратить вспять понижательную тенденцию. Кризис в Персидском заливе представляет собой еще один источник возможной опасности.

29. На второй Конференции по наименее развитым странам необходимо завершить разработку конкретной новой программы действий, проявив для этого необходимую политическую волю. Такая программа должна быть направлена, в частности, на обеспечение развития сельскохозяйственного производства, индустриализацию, развитие людских ресурсов, содействие расширению роли женщин в области развития, на развитие научно-технической базы, охрану окружающей среды и предупреждение таких стихийных бедствий, как наводнения. Даккская декларация (A/CONF.147/PC/6), в которой подчеркивается роль национальных усилий, должна быть поддержана международным сообществом. Такая международная поддержка должна оказываться в виде значительного увеличения финансовых потоков, эффективного облегчения бремени задолженности, улучшения качества помощи и торговых мер, включая более широкий доступ на рынки и соглашения о компенсационном финансировании.

30. Его Превосходительство г-н Йовери Кагута Мусевени, Президент Уганды, выступая от имени государств - членов Организации африканского единства (ОАЕ), выразил надежду, что недавние поразительные политические и социальные изменения явятся положительным провозвестником экономического и социального развития в 90-е годы. 80-е годы характеризовались увеличением разрыва между богатым Севером и бедным Югом. По его мнению, причинами такого неравенства является снижение цен на сырьевые товары, ухудшение условий торговли, расширение протекционистских мер, высокие мировые процентные ставки в реальном исчислении, рост бремени задолженности, изменчивость обменных курсов основных валют, уменьшение объема государственной помощи на цели развития и искаженные экономические структуры в НРС, унаследованные от колониального периода, которые не обеспечивают устойчивого роста.

31. Затронув вопрос о результативности ОНПД, он отметил, что, хотя ее принятие явилось важной инициативой со стороны международного сообщества, ее осуществление далеко не оправдало своих ожиданий. Ни одна из главных целей ОНПД не была достигнута. Несмотря на намеченные для НРС ежегодные темпы роста ВВП в размере 7,2%, зарегистрированный уровень составил не более 2,2% при негативных темпах роста ВВП в большинстве африканских НРС. Сельскохозяйственное производство, которое предполагалось ежегодно увеличивать на 4%, едва достигло половины этого целевого уровня, что привело к тому, что во многих НРС производство продовольствия отстает от темпов роста населения.

Положение в области промышленного развития еще хуже, поскольку темпы ежегодного роста составляют лишь 2% по сравнению с намеченным уровнем в 9%. По-прежнему не выполнено целевое задание для ГПР. Хотя предполагалось, что доноры выделят для НРС 0,15% своего ВВП или удвоят свои потоки по линии ГПР в эти страны к 1986 году, общий объем ГПР в 1981-1988 годах сохранялся на уровне 0,08% ВВП. Хотя ряд стран достиг целевого уровня для ГПР, а некоторые другие постепенно приближаются к этому уровню, средний показатель для стран - членов КСР к 1988 году составлял 0,09%.

32. Ссылаясь на доклад Мирового банка о положении в Африке (страны Африки, расположенные к югу от Сахары - от кризиса к развитию), он заявил, что Африка не сможет преодолеть нынешний экономический кризис без значительного облегчения бремени задолженности. Поскольку страны Африки, расположенные к югу от Сахары, в 80-е годы были вынуждены сократить объем потребления и капиталовложений с целью обслуживания растущего долга, он подчеркнул, что возобновление экономического роста невозможно без погашения долга и облегчения и аннулирования задолженности. Необходимо уделить особое внимание вопросу, касающемуся задолженности НРС многосторонними учреждениями, поскольку необходимо прекратить отток ресурсов в эти учреждения.

33. Крайне важным фактором, характеризующим задолженность африканских стран, является их зависимость от экспорта незначительного числа сырьевых товаров, рынки которых характеризуются крайней нестабильностью. Хотя, как представляется, необходимо преодолеть зависимость от сырьевых товаров, усилиям НРС в области индустриализации препятствуют тарифные и нетарифные меры. Переговоры в рамках Уругвайского раунда, как представляется, не устранили такие барьеры в отношении товаров, которые имеют наибольшее значение для НРС, например, текстиль, растительные масла, кожи и т.д.

34. Новая Программа действий на 90-е годы должна преследовать краткосрочные и долгосрочные цели. Краткосрочная цель должна сводиться к прекращению дальнейшего ухудшения социально-экономического положения НРС, а долгосрочная цель будет заключаться в переводе этих стран на путь создания независимой, интегрированной и самоустойчивой экономики. Новая Программа действий должна включать следующие элементы: комплексную стратегию в отношении задолженности НРС, включая совершенствование торонтских условий; обязательство международного сообщества увеличить внешние потоки на самых льготных условиях с целью достижения целевого уровня в 0,2% своего ВВП, содействие развитию внешней торговли, создание более стабильных товарных рынков, поддержка субрегиональной и региональной экономической интеграции развивающихся стран, помощь не имеющим выхода к морю и островным развивающимся странам, обязательство выполнить согласованные задания и политическое обязательство НРС в области совершенствования отчетности. Установление демократии является необходимым условием для обеспечения стабильного развития. Он подчеркнул, что НРС должны начать преобразование своих систем снизу и обеспечить создание эндогенной системы, отвечающей чаяниям населения этих стран. Системам НРС должны быть присущи местные формы и содержание. Выразив свою полную поддержку делу защиты прав человека, он отметил, что для того, чтобы деятельность в данном направлении была конструктивной, в настоящее время крайне необходимо сделать основной упор на улучшение социально-экономических условий.

35. Его Превосходительство генерал Омар Хасан Ахмед аль-Башир, Председатель Совета командования революции национального спасения Республики Судан, отметил, что 80-е годы на практике явились "потерянным десятилетием" и что проведение Конференции свидетельствует о несомненном признании того сложного положения, в котором находятся НРС. Он выразил надежду, что международное сообщество примет и осуществит специальные неотложные меры, соответствующие

такому признанию и серьезности этой проблемы. Проект программы действий, представленный на рассмотрение Конференции, может увенчаться успехом лишь в том случае, если сотрудничество между НРС и их партнерами по развитию будет основываться на ясном понимании особых проблем, с которыми сталкиваются НРС, и на взаимной выгоде, а не на благотворительности.

36. Касаясь вопроса о положении в Судане, он заявил, что его правительство начало осуществлять радикальные реформы, которые предусмотрены в трехлетней программе восстановления экономики, принятой национальной конференцией по проблемам восстановления экономики. Он отметил, что эта программа направлена на либерализацию экономики таким образом, чтобы вся экономическая деятельность определялась свободным взаимодействием рыночных сил. Кроме того, эта программа направлена на значительное сокращение роли государственного сектора в результате широкого процесса приватизации государственных предприятий. Развитие сельскохозяйственного сектора, что является первоочередной задачей, привело к достижению самообеспеченности в отношении сахара, увеличению вдвое объема производства пшеницы, и планируется, что в этой области будет достигнута самообеспеченность в 1992 году.

37. Несмотря на эти усилия, Судан по-прежнему сталкивается с серьезными проблемами, включая стихийные бедствия, например засуху, неблагоприятные внешние экономические условия, которые обуславливают неблагоприятные условия торговли, неадекватные и непредсказуемые потоки ресурсов и тяжелое бремя задолженности. Долг Судана возрос приблизительно на 14 млрд. долл. США, а обслуживание долга составляет более 100% экспортных поступлений страны. Такое положение обуславливает явную необходимость принятия неотложных и широких международных мер. Затронув проблему, касающуюся обязательств перед многосторонними учреждениями, он призвал к принятию инициативных мер, включая субсидии для выплаты процентов и другие подобные меры, или даже изменение сроков погашения долгов или их полное аннулирование.

38. Его Превосходительство г-н Аристидес Перейра, Президент Кабо-Верде, сказал, что в прошлом десятилетии экономика наименее развитых стран находилась в состоянии стагнации, и в настоящее время эти страны оказались на обочине мировой экономики. Вину за такое положение дел можно возложить как на ошибки правительств, так и на эгоизм богатых стран. Он отметил, что в 90-х годах такое положение можно было бы изменить к лучшему, если будут приняты надлежащие глобальные и более согласованные меры.

39. Он с удовлетворением отозвался о проекте программы действий и призвал к ее более эффективной реализации по сравнению с Основной новой программой действий на 80-е годы. Коснувшись проблемы задолженности, он указал на негативные стороны инверсии чистых финансовых потоков между развитыми и развивающимися странами. В этой связи он подчеркнул, что для решения проблемы внешней задолженности НРС необходимо активизировать поэтапное осуществление мер в области двусторонних долгов и, несомненно, распространить их на многостороннюю задолженность. Он подробно остановился на характере соответствующей ответственности партнеров и сказал, что обязательства должны поддаваться измерению и быть достаточно открытыми для обеспечения мониторинга и оценки программы действий на уровне каждой из НРС и на глобальном уровне. Кроме того, он сказал, что для разрешения проблемы внешней задолженности НРС необходимо осуществлять поэтапные меры, касающиеся двусторонних долгов, и настоятельно призвал активизировать осуществление таких мер и распространить их также и на многосторонние долги. Помимо этого, он указал на важное значение оказания помощи в области торговли с учетом малого объема рынков и низкой покупательной способности этих стран. Приспособляемость помощи

рассматривается в качестве одного из важных факторов обеспечения успешного сотрудничества. Меры по оказанию такой помощи должны быть гибкими и динамичными, для того чтобы их можно было эффективно применять в ходе осуществления преобразований в процессе развития каждой из НРС.

40. Его Превосходительство г-н Наджибулла, Президент Афганистана, назвав 80-е годы "потерянным десятилетием", заявил, что экономическое положение НРС характеризуется застоем и спадом во всех секторах. ОНДП, которая, как предполагалось, должна была обеспечить минимальный уровень экономического роста и приемлемый уровень жизни в НРС, не обеспечила достижения ни одной из поставленных целей и задач. В дополнение к экономическому спаду ряд НРС были втянуты в региональные конфликты, что вынудило их увеличить военные расходы и тем самым усугубило неравновесие их бюджета и платежного баланса. Он обратил внимание на особые проблемы, с которыми сталкиваются не имеющие выхода к морю страны, в частности те из них, которые, как и его собственная страна, не имеют дружественных отношений с соседними транзитными странами. В этой связи он подчеркнул важную роль права свободного доступа к морю не имеющих выхода к морю стран, как это предусматривается в коммюнике, принятом Конференцией министров наименее развитых стран, состоявшейся в Дакке в феврале 1990 года.

41. Перейдя к положению в Афганистане, он заявил, что его страна переживает серьезный спад в результате полного прекращения предоставления ГПР развитыми странами и приостановления оказания помощи со стороны многосторонних финансовых учреждений в 80-е годы. Приостановка оказания помощи произошла в то время, когда в Афганистане велась разрушительная война, в результате которой он понес тяжелые людские и материальные потери. Что касается программы восстановления и развития на 90-е годы, то первые пять лет этой программы будут посвящены возвращению и устройству миллионов беженцев и перемещенных лиц, а также восстановлению экономической инфраструктуры, а вторые пять лет будут сосредоточены на реализации имеющихся потенциальных возможностей экономики страны. Он отметил, что в соответствии со своей конституцией Афганистан принял принцип рыночной экономики за основу своей экономической системы.

42. Его Превосходительство г-н Обианг Нгема Мбасого, Президент Экваториальной Гвинеи, заявил, что тяжелый экономический кризис, поразивший НРС, является очевидной реальностью, которая должна дойти до сознания народов всех развитых стран. В его стране внешние факторы способствовали усугублению внутреннего положения, препятствуя тем самым осуществлению усилий по оздоровлению экономики и постоянно ставя страну в зависимость от развитых стран. Экваториальная Гвинея, как и все НРС, страдает от тройной внешней зависимости, унаследованной от колониализма: экономической зависимости от производства на экспорт сырьевых материалов; спроса на сырьевые материалы на рынках развитых стран; и большой зависимости от импорта потребительских товаров. Снижение на протяжении всего десятилетия цен на экспортируемую ею продукцию и постоянное повышение цен на импортируемые готовые изделия резко ухудшили торговлю этих стран. Другими факторами, способствовавшими усилению зависимости страны, являются нехватка инвестиций и ограниченный доступ к необходимым для развития технологиям. По его мнению, Конференция должна принять решения в отношении мер, которые уменьшили бы эту зависимость, включая, в частности, индустриализацию, создание местных предприятий и обеспечение занятости, диверсификацию продукции, расширение национального производства для удовлетворения внутренних потребностей, развитие местных людских ресурсов и накопление иностранной валюты. Кроме того, поддержка, оказываемая НРС, должна сопровождаться предоставлением льготных займов или субсидий для развития производственных секторов экономики и созданием

благоприятных условий для экспорта продукции этих стран посредством ликвидации тарифов и протекционизма, не ограничивая при этом доступ на рынки развитых стран. Он также предложил списать долги или, по крайней мере, пересмотреть сроки погашения долгов, с тем чтобы позволить НРС использовать ресурсы для предпринимаемых ими мер в целях развития. Международная поддержка должна носить планомерный, скоординированный и рациональный характер, с учетом потребностей и интересов НРС, с тем чтобы не повторить ошибок 80-х годов. В заключение он сказал, что его страна полностью поддерживает основные принципы, изложенные в проекте программы действий на 90-е годы.

43. Его Превосходительство г-н Нисефор Согло, Премьер-министр Бенина, заявил, что в настоящее время один миллиард людей на планете живет в нищете, причем одна треть из них проживает в развивающихся странах, главным образом в странах Африки, расположенных к югу от Сахары. Он отметил, что к 2000 году примерно 30% беднейшего населения всего мира будет проживать в этих странах. Наименее развитые страны опустились до недопустимого уровня экономической отсталости вследствие уменьшения экспортных поступлений, постоянного ухудшения условий торговли, сохранения внешней задолженности и отсутствия механизма регулирования цен на их сельскохозяйственную продукцию. Что касается передачи ресурсов, то наименее развитые страны выделяли 10% своего ВВП в период 1981-1988 годов для обслуживания своего долга, увеличивая, таким образом, отток средств из НРС в развитые страны. Государственная помощь в целях развития принесла пользу странам со средним доходом, на которые в 1988 году приходился 41% общего объема внешней помощи. Основная новая программа действий на 90-е годы должна соответствовать следующим требованиям: она должна отвечать потребностям наименее развитых стран, выдвигая в качестве первоочередной задачи борьбу с нищетой; сформулировать и принять национальные и международные меры, с тем чтобы ускорить процесс развития в этих странах; и четко сформулировать обязательства. Он обратил внимание на то, что страны Африки, находящиеся к югу от Сахары, имеют право претендовать на развитие после многовекового рабства и колониальной зависимости, поскольку они способствовали обогащению развитых стран. Пожалуй, ни одна программа структурной перестройки не увенчается успехом без наличия значительных внешних финансовых средств, причем в рамках этих программ следует учитывать основные гуманитарные потребности в НРС. Он признал, что наименее развитые страны, со своей стороны, несут ответственность за мобилизацию внутренних ресурсов с целью оздоровления своей экономики. Он отметил, что необходимым шагом в направлении высвобождения ресурсов и незамедлительного содействия осуществлению программ развития и перестройки является установление демократических режимов. Он высказался за принятие "плана Маршалла" для НРС, подобного тому, который обеспечил экономический подъем Европы.

44. Его Превосходительство г-н Эльхаджи Хасан Гулед Аптидон, Президент Республики Джибути, заявил, что его страна приветствует созыв второй Конференции Организации Объединенных Наций по НРС, и выразил надежду, что работа Конференции приведет к увеличению объема помощи, оказываемой НРС. Он выразил особую благодарность Президенту Франции Миттерану за защиту интересов стран, находящихся в неблагоприятном положении. Президент Миттеран стал символом надежды для тех стран, которые не могли воспользоваться преимуществами экономического роста. Его страна решительно выступает в поддержку совместных действий с целью остановить дальнейшее обнищание беднейших стран и высоко оценивает принятое недавно Францией на встрече на высшем уровне в Воле решение облегчить бремя задолженности некоторых африканских стран. Касаясь усилий самих НРС, он подчеркнул необходимость участия населения в процессе развития. Он отметил, что для содействия росту экономики наименее развитых стран жизненно необходима внешняя финансовая

помощь, и в связи с этим призвал доноров облегчить бремя задолженности, лежащее на НРС. Он обратил внимание на усилия в области регионального сотрудничества, предпринимаемые Эфиопией, Суданом, Сомали, Кенией, Угандой и Джибути и способствующие экономическому развитию и миру в регионе. В заключение он упомянул о тяжелом ущербе, который был нанесен его стране (140 млн. долл. США) в результате кризиса в Персидском заливе, и отметил, что другим наименее развитым странам также может быть нанесен ущерб.

#### IV. ПОСЛАНИЯ ГЛАВ ГОСУДАРСТВ И ПРАВИТЕЛЬСТВ

45. На 1-м пленарном заседании, состоявшемся 3 сентября 1990 года, Председатель обратил внимание на послания, полученные от Президента Союза Советских Социалистических Республик г-на Михаила Горбачева (A/CONF.147/8) и от Премьера Государственного совета Китайской Народной Республики г-на Ли Пена (A/CONF.147/8).

#### V. ОБЩИЕ ПРЕНИЯ

46. Представитель Группы 77 (Мексика) заявил, что, несмотря на принятие ОНПД, в этом области был достигнут незначительный прогресс. В течение 80-х годов развивающиеся страны столкнулись с резким снижением цен на многие сырьевые товары, ухудшением их условий торговли, увеличением бремени обслуживания задолженности и протекционизмом, препятствующим доступу их товаров на рынки. Они также столкнулись с таким вызывающим особую тревогу явлением, как отток ресурсов. В этих областях НРС понесли наибольший ущерб. В 1981 году, когда была принята ОНПД, категория НРС включала 31 страну. Теперь, по прошествии 10 лет, эта категория включает 41 страну с общим населением свыше 420 млн. человек, которые живут в ужасных условиях нищеты, безработицы и упадка. Он призвал взять обязательства по исправлению этого ужасного положения путем завершения разработки и принятия эффективной программы действий для этих стран на 90-е годы.

47. Он подчеркнул важное значение таких императивных целей в области развития, как развитие сельскохозяйственного сектора в НРС и соответствующая диверсификация их экономической базы путем индустриализации, существенное и широкое совершенствование социально-экономической инфраструктуры и создание и укрепление научно-технических и людских ресурсов, включая интеграцию женщин в процесс развития в 90-е годы. Необходимы также неотложные меры, чтобы защитить НРС от экологической деградации, стихийных бедствий и негативного воздействия внешних факторов. Он сослался также на трудные географические условия отдельных не имеющих выхода к морю и островных НРС, которые серьезно препятствуют их развитию.

48. Он указал, что, хотя большинство НРС уже начали осуществлять программы экономической стабилизации и структурной перестройки в сотрудничестве с МВФ и Мировым банком, узконаправленные меры в области структурной перестройки с целью достижения лишь кредитно-денежной и бюджетной сбалансированности и обеспечения сбалансированности не приведут автоматически к столь необходимой перестройке. Темпы роста в НРС по-прежнему не будут увеличиваться, если не будут значительно улучшены внешние условия. В этой связи огромное значение имеет значительное увеличение объема внешних потоков ресурсов. В 80-е годы установленный в рамках ОНПД целевой уровень в размере 0,15% ВВП доноров по линии ГПР для НРС остался недостижимым и в настоящее время он в среднем составляет лишь 0,09%. Он призвал доноров удвоить нынешний объем помощи для НРС к 1995 году, чтобы достичь уровня в 0,2% ВВП доноров к концу десятилетия, - что, однако, должно быть обеспечено за счет дополнительных

ресурсов в неизменных целях, - а также значительно улучшить условия оказания помощи, включая предоставление ГПР в качестве субсидий, более льготные условия предоставления займов, увеличение объема финансирования местных и периодических издержек и значительное расширение технической помощи для НРС. Он призвал к решительным мерам по списанию всех долгов НРС в сочетании с увеличением потоков капитала, не приводящих к появлению задолженности, обеспечивая ресурсы для капиталовложений, и полному осуществлению принимаемых мер по облегчению бремени задолженности и расширению их действия, с тем чтобы охватить все НРС, а также любые виды задолженности. Он призвал также к осуществлению других мер, включая отмену всех тарифных и нетарифных барьеров, использование упрощенных гибких правил происхождения товаров, стабилизацию цен на сырьевые товары и компенсацию за недобор экспортных поступлений НРС. Он подчеркнул, что экономическое сотрудничество между развивающимися странам (ЭСРС), при оказании всеми адекватной помощи, будет содействовать укреплению потенциальных возможностей НРС в различных областях.

49. Для успешного осуществления Программы действий важное значение имеют эффективные последующие мероприятия и механизмы контроля. С этой целью ЮНКТАД по-прежнему должна являться главным координационным центром действий на глобальном уровне, в связи с чем следует расширить возможности ее Бюро по осуществлению Специальной программы для НРС. Он также призвал все органы Организации Объединенных Наций, специализированные учреждения и многосторонние финансовые учреждения эффективно содействовать осуществлению этой новой программы.

50. Представитель Канады заявил, что вопросы, касающиеся политики в области развития, которые его делегация будет поднимать на Конференции, будут сводиться к тому, чтобы принять конкретные меры по ограничению роста населения; установить принцип устойчивого развития в качестве приоритетной задачи в области управления материальными ресурсами; повысить роль женщин в области развития; обеспечить должные условия для предпринимательской инициативы, особенно в негосударственном секторе; поддерживать ориентированные на бедные слои населения программы структурной перестройки, предусматривающие увеличение расходов на здравоохранение и образование; и поощрять переключение ресурсов из непроизводительных военных расходов на борьбу с нищетой. Он подчеркнул необходимость соответствующей внешней помощи для поддержки такой политики. Защита основных прав человека и свобод, включая право на участие в политической жизни, также является вопросом первоочередной важности. Основной экономический урок 80-х годов заключается в том, что главная обязанность правительств заключается в разработке и последовательном проведении соответствующей разумной политики. В отношении проблемы задолженности он заявил, что Канада выделила дополнительные ресурсы для финансирования снижения процентных ставок в рамках принятой в Торонто "схемы" приблизительно на 30% и готова пересмотреть эти условия, - как об этом говорится в Заявлении экономического совещания в верхах в Хьюстоне, - чтобы более справедливо распределить это бремя среди кредиторов и тем самым обеспечить более широкие льготы в целом. По его мнению, механизмы, предусмотренные в соответствии с планом Брэди, могут оказаться полезными для наименее развитых стран, равно как и механизм МАР, в который Канада вносит свои средства. Правительство Канады рассматривает также вопрос об использовании денежных средств, предоставляемых в рамках двусторонней помощи, для финансирования "компенсации" или "конверсии" долга в сочетании со схемами, одобренными на многостороннем уровне.

51. Что касается передачи ресурсов, то он заявил, что Канада взяла на себя обязательство оказывать помощь наименее развитым странам в объеме 0,15% ВВП по линии ГПР и что вся ее такая помощь ГПР предоставляется в форме субсидий.

52. В отношении торговли он заявил, что Канада полагает, что позитивные результаты переговоров в рамках Уругвайского раунда в декабре 1990 года окажутся полезными наименее развитым странам в ряде областей. Он добавил, что канадский общий преференциальный тариф предусматривает для наименее развитых стран беспшлинный ввоз всех соответствующих товаров и либеральные правила в отношении происхождения товаров.

53. Представитель Японии сказал, что в 80-е годы мировая экономика претерпела серьезные изменения. Хотя страны с рыночной экономикой и так называемые новые индустриальные страны сумели продолжить движение по пути успешного экономического развития, развивающиеся страны по-прежнему сталкиваются с серьезными проблемами, связанными с инфляцией, спадом производства, безработицей, задолженностью и низкими ценами на сырьевые товары, причем НРС более других стран оказались затронутыми этими негативными тенденциями. Недавние перемены в Восточной Европе не должны отвлекать доноров от первоочередной задачи по оказанию помощи развивающимся странам. Он также упомянул о кризисе в Персидской заливе, последствия которого могут отрицательно сказаться на развивающихся странах.

54. В отношении усилий в наименее развитых странах он указал на важность наличия твердой политической воли и усилий для проведения необходимых реформ и заявил, что стабильность экономики может быть обеспечена лишь посредством таких мер, как надлежащая фискально-денежная и валютная политика и благоразумное расходование государственных средств в целях борьбы с инфляцией. Чтобы подкрепить эти меры, наименее развитым странам следует оказывать международную поддержку посредством увеличения объемов потоков частных и государственных средств, осуществления мер по облегчению бремени задолженности и развития открытой системы многосторонней торговли. Основные усилия следует направлять, в частности, на развитие сельского хозяйства сельских районов, энергетической базы и людских ресурсов, инфраструктуры, на оказание содействия мелким и средним предприятиям, на предоставление помощи для обеспечения основных нужд населения и предотвращения стихийных бедствий. В отношении размеров оказываемой Японией помощи он сказал, что в 1988 году НРС получили от Японии 1 млрд. 95 млн. долл. США; таким образом, Япония является самым крупным донором из стран КСР. Он указал, что в рамках среднесрочного плана ГПР за пять лет (1988-1992 годы) предполагается увеличить ее совокупный объем на сумму свыше 50 млрд. долл. США.

55. Кроме того, Япония уделяет большое внимание качеству помощи, содействует облегчению бремени задолженности в рамках "Парижского клуба" и "Схемы Торонто" и в соответствии с рядом действующих соглашений оказывает помощь НРС в плане расширения их экспорта. Он также упомянул о не связанной с осуществлением конкретных проектов и программ и не сопровождаемой никакими условиями помощи в виде субсидий на сумму около 500 млн. долл. США, размеры которой в последующие годы, начиная с 1990 года, будут доведены приблизительно до 600 млн. долл. США.

56. Представитель Египта сказал, что проблемы развивающихся стран следует рассматривать с учетом человеческого, экономического и политического измерений. Что касается человеческого фактора, то международное сообщество не вправе более мириться с тем фактом, что его огромная часть влачит жалкое существование в условиях крайней нищеты, болезней и голода. Что касается экономического аспекта, то наименее развитые страны крайне нуждаются в помощи,

необходимой для преобразования их экономики, что позволило бы им заложить основы для устойчивого экономического развития. Что касается политического аспекта, то сложное экономическое и социальное положение, в котором находятся в настоящее время эти страны, может серьезно отразиться на безопасности и стабильности всего мира. В этой связи он сказал, что нападение Ирака на Кувейт и оккупация его территории будут иметь разрушительные последствия для региона и мира в целом. С самого начала Египет делал все возможное, чтобы сдержать развитие кризиса и найти его политическое решение, неоднократно призывая Ирак принять единственно приемлемое решение, т.е. уйти из Кувейта. Он также подчеркнул, что нынешний кризис причинил серьезный ущерб Египту и неизбежно отрицательно скажется на экономике стран третьего мира, особенно наименее развитых среди них.

57. Он указал, что прошлое десятилетие было потерянным десятилетием для развития, поскольку задачи ОНПД на 80-е годы были выполнены лишь частично, и что в наименее развитых странах наблюдался неуклонный спад. Страны-доноры не достигли целевого уровня в размере 0,15% ВВП для ГПР, что усугубило внешнюю задолженность НРС (70 млрд. долл. США в 1989 году), поставив их на грань полной экономической катастрофы. По его мнению, одной из проблем, решение которой должно взять на себя мировое сообщество, должно быть предоставление надлежащей помощи, которая позволила бы обеспечить жизнеспособность экономики НРС. В этой связи он процитировал слова, высказанные Президентом Мубараком на сороковой сессии Генеральной Ассамблеи. Он также указал на то, что проблемы, стоящие перед НРС, можно разрешить адекватно только в полном контексте проблем, с которыми сталкиваются все развивающиеся страны.

58. Он призвал все страны-доноры обеспечить выполнение планового показателя Организации Объединенных Наций в размере 0,2% ВВП, что позволило бы им выполнить свои обязательства по оказанию помощи НРС. Он высказал надежду, что Конференция сумеет разработать конструктивную и реалистичную Программу действий.

59. Представитель Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) сказал, что новое десятилетие знаменует собой начало новой эры, приход которой обусловлен новыми завоеваниями в области свободы человека, и этот процесс является необратимым. Свидетельством тому служат недавние события в Восточной Европе и других регионах мира. Основная задача на 90-е годы заключается в осуществлении такой политики, в рамках которой страны могли бы принимать кардинальные решения, касающиеся широкого круга проблем, связанных, в частности, с перспективами обеспечения более здоровой и продолжительной жизни, системой образования, безопасностью людей и экономической и политической свободой. Для наименее развитых стран 80-е годы были трудным десятилетием, поскольку перед ними стоит множество проблемы, в частности проблемы, касающиеся задолженности, снижения цен на сырьевые товары и неадекватной внутренней политики. Недавно ПРООН приняла решение выделять 55% своих средств на нужды наименее развитых стран, что означает, что начиная с 1992 года и в последующие пять лет этим странам будут предоставлены субсидии на общую сумму в размере 2 млрд. долл. США. В настоящее время ПРООН предпринимает усилия для улучшения качества помощи с целью повышения ее экономической эффективности. Кроме того, в своих программах помощи ПРООН применяет целый ряд подходов, включающих в себя, в частности, меры, направленные на повышение роли женщин в процессах развития, стимулирование частного предпринимательства и программы по оказанию помощи населению, совершенствование систем управления программами, укрепление роли неправительственных организаций, повышение эффективности стратегии развития, обуздание роста населения и охрану окружающей среды. Коснувшись той роли, которую играет ПРООН в области укрепления партнерства

между НРС и донорами, он упомянул о помощи в размере 1,7 млн. долл. США, предоставленной на цели подготовки настоящей Конференции, а также о возглавляемых ПРООН совещаниях за круглым столом, целью которых является контроль за ходом осуществления ОНПД. Он также сказал, что ПРООН предоставила 150 млн. долл. США на реализацию плана действий по борьбе с наводнениями в Бангладеш.

60. В заключение своего выступления он предложил план действий из четырех пунктов, который предполагает выделение для НРС половины объема потока средств ГПР; существенное повышение элемента субсидий в помощи для НРС; увеличение многосторонних потоков средств в форме субсидий; и увеличение в рамках национальных бюджетов доли средств, предназначенных для осуществления программ развития людских ресурсов.

61. Представитель Китая заявил, что 80-е годы оказались для НРС десятилетием затяжного экономического кризиса. Меры, направленные на осуществление структурной перестройки и реформ и призванные улучшить состояние экономики этих стран, были фактически сведены на нет негативным воздействием таких факторов, как стихийные бедствия и ухудшение внешнеэкономических условий. Результаты осуществления Основной новой программы действий на 80-е годы, принятой девять лет тому назад, оказались в высшей степени плачевными: рост дохода на душу населения был отрицательным, уровень жизни снизился, бремя задолженности возросло во многих НРС, к ним добавилось еще десять стран.

62. В силу вышеуказанных причин Китай всецело поддерживает разработку новой Программы действий на 90-е годы на основе проекта текста, разработанного Подготовительным совещанием, состоявшимся в марте текущего года в Женеве. Новая программа должны полностью учитывать уроки, вытекающие из невыполнения ОНПД на 80-е годы, трудности НРС, их потребности в 90-е годы, а также их суверенные права в отношении выбора модели и стратегии развития. Любая попытка навязать ту или иную модель развития или использовать ее в качестве предварительного условия для оказания помощи не только нанесет ущерб сотрудничеству между странами на основе равенства и взаимной выгоды, но и крайне осложнит их развитие.

63. Затронув вопрос об оказании помощи НРС, он указал, что его делегация поддерживает целевой уровень ГПР в размере 0,15% ВВП, а также сроки его достижения. Те страны, которые еще не достигли такого уровня, должны сделать это в кратчайшие по возможности сроки. Он также особо указал на необходимость облегчения бремени задолженности НРС с целью содействовать диверсификации их экспорта и обеспечивать более широкий доступ их продуктов на рынки. Китай выделял для НРС существенную долю своей иностранной помощи в рамках сотрудничества Юг-Юг, как правило в форме беспроцентных займов и субсидий. В отношении политики Китая в области оказания помощи он сказал, что в основе этой политики лежат восемь хорошо известных принципов предоставления помощи Китая другим странам, в том числе: 1) китайская помощь - это вопрос помощи между "бедными друзьями"; 2) уважение суверенитета стран-получателей и невмешательство во внутренние дела стран-получателей; 3) равенство и взаимная заинтересованность как донора, так и получателя помощи; 4) экономическая и социальная эффективность помощи. В заключение он сказал, что Китай выражает желание по-прежнему оказывать помощь НРС по мере своих возможностей и изучить возможность многостороннего сотрудничества для оказания совместной помощи НРС.

64. Представитель Федеративной Республики Германия отметил, что цели первой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам достигнуты не были и что НРС по-прежнему сталкиваются с крайне серьезными проблемами. Успешная борьба с бедностью, обеспечение устойчивого развития, вовлечение широких масс в процесс принятия политических решений, уважение прав человека и т.д. - все это весьма важные факторы, поэтому в рамках этих направлений следует прилагать более активные усилия. Он заверил, что Федеративная Республика Германия будет и впредь оказывать помощь НРС и рассмотрит вопрос о выделении дополнительных средств на осуществление проектов в области народонаселения и охраны окружающей среды.

65. Что касается торговли, то Федеративная Республика Германия намерена активизировать свои усилия с целью обеспечения того, чтобы НРС смогли в полной мере использовать предоставленный им преференциальный режим. Кроме того, она поддержит предложение о том, чтобы ЕЭС проводило более жесткую политику в рамках Уругвайского раунда с целью обеспечения максимально широкой либерализации в пользу НРС. Что касается целевого уровня помощи, то его страна готова активизировать усилия с целью достижения уровня в размере 0,15% ВВП, хотя успех этой меры будет зависеть в равной степени и от усилий НРС по улучшению внутренних условий с тем, чтобы обеспечить успешное размещение возросшего потока помощи. В заключение он заявил, что Федеративная Республика Германия не будет отвлекать какие-либо средства, предназначенные для НРС, на цели, имеющие отношение к недавним событиям в Восточной Европе. Напротив, в 1989 году объем ГПР из Федеративной Республики Германии увеличился более чем на 11%, и в настоящее время предоставляемый Федеративной Республикой Германией объем ГПР значительно превышает средний объем средств, направляемых западными донорами в развивающиеся страны.

66. Представитель Объединенной Республики Танзания отметил, что 80-е годы фактически оказались потерянными десятилетием с точки зрения развития и что надежды, порожденные ОНПД, не оправдались. По своей собственной инициативе его страна начала осуществление ряда среднесрочных программ (например, Национальной экономической программы выживания (НЭПВ), Программы структурной перестройки (ПСР) и Программы экономического восстановления (ПЭВ) с целью прекращения экономического спада. За последние несколько лет многоплановая политика, включающая регулирование валютного курса, либерализацию торговли и налоговые меры, привела к обнадеживающим улучшениям в экономике страны. Несмотря на обнадеживающие позитивные сдвиги, экономический рост и развитие остались ограниченными, в частности в результате недостаточных инвестиций в физическую инфраструктуру, относительно высокой инфляции, ухудшения положения в области предоставления социальных услуг и состояния внешних расчетов.

67. Международное сообщество должно взять на себя обязательство по оказанию содействия усилиям, предпринимаемым НРС в отношении мобилизации дополнительных ресурсов, и согласиться на меры по облегчению бремени задолженности и на аннулирование долгов. Успех любого обоснованного и эффективного плана действий зависит исключительно от взаимной ответственности и более тесного партнерства. В связи с этим настоятельно необходимо, чтобы международное сообщество придавало первостепенное значение решению структурных проблем, урегулированию вопроса внешней задолженности путем осуществления новой стратегии в отношении долгов, оказанию помощи в деле диверсификации односторонне ориентированной экономики и содействию сотрудничеству между развивающимися странами.

68. В заключение выступающий подчеркнул, что политика структурной перестройки может привести к устойчивому успеху лишь в случае обеспечения предсказуемой дополнительной поддержки со стороны доноров.

69. Представитель Португалии заявил, что десятилетие 80-х годов явилось периодом спада экономической и социальной активности для НРС, число которых возросло с 31 в 1981 году до 41 страны сегодня. Лишь заключение "договора солидарности" между этими странами и международным сообществом может исправить эту ситуацию в следующем десятилетии. Он высказал мнение Португалии о том, что партнерами НРС по развитию должны быть приложены существенные усилия к тому, чтобы содействовать оказанию помощи, более ориентированной на конкретные действия, охватывающие такие области, как диверсификация основных видов сырья, содействие ориентированному на экспорт инвестированию, обеспечение сбыта и подготовка кадров.

70. Он отметил далее, что меры по облегчению бремени задолженности должны быть направлены на то, чтобы обеспечить большую совместимость такой задолженности с потребностями НРС в области развития. В принимаемых в НРС программах экономического восстановления должно также учитываться развитие людских ресурсов, особенно в таких областях, как образование, здравоохранение и социальные услуги. Он отметил в этой связи, что Португалия стала уделять все большее внимание профессиональной подготовке и деятельности в области культуры, способствующим большему участию населения в жизни общества.

71. В общих чертах он рассказал также об усилиях, предпринятых португалоязычными странами Африки в деле проведения политики структурной перестройки, и подтвердил, что Португалия уже достигла целевого уровня 0,15% от ВВП по линии ГПР в форме официальной помощи НРС на цели развития. Он высказал надежду на то, что нынешняя конференция примет адекватные меры, которые позволят повысить уровень жизни в НРС и уменьшить существующий разрыв между этими странами и другими государствами.

72. Личный представитель Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по вопросам задолженности отметил, что серьезным препятствием для процветания на планете являются четыре взаимосвязанные проблемы - войны, крайняя нищета, а также ухудшение состояния окружающей среды и экологическая деградация. Он указал, что следует уделить самое пристальное внимание совокупным последствиям войн с точки зрения социально-экономических издержек с тем, чтобы избежать людских страданий в будущем. Он также подчеркнул важность укрепления помощи на цели развития для сокращения масштабов нищеты, которая в некоторых случаях приводила к возникновению конфликтов. Кроме того, важно принять существенные меры для облегчения бремени задолженности и обеспечить приоритетную помощь тем странам, в которых уважаются права человека и осуществляется перестройка экономической структуры. С учетом существующего положения он предложил сократить двусторонние долги на 90% в случае беднейших стран и использовать оставшиеся 10%, в пересчете на национальную валюту, для осуществления проектов в области экономического развития, образования и подготовки кадров, а также охраны окружающей среды.

73. В заключение он выразил надежду на то, что беднейшие страны смогут покончить с голодом к 2020 году при условии, что их развитие будет осуществляться в обстановке мира и при серьезной внешней финансовой поддержке.

74. Генеральный директор Всемирной организации здравоохранения заявил, что, несмотря на определенный прогресс в области социально-экономического развития, улучшение положения в секторе здравоохранения было медленным, особенно в НРС. Расходы в области здравоохранения на душу населения в НРС нередко составляют менее 5 долл. США, в то время как в развитых странах они часто превышают 2 000 долл. США. Другие показатели, характеризующие положение в области здравоохранения, в том числе средняя продолжительность жизни при

рождении и детская смертность, также свидетельствуют о высокой степени уязвимости здоровья людей в НРС. Кроме того, НРС сталкиваются с большими трудностями в связи с распространением ВИЧ-инфекции. Это ярко выраженные трудности в области здравоохранения свидетельствуют о том, что основной проблемой 90-х годов будет обеспечение лучшего питания, обучения и жилья.

75. В этой связи была высказана серьезная озабоченность по поводу возможности достижения поставленной цели "Здоровье для всех к 2000 году" из-за ограниченности средств, выделяемых на цели здравоохранения. Международная конференция, состоявшаяся в 1978 году в СССР, определила, что правильной стратегией для достижения этой цели является расширение первичной медико-санитарной помощи, и ВОЗ создала систему мониторинга, охватывающую десятилетний период начиная с 1988 года, с целью обеспечения осуществления этой стратегии. Эта система, состоящая из трех элементов, включает в себя выявление чрезвычайных проблем, требующих принятия незамедлительных мер, оценку краткосрочных потребностей в проведении реабилитационных мероприятий, и выявление долгосрочных потребностей в области первичной медико-санитарной помощи. Для успешной реализации этого подхода необходимо эффективное координирование деятельности ВОЗ с учетом национальных приоритетов в области здравоохранения, а также выполнение политических обязательств на самом высоком уровне в НРС. Для достижения желаемого прогресса международное сообщество должно обеспечить необходимую финансовую и техническую помощь. Важно также улучшить координирование поступлений от ВОЗ, других учреждений Организации Объединенных Наций, стран-доноров и правительств НРС.

76. Представитель ЮНИСЕФ, остановившись на том, что положение детей в развивающихся странах, с одной стороны, вселяет надежду, а с другой - ввергает в отчаяние, заявил, что, хотя за период с 1950 по 1980 годы положение детей в целом улучшилось в большей мере, чем за все предыдущие 2000 лет, в 80-х годах процесс позитивных изменений во многих НРС замедлился. Уровень детской смертности в возрасте до пяти лет в наименее развитых странах вдвое превышает аналогичный уровень в других развивающихся странах, при этом наблюдается тенденция к дальнейшему ухудшению этого показателя, а разрыв между этими двумя группами все более расширяется. Кроме того, процент детей в наименее развитых странах, охваченных системой начального школьного обучения, составляет приблизительно половину такого процента в других развивающихся странах. Несмотря на все эти отрицательные моменты, были достигнуты и некоторые положительные результаты. Успешное осуществление всеобщей иммунизации детей показало, что при наличии эффективной стратегии и политической воли можно многого достигнуть, несмотря в целом на негативные экономические условия.

77. Еще один достойный упоминания положительный фактор связан с тем, что проблемы, касающиеся положения детей во всех регионах мира, привлекают к себе все большее внимания. Это наглядно проявилось в инициативе организации Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей. Определение общих целей в области положения детей, которые должны быть достигнуты международным сообществом в 90-х годах, должны стимулировать принятие практических мер. Наименее развитым странам, которые отстали в своем развитии более других развивающихся стран, потребуется большая помощь со стороны международного сообщества. Согласно имеющимся наиболее благоприятным предварительным оценкам, поставленные на 90-е годы цели в области улучшения положения детей могут быть достигнуты при дополнительных ежегодных затратах на общую сумму приблизительно в 5 млрд. долл. США для всех НРС, причем часть расходов можно покрывать за счет внутренних средств.

78. В этой связи он отметил, что сумма в 2-3 млрд. долл. США, которую необходимо будет покрывать за счет внутренних источников, является даже меньшей, чем сумма в 3 млрд. долл., которую эти страны ежегодно выплачивают в виде процентов по своему внешнему долгу; тем самым самые бедные страны мира отдадут эти деньги промышленно развитым странам. Кроме того, эта сумма даже меньше суммы в 3,2 млрд. долл., которую в настоящее время наименее развитые страны в своей совокупности ежегодно тратят на военные цели. Более того, средства, которые необходимо покрывать за счет внешних источников, составили бы всего лишь небольшую часть тех средств, которые можно было бы получить в том случае, если бы промышленно развитые страны увеличили объем своей помощи наименее развитым странам до целевого уровня в размере 0,15% ВВП.

79. Генеральный секретарь Конференции по окружающей среде и развитию подчеркнул тесную взаимосвязь между охраной окружающей среды и развитием НРС. Их экологическая уязвимость усиливает и усугубляет их экономическую уязвимость. Для НРС экологическая деградация означает ухудшение качества воды и водоснабжения, истощение возобновляемых источников энергии, уничтожение лесов, ухудшение и потерю плодородных земель и быструю урбанизацию. В большинстве НРС результатом этого является серьезное и более быстрое снижение продуктивности основных источников и экологических систем, от которых зависит развитие и выживание. НРС нуждаются в значительном увеличении помощи, позволяющей им создать более сильную и более диверсифицированную экономику, осуществить переход к устойчивому развитию и снизить свою уязвимость от изменений международных экономических условий. Они также нуждаются в собственных людских ресурсах и институциональном потенциале, отсутствие которых ясно проглядывается в связи с практически всеми основными вопросами повестки дня Всемирной конференции по окружающей среде и развитию, которая состоится в 1992 году. С учетом этого первоочередное внимание на Конференции будет уделено особым нуждам и интересам НРС, а ее секретариат с этой целью осуществляет тесное сотрудничество с Генеральным секретарем ЮНКТАД и ее секретариатом.

80. Он призвал НРС активно участвовать в подготовке Конференции 1992 года, которая должна выработать политическое обязательство вести глобальную войну с нищетой и принять конкретные меры в отношении финансовых ресурсов, передачи технологии и укрепления институциональной базы. Он подчеркнул, что Конференция 1992 года может явиться уникальной возможностью дополнительно придать новый импульс, а также оказать политическую поддержку специальной программе ЮНКТАД по НРС, Программе действий и другим мерам, разработанным на нынешней Конференции, с тем чтобы удовлетворить особые потребности НРС.

81. Представитель Норвегии заявил, что НРС подвергаются еще большей опасности остаться на обочине мировой экономики в 90-е годы, если не будут изменены существующие в настоящее время тенденции. Это требует коллективных усилий, политических обязательств и разделения ответственности между НРС и их партнерами по развитию. Проведение реформ и осуществление мер в области структурной перестройки в НРС имеют важное значение для создания прочной базы для устойчивого роста. Уроки предпринимаемых во многих НРС усилий в области структурной перестройки своей экономики показали, что содержание и структура программ в области проведения реформ должны продолжать совершенствоваться. Он подчеркнул необходимость более широкого подхода к решению проблемы развития людских ресурсов, охватывающего вопросы политической свободы, уважения прав человека и права народа участвовать в процессе принятия решений.

82. Он также подчеркнул тот факт, что развитие людских ресурсов подразумевает расширение основных социальных услуг, включая образование, медицинское обслуживание и доступ к программам планирования семьи, и заявил, что особое внимание в этой связи должно уделяться уязвимым группам, в частности детям и бедным. Необходимо также повысить роль женщин в процессе развития и разработать и осуществить стратегии, направленные на ограничение быстрого роста населения и предотвращение деградации окружающей среды. Что касается оказываемой Норвегией помощи, то он заявил, что в настоящее время Норвегия безвозмездно выделяет НРС 0,4% своего ВВП. Норвегия считает необходимым проявить новые инициативы для решения проблемы задолженности и надеется, что Программа действий явится конструктивным руководством для международных форумов, на которых рассматриваются вопросы решения проблемы задолженности НРС. Он заявил, что парламенту будут представлены предложения в отношении мер по уменьшению бремени задолженности, выходящих за пределы "торонтских условий" Парижского клуба, для некоторых НРС. Норвегия по-прежнему привержена делу укрепления международного сотрудничества в области сырьевых товаров и будет особо поддерживать механизмы Общего фонда. В рамках Уругвайского раунда следует рассмотреть возможности предоставления специального режима НРС в таких областях, как нетарифные меры и дальнейшее упрощение и либерализация правил происхождения. В заключение он подчеркнул важное значение эффективных механизмов последующих мероприятий и контроля.

83. Представитель Таиланда подчеркнул, что международное сообщество не может мириться с тем, что развитию 41 наименее развитой страны по-прежнему препятствует экономическая стагнация и спад. Деление мира на бедных и богатых неприемлемо, и международному сообществу не следует успокаиваться до тех пор, пока все люди не достигнут минимального уровня жизни. Все должны взять обязательство принимать конкретные меры, с тем чтобы раз и навсегда ликвидировать нищету. Однако, хотя НРС должны получать полную поддержку со стороны международного сообщества, они сами должны удвоить свои усилия путем принятия соответствующих национальных мер и осуществления разумного и эффективного планирования развития.

84. В отношении международных мер поддержки он заявил, что доноры должны увеличить финансовые потоки в НРС и что поддержка должна также оказываться и в области торговли путем обеспечения более широкого доступа на рынок для товаров, представляющих интерес для экспорта из НРС, и посредством оказания им помощи, с тем чтобы они могли в полной мере воспользоваться преимуществами существующих систем торговых преференций. Он призвал страны-доноры содействовать также ослаблению бремени задолженности НРС, с тем чтобы они могли перераспределить свои ресурсы для развития своей экономики. Он подчеркнул необходимость учитывать социальный аспект роста. В этой связи он заявил, что важное значение имеет справедливое распределение результатов развития. Важное значение имеет социальное развитие, которое должно выходить за рамки простого обеспечения всеобщего базового образования и социального обеспечения и включать права человека и участие женщин в развитии. Он заявил, что Программа действий на 90-е годы должна включать все эти элементы и обеспечивать адекватный механизм контроля за ходом ее осуществления.

85. Представитель Эфиопии заявил, что в отличие от позитивного изменения экономических условий в мире НРС оказались в настоящее время в худшем положении по сравнению с началом 80-х годов. Он указал, что, хотя неудовлетворительное осуществление ОНПД в значительной степени объясняется сокращением финансовых потоков в НРС, нередко утверждалось, что низкие экономические показатели в НРС являются результатом действий таких внутренних факторов, как низкие процентные ставки, "дефицитное" финансирование, искажение

цен, чрезмерная доля государственного сектора и даже внутренние политические меры. Программы структурной перестройки, осуществляемые НРС в соответствии с рекомендациями учреждений-доноров, в действительности не привели к ожидаемым результатам. Он отметил, что именно по этой причине были приняты Африканские альтернативные рамки для программ структурной перестройки в целях социально-экономического подъема и преобразований. Такой новый подход основывался на четком признании человеческого измерения в рамках развития. Коснувшись предпринимаемых Эфиопией усилий, он заявил, что в марте 1990 года было начато осуществление программы новой экономической реформы, которая направлена на укрепление базы смешанной экономики Эфиопии. Он также упомянул усилия правительства в области решения мирными средствами внутренних конфликтов. Другие принимаемые меры включают активную демографическую политику, готовность к стихийным бедствиям и их предотвращение, стратегию перестройки в области продовольствия, питания и сохранения природных ресурсов. Чтобы осуществить эту политику, крайне необходимо увеличить поток иностранной помощи. Решающее значение имеют удвоение ГПР к середине 90-х годов и достижение уровня в 0,2% ВВП доноров к концу десятилетия. Коснувшись Программы действий на 90-е годы, он заявил, что эта программа должна включать три основных элемента. В ней должны затрагиваться вопросы оказания чрезвычайной помощи отдельно от оказания долгосрочной экономической помощи, проблема связанных с экологией структурных узких мест и вопрос о разработке и передаче технологий.

86. Представитель Республики Корея заявил, что в 80-е годы положение в НРС характеризовалось резким экономическим спадом, несмотря на их усилия добиться самообеспечиваемого и устойчивого экономического роста. В отношении ОНПД он заявил, что ее цели в целом не были достигнуты в результате неправильной внутренней политики и структурных недостатков НРС, а также вследствие нехватки адекватных финансовых потоков. Он подчеркнул необходимость разработки новой программы с учетом конкретных проблем и потребностей НРС. Такая программа должна в полной мере поддерживаться политическими обязательствами со стороны международного сообщества. Что касается усилий самих НРС, то он заявил, что необходимо последовательно осуществлять программу структурной перестройки, направленной на преодоление препятствий в области развития и увеличение способности освоения внешней помощи.

87. Призвав к принятию более широких мер по облегчению бремени задолженности, он приветствовал недавние инициативы развитых стран о сокращении задолженности НРС, в том числе принятую в Торонто Декларацию Группы 7, и выразил надежду, что эти важные инициативы в скором времени выльются в конкретные меры. В отношении торговых мер он заявил, что Республика Корея поддерживает дальнейшее расширение преференций в таких областях, как беспошлинный режим, масштабы ВСП, снижение тарифных и нетарифных барьеров.

88. Правительство Республики Корея глубоко обеспокоено тем, что повышение цен на нефть в связи с последними событиями на Ближнем Востоке станет еще одним бременем для экономики большого числа стран, включая НРС, и отметил, что удовлетворение нужд восточноевропейских стран должно осуществляться, не нанося ущерба интересам развивающихся стран, в частности НРС. В заключение он упомянул о создании Фонда по сотрудничеству в области экономического развития, а также о финансовой и технической помощи, которую Республика Корея оказывает НРС.

89. Представитель Руанды подчеркнул, что основные социально-экономические показатели свидетельствуют о том, что НРС не достигли предусмотренных ОНПД целей в области развития. Он отметил, что в 80-е годы Руанда пережила глубокий экономический кризис, вызванный главным образом неблагоприятными внешними условиями; резким снижением цен на сырьевые товары, особенно на

кофе, являющийся главным экспортным товаром страны; более высокими темпами роста населения по сравнению с темпами экономического роста; климатическими трудностями и деградацией почв; и уменьшением внешних потоков капитала, особенно в рамках государственной помощи на цели развития. Он заявил, что Руанда начала осуществление программ коренной структурной перестройки с учетом особых условий страны, чтобы преодолеть нынешний экономический кризис. Он указал, что главная задача этих программ заключается в обеспечении адекватного и сбалансированного питания; развитии людских ресурсов; восстановлении материальной и социальной инфраструктуры; и в более эффективной индустриализации на базе внутренних ресурсов и стимулировании частного сектора. Кроме того, он заявил, что стабилизация экономики обеспечивается посредством ряда мер, направленных на достижение устойчивого платежного баланса. Он призвал международное сообщество провести анализ путей и средств списания внешних долгов Руанды, включая ее задолженность многосторонним учреждениям, и предложил другие меры по облегчению бремени задолженности, которые будут иметь огромное значение для НРС. Он подтвердил, что его страна придает важное значение региональному и субрегиональному сотрудничеству, и подчеркнул необходимость укрепления международного сотрудничества на основе принципов взаимной ответственности.

90. Представитель Сьерра-Леоне заявил, что в целом в 80-х годах в результате резкого сокращения производства продовольствия и сельскохозяйственной продукции и значительного сокращения внешней помощи НРС, и в особенности Сьерра-Леоне, столкнулись с серьезными социальными и экономическими трудностями. Он отметил, что экономический сценарий улучшения положения в ближайшем будущем с учетом недавнего повышения цен на нефть и понижающих тенденций в экономике многих промышленно развитых стран не представляется благоприятным. Он также выразил озабоченность по поводу того, что вследствие политических изменений в Восточной Европе НРС в будущем могут оказаться конкурентами в области получения внешних ресурсов.

91. Представляется крайне необходимым подготовить на 90-е годы новую программу действий, реализация которой обеспечила бы распределение глобальных ресурсов на благо всех стран. Кроме того, важно, чтобы доноры дали твердые гарантии в отношении размеров помощи для целей развития на все десятилетие, что позволило бы НРС повысить эффективность планирования. В заключение он призвал к тщательной подготовке новой программы действий, особо указав на важность обеспечения соответствующих каналов для реализации всех предложений.

92. Представитель Мальдивских Островов заявил, что, несмотря на усилия, предпринятые на международном и национальном уровнях, устремления НРС оказались тщетными, вследствие чего настоящая Конференция должна вновь убедить народы НРС в том, что они обладают соответствующими возможностями для улучшения своей жизни. Внутренние сбережения, объемы сельскохозяйственного и промышленного производства были намного ниже целевых уровней, установленных в ОНПД, численность населения в НРС увеличивалась высокими темпами, тогда как уровень жизни, образования и питания резко сокращался.

93. В заключение он отметил, что Программа действий, принятая Конференцией, нуждается в эффективном механизме осуществления последующих мероприятий и контроля, в связи с чем национальные, региональные и глобальные институты контроля должны быть укреплены.

94. Генеральный директор Продовольственной и сельскохозяйственной организации (ФАО) отметил, что экономика НРС базируется в основном на сельском хозяйстве, лесном хозяйстве и рыбном промысле, что этот сектор должен четко занять приоритетное место в национальной политике и что ему должно уделяться первоочередное внимание при распределении внутренних ресурсов и в международных действиях. Почти все НРС испытывают хроническую нехватку продовольствия, в связи с чем обеспечение продовольственной безопасности является важнейшей задачей. Хотя импорт и продовольственная помощь, подкрепляемая вспомогательными услугами в области транспортировки, хранения и распределения, может облегчить положение в краткосрочном и среднесрочном планах, решение этой проблемы в долгосрочном плане зависит от значительного и устойчивого увеличения объема сельскохозяйственного производства. Это в свою очередь потребует значительно больших инвестиций, улучшения качества и использования материальных затрат, обеспечения охраны окружающей среды и ресурсной базы и развития людских ресурсов, включая техническое содействие и подготовку кадров, совершенствование кредитных систем и систем маркетинга и проведение соответствующей ценовой политики. Далее он подчеркнул важную роль в экономике НРС рыболовства, как морского, так и во внутренних водах, и его вклад в улучшение питания населения.

95. Он указал на необходимость стабильных и выгодных цен на экспортную продукцию НРС. Для всех НРС могли бы быть созданы международные механизмы, подобные СТАБЕКС. До тех пор, пока не будут устранены ограничения в области развития производства и обеспечения соответствующего финансирования развития сельскохозяйственного сектора и импорта на коммерческих условиях, продовольственная помощь будет оставаться необходимой для НРС. Хотя иногда существует опасность того, что продовольственная помощь будет препятствовать развитию местного производства и создавать необратимую зависимость от импорта зерна, следует изучать возможности стимулирования производства, стабилизации рынков и стимулирования сотрудничества между развивающимися странами в этой области. Следовало бы более широко использовать возможности механизма так называемых трехсторонних сделок, в рамках которых сырьевые товары приобретались бы в развивающихся странах, имеющих их избытки, и направлялись бы в соседние нуждающиеся страны в виде продовольственной помощи. Следует увеличить денежные ресурсы ВВП, чтобы сделать эту программу потенциальным покупателем таких излишков.

96. Он призвал к значительному увеличению ГПР, облегчению бремени задолженности и обеспечению более надежных гарантий для сельскохозяйственной продукции развивающихся стран в рамках нынешних переговоров Уругвайского раунда. Он упомянул о первоочередном внимании, уделяемом НРС в деятельности ФАО, и заверил Конференцию в том, что эта Организация будет проводить самое тесное и интенсивное сотрудничество в целях поддержки усилий НРС.

97. Исполнительный директор Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения сказала, что преодоление экономической отсталости затруднено в связи с весьма быстрым ростом численности населения и его неравномерным распределением. НРС имеют более высокие коэффициенты рождаемости и смертности, более высокие коэффициенты фертильности и прироста, более низкую среднюю продолжительность жизни при рождаемости по сравнению с другими развивающимися странами. Ожидается, что за всего лишь 25 лет численность населения НРС удвоится по сравнению с нынешним уровнем, составляющим 444 миллиона человек.

98. Она подчеркнула, что НРС по-прежнему сталкиваются со многими теми же проблемами, что и в предыдущем десятилетии. Нет уверенности в том, что продовольственное обеспечение, производство, образование, здравоохранение и обеспечение жильем на национальном уровне будут соответствовать растущим потребностям населения. Рост нищеты и нехватка необходимых людских и финансовых ресурсов, с одной стороны, и рост численности населения, с другой, могут привести постепенно к обострению кризиса в НРС. Вместе с тем путем проведения последовательных и эффективных мер, включая расширенные местные программы в области народонаселения и внешнюю помощь, показатели рождаемости и смертности можно снизить уже в течение ближайшего десятилетия.

99. Увеличилось число НРС, предпринимающих шаги по осуществлению программ в области народонаселения или меры, направленные на снижение роста численности населения, что дает определенные результаты в конкретных областях. Более двух третей помощи ЮНФПА, включающей широкий диапазон областей, преимущественно в рамках программ по странам, поступает в наиболее нуждающиеся страны, включая НРС. Уровень и эффективность этой помощи выросли в течение последнего десятилетия. Обязательства КСР по расширению необходимой внешней помощи для программ НРС в области народонаселения являются также положительным знаком. В заключение она подчеркнула важность национальных политических обязательств и отметила большое значение учета международных рекомендаций в таких областях, как образование, здравоохранение и планирование семьи.

100. Представитель Чешской и Словацкой Федеративной Республики заявил, что неадекватные показатели экономической деятельности НРС в 80-х годах обусловлены множеством внутренних и внешних факторов, в силу которых политические и экономические меры, которые были приняты этими странами, а также международным сообществом, не дали желаемых результатов. Особое внимание следует уделить НРС, достигшим относительно успешных результатов, особенно в том, что касается предпринятых ими мер и возможности их применения в других НРС. Уже проделана большая работа по определению приемлемых основных подходов и мер в рамках новой Программы действий. Вместе с тем необходима дальнейшая активизация переговоров, с тем чтобы достичь основную цель Конференции - доработать и принять эту Программу. Реалистичная Программа должна одновременно соответствовать реальностям НРС и способствовать развитию мировой экономики.

101. Существует тесная взаимосвязь и взаимозависимость между ответственностью НРС за процесс развития и помощью со стороны международного сообщества. Необходимы общие усилия по расширению сотрудничества с целью обеспечения экономического роста и развития. Он подчеркнул, что одним из основных условий развития является открытая демократическая система, при которой уважаются все права человека. Чехословакия поддерживает концепцию сотрудничества НРС с их партнерами по процессу развития. С целью расширения доступа НРС на рынок Чехословакии и стимулирования импорта из НРС в эту страну ВСП Чехословакии пересматривалась несколько раз в течение 80-х годов. На основе последнего пересмотра (1989 год) весь импорт из НРС в Чехословакию был полностью освобожден от импортных пошлин. Он выразил надежду на то, что успешное проведение экономической реформы с целью перехода на рыночную систему позволит Чехословакии увеличить помощь НРС в будущем и тем самым способствовать по мере экономических возможностей достижению поставленной цели.

102. Представитель Дании, предлагая ряд элементов для новой Программы действий для НРС на 90-е годы, сказал, что эта Программа должна надлежащим образом способствовать прямому вовлечению людей в процесс принятия решений на всех уровнях. По его мнению, Программа должна также обеспечить жизненную

связь между открытыми и демократическими политическими системами и эффективными и справедливыми экономическими системами. Основной упор должен делаться на экономические меры, которые способствуют стимулированию рыночных сил. В большинстве стран сильный частный сектор будет являться предпосылкой к обеспечению экономического роста. В сочетании с эффективным государственным сектором он способен обеспечить надлежащую основу развития экономики. Кроме того, проект Программы должен четко определить возможности полного участия женщин в процессе развития. Многие НРС находятся в замкнутом круге высоких темпов роста народонаселения, которые ведут к нищете и деградации окружающей среды, что сокращает перспективы экономического роста. Успешное оживление экономического роста зависит от способности сдерживать рост народонаселения.

103. Обосновывая необходимость укрепления сотрудничества в области развития между НРС и их партнерами по развитию, он подчеркнул важное значение программ структурной перестройки. Такие программы должны в полной мере обеспечиваться политической поддержкой в НРС и основываться на реалистичной оценке ситуации. Они должны быть составлены таким образом, чтобы обеспечить защиту беднейших и наиболее уязвимых групп населения, а международное сообщество должно в полной мере поддерживать усилия НРС в области структурной перестройки.

104. Подчеркнув важное значение эффективного использования помощи, он отметил, что необходимо приложить все силы для повышения качества помощи и содействовать использованию помощи в качестве катализатора экономического роста. Однако эффективность помощи и ее координация не могут заменять ее объема. В 1989 году Дания выделила около 0,36% своего ВВП на оказание помощи для целей развития НРС. Не призывая других доноров к тому же, он высказал при этом пожелание о том, чтобы страны как можно быстрее достигли согласованного между странами уровня в 0,15%.

105. Представитель Швеции заявила, что на специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, посвященной международному экономическому сотрудничеству, был сделан вывод о том, что мир становится все более взаимозависимым. Последствиями нищеты являются ухудшение состояния окружающей среды, миграция и наличие перемещенных лиц. Вопрос о преодолении таких нежелательных последствий должен решаться посредством широкого международного сотрудничества в дополнение к обычным совместным мерам по обеспечению роста и справедливости. Промышленно развитые страны и НРС несут соответствующую ответственность в этих совместных усилиях, обеспечивающих развитие. Промышленно развитые страны должны поддерживать усилия НРС, направленные на преодоление структурных проблем и ослабление их сильной зависимости от сырьевых товаров. Что касается международной торговли, то она высказала мнение, что результатом торговых переговоров в рамках ГАТТ может стать установление более благоприятного режима для НРС. Проводимая Швецией политика в области оказания помощи свидетельствует об особом внимании к проблемам НРС: более 50% помощи, выделяемой в рамках шведской программы оказания помощи странам, предоставляется НРС, а вся задолженность по ГПР была аннулирована. Она настоятельно призвала другие промышленно развитые страны увеличить оказываемую ими НРС ГПР и предложила всем донорам достичь целевого уровня по крайней мере в размере 0,15% в течение пятилетнего периода. Швеция также поддержала предложения пересмотреть этот уровень, с тем чтобы увеличить его до 0,2% к концу 90-х годов. Что касается проблем задолженности, то всем сторонам следует прилагать постоянные и новаторские усилия. Все страны-доноры должны аннулировать свои займы по линии ГПР. Что же касается нелегитимных двусторонних долгов, то следовало бы изыскать возможность договориться о более льготных условиях, а также начать решать вопрос о самой сумме долгов, а не

исключительно об обслуживании долгов. Наконец, частью стратегии, направленной на решение проблемы задолженности, могли бы стать механизмы компенсации задолженности по негарантированным коммерческим кредитам.

106. В отношении ответственности самих НРС она указала, что первоочередное внимание следует уделять мобилизации людских ресурсов, особенно усилению роли женщин. Также важно поощрять права человека и демократические ценности.

107. Она призвала НРС уменьшить свои военные расходы в пользу целей развития и указала, что ухудшение состояния окружающей среды тесно связано с бедностью и иногда с демографическим давлением, поскольку бедные страны и народы вынуждены идти на истощение почв и водных ресурсов для удовлетворения краткосрочных потребностей.

108. Представитель Франции заявил, что его страна выступает за творческую и эффективную солидарность между богатыми и бедными странами в социальной, экономической, экологической и духовной областях. Новая концепция солидарности ставит в центр внимания интересы человечества и включает концепцию взаимозависимости между донорами и получателями. Оказание помощи более не занимает центрального места. Настоящая Конференция имеет важное значение, поскольку проходит в период исторических преобразований в Европе, а также в то время, когда события в Персидском заливе ставят под угрозу стабильность в мире. Важно, чтобы НРС самостоятельно определяли свою политику в области развития, предпочтительно на основе среднесрочных целей, с тем чтобы позволить донорам поддерживать действия правительств, устанавливали свои приоритеты и принимали решения в отношении условий участия своего населения в процессе развития.

109. По мнению французской делегации, перестройка и процесс развития тесно взаимосвязаны. НРС должны стремиться к направлению финансовых средств на программы развития; к разработке программ поддержки перестройки отраслевой структуры, делающих возможным оживление конкуренции; к распространению взаимодополняемости перестройки и процесса развития на сферу людских ресурсов; к вовлечению граждан в процесс развития, наделяя их определенными обязанностями; к достижению демократии, плюрализма и соблюдения прав человека.

110. Рациональное использование людских ресурсов является существенно важным элементом развития НРС. Такое использование сделает необходимым принятие таких мер, как предупреждение демографического взрыва; совершенствование системы образования женщин и их вовлечение в процесс развития; борьба с неграмотностью; укрепление здравоохранения и учебно-образовательных заведений; содействие развитию сельских районов и сбыту продовольственных товаров; а также совершенствование рационального использования природных ресурсов. Кроме того, НРС должны мобилизовать свои внутренние ресурсы и укреплять региональное сотрудничество. Наконец, задолженность многосторонним органам, тяжелым бременем лежащая на НРС, должна рассматриваться как двусторонняя задолженность, проблема которой была во многом решена.

111. Выступая от имени Европейского сообщества, представитель Италии заверил Конференцию в том, что последние события в центральной и восточной Европе никоим образом не отразятся на сотрудничестве между Сообществом и НРС. Говоря о кризисе в Персидском заливе, он заявил, что взаимозависимость современного мира усилила всеобщую заинтересованность в сохранении мира и стабильности во всех частях мира.

112. Что касается ОНПД, то он заявил, что годовые темпы роста НРС не достигли целевого уровня, установленного для 80-х годов. Этот недостаток оратор отнес на счет: неадекватной внутренней политики; отсутствия надлежащего управления; политической нестабильности; чрезмерных военных расходов; неприемлемого роста населения; недостаточной мобилизации внутренних ресурсов; стихийных бедствий; продолжения долгосрочной понижательной тенденции в отношении цен на многие сырьевые товары; высоких реальных процентных ставок; и недостаточной передачи финансовых средств. Что касается потоков ГПР, то он заявил, что государства - члены Сообщества совместно направили половину потоков ГПР в НРС. Некоторые государства-члены достигли целевого уровня, установленного первой Конференцией по НРС, причем некоторые из них даже превзошли его вдвое. Он указал на то, что на НРС лежит основная ответственность за их собственное развитие.

113. Сообщество предприняло конкретные шаги по облегчению бремени задолженности НРС. В этой связи был принят ряд разнообразных мер: списание долгов; пересмотр сроков выплаты процентов; обращение задолженности в местную валюту. Сообщество признает, что теперь могут понадобиться дальнейшие меры по облегчению бремени задолженности. Что касается мер в области торговли, то в результате Ломейской конвенции финансовая помощь возросла примерно на 21% в неизменных ценах, было улучшено действие существующих механизмов, таких как система СТАБЕКС, а также приняты меры по поддержке структурной перестройки, в том числе меры, касающиеся, в частности, социальных последствий таких корректировочных программ. Что касается НРС, не подписавших Ломейскую конвенцию, то страны Сообщества, действуя в рамках своего сотрудничества со странами Азии и Латинской Америки, в равной степени привержены активизации своих усилий в области сотрудничества в целях развития. Страны Сообщества намерены также не только оказывать развивающимся странам помощь в стабилизации их экспортных поступлений от продажи сырьевых товаров, но также содействовать диверсификации производства и перерабатывающих отраслей. Сообщество и его государства-члены будут стремиться к совершенствованию функционирования и повышению действенности существующих товарных соглашений, которые отражают рыночные тенденции и совместимы с ними. Исследовательские группы по сырьевым товарам могли бы путем повышения транспарентности рынка играть важную роль.

114. Страны Сообщества согласны с основными концепциями, сформулированными в проекте Программы действий. Он подчеркнул, что Конференция должна подтвердить обязательство доноров о выделении 0,15% и ВВП на нужды НРС. В проекте должна быть признана насущная необходимость мобилизации и развития людских ресурсов в наименее развитых странах. В соответствии с программой стратегия развития НРС должна способствовать социальному прогрессу и благосостоянию всего народа, благодаря удовлетворению его основных потребностей в продовольствии, питании, первичном медицинском обслуживании и начальном образовании.

115. Программа должна также содействовать наращиванию и укреплению институционального потенциала НРС, способствовать региональной интеграции и гарантировать права человека. Что касается последующих мер, то усиленный механизм обзора, действующий на разных уровнях, должен стать одним из основополагающих средств политического диалога и координации между НРС и их партнерами по развитию.

116. Представитель Испании заявил, что спустя почти 10 лет после принятия ОНПД для НРС на 80-е годы факты свидетельствуют о том, что поставленные в Программе цели не только не были достигнуты, но и фактически положение НРС еще более ухудшилось, за редким исключением. Общеизвестно, что феномен недостаточного развития определяют два аспекта, а именно: внутренние структурные недостатки, мешающие экономическому развитию, и международная система, обусловившая маргинализацию НРС и поставившая их в относительно невыгодное положение. Учитывая такое затруднительное положение, в котором оказались НРС, Испания желает активно способствовать их развитию путем оказания им как дипломатической, так и материальной поддержки. Являясь членом Европейского сообщества, она поддерживает все программы сотрудничества Сообщества, например Ломейскую конвенцию, которой охвачено 33 и 42 НРС, и другие инициативы в области сотрудничества со странами Латинской Америки и Азии, равно как и программу Сообщества по оказанию продовольственной помощи. В этой связи он указал, в частности, на осуществляемые Испанией в рамках сотрудничества с Гвинеей меры, которые охватывают целый ряд областей. В целом, за последние пять лет доля ВВП Испании, направляемая в качестве государственной помощи на нужды развития, возросла втрое.

117. Что касается работы настоящей Конференции, то он внес на ее рассмотрение несколько предложений. Он подчеркнул, что окончательный текст ОНПД на 90-е годы должен быть практичным и функциональным и что основная ответственность за развитие возлагается на правительства НРС, которые должны создать благоприятные внутренние условия, способствующие развитию и эффективному использованию внешней помощи, объем которой должен возрасти. Он отметил также важность демократических реформ, соблюдения и защиты прав человека, повышения роли женщины и охраны окружающей среды. В заключение он указал на то, что критерии, по которым определяется статус НРС, должны время от времени пересматриваться.

118. Исполнительный секретарь Экономической комиссии для Африки Организации Объединенных Наций (ЭКА) сказал, что затяжной социально-экономический кризис в Африке и обусловленная им экономическая стагнация являются свидетельством весьма незначительного прогресса, достигнутого в осуществлении ОНПД, в частности в Африке. В момент принятия ОНПД в 1981 году в тогдашнем списке наименее развитых стран, в котором числилась 31 страна, находилась 21 африканская страна с совокупным населением, равнявшимся, согласно оценкам, 140 миллионам человек, что составляло 30,4% от общей численности населения региона. За десятилетие количество НРС в Африке возросло до 28 стран, и, к сожалению, такой рост является следствием того, что Африка сталкивается с серьезными экономическими проблемами, возникающими как в результате деятельности человека, так и в связи со стихийными бедствиями. Ортодоксальные программы структурной перестройки показали свою неэффективность, поскольку они были нацелены не на проведение долгосрочных структурных преобразований, а на краткосрочное урегулирование диспропорций в области финансовой системы. В этой связи главы государств и правительств стран Африки приняли Африканские альтернативные рамки для программ структурной перестройки (ААР-ПСП), которые были одобрены Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций.

119. Что касается внешней помощи, то предусмотренные в рамках ОНПД объемы государственной помощи на цели развития достигнуты не были. Целевой показатель ГПР для НРС в размере 0,15% ВВП страны-донора достигнут не был, и к 1988 году страны-доноры ОЭСР достигли лишь уровня в размере 0,09% ВВП. К сожалению, ввиду низкого уровня внутренних накоплений в период 1982-1989 годов - около 4% ВВП по сравнению с 21% ВВП в развивающихся странах Африки в целом - для НРС африканского континента это десятилетие было периодом

острой нехватки финансовых средств. С учетом огромного бремени задолженности неудивительно, что в 80-х годах экономическое положение во всех этих странах не только не улучшилось, но, напротив, ухудшилось вопреки тем надеждам, которые возникли в НРС после проведения первой Конференции по наименее развитым странам.

120. Он настоятельно рекомендовал участникам принять во внимание особые проблемы и интересы НРС при рассмотрении проекта Программы действий для НРС на 90-е годы. Он также призвал сообщество стран-доноров полностью списать долги с наименее развитых стран. Проблемам наименее развитых стран следует уделить особое внимание на проходящем в настоящее время Уругвайском раунде, при этом для разрешения затяжных проблем стран африканского сообщества необходимо создать глобальную СТАБЕКС, располагающую необходимыми финансовыми ресурсами. В заключение он заявил о своей поддержке предложения об удвоении к 1995 году объема потоков помощи в рамках ГПР и достижении к концу 90-х годов целевого показателя в размере 0,20% ВВП.

121. Исполнительный секретарь ЭСКАТО сказал, что, несмотря на достигнутый в некоторых азиатских странах прогресс, Азия как регион по-прежнему сталкивается с такими же серьезными проблемами в области развития, с какими она сталкивалась десять лет тому назад. Он обратил особое внимание на бедственное положение наименее развитых стран этого региона, дальнейшая маргинализация которых может нанести серьезный ущерб миру и стабильности в регионе. В 80-х годах только две из одиннадцати НРС региона достигли установленных в рамках ОНПД плановых показателей экономического роста, тогда как в остальных странах наблюдался либо экономический спад, либо весьма незначительный экономический рост. Проблемы, обусловленные слабостью экономики, еще более усугубляются чрезмерным ростом населения, стихийными бедствиями и уязвимостью этих стран к внешним условиям, что делает весьма проблематичным проведение в них структурных изменений или осуществление диверсификации их экономики. По всеобщему признанию, низкий уровень потоков помощи ГПР в наименее развитые страны является самой разочаровывающей из неудач ОНПД на 80-е годы, в связи с чем новые целевые показатели в отношении двусторонних и многосторонних чистых притоков средств по линии ГПР следует пересмотреть в сторону повышения, что представляется особенно важным из-за повышения цен на нефть в связи с нынешним кризисом на Ближнем Востоке. В то же самое время необходимо разрабатывать и осуществлять на практике национальную политику, направленную на содействие экономическому росту. Такие меры должны иметь достаточно гибкий характер, с тем чтобы при осуществлении структурной перестройки можно было учитывать изменения и дальнейшее обострение конкуренции в рамках мировых экономических отношений. Кроме того, необходимо приложить дополнительные усилия для обеспечения большего прогресса в области эффективного распределения средств, лучшего управления предприятиями, в области децентрализации, приватизации и сокращения объема вмешательства государства в экономику, диверсификации экспорта и инвестиций в "человеческий" капитал. В ходе последнего ежегодного совещания ЭСКАТО на уровне министров, которое состоялось в июне 1990 года, были приняты три резолюции, нацеленные на решение особых проблем НРС, в частности, посредством увеличения объема иностранных капиталовложений, содействия торговле и укрепления внутрорегионального сотрудничества. Он отметил важную роль ЭСКАТО в деле оказания помощи наименее развитым странам в области контроля за осуществлением ОНПД.

122. Исполнительный секретарь ЭСКАТО выступил также от имени Исполнительного секретаря ЭКЛА, обратив внимание на деятельность ЭКЛА в пользу Гаити, единственной НРС в этом регионе.

123. Делегат Боливии, выступая от имени Нью-Йоркского отделения Группы 77, высказался в поддержку позиции Группы 77, которую изложил представитель Мексики. Он отметил, что события 80-х годов носили весьма противоречивый характер. В то время как в развитых странах с рыночной экономикой неизменно наблюдались расширение и рост экономической активности, положение в большинстве развивающихся стран по-прежнему характеризовалось застоем и спадом. Его Группа разделяет глубокую обеспокоенность в связи с обострением кризиса в НРС, которая звучит в резолюции Генеральной Ассамблеи 42/177, и выразил уверенность в том, что Конференция найдет правильное решение. Он принял к сведению проект Программы действий, в котором содержатся важные элементы, способствующие решению кардинальных и нерешенных проблем, в частности ГПР, задолженности НРС и достижению целей в области торговли. В проекте Программы отмечается важная роль благоприятных международных условий, необходимых для обеспечения адекватных потоков финансовых средств с целью дополнения внутренних сбережений НРС и поддержки усилий в области развития. В этой связи его Группа выражает признательность президенту Франции за его обязательство выйти на уровень 0,2% ВВП по линии оказания ГПР к середине 90-х годов и высказывает надежду на то, что Конференция определит также срок достижения целевых уровней ГПР для НРС. Что касается внешней задолженности, то он вновь подтвердил позицию своей Группы относительно того, что страны-кредиторы и организации-кредиторы должны принять срочные меры для списания задолженности НРС без каких бы то ни было колебаний и условий и выразил уверенность в том, что на этой Конференции будут приняты меры с целью окончательного решения этой серьезной проблемы.

124. Что касается внешней торговли НРС, то он вновь указал на необходимость предоставления преференциального режима для экспорта НРС посредством, в частности, устранения тарифных и нетарифных барьеров, предоставления НБН и совершенствования схемы ВСП. Группа 77 вновь подтверждает особую важность компенсационного финансирования и необходимость предоставления НРС более широкого доступа к схемам компенсационного финансирования МВФ. Он призвал международное сообщество, и в особенности стран-доноров, содействовать эффективному осуществлению программы действий, в которой ЮНКТАД отводится важная роль по осуществлению последующих мероприятий на национальном, а также международном уровнях.

125. Представитель Марокко заявил, что его делегация поддерживает инициативы и предложения президента Франции, касающиеся, в частности, расширения ГПР для НРС и уменьшения задолженности для стран со средним уровнем доходов. Он сказал, что развивающиеся страны преследуют общую с НРС цель и что наступило время решительных действий по ликвидации причин слаборазвитости и мирового экономического кризиса. Он отметил, что следует проявлять осторожность при анализе этих проблем, учитывая происходящие в мире структурные изменения, особенно в том, что касается существующей тенденции смешивать императивы развития и борьбы с нищетой, а также использовать количественные показатели развития в ущерб качественным аспектам развития людских ресурсов. Кроме того, меры структурной перестройки в развивающихся странах следует подкреплять симметричной макроэкономической политикой перестройки, проводимой в развитых странах. В этой связи он предложил осуществлять эти программы перестройки с учетом регионального аспекта развития, позволяя тем самым более рационально использовать скудные ресурсы. При осуществлении программ структурной перестройки следует также проявлять гибкость, с тем чтобы избежать их депрессивного воздействия на хрупкую экономику НРС.

126. Он коснулся различных форм осуществляемого как на двусторонней, так и на многосторонней основе экономического и технического сотрудничества Марокко с НРС, в особенности с африканскими НРС. В заключение он выделил необходимые условия подлинного партнерства с НРС и подчеркнул важность наличия эффективного механизма осуществления последующих мероприятий для новой Программы действий на 90-е годы, предназначенного для контроля за выполнением международных обязательств по отношению к НРС, учитывая при этом возможность происходящих извне потрясений, вызываемых внешней средой.

127. Представитель Турции заявил, что, как он надеется, Конференция ознаменует собой начало нового подхода к реалистичному учету потребностей НРС, экономическое положение которых серьезно ухудшилось в 80-е годы. Объем производства в НРС должен быть увеличен, что может быть достигнуто лишь на основе нового и радикального мышления. НРС должны сосредоточить свои усилия на укреплении позиций в области рабочей силы, капитала и технологии, так как значительные улучшения в этих ключевых областях позволят увеличить объем производства и, следовательно, облегчить бремя внутренней и внешней задолженности. Рост населения опережает экономический рост, обостряя тем самым проблемы питания, медицинского обслуживания, обеспечения жильем и образования, поэтому национальная политика в области развития должна включать в себя осуществление реалистичных мер в отношении народонаселения. Кроме того, необходимо определить соответствующие технологические потребности НРС и обеспечить передачу развитым странам своих технических достижений в промышленный сектор наименее развитых стран.

128. Ключевое значение для инвестирования имеет четкое функционирование финансовых систем с целью мобилизации сбережений и распределения кредитов. Хотя долгосрочной целью является создание эффективных финансовых систем, НРС могут проводить политику, направленную на достижение кредитно-денежной стабильности. В равной степени необходимо содействовать усилиям НРС по диверсификации их экспортной базы, которую составляют в первую очередь сельскохозяйственные товары и сырье. Предпринимавшиеся до сих пор НРС попытки в области диверсификации не принесли большого успеха главным образом из-за преобладания протекционистских тенденций. В связи с этим необходимо, чтобы на международных переговорах в области торговли первоочередное внимание уделялось особым потребностям НРС в таких областях, как сокращение тарифных и нетарифных барьеров и либерализация торговли и текстильной промышленности.

129. В заключение он заявил, что меры, принимаемые НРС и их партнерами по развитию, могут увенчаться успехом лишь в том случае, если они будут сопровождаться надлежащими последующими мерами. Последующая деятельность на национальном уровне должна быть дополнена мерами, сформулированными соответствующими международными организациями. Настоятельно необходимо, чтобы такие механизмы, как проводимые ПРООН совещания за "круглым столом", консультативные группы Мирового банка и ЮНКТАД, должным образом информировались, с тем чтобы они имели возможность учитывать специфические условия НРС.

130. Представитель Мавритании заявил, что, поскольку принятые по ОНПД обязательства выполнены не были, ситуация в его стране, как и во всех НРС, продолжает ухудшаться во всех экономических и социальных сферах.

131. Пытаясь исправить такую ситуацию, Мавритания осуществляла в 1985-1988 годах при поддержке Мирового банка и Международного валютного фонда программу экономического восстановления. Эта программа была направлена на обеспечение того, чтобы рост ВВП в неизменных ценах превышал рост населения (3,5% и 2,7% в год, соответственно); на увеличение продуктивных капиталовложений и внутренних сбережений; на постепенное сокращение дефицита платежного баланса; и наконец, на переориентацию государственных инвестиций по таким основным отраслям, как сельское хозяйство, животноводство, здравоохранение, образование и т.д. Кроме того, осуществлялись также структурные реформы.

132. Он высказал тревогу по поводу возможного продолжения этой программы восстановления, так как экономика Мавритании по-прежнему страдает неустойчивым ростом, уменьшением благоприятных возможностей для экспорта и сужением материальной базы. Экономика Мавритании остается также весьма чувствительной к колебаниям цен, в основном на железную руду и рыбу, в то время как внешняя задолженность возросла настолько, что она существенно затормозила рост. В связи с этим его страна возлагает большие надежды на осуществление новой программы действий на 90-е годы, поскольку она совпадает с завершением в Мавритании программы консолидации и восстановления, начатой в 1989 году при поддержке международного сообщества.

133. В заключение он остановился на том, что Президент Миттеран назвал "договором солидарности между наименее развитыми странами и развитыми государствами", и заявил, что этот "договор солидарности" подразумевает тщательное изучение вопроса о пересмотре сроков погашения задолженности НРС, с уделением первоочередного внимания развитию таких социальных секторов, как здравоохранение, образование и продовольствие, а также принятие мер, направленных на улучшение качества окружающей среды.

134. Представитель Сомали заявил, что 80-е годы стали потерянными десятилетием для многих НРС, тогда как экономика развитых стран характеризовалась устойчивым ростом. Помимо неблагоприятных экономических условий, многие НРС пострадали также от стихийных бедствий невиданного масштаба. Что касается экономических показателей Сомали, то он сказал, что в сельском хозяйстве страны, являющемся опорой ее экономики и главным источником экспортных поступлений, произошел резкий спад производства. В результате таких катастрофически низких показателей пострадали и такие социальные секторы, как образование и здравоохранение. Не вдаваясь в подробное описание унылой экономической картины 80-х годов, он выразил надежду, что эффективного совокупного действия политических и экономических реформ, подкрепляемых внутренним и внешним финансированием в условиях регионального мира, будет достаточно для того, чтобы улучшить социально-экономические условия жизни сомалийского народа. Обеспечивая основные условия жизни, сомалийское правительство приняло меры по изменению конституции страны в целях введения многопартийной системы, либерализации экономики и соблюдения основных прав человека.

135. Что касается новой Программы действий, то Сомали придает большое значение вопросам развития людских ресурсов, здравоохранения, ликвидации неграмотности и широкого участия женщин в процессе развития. Другими решающими вопросами являются проблема внешней задолженности и настоятельная необходимость достижения целевого уровня помощи, составляющего 0,15% ВВП стран-доноров, выделяемых в качестве ГПР. В заключение он выразил надежду на то, что в новой Программе будут содержаться четкие указания, касающиеся осуществления предложений, и что в ней будут также определены эффективные механизмы осуществления последующих мероприятий.

136. Представитель Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций (ФКРООН), исходя из опыта его организации, высказал осторожный оптимизм в отношении будущего НРС. Помощь, оказанная ФКРООН в форме программ капиталовложений на сумму менее 5 млн. долл. США, является эффективным средством поддержки процесса развития НРС, так как она восполняет существенный разрыв между широкомасштабными инвестициями международных финансовых учреждений и микропрограммами, осуществляемыми на местном уровне. Осуществление проектов по типу тех, которые принимаются ФКРООН и функционируют в отношении наиболее бедных слоев населения, приносило, как правило, положительные результаты, поскольку они отличаются высокой эффективностью и отсутствием синдрома усталости доноров. Первоочередная цель этих проектов заключается в уменьшении бедности, и поэтому они являются, несомненно, одним из элементов ОНЦД. В последние годы ФКРООН проводил практическую политику с целью содействия получению непосредственной и скорейшей выгоды для беднейших слоев населения. Своими программами капиталовложений Фонд стремился удовлетворить потребности беднейших слоев населения, пытаясь устранить в этих странах различные формы неравенства и мобилизуя частную инициативу и предпринимательство. При этом применялся многосекторальный подход, что в значительной степени способствовало созданию возможностей для занятости.

137. Он добавил, что увеличились как сфера действия, так и интенсивность программы ФКРООН и что теперь Фонд обслуживает 48 стран, большую часть из которых составляют НРС. Однако пополнение ресурсов Фонда отставало от программного потенциала, вырабатывавшегося в ответ на запросы по проектам в наиболее важных секторах. Нынешний годовой уровень обязательств, составляющий 60-70 млн. долл. США, не сможет быть сохранен в 90-х годах без непрерывного увеличения текущих ежегодных размеров финансирования. Для адекватного удовлетворения просьб об оказании помощи Подготовительный комитет Конференции предложил ежегодно увеличивать Фонд на 20%.

138. Представитель Центра Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития подчеркнул фундаментальную роль науки и техники в рамках мер, предложенных в проекте Программы действий. Он выразил надежду на то, что подготовленный Центром документ "Роль науки и техники в развитии наименее развитых стран" (A/CONF/147/PC.3/Add.18) окажется полезным для Конференции. В сотрудничестве с ПРООН Центр в настоящее время осуществляет в НРС ряд экспериментальных проектов в области развития техники. Эти экспериментальные проекты, финансируемые в основном Федеративной Республикой Германией, реализуются в Кабо-Верде, Непале, Объединенной Республике Танзания, Того и Уганде. В отношении мобилизации ресурсов он заявил, что открылись новые возможности финансирования развития научно-технического потенциала в НРС за счет средств региональных банков развития, в частности Африканского банка развития. Кроме того, Центр оказывал помощь Административному комитету по координации в его работе в области науки и техники. В этих условиях Центр сосредоточивал свои усилия на трех важных областях, имеющих самое непосредственное отношение к НРС, а именно: содействие созданию национального потенциала; создание возможностей для проведения оценки технологии; и усиление коллективного вклада системы Организации Объединенных Наций в техническое сотрудничество. Центр окажет также поддержку проведению исследований в области окружающей среды и сельского хозяйства.

139. Представитель Всемирной метеорологической организации, упомянув о всеобщей озабоченности стихийными бедствиями, вызываемыми погодными условиями, предупредил о том, что миру угрожают три основные опасности: общее изменение климата, истощение озонового слоя и загрязнение нижних слоев атмосферы. Хотя эти опасности, вызванные деятельностью человека, затрагивают весь земной шар,

у наименее развитых стран, расположенных нередко в маргинальных зонах мира, не хватает средств для смягчения последствий их воздействия. Говоря о предсказуемых атмосферных изменениях, он отметил, что два года назад ВМО учредила совместно с ЮНЕП Межправительственную группу по климатическим изменениям (МГКИ), в задачу которой входит оценка изменений климатических условий в течение десятилетия.

140. В отношении прогнозирования погоды он заявил, что этот вид деятельности имеет решающее значение для планирования землепользования и производства продовольствия. Кроме того, метеорологические и гидрологические данные являются необходимым материалом для составления моделей, применяемых для программ по рациональному использованию водных ресурсов, имеющих большое значение для НРС, где снабжение питьевой водой представляет собой серьезную проблему. ВМО совместно с ЮНЕП разрабатывает международное соглашение о способах уменьшения вредных выбросов в атмосферу, приводящих к глобальным атмосферным изменениям, и надеется, что НРС сыграют активную роль в подготовке этого соглашения. Говоря о программах развития для НРС, он подчеркнул, что в них должны полностью учитываться проблемы, связанные с состоянием атмосферы и окружающей среды. ВМО взяла на себя обязательство оказывать дальнейшую помощь НРС в вопросах, входящих в круг ее ведения.

141. Представитель Югославии, страны, которая является председателем Движения неприсоединения, заявил, что разрыв между уровнем жизни в НРС и в остальных странах мира увеличивается, несмотря на усилия, которые предпринимались до настоящего времени международным сообществом с целью оказания помощи НРС. Слаборазвитость транспортной, финансовой и общеэкономической инфраструктуры, нехватка технологических и людских ресурсов и высокий уровень зависимости от экспорта сырьевых товаров по-прежнему ограничивают хорошую деятельность системы рыночной экономики. В этой связи критерии предоставления финансовой и технической помощи для НРС должны стать более гибкими и умеренными. Действия, которые предстоит предпринять международному сообществу в поддержку НРС, должны преследовать следующие цели: расширение доступа на рынки для товаров из НРС; принятие более широких мер с целью облегчения бремени задолженности НРС, включая списание долгов; достижение согласованных на международном уровне целевых показателей ГПР в кратчайшие сроки; укрепление механизма компенсационного финансирования и оказание соответствующей помощи с целью диверсификации экономики; и увеличение помощи для программ развития людских ресурсов, а также программ в области народонаселения и окружающей среды. Он предложил направлять в НРС большую часть дополнительных ресурсов, которые, как можно надеяться, будут высвобождаться по мере развития процесса разоружения за счет снижения военных расходов. В этой связи следовало бы предусмотреть создание специального механизма для направления части так называемых "дивидендов разоружения" на оказание помощи развитию этих стран. НРС должны также сами предпринимать усилия по мобилизации ресурсов для целей развития. Он также обратил внимание на межправительственные соглашения неприсоединившихся стран, в которых НРС предоставляется особый режим.

142. Представитель Алжира, выражая удовлетворение по поводу перемен, происходящих в Центральной и Восточной Европе и прекращения антагонизма между Востоком и Западом, заявил, что нельзя упускать из вида увеличивающийся разрыв между Севером и Югом. По его мнению, сотрудничество и солидарность должны превалировать над эгоизмом и равнодушием. НРС относятся к наиболее уязвимой части развивающегося мира, а в течение 80-х годов в эту категорию пришлось включить еще десять стран. Экономические реформы и политика структурной перестройки, к осуществлению которых уже приступили НРС в целях ускорения своего развития, должны продолжаться осуществляться в 90-х годах и

поддерживаться их партнерами по развитию. Развитым странам следует предоставлять НРС соответствующую поддержку для проведения их общих макроэкономических мер, в частности в том что касается проблем, связанных с валютными курсами и процентными ставками, а также состоянием внутренних и внешних расчетов. Международному сообществу следует оказывать содействие НРС посредством аннулирования долгов и облегчения долгового бремени и посредством применения механизма компенсационного финансирования; путем перевода финансовых средств, включая потоки ГПР в форме субсидий; и посредством развития внешней торговли. Он кратко рассказал о помощи, оказываемой его страной НРС, и сообщил, что его страна готова продолжать оказывать им помощь.

143. Он с сожалением отметил, что на переговорах в рамках Уругвайского раунда не были полностью учтены интересы развивающихся стран, в особенности интересы НРС. Следует ликвидировать тарифные и нетарифные барьеры, препятствующие развитию экспорта НРС. Промышленно развитые страны должны поощрять прямое инвестирование в НРС. Он вкратце охарактеризовал возможности для развития, которые обеспечиваются на основе экономического сотрудничества между развивающимися странами и которые имеют жизненно важное значение для НРС. Важная проблема деградации окружающей среды в НРС не может быть разрешена без развития этих стран. В заключение он сказал, что существует диалектическая связь между правами человека и правом на развитие и их нельзя разделять.

144. Представитель Швейцарии согласился с тем, что большинство НРС испытывало в 80-х годах серьезный экономический застой. Конференция обеспечивает хорошую основу для того, чтобы международное сообщество и НРС продолжили диалог, начатый в 80-е годы, и попытались принять на 90-е годы программу действий, ориентированную на развитие. Он указал на то, что рост численности населения, экономический кризис и разрушение окружающей среды породили порочный круг бедности, голода и отсутствия инфраструктуры и повысили детскую смертность. Эти тенденции необходимо обратить вспять.

145. Он назвал ряд областей, которые должны быть учтены в программе действий, с тем чтобы выйти из нынешнего тупика, и подчеркнул необходимость устойчивого экономического роста. С этой целью НРС должны поощрять производство при участии всех экономических агентов в их странах. Промышленно развитые страны несут главную ответственность за поддержание благоприятной международной экономической обстановки. В 80-е годы с помощью соглашений по основным сырьевым товарам не удалось стабилизировать экспортные поступления стран-производителей. В 1987 году Швейцария начала осуществление программы компенсационного финансирования в интересах НРС (в значительной степени аналогичной СТАБЕКС ЕЭК).

146. Он призвал к осуществлению по многосторонним и двусторонним каналам мер для облегчения бремени задолженности на основе изучения ситуации каждой страны-должника. Кроме того, особое внимание должно быть уделено мобилизации людских ресурсов, с тем чтобы обеспечить НРС возможность справиться с проблемой роста численности населения.

147. Другим важным вопросом является охрана окружающей среды при активной международной помощи и усилении институциональной основы в НРС. Для этого необходимы конкретные меры на национальном и международном уровнях и участие различных организаций на региональном и местном уровнях. Он подчеркнул, что соблюдение прав человека представляет собой важный элемент любого устойчивого процесса развития.

148. Представитель Йемена заявил, что его правительство вступило на новый путь развития со времени декларации о единстве 22 мая 1990 года. В конституции страны основное внимание уделено защите прав человека и содействию политической свободе; правительство его страны осуществляет процесс демократизации, который обеспечит участие в процессе развития всего народа. В экономической области его правительство прилагает усилия по созданию благоприятных условий для иностранных капиталовложений и притоку внешней помощи. В числе усилий, направленных на увеличение объема производства, первостепенное значение, в частности, придается сельскому и рыбному хозяйству, способствующему повышению продовольственной безопасности. Упор делается также на получение соответствующей технологии в целях развития всех секторов экономики. Особое внимание уделяется достижению более рационального соотношения между темпами экономического и социального роста и содействию развитию сельских районов. Первостепенное значение придается также формулированию более рациональной демографической стратегии.

149. Что касается ОНЦД, то он заявил, что новую программу действий должна подкреплять решительная приверженность НРС и их партнеров по развитию осуществлению мер, обеспечивающих выгодный для всех устойчивый экономический рост. Он призвал доноров поддержать действия НРС путем усилий по достижению согласованного уровня ВВП, выделяемого по линии ГПР, списания двусторонних долгов, конверсии кредитов в субсидии, снижения процентных ставок и облегчения доступа НРС к иностранным рынкам благодаря совершенствованию ВСП.

150. Представитель Финляндии, говоря о резком ухудшении социально-экономического положения в НРС, подчеркнул, что меры по обращению вспять этой тенденции эффективны лишь тогда, когда они способствуют решению приоритетных задач, поставленных в той или иной стране. В этом свете внешняя помощь должна играть вспомогательную роль. Он заявил, что начатые программы структурной перестройки играют в этом отношении кардинальную роль. Он отметил, однако, что уязвимые группы населения не должны страдать в ходе реализации этих мер.

151. Говоря о прочих мерах, необходимых для обеспечения будущего прогресса, он заявил, что соблюдение прав человека и демократизация обществ являются центральным компонентом развития. НРС также должны приложить все усилия для децентрализации процесса принятия решения с целью вовлечения всего народа в процесс развития. В этой связи он подчеркнул важнейшую роль женщин и отметил необходимость создания институциональной базы, развития людских ресурсов, осуществления соответствующих мер в области народонаселения, а также охраны окружающей среды.

152. Что касается помощи, оказываемой Финляндией процессу развития НРС, то в 1989 году 40% двусторонней помощи Финляндии было направлено в НРС, т.е. 0,19% ВВП этой страны. Внутренняя нестабильность во многих НРС, являющихся партнерами Финляндии, может вызвать в данных обстоятельствах трудности в сохранении существующего уровня помощи. Он подчеркнул, что всем странам-донорам следует поддержать целевое задание в размере 0,15% ВВП, и настоятельно призвал все страны-доноры предоставлять помощь НРС в форме субсидий. Он напомнил также о том, что Финляндия постоянно поддерживает меры, принимаемые многосторонними учреждениями и организациями с целью выделения наиболее бедным странам большего объема ресурсов. Что касается проблем задолженности НРС, то Финляндия активно участвовала в поиске различных мер, облегчающих бремя задолженности стран, имеющих низкие доходы и находящихся в бедственном положении в связи с задолженностью, и тщательно изучит произведенную Мировым банком и МВФ оценку эффективности предпринятых до сих пор мер по облегчению бремени задолженности. Финляндия поддерживает среднесрочный обзор новой ОНЦД.

153. Представитель Комиссии европейских сообществ заявил, что в 80-е годы социально-экономическое положение НРС ухудшилось, в результате чего возникла угроза их маргинализации в международной экономике. Получилось так, что принятые НРС перестроечные меры еще не принесли ожидаемых результатов, а международное сотрудничество не было достаточно эффективным. Однако 80-е годы не были "потерянным десятилетием", так как этот период отмечен также некоторыми весьма позитивными моментами, такими, как решимость НРС взять на себя заботу о своем собственном будущем путем более рационального использования ресурсов и уменьшения зависимости от внешней помощи, устанавливать политические приоритеты, исходя из более реалистичных целей, осуществлять более реалистичную перестроечную политику и создать институты, основанные на демократических принципах. В связи с новым развитием ситуации в Восточной Европе он отметил, что страны Сообщества останутся надежными и постоянными партнерами НРС и что их внимание не будет отвлечено от проблемы наименее развитых стран. Эта приверженность обусловлена согласием Сообщества с основными принципами программы действий и тем фактом, что мнения Сообщества довольно широко совпадают с мнениями, высказываемыми НРС. В четвертой Ломейской конвенции, принятой в декабре 1989 года, отражено понимание странами Сообщества своей ответственности в отношении развивающихся стран в целом и НРС в частности, из которых 33 страны связаны с Сообществом вытекающими из новой Конвенции обязательствами. Эти НРС, как и другие страны АКТ, извлекут пользу из новых элементов, ставших возможными благодаря Ломейской конвенции IV. Кроме того, помощь им будет предоставляться в соответствии со специальным режимом, т.е. объем этой помощи на душу населения будет по-прежнему значительно превышать средний показатель по странам АКТ. Помимо этого, будут приняты специальные меры к тому, чтобы правила происхождения и механизм СТАБЕКС применялись на более выгодных условиях. Наконец, Сообщество желает заявить о своей приверженности "договору солидарности" между НРС и их партнерами по развитию, который получил поддержку многих других делегаций.

154. Представитель Международного фонда сельскохозяйственного развития (МФСР) заявил, что принятие в 1981 году ОНПД ознаменовало собой новый этап в создании эффективной и взаимоувязанной основы для международного сотрудничества на благо НРС. На эту программу возлагались большие надежды, которые, однако, не оправдались. Предстоящие задачи потребуют активизации усилий в целях содействия более самостоятельному процессу экономического роста, который направит беднейшие группы населения в основное русло развития. В отношении деятельности МФСР он заявил, что всеобщая цель заключается в устранении порочного круга бедности и ухудшения окружающей среды. Основные усилия МФСР направлены на содействие осуществлению микроэкономических мер, которые повысят эффективность сельскохозяйственного сектора, особенно в том, что касается традиционных мелких хозяйств. В результате всех этих усилий необходимо создать благоприятную ситуацию для иностранных капиталовложений, которые должны играть важную роль в содействии сельскохозяйственному развитию в НРС. Другим аспектом содействия сельскохозяйственному развитию НРС является роль, которую могли бы играть в поддержании устойчивого развития сельскохозяйственного сектора кооперативы и другие неправительственные организации. Говоря более конкретно о деятельности МФСР в пользу НРС, он заявил, что за период с 1978 года по 1990 год Фонд финансировал или софинансировал на весьма льготных условиях осуществление проектов в НРС на общую сумму 3,147 млрд. долл. США. В отношении стратегии на предстоящие годы он заявил, что основной элемент новой программы действий будет заключаться в увеличении притока помощи на цели развития НРС, особенно в пользу беднейших слоев населения этих стран. МФСР с удовольствием внесет свой полный вклад в эти усилия.

155. Генеральный директор Международной организации труда заявил, что, несмотря на то, что цели ОНПД все еще остаются в силе, ни одна из них не была достигнута и что НРС находятся сегодня в худшем положении, чем в 1981 году. МОТ согласна с принципами, положенными в основу новой программы, а именно: 1) основная ответственность НРС за осуществление их планов и стратегий развития; 2) приток адекватной внешней помощи; 3) строгая оценка международных обязательств НРС и их партнеров по развитию. Он подчеркнул, что в центр любой стратегии развития должны быть поставлены основные права человека и права трудящихся. В этом заключается залог ее успеха, поскольку между управлением процессом развития, социальными аспектами и соблюдением прав человека существует тесная взаимосвязь. Другим аспектом развития является необходимость его опоры на участие всего общества.

156. Развитие НРС зависит также от внешней поддержки, в связи с чем он призвал международное сообщество взять на себя твердые финансовые обязательства, с тем чтобы помочь НРС в преодолении ими своих многочисленных проблем. Это может быть сделано путем облегчения бремени задолженности и достижения целевого уровня ННП в размере 0,2% ВВП. В свою очередь НРС должны предпринять для своего развития усилия, основанные на участии всех слоев населения, включая женщин, которые должны играть более активную роль. В этой связи он приветствовал предложения неправительственных организаций о том, чтобы все страны ратифицировали Конвенцию МОТ о профсоюзах и выступили за искоренение всех форм дискриминации, особенно в отношении женщин.

157. В контексте мер по структурной перестройке особые усилия следует направить на облегчение бремени проблем бедных стран; эффективным средством искоренения бедности является достижение социальной справедливости. Генеральный директор подчеркнул важное значение неформального сектора как источника занятости и высказался за уделение первостепенного внимания усилиям по уменьшению неграмотности. Наконец, он подтвердил приверженность МОТ оказанию полной поддержки всякой стратегии, ориентированной на самостоятельное и устойчивое развитие.

158. Представитель Общего фонда для сырьевых товаров напомнил, что этот фонд был создан с двойной целью стабилизации рынков сырьевых товаров с помощью мер по созданию запасов и оказания помощи в области производства сырьевых товаров в соответствии с международными договорами и соглашениями по сырьевым товарам. За первый год существования фонда была проделана необходимая подготовительная работа для обеспечения его функционирования, а его директивные органы только что приняли основные документы по вопросам стратегии и руководящие принципы его текущей работы на второй отчетный период его деятельности. В скором времени предполагается начать финансирование проектов. В рамках имеющихся ресурсов Общий фонд для сырьевых товаров стремится внести свой скромный вклад в содействие диверсификации экономической базы НРС, улучшение и повышение производительности, улучшение качества товаров, расширение рынков сбыта и повышение навыков маркетинга, а также в совершенствование и развитие материальной инфраструктуры. Однако весомость его вклада будет в значительной степени определяться наличными ресурсами. В этом отношении решающим фактором являются щедрые взносы в фонд добровольных доноров.

159. Представитель Бельгии заявил, что результаты последнего десятилетия для НРС оказались неудовлетворительными, о чем свидетельствует включение за этот период в эту категорию еще одиннадцати стран. Кроме того, последние события в районе Персидского залива будут иметь пагубные последствия для НРС. Общие ориентиры, которым должна руководствоваться Конференция при разработке и

осуществлении Программы действий, прежде всего заключаются в том, что основную ответственность за свое собственное развитие несут НРС, а во-вторых, что основной гарантией устойчивого роста является укрепление демократии в НРС.

160. Уровень предоставленной НРС Бельгией ГПР за 1981-1989 годы в среднем составлял 0,14% ее ВВП, и выступающий подтвердил, что его правительство согласилось с намеченной целью в 0,15%. Развитые страны должны достичь этого уровня в течение пятилетнего периода. Помощь должна предоставляться на особо льготных условиях; 95% помощи НРС предоставляется Бельгией в виде субсидий. В рамках секторальных приоритетов следует учитывать возможности стран-доноров.

161. Что касается задолженности, то меры, которые могут принять государственные кредиторы, будут играть очень важную роль, дополняя принимаемые НРС меры по структурной перестройке. Он не поддерживает полную отмену задолженности. Что касается достигнутого в Торонто соглашения, то оно распространялось лишь на очень незначительную часть задолженности НРС. В отношении государственной двусторонней задолженности он напомнил о предложении Бельгии на ЮНКТАД VII, а именно о конверсии задолженности в проекты, которые предстоит осуществить, а связанные с ними расходы будут составлять эквивалентную задолженности сумму в местной валюте. Что касается многосторонней задолженности, то следует расширять меры, которые могут принять многосторонние учреждения для облегчения ее бремени. В рамках мер по переориентации оказываемой ею помощи Бельгия будет продолжать увеличивать свои взносы в многосторонние финансовые учреждения, такие, как Мировой банк. Необходимо направлять усилия на то, чтобы в максимально возможной степени стабилизировать поступления НРС от экспорта сырьевых товаров, в связи с чем он предложил пересмотреть соглашение по Общему фонду, уделив при этом особое внимание первоочередным потребностям НРС.

162. Для обеспечения долгосрочных результатов программы структурной перестройки должны сопровождаться программами, направленными на обеспечение благосостояния населения и предусматривающими долгосрочные операции. Если ряд стран сталкиваются с аналогичными препятствиями, то следует разрабатывать региональные программы.

163. Что касается последующих мероприятий Конференции, то он подчеркнул три момента: следует интенсифицировать систему проведения странами совещаний за "круглым столом" и созыва консультативных групп с целью обеспечения координации; следует периодически проводить оценку, но с более чем годичными интервалами; следует проанализировать перечень НРС в свете вышеуказанного, а Комитет по планированию должен подготовить предложения в отношении критериев включения в этот перечень; и наконец, Организация Объединенных Наций должна выделять больше ресурсов на оказание помощи НРС.

164. Представитель Союза Советских Социалистических Республик подчеркнул, что нельзя не видеть взаимосвязи между бедственным положением и отсутствием решений таких глобальных проблем, как разоружение, внешняя задолженность, сохранение окружающей среды от деградации, стабилизация мировых рынков сырья, снабжение продовольствием, демографическая ситуация. Он разъяснил позицию своей страны по некоторым ключевым проблемам, касающимся осуществления ОНПД для НРС на 80-е годы и принятия международной стратегии в отношении НРС на 90-е годы. Неудовлетворительные результаты осуществления ОНПД на 80-е годы объясняются не только недостаточными усилиями многих НРС и/или неблагоприятной внешней конъюнктурой, но также и тем фактом, что эти страны унаследовали неэффективные экономические структуры, которые обуславливают особую уязвимость и слабость их экономики.

165. За период 1981-1989 годов объем предоставляемой НРС Советским Союзом ГПР превысил 20 млрд. долл. США, или в среднем достиг 0,18% ВВП страны. Что касается погашения задолженности, то по данным за 1985-1989 годы общие платежи НРС по фактически предоставленным кредитам СССР не превысили 15% от общей суммы использования новых кредитов. Объем предоставленных льгот по платежам в рамках усилий международного сообщества (отсрочки и списание части основного долга и процентов по государственным кредитам) составил более чем 6 млрд. долл. США. Рассматриваются и подлежат утверждению парламентом дальнейшие двусторонние меры.

166. Советский Союз является важным торговым партнером НРС. Объем товарооборота между СССР и НРС в 1989 году превысил 2 млрд. долл. США, т.е. увеличился на 40% по сравнению с 1980 годом. В соответствии с новым проектом таможенного тарифа СССР предусматривается беспшлинный режим для всех сырьевых товаров, импортируемых из НРС. Рассматриваются меры по дальнейшей либерализации правил происхождения таких товаров. Он подчеркнул, что СССР поддерживает стабилизацию международных рынков сырьевых товаров, включая те из них, которые представляют особый интерес для НРС, и призвал к более активной деятельности международных соглашений по сырьевым товарам и операций Общего фонда для сырьевых товаров. СССР придает большое значение налаживанию новых, нетрадиционных форм торговли и экономического сотрудничества с НРС, в частности, в области научной и производственной кооперации, различных форм безвалютной торговли, совместного предпринимательства и т.д.

167. Советский Союз рассматривает проект программы действий, разработанный Подготовительным комитетом, как приемлемую основу для дальнейшего обсуждения, с тем чтобы сделать ее более сбалансированной и ориентированной на конкретные действия. СССР готов принять участие в действующих многосторонних механизмах координации помощи и урегулирования долговых проблем.

168. Представитель Австрии заявил, что, хотя экономические показатели НРС в 80-е годы в значительной степени не соответствовали поставленным целям, все же имеются основания для оптимизма на 90-е годы. НРС взяли на себя основную ответственность за свое развитие и обязались осуществить существенные реформы. Он подчеркнул общее мнение о том, что только рыночная экономика обеспечивает устойчивое экономическое развитие, освобождая весь потенциал и творчество людей в целях развития. Он отметил в этой связи, что механизм рыночной экономики лучше всего функционирует в условиях демократии. Между подотчетными и демократическими формами управления, уважением прав человека и справедливым функционированием экономики существует тесная связь.

169. В проекте программы действия содержится обоснованный призыв к проведению особой политики и принятию конкретных мер, направленных на удовлетворение основных потребностей в области перестройки и на ускорение долгосрочного роста и развития. Такие меры и политика стали бы также ключевыми элементами любой успешной национальной стратегии развития.

170. Он заявил, что каждой НРС необходимо мобилизовать свои ресурсы и осуществлять реформы. Вместе с тем международное сообщество несет ответственность за создание соответствующих международных условий поддержки и за обеспечение адекватных внешних ресурсов. ГПР будет по-прежнему играть важную роль в оказании помощи НРС в осуществлении их усилий по достижению устойчивого экономического развития. Австрия готова выступать партнером в деле развития и удовлетворять потребности НРС. В рамках австрийской программы сотрудничества за последнее десятилетие в восемь раз возросло сотрудничество с

НРС. Эта программа была преобразована и будет сосредоточена в первую очередь на таких областях, как борьба с нищетой, развитие людских ресурсов, предпринимательство среди местного населения, развитие сельского хозяйства и сельских районов, а также капиталовложения в инфраструктуру.

171. В области торговли Австрия выступает за расширение доступа на рынки для экспорта из НРС в рамках ГАТТ. В соответствии с австрийской схемой ВСП были отменены таможенные тарифы на большинство товаров, а в рамках этой схемы были также отменены все количественные ограничения. Что касается обслуживания долга, то Австрия поддерживает меры, направленные на облегчение бремени задолженности, и принимает активное участие в осуществлении принятых в Торонто условий. Он подчеркнул особое значение, которое Австрия придает вопросам экологии. Промышленно развитым странам следует не только решить свои экологические проблемы, но и оказать развивающимся странам помощь в их усилиях по сохранению своей базы ресурсов и природной среды. В заключение он заверил НРС в том, что Австрия, полностью поддерживая недавние события в Восточной Европе, преисполнена решимости и далее увеличивать государственную помощь на цели развития.

172. Представитель Малави заявил, что его страна, как и многие другие НРС, в 80-е годы пережила тяжелый экономический спад. В отличие от достигнутых в Малави в 70-е годы среднегодовых темпов роста в размере 6%, в 80-е годы эти темпы составляли лишь 2,2% по сравнению с ежегодным ростом населения в 3,2%. В этот период Малави столкнулась с резким падением цен на сырьевые товары, неблагоприятными условиями торговли, сокращением внешних потоков помощи и увеличением обязательств по внешним долгам. Действие этих негативных факторов дополнялось последствиями гражданской войны в соседнем Мозамбике, что привело к утрате доступа к морю по кратчайшим дорогам и обусловило увеличение транспортных расходов на 25-40%. Тяжелым бременем для страны стал приток беженцев, число которых возросло до 800 тысяч к 1989 году, что равносильно 10% населения Малави.

173. Для преодоления экономического кризиса в Малави были приняты программы структурной перестройки при поддержке со стороны Мирового банка и МВФ. В рамках этих программ Малави добилась значительных успехов в придании большей гибкости своей экономической структуре, включая создание институциональных структур, расширение экспортной базы и обеспечение условий для действия рыночных сил и их влияния на ценообразование и распределение ресурсов. Несмотря на эти усилия, перспективы развития экономики по-прежнему остаются печальными из-за наличия проблем в области доступа на рынки, уменьшения экспортных поступлений и действия сопутствующих факторов. Для успешного осуществления программ структурной перестройки Малави потребуются международная помощь в виде устранения торговых барьеров, ослабления бремени задолженности и увеличения потоков ресурсов. Что касается вопроса о задолженности, то он предложил, чтобы кредиторы рассмотрели вопрос о практических мерах, направленных на решение проблем, связанных с ценами на сырьевые товары, доступом на рынки и обеспечением непрекращающихся потоков ресурсов. Улучшение положения в этих областях явится самой надежной гарантией выполнения обязательств по погашению задолженности.

174. Представитель Индонезии заявил, что подготовительная работа к Конференции, включая совещание министров в Дакке, совещание Межправительственной группы в Женеве и другие подготовительные совещания, охватывающие различные вопросы, представляющие особый интерес для НРС, легла в основу разработки проекта программы действий, который содержит широкие договоренности по новым элементам стратегии развития в целях содействия сотрудничеству между НРС и их партнерами по развитию.

175. Касаясь итогов последнего десятилетия, он отметил, что экономическое положение в НРС оказалось крайне трудным. Для многих из них этот период характеризовался застоем и спадом в различных экономических и социальных секторах, а взятые обязательства в рамках ОНПД, к сожалению, не были выполнены. Не был достигнут установленный в рамках ОНПД целевой уровень темпов роста в 7,2%, и реальные средние темпы роста в НРС в период 80-х годов составили лишь 2,3%. Успех новой Программы действий будет зависеть от ряда факторов, включая укрепление партнерства между НРС и донорами и принятие соответствующей макроэкономической политики в НРС. При этом он подчеркнул, что крайне необходимым будет предоставление соответствующей внешней финансовой помощи.

176. В отношении механизма последующих мероприятий и контроля он подчеркнул, что следует укреплять связи между такими механизмами на национальном, региональном и глобальном уровнях. В этой связи роль ЮНКТАД в качестве координационного центра глобального контроля имеет важное значение и ее следует укреплять. Касаясь той скромной роли, которую его страна может играть в оказании помощи НРС, он заявил, что в прошлом Индонезия осуществила в рамках ТСПС около 226 программ, затрагивающих другие развивающиеся страны, особенно НРС, и что этим усилиям по-прежнему будет уделяться первоочередное внимание в рамках программ технического сотрудничества, осуществляемых его правительством.

177. Представитель Греции заявил, что его страна поддерживает основные принципы Программы действий для НРС на 90-е годы, главными целями которой являются прекращение ухудшения экономического и социального положения в НРС, обращение вспять этой тенденции и ускорение процесса развития. Он считает возможным достижение соглашения по трем основным все еще нерешенным вопросам, а именно: целевой уровень ГПР, ослабление бремени задолженности и доступ на рынки. В отношении усилий, предпринимаемых НРС, он заявил, что для осуществления структурных реформ с целью стимулирования роста и мобилизации внутренних ресурсов необходима значительная международная помощь. В связи с этим настоятельно необходимо увеличить, качественно и количественно, потоки финансовых средств в НРС; он призвал НРС самостоятельно прилагать значительные усилия для увеличения способности освоения такой помощи экономикой своих стран. Он отметил, что внешняя задолженность НРС представляет собой главное препятствие для их экономического развития, и сказал, что этому вопросу на Конференции должно быть уделено первоочередное внимание. Для решения проблемы, заключающейся в недостаточности имеющихся в распоряжении НРС ресурсов, следует направить дополнительные усилия на расширение их экспорта путем развития горизонтальной и вертикальной диверсификации экспортной базы. Что касается вопроса о доступе на рынки, то он выразил надежду на то, что ведущиеся переговоры в рамках Уругвайского раунда обеспечат НРС значительные возможности в области экспорта. Он подчеркнул также важное значение мобилизации и развития людских ресурсов и потенциала в НРС и заявил, что демократизация административных и институциональных структур, а также содействие реформам, обеспечивающим сбалансированность распределения ресурсов между государственным и частным секторами, будут содействовать достижению этой цели. Он отметил также важное значение продовольственной помощи развитию сельского хозяйства и сельских районов, охраны окружающей среды и жилищного строительства. В заключение он подтвердил, что его страна будет по-прежнему поддерживать экономические, технические и культурные соглашения с НРС.

178. Генеральный секретарь Организации экономического сотрудничества и развития (ОЭСР) отметил, что если 80-е годы в промышленно развитых странах являлись самым длительным периодом роста со времени второй мировой войны, то экономические показатели развивающихся стран за этот период не являлись столь удовлетворительными, за исключением экономики нескольких стран Азии, а показатели НРС были еще менее удовлетворительными. Доля НРС в мировой торговле еще более снизилась, а условия торговли за 1980-1988 годы ухудшились на 15%. Внешние потоки финансовых средств, которые направлялись в эти страны, были недостаточны для того, чтобы предотвратить ухудшение положения. Он подчеркнул роль, которую должны играть развитые страны в оказании помощи НРС в области осуществления ими мер, направленных на то, чтобы решительным образом покончить с застоём и упадком, и в этой связи развитые страны должны увеличить поток ресурсов в НРС. Хотя несколько стран ОЭСР, а также некоторые страны ОПЕК выделяют более 0,15% своего ВВП на оказание помощи НРС, средний показатель по промышленно развитым странам по-прежнему значительно ниже целевого уровня. Кроме того, несмотря на предпринимаемые в последние годы донорами усилия по улучшению качества своей помощи, в этой области по-прежнему еще предстоит многое сделать. Что касается мер в области торговли, то, поскольку НРС сильно зависят от своего экспорта для финансирования импорта и обслуживания задолженности, необходимо оказывать НРС дополнительную помощь при осуществлении ими усилий в области расширения рынков сбыта своей продукции. Хотя многое уже сделано для облегчения доступа товаров из НРС на рынки промышленно развитых стран, дополнительные льготы (особенно касающиеся ограничений в отношении текстиля) и ослабление некоторых правил (таких, как правила происхождения) могут значительно содействовать улучшению экспортных возможностей НРС. Правительства развитых стран также должны играть важную роль в ослаблении бремени задолженности НРС, и в этой связи списание долгов НРС не будет являться чрезмерной жертвой для кредиторов. Защита населения и сохранение окружающей среды являются важными вопросами, а развитие людских ресурсов и предоставление технической помощи в значительной степени компенсирует отсутствие в НРС технического опыта и знаний.

179. Представитель Мозамбика отметил, что задача на 90-е годы заключается в том, чтобы предотвратить дальнейшее ухудшение социально-экономического положения НРС и заложить основу для возобновления роста и устойчивого ускоренного развития. Стратегия для достижения этой цели должна основываться на совместной ответственности и конкретных обязательствах в области взаимных действий как со стороны НРС, так и международного сообщества. Естественно, НРС будут нести ответственность за обеспечение своего собственного развития путем постоянной разработки и принятия программных мер, направленных на исправление нарушений макроэкономического равновесия, создание условий для более широкой мобилизации местных ресурсов, а также поощрение участия населения в процессе развития. С учетом особенностей НРС потребуются дополнительные меры для обеспечения основных потребностей населения в продовольствии, медицинском обслуживании и жилье. Со своей стороны партнеры НРС по развитию могут оказывать полную и эффективную поддержку усилиям этих стран путем обеспечения существенного потока ресурсов на более предсказуемой и отлаженной основе, а также всех других видов помощи, включая адекватное и существенное облегчение бремени задолженности, капиталовложения как из государственных, так и из частных источников, меры по содействию торговле и оказанию технической помощи. Проект программы действий должен основываться на общих руководящих принципах политики, недвусмысленно признающих характерные особенности НРС и стоящие перед ними задачи.

180. Представитель Гондураса отметил, что для сохранения мирного международного климата, характерного в настоящее время для отношений между Востоком и Западом и Севером и Югом, международное сообщество должно предпринять согласованные действия по борьбе с бедностью. Он сказал, что в целях эффективного и справедливого решения проблем, связанных с сохраняющимися в НРС бедностью и нищетой, необходимо также пересмотреть принятые много лет тому назад критерии, касающиеся статуса НРС. В этой связи он поддержал точку зрения правительства Франции, согласно которой к этой категории должны относиться те страны, которые в силу структурных изъянов не способны оздоровить экономику без помощи международного сообщества.

181. Кроме того, следует обратить внимание на новую группу стран, которые пока еще не входят в категорию НРС, но могут быть к ней причислены, если им не удастся решить стоящих перед ними проблем. В этой связи он указал на положение в странах Центральной Америки, развитие которых в 80-х годах сопровождалось вооруженными конфликтами, девальвацией и различного рода неблагоприятными тенденциями, в результате чего уровень жизни в этих странах понизился по сравнению с этим показателем двадцатилетней давности. Он отметил, что успешные переговоры, проводившиеся недавно правительствами стран Центральной Америки, заложили основу для перестройки системы соглашений об экономической интеграции в данном регионе. Вместе с тем ограниченные объемы финансовых ресурсов значительно ухудшают перспективы успешного осуществления этих инициатив. В связи с этим он указал на необходимость увеличения объема финансовой помощи региону с тем, чтобы не допустить того, чтобы эти страны попали в категорию НРС.

182. Представитель Коморских Островов заявил, что, оценивая положение за последние девять лет, он может отметить лишь невыполнение обязательств, провал ОНПД и отсутствие солидарности между странами. Вместе с тем он указал, что совещание за "круглым столом" между странами-донорами и НРС, проводимые под эгидой системы Организации Объединенных Наций, создали структуру, в рамках которой могут осуществиться определенные надежды в отношении возможности предоставления помощи со стороны доноров. Он добавил, что его страна рассчитывала на то, что в рамках ОНПД на 80-е годы будут осуществлены меры, направленные на облегчение бремени задолженности, увеличение объемов внешней помощи, расширение диверсификации экономики НРС, сохранение окружающей среды и развитие людских ресурсов. Вместо этого Коморские Острова по-прежнему сталкивались с нескончаемыми проблемами, в том числе с уменьшением объема внешней помощи, дефицитом бюджета, экономической дезинтеграцией, ростом бремени задолженности в воздействии неблагоприятных демографических факторов. Все эти явления оказали крайне негативное воздействие на общие экономические показатели. Помимо этого, колебания курса доллара и процентных ставок, а также падение цен на сырьевые товары, еще более усугубили и без того сложную ситуацию. Затем он обратил внимание на ряд инициатив, которые собирается предпринять его правительство с целью расширения промышленного сектора, модернизации государственной финансовой системы, либерализации экономики, совершенствования системы образования и расширения государственного сектора. В дополнение к этому правительство Коморских Островов ведет переговоры по вопросу о структурной перестройке под эгидой Мирового банка и Международного фонда, осуществление которой могло бы начаться еще до конца 1990 года. В заключение он сказал, что его правительство также намерено содействовать проходящим в стране процессам демократических преобразований.

183. Представитель Сан-Томе и Принсипи заявил, что причиной спада производства в промышленном и сельскохозяйственном секторах НРС является главным образом нехватка финансовых ресурсов и утрата внешних рынков сбыта. Структурное несовершенство НРС вполне обоснованно требует особого подхода. Необходимость такого подхода была должным образом учтена в ОНПД, принятой в 1981 году. Однако многие из намеченных на 80-е годы социально-экономических целей достигнуты не были, и положение НРС продолжает ухудшаться. Ответственность за развитие НРС ложится в первую очередь на сами наименее развитые страны, и именно они в первую очередь несут ответственность за проведение неадекватной внутренней политики. Вместе с тем нет никакого сомнения в том, что ухудшение условий жизни в НРС в немалой степени обусловлено недостаточными объемами внешней помощи и неблагоприятной конъюнктурой в области международных экономических отношений. В связи с этим крайне необходимо разорвать порочный круг бедности и задолженности посредством предоставления гораздо более значительных объемов помощи. Настоящая Конференция должна сделать основной упор на совместных действиях в пользу НРС и постараться обеспечить принятие промышленно развитыми странами дополнительных мер, т.е. мер, которые позволили бы добиться привлечения большего объема финансовых ресурсов, в частности, обеспечить списание двусторонних долгов, продление сроков погашения многосторонней задолженности и увеличение доли субсидий в рамках потоков помощи. Кроме того, создание справедливой и прочной многосторонней системы торговли позволило бы обеспечить стабилизацию экспортных поступлений и разработку более эффективной политики в области развития, включая необходимые средства для снижения демографического давления, сохранения почв для борьбы со стихийными бедствиями. Конференции не следует упускать из виду, что только международное сотрудничество позволит обеспечить устойчивый рост и более гармоничное социальное развитие наименее развитых стран.

184. Анализируя положение в Сан-Томе и Принсипи, он сказал, что в 1985 году правительство его страны разработало стратегию в области развития и затем приступило к осуществлению программы структурной перестройки при поддержке Мирового банка и Международного валютного фонда. Оба мероприятия нацелены на устранение макроэкономических диспропорций и диверсификацию экономики посредством осуществления мер по либерализации в коммерческом и сельскохозяйственном секторах. К сожалению, резкое падение цен на сырьевые товары крайне осложнило проведение всех этих мероприятий, в связи с чем правительство Сан-Томе и Принсипи при содействии ПРООН, Африканского банка развития и Мирового банка организовало в марте 1989 года в Женеве второе совещание за "круглым столом", на котором оно обратилось с просьбой о предоставлении внешней помощи.

185. Представитель Кубы заявил, что нельзя допускать того, чтобы ослабление напряженности между Востоком и Западом привело к дальнейшему ухудшению отношений между Севером и Югом. Пропасть между развитыми и развивающимися странами продолжает увеличиваться не только в социально-экономической сфере, но и в научно-технической области. Президент Фидель Кастро сказал, что в настоящее время внешняя задолженность превратилась в основное препятствие на пути развития, наиболее распространенное средство финансового шантажа и новейшую форму неокOLONиальной зависимости развивающихся стран. Однако как кредиторы, так и должники признают, что в настоящее время не существует возможности ни выплаты, ни востребования этой задолженности.

186. Куба горячо приветствует предложение президента Миттерана предоставить наименее развитым странам адекватные финансовые средства для оживления экономического роста и списать задолженность со всех африканских НРС. По примеру скандинавских стран членам Группы 77 и другим промышленно развитым странам следует предпринять конкретные действия, направленные на достижение этой же цели. Он подчеркнул необходимость дальнейшего предоставления финансовых ресурсов в виде необусловленной помощи и поддержал предложение о том, чтобы средства, получаемые за счет сокращения военных расходов, направлялись на цели развития НРС. Кроме того, необходимо увеличить соответствующую и не являющуюся излишне дорогостоящей передачу технологии этим странам и оказывать им эффективное содействие в деле осуществления национальных, социальных и экономических программ развития с учетом их социально-культурных традиций и права народов на свободный выбор своей собственной судьбы. Являясь бедной и слаборазвитой страной, Куба выделяет 1,5% своего ВВП на цели экономического и технического сотрудничества более чем 60 странам третьего мира, 23% из которых составляют НРС, и считает важным и впредь изыскивать новые возможности в деле расширения сотрудничества в рамках Юг-Юг в качестве необходимого дополнения сотрудничества Север-Юг. В заключение он выразил надежду на то, что Конференция поставит перед НРС новые задачи и позволит им достичь подлинного и устойчивого развития до 2000 года; со своей стороны, его страна приложит максимальные усилия для достижения этой цели.

187. Представитель Пакистана заявил, что в рамках принятой в 1981 году ОНПД предполагалось осуществить преобразование экономики НРС, с тем чтобы позволить им достичь минимальных стандартов в области образования, здравоохранения, обеспечения населения жильем и рабочими местами. Однако проведенная почти десять лет спустя оценка хода выполнения ОНПД показала, что социально-экономическое положение этих стран еще более ухудшилось; производство продуктов питания отставало от роста населения; по-прежнему сохранялся крайне низкий уровень грамотности; темпы деградации окружающей среды ускорились, а также ухудшились условия торговли. В целом экономические условия были для НРС неблагоприятными. Особую тревогу вызывают низкий уровень цен на сырьевые товары, рост показателя отношения задолженности к ВВП и недостаточные потоки внешней помощи.

188. Он выразил надежду на то, что в своей новой Программе действий Конференция предложит конструктивные меры, которые помогли бы НРС преодолеть присущие им негативные тенденции. Пакистан выступает за принятие такой программы, которая была бы сосредоточена, в частности, на обеспечении основных потребностей, существенном увеличении потока и повышении эффективности помощи, выявлении дополнительных источников средств с уделением особого внимания развитию людских ресурсов, улучшении понимания международными кредитными учреждениями долгосрочных целей стратегий НРС в области развития и большей предсказуемости потоков средств.

189. Со своей стороны Пакистан конструктивно подходил к решению проблем НРС и с этой целью приступил к осуществлению ограниченной программы технической помощи для Африки, руководствуясь теми соображениями, что развитие людских ресурсов является самым важным отдельно взятым средством в деле содействия экономическому развитию НРС.

190. Он также надеется, что настоящая Конференция выявит основные причины несправедливого положения НРС в международной системе торговли, падения доли этих стран в общем объеме торговли и негативного воздействия ухудшающихся условий торговли и выскажется за необходимость обеспечения для них доступа к рынкам.

191. Представитель Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП), упомянув о глобальных экологических проблемах, связанных, в частности, с истощением озонового слоя в стратосфере, которое может нанести ущерб здоровью людей и привести к изменению климата и последующему глобальному потеплению, настоятельно призвал Конференцию принять решительные меры в поддержку НРС с тем, чтобы позволить им выработать новый подход к решению проблем развития. Наименее развитые страны, зависящие от своих природных ресурсов более других стран, вынуждены эксплуатировать их с тем, чтобы обеспечивать поступления твердой валюты, необходимой им для обслуживания своей задолженности. Такая политика приводит к уничтожению лесов, расширению зон пустынь, смыванию плодородных почв в море, росту загрязненности окружающей среды, деградации прибрежных районов и истощению рыбных ресурсов, что значительно уменьшает вероятность положительного исхода будущих экономических преобразований в НРС. Изменение климата, истощение стратосферного озона, происходящее быстрыми темпами обезлесение, исчезновение ряда видов растительного и животного мира - все эти проблемы носят глобальный характер и требуют неотложных мер со стороны всего международного сообщества, включая НРС.

192. Ввиду того, что в НРС ощущается нехватка средств, международное сообщество должно предоставить им дополнительные средства и обеспечить всесторонний доступ к безопасной с экологической точки зрения технологии с тем, чтобы они могли принимать участие в осуществлении мер по охране окружающей среды, направленных на достижение устойчивого развития и решение возникающих экологических проблем глобального характера.

193. Наряду с другими организациями системы Организации Объединенных Наций ЮНЕП предоставляла правительствам НРС техническую помощь с целью оказания им содействия в разработке соответствующей политики и законодательства в области охраны окружающей среды, а также в осуществлении специальных исследований, включая анализ экономической эффективности. Крайне важным средством оказания технической помощи развивающимся странам могло бы оказаться использование Глобального экологического механизма Мирового банка и Монреальского протокола по охране озонового слоя. Эти механизмы показывают, каким образом правительства могут оказывать друг другу поддержку в плане получения дополнительных фондов и обеспечения передачи технологии.

194. Представитель Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) заявил, что усилия, направленные на содействие промышленному развитию НРС, существенно затрудняются наличием проблем общезкономического характера, с которыми сталкиваются эти страны. Общепризнанно, что поддержка со стороны международного сообщества является необходимым условием для достижения целевых заданий ОНПД в секторе обрабатывающей промышленности. Нельзя недооценивать сектор обрабатывающей промышленности, поскольку он поставляет ресурсы, необходимые для создания основы, обеспечивающей долгосрочное развитие. Кроме того, важную роль в установлении связей, содействующих развитию сельского хозяйства, должны играть отрасли агропромышленного комплекса.

195. Он отметил, что в рамках среднесрочного плана, реализация которого была начата в 1990 году, ЮНИДО оказывает помощь НРС в разработке стратегических планов индустриализации; осуществлении исследований в области рынка; в доработке и анализе проектов капиталовложений; осуществлении мер по активизации деятельности предприятий, находящихся в трудном положении; а также в развитии людских ресурсов. Такая деятельность осуществляется в Африке (в рамках второго Десятилетия промышленного развития Африки), а также в Азии и на Ближнем Востоке, где, как и в Африке, необходимо приступить к осуществлению специальных программ технической помощи с целью содействия совершенствованию соответствующей местной технологии НРС. Кроме того, он напомнил, что в соответствии с рекомендациями, высказанными на третьей Конференции ЮНИДО в ноябре 1989 года, Генеральный директор ЮНИДО учредил пост старшего координатора ЮНИДО по вопросам оказания технической помощи НРС.

196. В заключение он сказал, что в настоящее время ЮНИДО занимается разработкой промышленного плана действий по индустриализации НРС, в котором будут отражены руководящие принципы, касающиеся будущего развития промышленного сектора НРС.

197. Представитель Международного союза электросвязи (МСЭ) сказал, что МСЭ уже давно с пониманием относится к тяжелому положению НРС. На трех последних полномочных конференциях Союза были приняты резолюции, в которых содержится призыв уделять постоянное внимание вопросу о состоянии систем электросвязи в НРС с целью разработки конкретных мер для реального улучшения положения в этой области. Несмотря на ограниченные ресурсы, Союз смог выделить средства для осуществления различных мероприятий в области электросвязи в интересах НРС преимущественно путем предоставления стипендий, проведения семинаров и организации специальной технической помощи, предоставляемой группами инженеров Союза. Вместе с тем он отметил, что большая часть помощи, предоставляемой НРС Союзом, финансируется ПРООН и посредством целевых фондов из различных источников. Касаясь последних тенденций в области электросвязи, он сказал, что возникли новые условия, которые требуют определенной адаптации и новых подходов. Эти новые условия в области электросвязи оказывают разнообразное воздействие на развивающиеся страны, особенно на НРС. В этой связи он особо указал на то, что разрыв в технической области между развивающимися странами и НРС увеличивается, сокращая тем самым возможности для передачи технологий; новые технологии требуют и нового подхода в отношении развития людских ресурсов - техников, инженеров и управляющих высокого класса, уровень подготовки которых через некоторое время перестает отвечать новым требованиям, несмотря на дорогостоящую профессиональную подготовку обычного типа; нехватка иностранной валюты значительно затрудняет замену устаревшего оборудования, предоставление новых услуг и расширение сетей связи. С учетом всех этих трудностей помощь международного сообщества становится крайне необходимой для обеспечения осуществления запланированных проектов в области электросвязи в НРС в 90-х годах. Он также подчеркнул важность участия Союза в работе "круглых столов", организуемых ПРООН, а также в различных совещаниях консультативных групп Мирового банка, с тем чтобы помочь НРС получить дополнительную информацию относительно проектов в области электросвязи или конкретных программ, которая может потребоваться донорам.

198. Представитель Нидерландов сказал, что существует опасность полной маргинализации НРС, поскольку они не могут самостоятельно обеспечить достаточного экономического роста и развития. По мере интенсификации процесса глобализации число беднейших НРС будет расти, при этом в расширенную категорию НРС могут также попасть отсталые регионы довольно крупных развивающихся стран,

которые сами по себе не являются НРС. Он поддержал выдвинутое в адрес Комитета по планированию развития предложение о пересмотре критериев оценки стран, включаемых в список НРС.

199. Рост нищеты, особенно среди женщин, обуславливался неблагоприятными экономическими условиями и экологическими факторами, а также принятием ошибочных решений в области перестройки и развития. Развитие людских ресурсов требует удовлетворения основных нужд, капиталовложений в людские ресурсы, участия бедных слоев населения в процессе принятия решений, демократии и уважения прав человека. Для НРС было бы разумным сосредоточить внимание на совершенствовании физической, институциональной и социальной инфраструктур, предоставив при этом возможность частному сектору заниматься развитием производства. Заблаговременная оценка результатов Уругвайского раунда позволила бы определить необходимость принятия дополнительных мер в интересах НРС. Компенсационное финансирование должно использоваться для решения проблем, возникающих в структурах, обеспечивающих поставки. В связи с этим он высказался в поддержку общего пересмотра механизмов компенсационного финансирования.

200. Необходимо увеличить потоки средств по линии ГПР в НРС до уровня 0,2% от ВВП стран-доноров, а возможно, и более. Нидерланды выделяют НРС 0,3% от своего ВВП и предполагают увеличить эту цифру. Основная цель должна заключаться в значительном увеличении общей внешней помощи.

201. Задолженность ставит под угрозу экономический рост в НРС. В этой связи Нидерланды предлагают странам-кредиторам коллективно списать полностью двусторонние государственные долги беднейших стран, испытывающих серьезные долговые проблемы, при условии проведения странами-должниками обоснованной экономической политики, что в принципе явилось бы дополнением к регулярной помощи на цели развития.

202. В отношении последующих мероприятий следует активизировать практику организации "круглых столов" и совещаний консультативных групп для НРС, при этом секретариат ЮНКТАД должен играть основную роль в этих группах. На глобальном уровне следует провести анализ выполнения всех обязательств в рамках Программы действий.

203. Представитель Бутана заявил, что для НРС период 80-х годов останется в памяти как время большого разрыва между экономическими прогнозами и реальностью. Темпы роста в большинстве НРС не достигли плановых заданий, что привело к увеличению разрыва между бедными и богатыми странами, и в категорию НРС попали еще десять стран.

204. Несмотря на отсутствие выхода к морю, Бутан, находящийся на расстоянии 800 километров от ближайшего морского порта, достиг умеренного прогресса в области экономического развития. Планы и программы развития на 90-е годы разработаны на основе конкретной национальной политики и с учетом приоритетов, включая, в частности: опору на собственные силы на национальном уровне; охрану окружающей среды; демографическое планирование; развитие людских ресурсов; улучшение условий жизни в сельских районах; увеличение производства продовольствия; увеличение объемов производства гидроэлектроэнергии; мобилизацию внутренних ресурсов; и расширение участия женщин в процессе развития. Эти программы невозможно выполнить только опираясь на национальные усилия, и Бутан надеется, что его партнеры по развитию будут продолжать оказывать ему бескорыстную помощь.

205. Бутан приветствует увеличение числа доноров и объема предоставленных ей внешних ресурсов. Он также предложил вдвое увеличить к 1995 году уровень оказываемой в настоящее время помощи, а к концу десятилетия - достичь целевого уровня в 0,20% ВВП доноров. Он подчеркнул, что ослабление бремени задолженности должно стать неотъемлемой частью оказываемой НРС помощи, поскольку уменьшение задолженности позволит обеспечить ориентированное на рост развитие. Для того чтобы избежать дальнейшего увеличения бремени задолженности, он внес предложение о том, чтобы передача ресурсов осуществлялась в виде субсидий по линии ГПР и других потоков, не приводящих к возникновению задолженности, например, прямых иностранных капиталовложений. Необходимо также усовершенствование схем доступа на рынки товаров, экспортируемых из НРС. Эти меры будут включать устранение тарифных и нетарифных барьеров и усовершенствованные схемы ВСП.

206. Представитель Саудовской Аравии заявил, что результаты ОНПД за 80-е годы являются неудовлетворительными, поскольку большинство целей не было достигнуто. Необходимо установить причины этой неудачи и увеличить материальные средства, с тем чтобы обеспечить возможность интенсификации усилий по успешному осуществлению стратегии в области развития на 90-е годы.

207. Очевидно, что одно из препятствий, которое затрудняет экономический рост в НРС, связано с торговыми ограничениями, применяемыми развитыми странами. Продолжающееся сокращение поступлений от экспорта сырьевых товаров и недостаточное стимулирование передачи технологии этим странам также оказывают негативное воздействие на осуществление ОНПД. Что касается помощи, то, как указывается в подготовленном в 1989 году ЮНКТАД докладе по наименее развитым странам, уровень ГПР не достиг согласованного целевого уровня в 0,15% ВВП. Результаты ОНПД могли бы быть другими, если бы доноры выполнили свои обязательства. В этой связи он отметил, что общий объем оказываемой Саудовской Аравией помощи в виде субсидий и кредитов за период 1973-1989 годов равнялся 59,4 млрд. долл. США, что составляет 5,45% ВВП страны, причем на субсидии приходится 58%.

208. Саудовской Аравии хорошо известно о проблемах НРС, и поэтому большая часть оказываемой ею помощи предоставляется на льготных условиях. Что касается кредитов, то многие из них являются беспроцентными и могут погашаться в течение 25 лет или более. Он подчеркнул важность сохранения для развивающихся стран прочной финансовой базы, обеспечиваемой банками и фондами регионального развития, учитывая оборачиваемый характер их ресурсов. Наиболее важными факторами, обеспечивающими успех стратегий для НРС на 90-е годы, будут стабильность и внутренняя и внешняя безопасность. При отсутствии безопасности НРС вынуждены будут направлять свои скудные ресурсы в непроизводительные области, например на военные расходы. В этой связи важно, чтобы международное сообщество укрепляло мир и стабильность. Что касается вторжения в Кувейт, то пока не будет восстановлен суверенитет Кувейта, страны этого региона не смогут оказывать помощь, что пагубно скажется на НРС.

209. Представитель Ватикана заявил, что участие его делегации в Конференции обусловлено большим опытом, накопленным церковью в решении проблем, от которых страдает человечество. Человеческие страдания характерны для НРС, в которых доход на душу населения ниже 200 долл. США, уровень грамотности составляет около 25%, а доля промышленного производства - менее 10% ВВП. Он выразил надежду, что новая Программа действий на 90-е годы предложит конкретное решение проблем, а не явится лишь научным исследованием. Он надеется, что международное сообщество, предоставив дополнительные средства, полностью

поддержит усилия НРС. Он напомнил, что на своей тридцать седьмой сессии Совет управляющих ПРООН постановил, в частности, направить 87% имеющихся фондов в развивающиеся страны с низким доходом, а 55% - в НРС. Некоторые НПО, религиозные организации и объединения внесли также положительный вклад в различные области развития, например, в области образования, здравоохранения, улучшения положения женщин и профессиональной подготовки. В целях содействия международной солидарности он предложил ряд принципов и направлений деятельности, одно из которых заключается в более широком информировании общественности о положении в НРС.

210. Он обратился к НРС с призывом создать демократические институты и приступить к осуществлению реформ нравственного порядка, включая кампанию по борьбе с коррупцией. Он также призвал приступить к осуществлению широких мер по облегчению бремени задолженности и либерализации международной торговли в сочетании с соответствующими компенсационными механизмами для стабилизации цен. В заключение он сказал, что не доказано, что демографический рост препятствует процессу развития, но все же для решения проблем развивающихся стран требуется осуществлять контроль за рождаемостью в этих странах.

211. Представитель Малайзии заявил, что высокие цели, поставленные ОНПД, не были достигнуты, поскольку большинство развитых стран не выполнили своих обязательств в отношении целевых уровней ГПР. Приветствуя изменения в Восточной Европе, он выразил озабоченность по поводу того, что реформы, проводимые в Восточной Европе, будут ограничивать возможности развивающихся стран в получении недостающих ресурсов. Его делегация считает, что допускать нельзя такого перераспределения ресурсов, однако тот факт, что страны Западной Европы в срочном порядке создали банк для реконструкции Восточной Европы, усиливает эту озабоченность.

212. Экономическое положение НРС вызывает крайнюю тревогу, и для коренного изменения этого положения потребуются решительные меры, предпринимаемые одновременно в различных областях, включая увеличение финансовых потоков в НРС и обеспечение доступа к рынкам экспортных товаров из НРС. По его мнению, проект Программы действий на 90-е годы должен подкрепляться твердой политической волей, и развитым странам следует рассмотреть вопрос об использовании некоторых дополнительных ресурсов, высвобождающихся в результате процесса разоружения, для финансирования этой Программы. Со своей стороны НРС следует предпринять усилия по осуществлению необходимых внутривнутриполитических реформ.

213. Он сказал, что сотрудничество Юг-Юг является важнейшим фактором, дополняющим Программу. Он отметил, что более десяти лет тому назад Малайзия приступила к осуществлению программы технического сотрудничества ограниченного масштаба для НРС Азиатско-тихоокеанского региона. За этот период Малайзия оказала помощь 25 странам, включая две африканские страны, и осуществление этой программы будет продолжено. В соответствии с этим подходом его страна содействовала созданию Комиссии для стран южной части Тихого океана и организации совещаний на высшем уровне 15 развивающихся стран для проведения консультаций и развития сотрудничества Юг-Юг. Говоря об успешном проведении первого совещания на высшем уровне в июне 1990 года в Куала-Лумпуре, он отметил, что в настоящее время осуществляются конкретные проекты, утвержденные на этом совещании, и ряд развивающихся стран, включая НРС, извлекают из этого пользу.

214. Представитель Гвинеи-Бисау сказал, что перспективы развития НРС представляются мрачными и что все проблемы могут быть решены только при оказании соответствующей поддержки со стороны международного сообщества. Нищета, голод, безработица и отсутствие элементарных условий для жизни в НРС являются суровой реальностью, которую человечество не должно игнорировать. Ухудшение состояния экономики в НРС усугубляется засухой, опустыниванием и другими природными явлениями. Другими факторами, способствующими ухудшению положения в этих странах, являются постоянное обесценивание продукции НРС на мировых рынках; неблагоприятные условия торговли; протекционизм; бремя внешней задолженности; и уменьшение потоков ГПР.

215. Несмотря на интенсивные программы структурной перестройки, Гвинея-Бисау переживает острый экономический кризис, характеризующийся низким уровнем внутреннего производства, ростом внешней задолженности, усугубляемой недостаточным уровнем окупаемости капиталовложений, высоким уровнем инфляции и не поддающимся контролю дефицитом.

216. Лишь более согласованные и решительные усилия со стороны стран-доноров и НРС могли бы позволить последним добиться осуществления целей в области развития, намеченных на следующее десятилетие. В этой связи он предложил ряд мер поддержки, к осуществлению которых следовало бы приступить партнерам по развитию. Что касается оздоровления экономики, то облегчение бремени задолженности по-прежнему остается наиболее реалистичным средством разрешения проблем НРС наряду с пересмотром сроков погашения задолженности и другими мерами по оздоровлению экономики, принятыми в Торонто и Парижском клубом с 1987 года. Программы структурной перестройки должны быть преимущественно сосредоточены на достижении долгосрочных целей развития и уделении большего внимания социальным программам, особенно сфере здравоохранения и профессиональной подготовки. Необходимо приложить значительные усилия для устранения тарифных и нетарифных барьеров, оказывающих негативное воздействие на экспорт НРС, и для облегчения доступа этих стран на рынки. Изменения в правилах происхождения и исключение этих стран из сферы действия предельных и количественных ограничений способствовало бы дальнейшей диверсификации их экономик. Что касается потоков ГПР, то странам-донорам следует увеличить свои усилия с целью достижения целевого показателя ГПР в размере 0,15%.

217. Представитель Чили заявил, что международное сообщество не должно рассматривать предоставление помощи наиболее бедным странам лишь в качестве средства успокоения своей "коллективной совести"; ему следует признать наличие государств и обществ, страдающих от недостаточной развитости социальных и политических структур, испытывающих нехватку национальных ресурсов, существующих в неблагоприятных климатических условиях или имеющих невыгодное географическое положение. Наличие на национальном или международном уровне бедствующих групп всегда является симптомом, свидетельствующим о структурных изъянах соответствующей системы, в связи с чем на мировом сообществе лежит моральная обязанность помочь НРС решить их проблемы в духе решимости и творчества, отбросив в сторону соображения, связанные с идеологиями и доктринами, политическими соображениями и географическим местоположением. Никто не должен оставаться равнодушным к бедственному положению и борьбе 41 наименее развитой страны с населением численностью более чем 400 миллионов человек. В этой связи его страна полностью поддерживает проект программы действий для НРС на 90-е годы, которую он считает всеобъемлющим документом, придавая особо важное значение главе об основных принципах. Каждая страна должна иметь право свободно выбирать собственный путь развития в соответствии со своей национальной волей и

ресурсами, и никакая организация, никакое государство или правительство не вправе диктовать или навязывать модели развития. Он подчеркнул необходимость создания специальных условия для роста и диверсификации экспорта НРС, особо указав также на важное значение того, чтобы на текущем многостороннем раунде переговоров были ликвидированы все формы протекционизма, затрагивающие НРС и другие развивающиеся страны. Он также высказался за предоставление дополнительной финансовой помощи, восполняющей внутренние сбережения НРС, хотя в этой связи предоставление такой помощи НРС не должно использоваться в качестве предлога для мер, направленных на сворачивание многосторонней или двусторонней помощи в отношении других стран. Например, Чили и другие развивающиеся страны, не относящиеся к НРС, также сталкиваются с подобными проблемами, что и НРС. Поистине было бы непростительной ошибкой, если бы число НРС еще более возросло в связи с неспособностью международного сообщества осознать, что явление слаборазвитости также характерно и для других стран, которые все еще борются, чтобы добиться более высоких уровней развития.

218. Представитель Исламской Республики Иран заявил, что ни одна из целей ОНПД достигнута не была; показатели роста ВВП в наименее развитых странах составили лишь одну треть от установленных в рамках ОНПД целевых уровней; ежегодный рост сельскохозяйственного производства составлял 2% по сравнению с целевыми показателями ОНПД в размере 4%, при этом темпы развития промышленности также значительно отставали от запланированных показателей. Однако наибольшую тревогу вызывает то обстоятельство, что объем потоков ГПР составил лишь 0,09% от ВВП стран-доноров по сравнению с установленным целевым показателем в размере 0,15%.

219. В связи с сокращением объема поступлений от экспорта и наличием внешней задолженности, размеры которой возросли с 35,8 млрд. долл. США в 1982 году до 70 млрд. долл. США в 1989 году, во многих НРС наблюдается падение дохода на душу населения, в результате чего уровень жизни в этих странах снижается. Многие НРС прилагают решительные усилия, направленные на улучшение своего экономического положения, осуществляя программы структурной перестройки, однако все их усилия фактически сводятся на нет ввиду воздействия негативных внешнеэкономических факторов, характеризующихся падением цен на сырьевые товары; ухудшением условий торговли; стагнацией объемов ГПР; ростом протекционизма и наличием обязательств по обслуживанию задолженности. В 80-е годы количество НРС возросло с 31 до 41 страны.

220. Хотя основная ответственность за разработку и осуществление эффективных стратегий в области развития, способствующих обеспечению многопланового экономического роста, по-прежнему возлагается на сами НРС, эти страны ввиду слабости своей экономической базы нуждаются в существенной помощи со стороны международного сообщества. Международная помощь должна включать: облегчение бремени задолженности; направление дополнительных потоков внешней помощи, главным образом по линии ГПР; осуществление мер по совершенствованию схем ВСП; стабилизацию цен на сырьевые товары и совершенствование существующего механизма компенсационного финансирования. С момента своего образования Исламская Республика Иран оказывает техническую и финансовую помощь нуждающимся в ней странам Юга, и в частности странам Африки.

221. Исламская Республика Иран осуждает вторжение Ирака в Кувейт и оккупацию им этой страны. Она поддерживает все резолюции Совета Безопасности и подчеркивает настоятельную необходимость восстановления в регионе мира и безопасности путем достижения взаимопонимания и сотрудничества между странами региона.

222. Представитель Ямайки заявил, что, хотя события в Персидском заливе не должны отвлекать внимание Конференции от выполнения ею своего мандата, эти события, по всей вероятности, усугубят экономические и социальные проблемы многих стран, особенно НРС. Наименее развитым странам, многие из которых либо не имеют выхода к морю, либо являются государствами-архипелагами, предстоит решить огромный комплекс проблем. НРС не достигли ни одной из поставленных целей. Соответствующие страны оказались чрезвычайно уязвимыми к потрясениям внешнеэкономического характера, в частности резкому росту цен на импортные товары первой необходимости и ухудшению условий торговли. Хотя многие НРС приняли и осуществили весьма болезненные программы структурной перестройки, ввиду отсутствия мощной внешней поддержки результаты этих мероприятий оказались довольно незначительными. Если эти страны не получают надлежащей помощи со стороны международного сообщества, придется сократить объем жизненно важного импорта и урезать планы развития.

223. Для того чтобы выволить наименее развитые страны из тисков нищеты, потребуются новые усилия с их стороны и более существенная помощь со стороны развитых стран. На национальном уровне НРС следует создать такие условия для проведения экономической политики, которые позволили бы эффективно распределять и использовать средства, повысить производительность и эффективность промышленности и сельского хозяйства, способствовать диверсификации экономики, обеспечивать стимулы для развития предпринимательской деятельности и повышения эффективности государственных предприятий, развивать людские ресурсы и содействовать сотрудничеству Юг-Юг. Меры поддержки со стороны международного сообщества должны включать в себя облегчение бремени задолженности и увеличение объема потоков финансовых средств. В этой связи он настоятельно призвал органы Организации Объединенных Наций расширить деятельность по оказанию помощи НРС. Кроме того, принятие мер на национальном уровне потребует пересмотра позиций, занимаемых многосторонними кредитными учреждениями в отношении условий предоставления кредитов.

224. Ямайка надеется, что прогресс, достигнутый в апреле 1990 года на восемнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи в деле активизации международного сотрудничества, в частности в отношении возобновления экономического роста и развития развивающихся стран, будет отражен в итоговом документе Конференции.

225. Генеральный директор Генерального соглашения по тарифам и торговле (ГАТТ) отметил, что, хотя в 80-х годах наблюдался существенный рост количественных и стоимостных показателей мировой торговли, этот рост не оказал положительного воздействия на положение НРС, и их доля в мировой торговле по-прежнему остается весьма низкой. В связи с этим международному торговому сообществу крайне необходимо приступить к немедленному осуществлению мер, направленных на обращение вспять тенденции ко все большей маргинализации этих стран и на расширение участия этих стран в мировой экономике, в частности в рамках системы торговли, регулируемой ГАТТ. Одна из первоочередных задач Конференции заключается в разработке и принятии соответствующих национальных и международных стратегий и мер по ускорению процесса развития в НРС в 90-е годы. Коснувшись вопроса о вкладе, внесенном ГАТТ к настоящему времени в дело оказания помощи наименее развитым странам, он напомнил, что первый и весьма важный шаг вперед был сделан тогда, когда в ходе Токийского раунда была признана необходимость предоставления НРС особого режима. Эти переговоры привели к ликвидации или снижению тарифов, которые охватывали широкий круг тропических продуктов и готовых изделий, представляющих интерес для НРС с

точки зрения их экспорта. Он также упомянул о создании подкомитета по вопросам торговли НРС, который в настоящее время превратился в форум в рамках ГАТТ, занимающийся особыми проблемами этих стран в области торговли. Кроме того, в ряде стратегических принципов, принятых в 1982 году в связи с подготовкой программы работы ГАТТ и выработкой первоочередных задач, была учтена необходимость предоставления НРС особого режима. Помимо этого, нескольким наименее развитым странам оказывалось содействие в рамках программы технической помощи ГАТТ. Коснувшись проходящего в настоящее время Уругвайского раунда многосторонних торговых переговоров, он указал на необходимость обеспечения участия правительств наименее развитых стран на всех этапах этих переговоров. Крайне важно, чтобы наименее развитые страны и впредь принимали активное участие в этих мероприятиях и как можно более решительно отстаивали свои особые интересы, выступая, в частности, за сокращение и ликвидацию нетарифных барьеров, либерализацию торговли сельскохозяйственными и текстильными товарами и предоставление более крупных объемов технической помощи, что позволило бы им воспользоваться преимуществами, связанными с открытием новых рынков, и приспособить свои структуры к правилам и положениям, действующим в области мировой торговли.

226. Представитель Мировой продовольственной программы Организации Объединенных Наций заявил, что объемы импортируемого НРС продовольствия весьма высоки и продолжают увеличиваться в силу воздействия сочетания целого ряда факторов, связанных со стремительными темпами роста населения, низкой производительностью сельского хозяйства и наличием внешней задолженности. В 1988/89 году размеры направленной в наименее развитые страны продовольственной помощи составили 1,4 млрд. долл. США, т.е. свыше одной трети производимого в мире объема продовольствия. Продовольственная помощь предоставлялась в виде программ для урегулирования платежного баланса и поддержки бюджета или в виде чрезвычайной продовольственной помощи. В недавнем исследовании Мирового банка/Мировой продовольственной программы по вопросам продовольственной помощи указывалось, что если в 1987 году объем продовольствия, импортируемого африканскими странами, расположенными к югу от Сахары, составлял 13 млн. тонн (на сумму около 4 млрд. долл. США), то к 2000 году этот объем, согласно оценкам, возрастет до 40 млн. тонн. Эти цифры будут еще большими с учетом социального аспекта программ структурной перестройки, который будет реализовываться в виде программ по обеспечению для беднейших слоев населения более широкого доступа к продовольствию. Представляется важным, чтобы как страны-получатели, так и страны-доноры рассматривали продовольственную помощь в качестве ценного средства для обеспечения поддержки планов развития и программ на национальном уровне, которые содействуют укреплению продовольственной безопасности, не оказывая при этом негативного воздействия на местное производство продовольствия и не нарушая нормальной структуры торговли. Вместе с тем предоставление продовольственной помощи в рамках борьбы с голодом и нищетой не следует рассматривать в качестве долговременного решения проблемы, поэтому правительства должны продолжать разработку жизнеспособных программ достижения самообеспеченности продовольствием на долгосрочной основе. Помимо этого МПП содействует осуществлению наименее развитыми странами проектов развития сельских районов в области производства продовольствия, лесного хозяйства, охраны и рационального использования почв и т.д. Он указал также на растущее значение продовольственной помощи, поступающей из развивающихся стран, и отметил, что в 1989 году МПП закупила 136 000 тонн продовольствия в странах Африки, расположенных к югу от Сахары. ВВП проводила весьма активную деятельность в странах Сахеля, где она содействовала разработке стратегии в области продовольственной помощи, в рамках которой страны-доноры и страны-получатели осуществляют скоординированную политику и мероприятия, с тем чтобы превратить продовольственную помощь в эффективное средство развития.

227. Представитель Буркина Фасо заявил, что можно найти мало примеров успешной деятельности за десять лет осуществления ОНПД, в то время как неудач было много. НРС не смогли достигнуть поставленных целей за счет своих собственных усилий, иногда из-за отсутствия надлежащей национальной политики, однако всегда из-за неблагоприятного международного экономического положения. Характеризуя положение Буркина-Фасо, он отметил, что результаты оказались весьма посредственными. Рост ВВП в период 1980-1988 годов составлял около 5% в год, однако рост был неравномерным и колебался в пределах от 1,8% в 1980 году до 1,9% - в 1983 году. Соотношение экспорта к импорту упало с 48% до 27%, в то время как объем государственной задолженности удвоился, увеличившись с 382 млн. долл. США в 1982 году до 757 млн. долл. США в 1988 году.

228. В связи с тем, что международное экономическое положение серьезно ухудшилось, а государственная помощь на цели развития оказалась недостаточной, он настоятельно призвал страны-доноры увеличить их ГПР до 0,2% их ВВП, с тем чтобы НРС имели реальные шансы на успех. Он также призвал к принятию дополнительных мер по облегчению бремени задолженности в пользу НРС, внешний долг которых в настоящее время составляет около 42 млрд. долл. США. По возможности задолженность должна быть аннулирована. Он подчеркнул, что НРС сталкиваются со все большими трудностями в получении доступа на внешние рынки и что существует неотложная необходимость в принятии международных мер, которые позволили бы сделать экспортный сектор этих стран более эффективным и стабилизировать цены на сырьевые товары.

229. Он приветствовал решение ПРООН выделять 55% своих ресурсов для НРС и поддержал предложение о передаче дополнительных ресурсов специальной программе действий МСФР в пользу стран, расположенных к югу от Сахары.

230. В заключение он отметил, что для новой Программы действий Конференции следует принять механизм осуществления последующих мероприятий, с тем чтобы обеспечить периодический обзор хода ее осуществления на национальном, региональном и глобальном уровнях. ЮНКТАД следует продолжать нести ответственность за осуществление глобального обзора.

231. Представитель Центральноафриканской Республики заявил, что его страна, как и все НРС, оказалась в период 1983-1990 годов исключенной из процесса развития. С 1981 года его страна разрабатывала политику структурной стабилизации и экономической либерализации в соответствии с рекомендациями некоторых международных учреждений. Кроме того, управление страной в финансовой области и на макроэкономическом уровне осуществлялось под наблюдением Международного валютного фонда в рамках его механизма структурной перестройки. Во всех важнейших секторах экономики, особенно в сельском хозяйстве, скотоводстве, здравоохранении, образовании и финансовом секторе, проходил процесс преобразований. Прогресс, однако, шел медленными темпами из-за отсутствия гибкости существующих в стране структур, с одной стороны, и ее экономической маргинализации - с другой. Действительно, несмотря на все усилия по либерализации и модернизации экономики, рост ВВП в 1989 году оказался лишь немногим больше роста в 1977 году, и за этот двенадцатилетний период ВВП на душу населения уменьшился на 20%. Обладая всеми чертами, присущими НРС, Центральноафриканская Республика находится при этом еще и в неблагоприятном положении, характерном для страны, не имеющей выхода к морю, и ее развитие в целом сдерживается наличием серьезным социальных проблем, и прежде всего транспортной проблемой. В дополнение к острой конкуренции со стороны продукции стран Азии и Латинской Америки импорт и экспорт не имеющих выхода к морю стран Африки серьезно затруднялся в связи с наличием серьезных

проблем в секторах автомобильного и морского транспорта, Эта серьезная проблема всегда сдерживала развитие НРС, не имеющих выхода к морю. Он высказал предложение о том, чтобы международное сообщество выработало специальные меры для совершенствования организации транспортных систем, что позволило бы вывести эти страны из экономической изоляции. Программа действий на 90-е годы должна быть направлена на то, чтобы положить конец процессу маргинализации и обнищания НРС, уделив особое внимание проблемам их задолженности и внешней помощи. Конференции следует выработать систематические меры по последующему анализу количественных целей и усилить механизмы компенсации потерь, возникающих в связи с рыночными колебаниями и падением цен на сырьевые товары. Наконец, международному сообществу следует вновь заявить о своей солидарности с НРС, взяв на себя обязательство заложить основы для устойчивого развития, отвечающего интересам этих стран.

232. Представитель Румынии заявил, что Конференции следует разработать Программу действий, которая остановила бы процесс ухудшения положения в НРС, придав новый импульс процессу их развития и ускорив его. Хотя НРС несут ответственность за свое развитие, их усилия придать импульс процессу экономического роста останутся в высшей степени недостаточными, если они не будут дополнены притоком надлежащего объема внешних ресурсов. Он призвал международное сообщество увеличить свою поддержку НРС в контексте возросшей глобальной помощи, предоставляемой всем развивающимся странам. Он подчеркнул важное значение не только выделения для НРС дополнительных ресурсов, но также необходимости улучшения условий доступа их продукции на рынки. В этой связи Румыния придает важное значение мерам в рамках Уругвайского раунда, обеспечивающим перспективы для расширения экспорта НРС в развитые страны. Он также подчеркнул важное значение передачи соответствующих технологий НРС, развития людских ресурсов и соглашений о сотрудничестве с другими развивающимися странами. Его страна прилагала последовательные усилия к установлению взаимовыгодных экономических отношений с НРС и уделяла особое внимание оказанию помощи НРС в расширении их производственной базы и наращивании ресурсов рабочей силы. Одновременно в контексте глобальной системы торговых преференций для развивающихся стран Румыния предоставляет НРС весьма значительные преференциальные преимущества, не стремясь при этом получить взаимные уступки. Тем не менее он признал, что, несмотря на значительные успехи в сотрудничестве между его страной и НРС, оно все еще не является удовлетворительным. Новая ориентация Румынии на создание рыночной экономики, однако откроет более широкие возможности для более эффективного сотрудничества с НРС.

233. Представитель Мьянмы заявил, что ОНПД не привела к какому-либо прогрессу в функционировании экономики НРС, для которых был характерен медленный рост, застой, хронические проблемы платежного баланса, сокращение объема торговли и тяжелое бремя внешней задолженности. Все это было в значительной степени вызвано такими внешними факторами, как давление мер протекционистского характера, спад на мировых рынках, ухудшение условий торговли и недостаточность потоков льготных финансовых ресурсов. Это тяжелое положение Мьянмы было усугублено политической нестабильностью 1988-1989 годов, которая привела к значительному падению уровня ВВП. В связи с таким ухудшением экономического положения его правительство приступило к проведению в конце 1988 года ряда экономических реформ, которые призваны проложить путь к созданию экономической системы, в большей степени ориентированной на рынок. Эти реформы включают отмену контроля над ценами и субсидирования, снижение уровня налогообложения, либерализацию внутренней и внешней торговли и легализацию приграничной торговли с соседними странами. Наиболее серьезной мерой, однако, явилось принятие закона об иностранных инвестициях. Что

касается банковского сектора, то были предприняты усилия, направленные на обеспечение банковским учреждениям возможности лучше удовлетворять потребности частного сектора. Однако, несмотря на все эти реформы, экономика Мьянмы продолжает оставаться в высшей степени уязвимой по отношению к внешним факторам, и сохраняется неотложная необходимость в международной помощи для обеспечения того, чтобы усилия этой страны привели к достижению устойчивого экономического роста. Он указал, что такая внешняя помощь должна характеризоваться значительным увеличением финансовых потоков на наиболее льготных условиях и охватывать финансирование местных и периодических издержек. Донорам следует приложить усилия для предоставления помощи, не связанной никакими условиями. Он призвал многосторонние организации выделить более высокую долю их ресурсов для удовлетворения потребностей НРС в финансовой и технической помощи. В этой связи он приветствовал недавнее решение Совета управляющих ПРООН по выделению для НРС 55% ориентировочного планового задания в ходе пятого программного цикла, а также поддержал предложение Франции об увеличении ресурсов Фонда капитального развития Организации Объединенных Наций. В заключение он заявил, что его правительство присоединяется к призыву облегчить тяжелое бремя задолженности НРС, которое является главным препятствием на пути к восстановлению их экономики, а также призвал к принятию международных мер по поддержке в области торговли.

234. Представитель Самоа заявил, что, несмотря на десятилетние международные и национальные усилия, направленные на обеспечение роста и структурных преобразований, предусмотренных в ОНПД на 80-е годы, экономическое положение НРС продолжало ухудшаться. Это - серьезная проблема как для НРС, так и для международного сообщества. Успех новой Программы действий будет в значительной степени зависеть от улучшения координации усилий международного сообщества, а также от надлежащих ответных действий со стороны самих НРС. В этой связи он с одобрением отозвался о предпринятых в 80-е годы ПРООН усилиях по координации международной помощи путем организации совещаний за "круглым столом". Его правительство с удовлетворением отмечает также тот факт, что Советом управляющих ПРООН было утверждено существенное увеличение ассигнований ОПЗ по странам для пятого программного цикла и что наблюдается досрочное увеличение ресурсов, которые будут выделяться в рамках Фонда специальных мер. Говоря об усилиях, которые надлежит приложить самим НРС, он заявил, что в равной степени необходимо, чтобы страны приняли соответствующие национальные меры для решения стоящих перед ними задач. В его стране была осуществлена программа структурной перестройки, принеся определенные позитивные результаты, ставшие возможными благодаря проведению осторожной налоговой и денежно-кредитной политики. Были также предприняты усилия с целью повышения производства, особенно в сельском хозяйстве, а также усилия в области создания соответствующих институтов. Что касается проекта программы действий, то его правительство поддерживает предложение об увеличении потоков ГПР в НРС. В заключение он подчеркнул важность действующих механизмов компенсационного финансирования и необходимость осуществления эффективных мер с целью предотвращения деградации окружающей среды.

235. Представитель Гаити заявил, что имевшее три года назад место сокращение объема ГПР ускорило крах экономики Гаити, в результате чего были временно прекращены государственные капиталовложения. Со времени последней Конференции по НРС резко возросла также внешняя задолженность, серьезно препятствующая процессу развития в Гаити. Его стране пришлось принять в 1987 году финансируемую совместно Мировым банком, Международным валютным фондом и США программу структурной перестройки, которая не была адекватно выполнена из-за того, что эти средства так и не поступили. В настоящее время осуществляется

новая программа стабилизации, и в скором времени будет обсуждаться еще одна программа перестройки. Он подчеркнул также, что перестройка и рост тесно взаимосвязаны и что следует управлять этими процессами одновременно.

236. Он высказал некоторую озабоченность по поводу методов оказания технической помощи, приводящих иногда к значительному оттоку иностранной валюты в форме оплаты труда экспертов. Он также сообщил, что значительные финансовые средства его страны вложены во внешние банки и что эта утечка капитала, вызванная действиями его соотечественников, не вызывает никаких возражений со стороны развитых стран. Он указал на то, что бегство капитала, протекционизм, падение цен на сырьевые товары не могли не породить крайнюю нищету, приводящую к социальной неудовлетворенности и политическим беспорядкам. Он призвал международное сообщество способствовать повышению качества жизни гаитянского народа, особенно неимущих слоев общества. Меры, которые будут включены в проект программы, должны касаться прежде всего следующего: оживления производственной системы, в первую очередь сельскохозяйственного и промышленного секторов; создания новых рабочих мест; рационального и децентрализованного управления государственным сектором; и благоприятных материальных, социальных и институциональных условий, которые позволили бы каждому гражданину Гаити участвовать в восстановлении своей страны. В заключение он высказал сожаление по поводу отсутствия на Конференции представителя Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна.

237. Представитель Гвинеи подчеркнул, что результаты ОНПД неудовлетворительны и что для 90-х годов остаются в силе цели, установленные на 80-е годы. Серьезные макроэкономические и финансовые диспропорции, ухудшение валютного курса, бремя задолженности, уменьшение внешних финансовых потоков и неадекватные национальные стратегии развития, принятые на основе нереалистичных обязательств, вынудили НРС осуществлять программы структурной перестройки. Учитывая необходимость развития, скудость ресурсов и ухудшение условий торговли, программы структурной перестройки и стабилизации должны быть полностью интегрированы в долгосрочные национальные планы развития. Он выразил надежду, что международное сообщество порекомендует включить такие программы в национальные исследования по вопросам долгосрочного развития. Он предложил правительствам НРС выработать надлежащую политику в области развития сельского хозяйства, промышленности и людских ресурсов и приступить к ее реализации. Что касается партнеров по развитию, то для обеспечения поддержки национальных стратегий НРС в области развития следует увеличить объем и повысить качество предоставляемых средств.

238. Он предложил Конференции принять Программу действий, включающую в себя, в частности, следующие важные элементы: развитие людских ресурсов; развитие сельскохозяйственного и промышленного секторов; обеспечение продовольственной безопасности; сохранение окружающей среды; большее вовлечение населения наименее развитых стран в экономическую и политическую деятельность и повышение его ответственности; предоставление иностранного капитала из государственных и частных источников с целью финансирования развития НРС; содействие интеграции на субрегиональном уровне; списание внешней задолженности НРС; совершенствование механизмов компенсационного финансирования; расширение доступа к рынкам развитых стран; содействие развитию частного сектора и совершенствование механизма передачи технологии. В заключение он указал на необходимость значительного улучшения механизма новой Программы действий, касающегося последующих мероприятий и осуществления контроля.

239. Представитель Украинской Советской Социалистической Республики заявил, что новая Программа действий должна опираться на консолидацию и координацию собственных усилий НРС при скоординированных усилиях и поддержке всего международного сообщества. По его мнению, ОНЦД не была выполнена в силу причин как внутреннего, так и внешнего характера. Среди них: слабая инфраструктура, демографические проблемы, непринятие адекватных усилий самими НРС, рост внешней задолженности и платежей по ее обслуживанию, падение цен на сырьевые товары и неблагоприятная конъюнктура на мировом рынке. В целом он поддерживал проект новой Программы действий. Кроме того, делегация Украинской Советской Социалистической Республики разделяет в целом основные элементы Дахкской декларации (A/CONF.147/PC/6). По его мнению, представляется целесообразным, чтобы новая Программа действий на 90-е годы содержала положения, ориентированные на разработку стратегии структурной модернизации экономики НРС с целью облегчения их интеграции в мировое хозяйство. Такая стратегия должна быть сфокусирована на формирование эффективной макроэкономической политики, обеспечение внешних и внутренних условий ее осуществления, включая в том числе совершенствование социальной и физической инфраструктуры и расширение доступа на внешние рынки. Помимо этого, в нее следует включить элементы, касающиеся мобилизации людских ресурсов, модернизации и всесторонней интеграции производственной базы, самообеспеченности продовольствием и укрепления экспортной базы. В будущей Программе действий особое внимание следует уделить экологическим аспектам. Для успешной реализации этих целей потребуются дополнительные источники ресурсов. Несмотря на трудности перехода к регулируемой рыночной экономике, Украинская ССР будет и впредь оказывать помощь наименее развитым странам. В настоящее время тысячи специалистов республики работают в наименее развитых странах, и многие студенты из этих стран проходят обучение в Украинской ССР. Процесс перестройки будет способствовать созданию дополнительных возможностей в плане расширения этого сотрудничества.

240. Представитель Польши сказал, что он прибыл из страны, где слово "солидарность" имеет четко выраженное политическое значение. Он полностью разделяет мнение Президента Миттерана о "договоре о солидарности" в целях развития. В связи с этим он придает большое значение новому проекту Программы действий. Хотя мир крайне нуждается в укреплении партнерства в целях развития, внешняя поддержка не может заменить собой мобилизацию внутренних ресурсов и обоснованную экономическую политику. Политические свободы, уважение прав человека и институты, пользующиеся народной поддержкой, необходимы в конечном счете как основа любых планов и стратегий в области развития.

241. Исторические перемены в отношениях Восток-Запад открыли дорогу для новой европейской "архитектуры", которая, в частности, значительно улучшила международный фон для диалога Север-Юг. Он подчеркнул, что Польша стремится войти в объединенную Европу, которая заботится не только о собственном благополучии, но и о благополучии менее и наименее развитых регионов. Масштабы участия Польши в различных областях будут зависеть от дальнейшего развития нынешнего шаткого экономического положения.

242. Имея внешний долг в размере свыше 40 млрд. долл. США, неся высокие расходы в связи с радикальным изменением системы и испытывая дополнительные трудности, вызванные кризисом в районе Персидского залива, Польша вынуждена реально оценивать свои "весьма скромные" возможности. Однако это не исключает более высоких обязательств в ходе нынешнего десятилетия. Польша предоставила беспопытный доступ на польский рынок всем сырьевым товарам из 41 наименее развитой страны. Создание государственного учреждения по страхованию

экспортных кредитов, вероятно, положительно скажется на польской торговле с НРС. НРС, подобно другим развивающимся странам, смогут воспользоваться результатами деятельности полностью преобразованной польской экономики. Быстрое развитие частного сектора в Польше открыло новые деловые возможности. Прямая производственная кооперация может существенно содействовать дальнейшему оживлению торговли с НРС.

243. Имея высокую задолженность, Польша полностью понимает необходимость дальнейшего облегчения бремени задолженности НРС. Крайне важно, что предполагается принять новые меры по облегчению государственной задолженности, намеченные, но не ограниченные решениями совещания в верхах в Торонто.

244. Представитель Всемирного банка отметил, что, несмотря на неудачи 80-х годов, доходы в развивающихся странах в среднем повысились более чем на 50%. К сожалению, эти положительные процессы не коснулись наименее развитых стран, население которых в своем большинстве по-прежнему проживает в условиях абсолютной бедности. Задача Конференции заключается в том, чтобы возродить надежду у НРС и мобилизовать неиспользуемые ресурсы. Он отметил, что внутренние конфликты и чрезмерные расходы на военные цели также нередко препятствуют развитию и затрудняют борьбу с бедностью. Без мира и надлежащего хозяйствования нельзя устранить ни один из других факторов, препятствующих развитию. НРС сталкиваются с застарелыми проблемами структурного характера, преодолеть которые можно лишь путем долговременных и неослабных усилий.

245. Для обеспечения эффективной борьбы с бедностью стратегии НРС в области развития должны включать в себя два элемента: расширение возможностей для бедных слоев населения в рамках приносящей доход деятельности путем обеспечения многопланового экономического роста и их надлежащее оснащение посредством развития людских ресурсов с целью обеспечения эффективного использования этих новых возможностей. Те НРС, которые опираются на собственные силы и проводят обоснованную политику, заслуживают оказания им внешней помощи. В ходе принятия и осуществления согласованных стратегий, нацеленных на борьбу с бедностью, странам-донорам и странам-получателям следует активизировать усилия, направленные на увязку потоков помощи с потребностями стран-получателей и их экономическим положением. Помощь должна предоставляться в больших объемах и на очень благоприятных условиях.

246. Хотя многие НРС воспользовались последствиями щедрых мер по облегчению бремени задолженности, выразившихся в списании займов ГПР и осуществлении выплат в счет погашения задолженности на выработанных в Торонто льготных условиях, необходимо приложить все большие усилия для удовлетворения текущих финансовых потребностей этих стран. Меры по дальнейшему облегчению бремени задолженности в сочетании с усилиями в области осуществления стратегий могли бы стать важным элементом международной помощи этим странам. Коснувшись вопросов торговли, он выразил надежду на то, что Уругвайский раунд откроет перед НРС широкие возможности для использования имеющихся у них преимуществ долгосрочного плана. Он указал на тот факт, что обязательства в отношении предоставления помощи НРС по линии МАР возросли до 2,2 млрд. долл. США в год, а ежегодный поток средств МВР достиг 1,5 млрд. долл. США. Значительно повысились объемы дополнительного кредитования в целях формирования "человеческого капитала".

247. Исполнительный директор Международного торгового центра ЮНКТАД/ГАТТ (МТЦ) подчеркнул важное значение международной торговли для НРС и возрастающие трудности, с которыми они сталкиваются, участвуя в международной торговле. МТЦ, который является в рамках системы Организации Объединенных Наций координационным центром по вопросам технического сотрудничества в области

расширения экспорта и регулирования импорта, уделял особое внимание этим проблемам. Необходимы новые инициативы для оказания помощи НРС с тем, чтобы они могли приспособиться к новым меняющимся условиям мировой торговли, если они намерены добиться коренного изменения нынешнего положения и извлекать в будущем выгоду из международных торговых операций. НРС нуждаются в помощи, которая позволит им воспользоваться результатами ведущихся переговоров в рамках Уругвайского раунда, преимуществами единого рынка, который будет вскоре создан в рамках Европейского сообщества, и переориентации восточноевропейских стран в области торговли, а также операциями "второго окна" Общего фонда для сырьевых товаров. Чтобы НРС могли полностью использовать эти возможности в 90-е годы, международное сообщество должно оказывать им помощь в таких имеющих ключевое значение областях, как расширение экспорта товаров, производимых из природных ресурсов, включая сырьевые товары; увеличение сбыта нетрадиционных экспортных товаров, особенно в соседние страны (торговля между Югом и Югом); укрепление институциональной инфраструктуры, включая вспомогательное обслуживание в целях развития торговли; расширение импортных операций и регулирования в области импорта; развитие людских ресурсов. В более долгосрочной перспективе НРС потребуются большой объем помощи для расширения производственной базы экспорта, что будет связано с производством новых товаров на экспорт и поощрением деятельности совместных предприятий, включая, в частности, заключение контрактов с субподрядчиками и компенсационные соглашения. Для оказания НРС помощи в этих областях потребуются совместные усилия других учреждений Организации Объединенных Наций, в частности ЮНИДО, ФВО и МОТ.

248. Представитель Международной коалиции за действия в целях развития заявил, что с учетом неудовлетворительных результатов прошлого десятилетия в области развития необходимо, чтобы Конференция подтвердила свое обязательство укреплять партнерство между Севером и Югом. Тем не менее произошли позитивные изменения экономических условий, в частности, в настоящее время установилось более позитивное отношение к необходимости ослабления бремени задолженности; общепризнано, что структурная перестройка не является единственной мерой преодоления кризиса в НРС; защита окружающей среды в настоящее время рассматривается как важный аспект развития; и участие населения и повышение роли женщин также являются важными аспектами развития.

249. НПО поддерживают целевой уровень ГПР в размере 0,2% ВВП и настоятельно призывают все правительства достичь его в течение 90-х годов. Одновременно они одобряют предложение о том, что ГПР следует оказывать в виде субсидий, что она не должна связываться обязательствами и что такая помощь должна отвечать интересам широких масс населения. Что касается способности освоения помощи, то НПО подчеркивают, что одной из целей внешней помощи должно являться расширение возможностей людей и укрепление институтов. НПО придают также большое значение торгово-политическим мерам, направленным на обеспечение доступа на рынки развитых стран экспортным товарам, представляющим интерес для НРС, и подчеркивают необходимость компенсационных мер, направленных на стабилизацию их валютных поступлений. Меры по ослаблению бремени задолженности являются также необходимой предпосылкой процесса оживления экономики в НРС. Другими областями, которым будет необходимо уделить особое внимание в ходе осуществления Программы действий, являются охрана окружающей среды и обеспечение прогресса в области разоружения, что может содействовать направлению ресурсов на цели развития. В заключение НПО подчеркивают необходимость наличия эффективных механизмов контроля и наблюдения за ходом осуществления согласованных мер в интересах НРС.

250. Представитель Департамента по техническому сотрудничеству в целях развития Организации Объединенных Наций сказал, что в свое время были серьезные надежды на то, что принятая в 1981 году ОНПД сможет положить конец постоянному спаду и экономическому застою в НРС. Однако в конце 80-х годов стало очевидным, что этой цели не удастся достигнуть. Новый проект Программы действий на 90-е годы закладывает прочную основу для выработки новых мер, которые, по-видимому, смогут открыть лучшие перспективы для НРС. Коснувшись роли Департамента, он указал, что в 80-е годы Департамент непосредственно участвовал в деятельности в целом ряде важнейших областей, охваченных Программой действий, включая планирование развития и администрацию, государственные финансы и управление промышленными предприятиями, народонаселение, статистику и социальное развитие. Департамент также выполнял задачи в области природных ресурсов и энергетики, водоснабжения, минеральных ресурсов, общественных работ и транспорта. В 1989 году Департамент сотрудничал со всеми НРС и выполнял 345 проектов на общую сумму около 65 млн. долл. США. Доля НРС в операциях Департамента последовательно возрастала в последние несколько лет; на долю Африки, где находится самое большое число НРС, приходилось свыше 40% всех операций Департамента в этом году. Кроме того, Департамент оказывал помощь в планировании и оперативном обслуживании совещания "круглого стола" международных доноров, которые были организованы ПРООН в ряде НРС. Коснувшись более конкретных операций Департамента в НРС, он сказал, что приоритет отдавался созданию институтов, с тем чтобы повысить потенциал этих стран в том, что касается разработки и осуществления макроэкономических мер, а также планов и программ развития. Департамент также поддерживал широкую программу в области государственной администрации в ряде НРС. Она составляла неотъемлемую часть программ Департамента, направленных на содействие развитию людских ресурсов. В области энергетики Департамент помогал целому ряду НРС в эксплуатации и рациональном использовании энергетических ресурсов. В заключение он сказал, что Департамент готов и далее оказывать необходимую поддержку в рамках новой Программы действий.

251. Представитель Лесото заявил, что в ходе прений на Конференции было бы целесообразным опираться на доклад Подготовительного комитета, в котором содержатся полезная информация и предложения, касающиеся корректировочных мер, которые могли бы оказать ценным подспорьем для НРС и их партнеров по развитию в деле обеспечения устойчивого развития.

252. Не так давно правительство Лесото приступило к осуществлению всеобъемлющей экономической и политической программы, направленной, в частности, на решение следующих задач: удовлетворение основных потребностей, расширение производственной экономической базы, приватизация, совершенствование управления в рамках государственного сектора, восстановление демократической системы правления и максимально возможное использование преимуществ в рамках соглашений о региональном сотрудничестве. В этой связи его страна признает важную роль женщин в развитии, в связи с чем в программу действий для НРС на 90-е годы следует включить отдельную программу по проблемам женщин. Неправительственные организации также должны играть важную роль в процессе развития, в связи с чем он настоятельно рекомендует партнерам Лесото по развитию максимально расширить объем финансовой и технической помощи неправительственным организациям Лесото.

253. Лесото полностью понимает наличие взаимосвязи между экономическим прогрессом и политическими реформами. В этой связи в стране осуществляются мероприятия, направленные на восстановление демократической системы правления и проведение всеобщих выборов не позднее середины 1992 года. Однако, хотя политические реформы и соблюдение прав человека являются чрезвычайно важными

элементами развития, нет никакого сомнения в том, что усилия в данном направлении должны подкрепляться финансовой помощью. Масштабы потребностей в области развития дают основание считать, что успешная реализация программы действий на 90-е годы будет зависеть от объемов и характера международной помощи, предоставляемой НРС. Меры в области торговли, компенсационного финансирования, ГПР и облегчения бремени задолженности могли бы существенно содействовать развитию НРС при условии дальнейшей активизации усилий со стороны стран-доноров. Государство Лесото, принадлежащее к числу стран, не имеющих выхода к морю, и граничащее со всех сторон с Южной Африкой, нуждается в технической и финансовой помощи, которая позволила бы ему обеспечить эффективное ведение переговоров с целью наиболее полного осуществления и использования своих прав в области международного транзита. Кроме того, Лесото решительно поддерживает предложение о создании на всех уровнях надлежащих механизмов для наблюдения и осуществления последующих действий с целью обеспечить своевременное применение мер корректировочного характера и добиться наиболее полной реализации целей программы действий на 90-е годы.

254. Представитель Тувалу заявил, что его страна сталкивается с рядом серьезных проблем в области развития, причины которых кроются главным образом в ее малых размерах и небольшой численности населения, нехватке материальных ресурсов, слаборазвитости внешнего сектора, высокой степени зависимости от внешней помощи и географической изоляции. Для решения некоторых из этих проблем правительство должно сосредоточить свои усилия на следующих приоритетных направлениях развития: развитии людских ресурсов, развитии инфраструктуры, содействии развитию частного сектора, развитию сельских районов и районов, оторванных от основной группы составляющих страну островов, развитию туризма и охране окружающей среды. В отношении будущей программы действий Тувалу он сказал, что правительство намеревается осуществить ряд инициатив, к числу которых относятся организация специального совещания стран-доноров с целью мобилизации средств для сектора образования, разработка и осуществление всеобъемлющей программы первичной медико-санитарной помощи, в рамках которой предполагается проводить кампании по просвещению населения с целью содействия профилактике заболеваний, создание надлежащих систем удаления отходов, строительство, оснащение и укомплектование персоналом центров по охране здоровья, а также расширение строительства медицинских учреждений для стационарного лечения и связанных с ними сооружений. Кроме того, правительство предпринимает усилия для привлечения дополнительных средств в Целевой фонд для Тувалу. Особое внимание уделяется также мерам по мобилизации необходимой технической помощи. Правительство страны готовится к проведению в начале 1991 года совещания за "круглым столом" под эгидой ЮНЕП. В связи с этим он обратился к странам-донорам с призывом внести на этом совещании существенный вклад в усилия Тувалу в области развития.

255. Представитель Гамбии заявил, что, несмотря на благие намерения ОНПД, в 80-х годах произошло ухудшение экономического положения НРС. Такое развитие событий обусловлено целым рядом неблагоприятных внешних экономических факторов, в частности, сокращением потоков финансовых средств, ростом протекционизма, негативным воздействием бремени задолженности, неблагоприятными условиями торговли и засухой в странах Сахеля. Эти проблемы крайне негативно отразились на возможностях в области сбережений и на инвестициях, что в свою очередь оказало отрицательное воздействие на способности НРС обеспечить оживление экономического роста и развития.

256. Что касается конкретно Гамбии, то в 1985 году она приступила к реализации далеко идущей программы оздоровления экономики (ПОЭ), основная цель которой заключается в восстановлении внутреннего и внешнего равновесия и в создании основы для обеспечения устойчивого экономического роста. В стране были приняты важные меры в том, что касается распределения ресурсов посредством применения рыночного механизма во всех сферах экономики, использования обменного курса и процентных ставок. Кроме того, были введены дальнейшие жесткие меры в области налогообложения и валютно-финансовой политики наряду с мерами по стимулированию частного сектора, направленными на укрепление основных производственных секторов и торговли. С удовлетворением можно отметить, что благодаря такому подходу в рамках ПОЭ в экономическом положении страны произошли существенные сдвиги. Помимо этого была осуществлена диверсификация тех отраслей экономики, которые способствуют обеспечению устойчивого роста, включая туризм, садоводство и разведение креветок. Эти результаты свидетельствуют об эффективности реализованных мер.

257. Задачи на 90-е годы будут заключаться в закреплении и дальнейшем развитии достигнутых в последнее время успехов с целью обеспечения гарантированного роста уровня жизни населения Гамбии. В 90-х годах первоочередные задачи в рамках программы Гамбии по обеспечению устойчивого развития будут заключаться в решении экономических проблем, связанных со снабжением. К числу этих задач относятся, в частности, стимулирование и поощрение более активного участия частного сектора, облегчение бремени задолженности, решение проблем социального характера, реализации программ по охране окружающей среды, улучшение транспортной системы и энергосбережения, а также активизация усилий Гамбии по расширению регионального экономического сотрудничества с учетом положений, содержащихся в протоколах ЭКОВАС.

258. Представитель Ливийской Арабской Джамахирии заявил, что его страна обеспокоена тем, что предусмотренные в ОНПД цели достигнуты не были, а также тем, что это обусловило дальнейшее ухудшение экономического положения НРС. Об ухудшении положения этих стран свидетельствуют не только экономические показатели, которые однозначно указывают на снижение уровня жизни в НРС, но и увеличение количества НРС с 31 до 41 страны. Новая Программа действий на 90-е годы должна быть гибкой и реалистичной; первоочередное внимание в ней должно уделяться гуманитарным аспектам развития. Программы структурной перестройки, осуществленные многими НРС за последние несколько лет, легли дополнительным бременем на беднейшие слои населения этих стран, в связи с чем следует принять меры с целью надлежащего учета политических, социальных и экономических условий в соответствующих странах. Падение цен на экспортируемые НРС сырьевые товары, несомненно, способствовало ухудшению их общего экономического положения, в связи с чем НРС и развитым странам крайне необходимо сотрудничать с целью определения уровня производства, гарантирующего минимальный уровень цен. Не менее важное значение следует придавать диверсификации экспорта.

259. Наиболее серьезной проблемой, с которой НРС сталкивались в 80-е годы и будут сталкиваться в 90-е годы, является проблема внешней задолженности. Он призвал кредиторов и дебиторов найти взаимоприемлемое решение этой проблемы и в этой связи усомнился в возможности достижения наименее развитыми странами какого-либо приемлемого уровня экономического роста ввиду того, что более 50% экспортных поступлений этих стран расходуется на выплату процентов по погашению задолженности. Крайне необходимо, чтобы в планах развития на 90-е годы было уделено надлежащее внимание вопросам сельского хозяйства и эксплуатации морских ресурсов, а также укреплению продовольственной

безопасности и росту производства с целью сокращения расходов НРС на импорт продовольствия. Еще одним фактором, обусловившим дальнейшее обнищание наименее развитых стран, являются быстрые темпы роста населения, что приводит к снижению расходов на душу населения в сфере образования, здравоохранения и профессиональной подготовки. В заключение он указал на необходимость развития людских ресурсов и вовлечения женщин в процесс развития НРС.

260. Представитель Аргентины заявил, что 80-е годы были для развивающихся и наименее развитых стран периодом серьезных экономических потрясений. Эта ситуация подробно отражена в докладах Организации Объединенных Наций, и в частности в докладах, подготовленных ЮНКТАД. Внешняя задолженность разрушила хрупкую экономику НРС, поэтому без дополнительных внешних ресурсов этот кризис не может быть преодолен. Согласно докладом Всемирного банка, прогнозируемые темпы роста капиталовложений в развивающихся странах, как представляется, не должны привести к снижению объемов потоков иностранного капитала, не говоря уже об обратном. Сокращение объемов задолженности и снижение процентов по ее погашению представляли бы собой справедливый и приемлемый выход из создавшегося положения, однако для осуществления целей развития потребуются также дополнительные кредиты, предоставляемые на коммерческих условиях. Странам-донорам следует рассмотреть вопрос о списании с НРС двусторонней и многосторонней задолженности и определении конкретных целей для ГПР в качестве результата Конференции. Коснувшись вопросов торговли, он сказал, что тенденции к распространению протекционизма в мировой торговле оказывают негативное воздействие на экспортный потенциал развивающихся стран, в частности НРС; при этом он считает, что практика промышленно развитых стран не претерпела в этой области никаких изменений. В этой связи он указал на постоянную необходимость того, чтобы на переговорах в рамках Уругвайского раунда была создана недискриминационная, устойчивая и максимально открытая система, которая позволила бы соблюдать, укреплять и применять правила ГАТТ. По его мнению, Уругвайский раунд должен содействовать развитию НРС, в частности, путем пересмотра и либерализации правил на сельскохозяйственную продукцию, что позволит обеспечить доступ на новые рынки и устранить барьеры на пути доступа к рынкам развитых стран. В заключение он указал на необходимость активизации согласованных усилий на международном уровне в пользу НРС и предоставления им больших объемов финансовых средств. При этом следует действовать с учетом национальных стратегий в области развития, причем предоставляемая помощь не должна способствовать расколу между нуждающимися странами. Ввиду того что с момента проведения первой Конференции количество НРС увеличилось, он смеет надеяться лишь на то, чтобы к моменту проведения следующей Конференции число наименее развитых стран уменьшилось и список входящих в категорию НРС стран в дальнейшем не увеличивался.

261. Представитель Сингапура заявил, что в 80-х годах НРС столкнулись с серьезными экономическими проблемами. В то же самое время в промышленно развитых странах наблюдался один из самых длительных за всю историю периодов устойчивого экономического роста, которому способствовали стабильное расширение международной торговли и усиливающаяся тенденция ко все большей взаимозависимости между государствами. В связи с этим Конференции по НРС следует изыскать средства для вызволения наименее развитых стран из бедственного положения с учетом неопределенности в экономическом положении, обусловленной недавними событиями в Персидском заливе. Как представляется, экономика наименее развитых стран гораздо раньше, чем экономика стран промышленно развитого мира, почувствует на себе отрицательное воздействие этих событий. В рамках новой Программы действий следует уделить первоочередное внимание вопросам, позволяющим не допустить дальнейшего ухудшения нынешнего социально-экономического положения НРС и ускорить их экономический рост.

262. Крайне важное значение имеют такие вопросы, как установление целевых показателей, облегчение бремени задолженности, обеспечение доступа к рынкам и оказание технической помощи, в связи с чем необходимо обеспечить их согласование в рамках программы действий. Полное и эффективное осуществление программы может быть гарантировано лишь в том случае, если страны-доноры выполнят плановые показатели для помощи, принятые ими на первой Конференции в 1981 году, и если средства, предназначенные для НРС, не будут отвлекаться на удовлетворение потребностей стран Восточной Европы. Сингапур всецело поддерживает решение Президента Миттерана предложить французскому парламенту аннулировать всю сумму задолженности наименее развитых стран перед Францией. Задолженность и обслуживание задолженности являются одним из наиболее серьезных препятствий на пути развития, и в случае аннулирования долгов крупные суммы, которые в настоящее время расходуются на обслуживание задолженности, можно было бы направить на реализацию программ по обеспечению устойчивого развития. Кроме того, следовало бы принять дополнительные меры с целью дальнейшего расширения доступа на рынки экспортных товаров из НРС; представляется необходимым оказывать помощь и в такой сфере, как долгосрочное развитие людских ресурсов. Сингапур готов оказывать помощь в данной сфере, поскольку он твердо уверен в том, что развитие людских ресурсов представляет собой одно из основополагающих средств повышения качества жизни населения. В заключение он отметил, что новая программа действий должна быть ориентирована на принятие практических мер и в ней должны быть четко определены конкретные потребности наименее развитых стран.

263. Представитель Мали заявил, что в 80-х годах экономическое положение НРС в целом ухудшилось. В связи с этим необходимо закрепить достигнутые на некоторых направлениях успехи, с тем чтобы положить конец экономическому спаду и содействовать обеспечению устойчивого и самоподдерживающегося экономического роста. Что касается Мали, то к основным факторам, препятствующим экономическому росту, относятся следующие: изменение климата, отрицательно сказывающееся на сельскохозяйственном производстве, малый объем внутреннего рынка, незначительные объемы внутренних сбережений и тяжелое бремя задолженности. В 1989 году общий объем задолженности составлял 107% ВВП, а выплаты в счет погашения задолженности поглощали более 34% экспортных поступлений.

264. Для преодоления этих препятствий его страна приступила к осуществлению ряда мер: укреплению демократического процесса, в частности путем обеспечения свободы слова и децентрализации принятия решений в области социально-экономического развития; созданию фонда регионального и местного развития на уровне каждого административного района страны; реформам экономической политики с целью уменьшения государственных расходов; совершенствованию регулирования выплаты государственного долга; либерализации торговли и цен; сокращению до оптимального уровня числа государственных предприятий; содействию частной инициативе при сохранении роли государства в стратегически важных секторах (здравоохранение, образование, основная инфраструктура и т.п.); и обеспечению осуществления ОНПД путем проведения периодических совещаний за "круглым столом", в том числе на секторальном уровне. В этой связи он высказал особую благодарность ФКРООН за оказанную им помощь. Что касается долга, то он поблагодарил доноров за их вклад в дело облегчения бремени задолженности, которое, однако, остается тяжелым, и поддержал сделанные на этот счет различные предложения о путях решения этой проблемы. Он высказал также надежду на то, что удастся вовлечь в эту деятельность НПО.

265. Принятые меры уже привели к определенному прогрессу, а именно ежегодному росту в 4,7% в 1987-1989 годах, уменьшению дефицита бюджета, а также улучшению состояния операций по текущим счетам и платежного баланса. Кроме того, в 1989 году до 1% упал уровень инфляции по сравнению с показателем в 3%, предусматривавшемся в программе МВФ, однако достигнутые результаты остаются неустойчивыми. Поэтому он призвал доноров увеличить поток ресурсов, расширить доступ на рынки и оказать НРС помощь в форме передачи технологии. Не следует щадить усилий для достижения политического урегулирования международных и региональных конфликтов, с тем чтобы ресурсы, появившиеся в результате ослабления напряженности между Востоком и Западом, могли быть направлены на развитие экономики НРС.

266. Представитель Кении указал на то, что если промышленно развитые страны и некоторые развивающиеся страны, в частности страны Южной и Восточной Азии, переживали за истекшее десятилетие период устойчивого роста, то большинство развивающихся стран, особенно наименее развитые из них, испытывали многочисленные проблемы, которые тормозили процесс их экономического развития. Если международная помощь НРС не возрастет, то эти страны не смогут преодолеть испытываемые ими в настоящее время трудности. Утвержденная в 1981 году ОНПД была принята в надежде на то, что число НРС в течение десятилетия сократится. Однако этого не произошло, и фактически еще большее число стран попало в категорию НРС. Весьма разочаровывает то обстоятельство, что многие НРС стали еще беднее, чем они были 30 лет назад. Этому вызывающему сожаление обстоятельству способствовали как внутренние, так и внешние факторы. Стремясь повернуть вспять такое развитие ситуации, многие НРС приняли строгие и подчас политически непопулярные меры по стабилизации и перестройке. Однако они не привели к ожидаемым результатам. Это в значительной мере объясняется неблагоприятной внешней конъюнктурой, которая характеризуется падением цен на сырьевые товары, ухудшением условий торговли, долговым кризисом, высокими процентными ставками, изменчивыми валютными курсами и протекционизмом. Эти проблемы, несомненно, нуждаются в глобальном решении. В апреле 1990 года Генеральная Ассамблея приняла на своей специальной сессии декларацию, в которой конкретизирована широкая политическая ориентация на международное сотрудничество и развитие. Настоящая Конференция по НРС является первой возможностью испытать приверженность международного сообщества оказанию помощи НРС, и проводимый Уругвайский раунд многосторонних торговых переговоров предоставит странам-донорам еще одну возможность оказать поддержку НРС. НРС, со своей стороны, должны будут приложить дополнительные усилия с целью создания благоприятных условий для развития, включая осуществление мер по содействию торговле, развитию транспорта и связи, охране окружающей среды, рациональному использованию природных ресурсов, а также подготовке кадров и исследованиям. Страны-доноры тоже должны будут предпринять серьезные усилия, с тем чтобы оказать НРС поддержку в таких областях, как решение проблемы задолженности, торговли и финансирование развития.

267. Представитель Белорусской Советской Социалистической Республики заявил, что особое значение в новой программе следует придать социально-экономическим проблемам НРС. Его делегация в целом поддерживает подход к основным элементам стратегии в отношении НРС, принятый в исчерпывающих по своему содержанию документах, подготовленных для Конференции секретариатом. Анализ этих документов и сделанных представителями государств и международных организаций заявлений говорит о том, что из осуществления ОНПД были сделаны определенные выводы. Их необходимо включить в новую программу действий. К секретариату ЮНКТАД следует обратиться с просьбой детально разработать механизм обзора и

осуществления последующих мер. В новой программе помощи НРС должны быть поставлены реалистичные цели, направленные на укрепление сотрудничества между НРС и их партнерами по развитию, кроме того, в ней должна возлагаться более значительная доля ответственности на НРС, особенно в вопросе мобилизации внутренних ресурсов.

268. Верховный Совет Белорусской ССР принял недавно декларацию о государственном суверенитете и готов к ведению диалога о международном сотрудничестве. Осуществляемый в стране процесс демократизации делает возможным свободный выбор форм и содержания сотрудничества и помощи.

269. Его страна будет рассматривать все свои возможности и планы в увязке с последствиями аварии на Чернобыльской АЭС. Эта технологическая катастрофа стала крупнейшей в XX столетии, что, однако, не означает уменьшения значения, которое его страна придает проблемам НРС. Как гласит народная пословица, друзья познаются в беде. Белоруссия продолжает предоставлять НРС техническую помощь, направив в эти страны около 1 000 своих специалистов для оказания помощи в реализации промышленных проектов, обучении и подготовке национальных кадров. В настоящее время в высших учебных заведениях республики обучаются около 7 тыс. граждан из развивающихся стран, в том числе НРС. Белорусская ССР поддерживает торговые отношения с 18 НРС.

270. Он заявил, что последствия чернобыльской катастрофы нельзя ликвидировать без помощи со стороны международного сообщества и что парламент, правительство, церковь и общественные организации БССР обратились к миру с соответствующим призывом. Хотя полученная к настоящему времени помощь и ограничена по своим масштабам, белорусский народ благодарен за уже присланные медикаменты, медицинское оборудование и детское питание, а также за прием, оказанный облученным детям.

271. Представитель Всемирного продовольственного совета заявил, что экономические трудности, которые НРС испытывали в 80-х годах, явились результатом неадекватной внутренней политики и действия таких внешних факторов, как задолженность, повышение реальных процентных ставок, падение цен на сырьевые товары, протекционизм в торговле, рост численности населения и деградация окружающей среды. Чтобы обратить вспять тенденцию к экономическому спаду и голоду Всемирный продовольственный совет призвал к возобновлению "зеленой революции", в ходе которой будут полностью использованы имеющиеся знания и технологии и будут облегчены развитие новых технологий и их передача между странами. Всемирный продовольственный совет планирует провести в начале 1991 года совещание, в ходе которого состоятся межрегиональные консультации с целью обсуждения задач в области производства продовольствия и стратегических подходов к налаживанию более эффективного сотрудничества в области передачи и применения технологий. Кроме того, Совет полностью поддерживает призыв об оказании странами-донорами большей финансовой помощи развивающимся странам. Он подчеркнул, что увеличение помощи Восточной Европе не должно идти в ущерб поддержке, оказываемой развивающимся странам. Страны - члены Совета обязались подать остальным странам мира пример, взявшись за реализацию четырех широких целей, направленных на борьбу с голодом, а именно: ликвидации серьезного недоедания и голодной смерти, существенного уменьшения неправильного питания и смертности среди детей младшего возраста, ощутимого уменьшения недоедания и хронического голода и ликвидации тяжелых заболеваний, вызванных недостаточным питанием. Этими целями Совет будет руководствоваться в своей работе в течение 90-х годов. Совет планирует провести в середине 1991 года совещание, на котором будет проведена первая оценка политических последствий этих направленных на борьбу с голодом целей.

272. Представитель Италии отметил, что цели ОНЦД оказались слишком грандиозными. Но даже с учетом этого успехи, достигнутые в течение десятилетий, оказались недостаточными из-за воздействия внутренних и внешних факторов. При рассмотрении фундаментальных проблем 90-х годов не следует забывать о необходимости пересмотра критериев отнесения стран к соответствующим категориям, включая механизм осуществления обзора. В то время, как более совершенное определение категории НРС позволит добиться лучшей ориентации их экономической политики, сама она должна быть в основном сосредоточена на таких ключевых вопросах, как: усиление процесса внутреннего планирования с уделением особого внимания потребностям местных общин; осуществление большей ориентации на рынок в рамках программ структурной перестройки с целью развития внутреннего рынка и облегчения создания субрегиональных рынков; укрепление имеющих стратегическое значение государственных предприятий, для которых приватизация или ликвидация не являются реалистической альтернативой; повышение роли мелких и средних предприятий в частном секторе; что же касается развития людских ресурсов, то необходима разработка адекватной демографической политики и политики в области образования с целью уменьшения миграционных потоков в городские центры; содействие уважению прав человека; и разработка политики в отношении сельских районов и сельскохозяйственного сектора с учетом необходимости охраны окружающей среды.

273. Что касается плановых заданий для помощи, то Италия подтверждает, что всеми странами-донорами должна быть достигнута цель, составляющая 0,15% их ВВП, тогда как сама Италия готова достичь целевого уровня, равного 0,2%. В то же время эффективность помощи должна быть повышена, а также улучшена ее координация как двусторонними, так и многосторонними учреждениями. Также настоятельно необходимо заняться решением проблемы внешней задолженности. Итальянское правительство представило парламенту законопроект об аннулировании обязательств по кредитам, предоставленным развивающимся странам с низкими доходами. Что касается координации помощи и осуществления последующих мер, то необходимо продолжить совещания за "круглым столом" ПРООН и консультативных групп по НРС Мирового банка. При этом, однако, следует принять корректировочные меры для достижения большей согласованности между координацией помощи и целями помощи, с тем чтобы укрепить управленческий потенциал правительств НРС и расширить диапазон последующих мер, проводимых на секторальном и местном уровнях. Что касается координации на региональном уровне, то региональные комиссии Организации Объединенных Наций, поддерживаемые ЮНКТАД, представляют собой наиболее подходящий форум. На глобальном уровне требуется укрепление потенциала ЮНКТАД в качестве координационного центра по осуществлению обзора и проведению последующих мероприятий. Для оценки экономических показателей НРС должно быть достаточно среднесрочного обзора.

274. Представитель Международной торговой палаты (МТП) высказал глубокую озабоченность в связи с нынешним кризисом в районе Персидского залива, его потенциальным воздействием на мировую экономику и его серьезными последствиями, особенно для бедных стран. МТП полностью поддерживает международные усилия по оказанию помощи наименее развитым странам. Палата имеет национальные комитеты в 60 странах, и в этих комитетах представлены деловые и профессиональные круги в области торговли, промышленности и финансов. В цели МТП входит поддержание и укрепление открытой мировой экономики, основанной на многосторонней торговле и системе инвестиций. Деятельность МТП охватывает следующие области: формулирование позиций деловых кругов по крупным политическим вопросам, стандартизация правил и процедур

международной коммерческой деятельности, предоставление практических услуг в области ведения деловой деятельности, а также консультирование и подготовка предпринимателей как из развитых, так и развивающихся стран. МТП сотрудничает с Центром международной торговли ЮНКТАД/ГАТТ в осуществлении программ укрепления палат в развивающихся странах путем технической подготовки их персонала. МТП решительно поддерживает нынешний Уругвайский раунд многосторонних торговых переговоров, из которого НРС извлекут значительную выгоду. Другой важной областью для приложения усилия МТП является содействие прямым иностранным инвестициям. В этой связи три года назад МТП организовала рабочий семинар с участием предпринимателей из различных стран, на котором обсуждались вопросы административной, правовой и экономической основы, на которую будут опираться потенциальные вкладчики капитала в какой-либо зарубежной стране. Наконец, МТП полностью поддерживает обращенный к сообществу доноров призыв существенно увеличить официальную многостороннюю помощь НРС. Что касается вопроса о содействии международной торговле, то МТП представляет собой форум, содействующий экономическому сотрудничеству между развивающимися странами с целью решения проблемы узости внутреннего рынка во многих наименее развитых странах, большинство которых являются небольшими не имеющими выхода к морю или островными развивающимися государствами.

275. Представитель Намибии выразил благодарность всем государствам - членам Организации Объединенных Наций за поддержку, оказанную Намибии в ее борьбе за национальную независимость и свободу. После получения независимости перед Намибией встала трудная задача государственного строительства и экономического и социального развития всего населения страны. Намибия надеется, что международное сообщество сможет по-прежнему оказывать поддержку, особенно в тяжелый переходный период перестройки своих институтов, политики и инфраструктуры. Первоочередной задачей переходного периода является вовлечение населения в процесс развития. Особое внимание будет уделено таким секторам, как сельское хозяйство и развитие сельских районов, профессиональная подготовка и образование, здравоохранение, жилищное строительство, расширение участия женщин в процессе развития, охрана окружающей среды и разработка природных ресурсов. Несмотря на относительно высокий показатель ВВП на душу населения в Намибии, нищета по-прежнему является характерной особенностью сельского чернокожего населения. В городах наблюдается высокий уровень безработицы, который, по всей видимости, будет расти и далее. Возможности и средства системы здравоохранения в сельских районах крайне ограничены, а уровень грамотности, согласно оценкам, составляет порядка 30%. Внешняя торговля Намибии также носит весьма неустойчивый характер, в особенности из-за длительного снижения мировых цен на минеральное сырье. На долю обрабатывающего сектора Намибии приходится только 4,7% ВВП. Инфраструктура Намибии хорошо развита, но не сбалансирована, поскольку она в значительной степени ориентирована на Южную Африку, в результате чего инфраструктура и сфера услуг в густонаселенных сельских районах является совершенно неадекватной. Главной проблемой в области инфраструктуры, с которой столкнулась Намибия, является вопрос о статусе Уолфиш-Бей, единственного морского порта Намибии, который до сих пор удерживается Южной Африкой. Еще одной крупной задачей в области развития Намибии станут мероприятия по сокращению разницы в доходах различных слоев населения. Все эти усилия Намибии в области развития, безусловно, потребуют значительной поддержки со стороны стран-доноров. Исходя из этого, Республика Намибия обратилась к Конференции с просьбой рекомендовать Организации Объединенных Наций предоставить Намибии статус наименее развитой страны.

276. Представитель Индии сказал, что Конференция проходит в период важных исторических перемен. Ослабление напряженности в Европе и движение в сторону повышения уровня политической и экономической интеграции привели к появлению как новых задач, так и возможностей. Эта ситуация позволила обращать больше внимания и выделять больше ресурсов на обеспечение международного сотрудничества в целях развития. Вместе с тем эти события омрачены кризисом в Персидском заливе, последствия которого, особенно для НРС, будут весьма неблагоприятными. В этой связи делегация Индии полностью поддерживает обращенный к международным финансовым учреждениям призыв президента Франции разработать программу чрезвычайной помощи для этих стран. Что касается ОНПД, то достойно сожаления, что ее целевые уровни в значительной степени не были достигнуты. Причина этих неудач заключается в основном в структурном несовершенстве, порождаемом крайней нищетой, узостью рынков и нехваткой ресурсов и квалифицированной рабочей силы. Усилия НРС были также серьезно подорваны в результате неблагоприятных внешних экономических условий. Странам-донорам следовало бы удвоить свои усилия, чтобы выйти на согласованный целевой уровень в размере 0,15% и по возможности превзойти его. В этой связи следует подчеркнуть важность принципа подкрепления усилий НРС, а также необходимость обеспечения того, чтобы не отвлекать поток ресурсов в другие страны с низким уровнем доходов, которые также нуждаются в увеличении средств, предоставляемых по линии ГПР. Вопрос облегчения бремени задолженности также является весьма важным; настоятельно необходимо также расширить диапазон мер по облегчению бремени задолженности и распространить их на все НРС и другие страны с низким уровнем дохода. Еще одной областью, где НРС необходима особая помощь, является расширение доступа к рынкам. Возможности НРС значительно ограничиваются в результате усиления протекционистских мер в отношении экспортных товаров этих стран. Кроме того, необходимо предпринять значительные усилия с целью стабилизации цен на товары, экспортируемые преимущественно НРС. Что касается программ структурной перестройки, то важно полностью учитывать социально-экономические реалии и приоритеты НРС при осуществлении этих программ. Другими областями особой важности, где для НРС потребуются помощь, являются охрана окружающей среды и ЭСРС. В этой связи программы технического и экономического сотрудничества Индии приобретают особую важность для НРС.

277. Представитель Лаосской Народно-Демократической Республики с сожалением отметил, что установленный Организацией Объединенных Наций для НРС целевой уровень ГПР в размере 0,15% ВВП не был достигнут, и пожелал странам-донорам достичь этого уровня в будущем. Он предложил им увеличить долю предоставляемой на льготных условиях помощи в рамках многосторонней и двусторонней помощи, с тем чтобы позволить этим странам решить проблему их внешней задолженности и содействовать их экономическому росту.

278. Отмечая неблагоприятное географическое положение ЛНДР как наименее развитой горной страны, не имеющей выхода к морю, он сказал, что народ Лаоса обеспечивает свое существование преимущественно за счет сельского хозяйства, скотоводства и лесного хозяйства. Промышленный сектор начал развиваться только в 1989 году, а совокупные среднегодовые темпы роста ВВП составляют 4,6%, что несколько выше аналогичного показателя в остальных НРС. Однако скромные достижения сталкиваются с серьезными трудностями в результате стихийных бедствий, дефицита платежного баланса, несоответствия спроса и предложения и нестабильных условий жизни. Он кратко изложил новую экономическую политику - "Новый механизм управления экономикой", - которую разработало правительство его страны в 1986 году и приступило к ее осуществлению в 1988 году. Эта новая политика направлена на либерализацию

экономики, поощрение иностранных капиталовложений и ликвидацию субсидирования производства. Для поддержания этой политики были приняты новые законодательные меры, в частности издан закон об иностранных капиталовложениях, разработаны уголовный и гражданский кодексы и т.д., в результате чего в 1989 году были уже получены удовлетворительные результаты. В предстоящие годы правительство его страны будет уделять первоочередное внимание вопросам рационального использования капиталовложений, а также сельскохозяйственных и лесных ресурсов. Оно будет также содействовать развитию системы связи, развитию экспорта готовой продукции, образования, здравоохранения и водоснабжения. В настоящее время разработан третий пятилетний план социально-экономического развития на 1991-1995 годы.

279. В заключение он выразил надежду на то, что новая Программа действий обеспечит создание соответствующего механизма контроля и осуществления последующих мероприятий. В этой связи он отметил важную роль, которую предстоит сыграть международным совещаниям стран-доноров, "круглым столам", организуемым ПРООН, и совещаниям консультативных групп под эгидой Мирового банка.

280. Представитель Австралии сказал, что, хотя в течение последнего десятилетия развивающиеся страны добились различных экономических результатов, НРС оказались в значительной степени подверженными неблагоприятному воздействию в результате снижения цен на сырьевые товары, роста долговых обязательств, ограничения торговых возможностей, сокращения инвестиционных потоков и демографического и экологического давлений.

281. НРС сталкиваются со значительными проблемами в своих усилиях в области развития, поскольку они не имеют эффективно действующих административных и финансовых институтов и общественных общинных организаций, которые могли бы облегчить страдание их народов. Однако не следует терять надежду. Мир изменяется значительно быстрее, нежели предполагалось, и во многом к лучшему: почти повсюду создаются более совершенные формы правления на основе более широкого представительства, а международное мнение склоняется в поддержку изменений в экономической политике и институциональных структур, преследующих цели содействия развитию.

282. В соответствии со своим твердым обязательством добиться повсеместного искоренения нищеты Австралия выделяет значительную долю предоставляемой ею на цели развития помощи НРС в Азии и Африке. Австралия, хотя и не придерживается жестких целевых уровней для ГПР, увеличила свою помощь для НРС, предоставляемую в форме субсидий, несмотря на труднейшие финансово-торговые обстоятельства. Учитывая чрезвычайно важное значение торговли в стимулировании развития, Австралия была первой страной, которая начала претворять в жизнь ВСП. Эта схема, которая неоднократно пересматривалась и либерализовывалась, не требует взаимных уступок от бенефициаров и не содержит положения, предусматривающие принцип градации товаров или стран. На более чем 90% всего импорта из НРС, поступающего в Австралию, не распространяются никакие тарифы. Австралия надеется, что Уругвайский раунд приведет к дальнейшей значительной либерализации торговли. Стратегии в области развития на 90-е годы должны предусматривать преодоление четырех основных трудностей: чрезмерный рост населения; низкая производительность сельского хозяйства; торговый протекционизм; и деградация окружающей среды. Нищета и быстрый рост населения взаимно усиливают друг друга. Для большинства НРС быстрый рост населения обуславливает чрезмерное давление на сельскохозяйственные земли и города, вызывая рост безработицы и

деградацию окружающей среды. Этим проблемам уделяется первоочередное внимание в рамках разработанных Австралией двусторонних программ помощи. НРС должны уделять больше внимания развитию сельских районов с целью совершенствования системы ирригации, осушения земель и охраны почв и совершенствования практики землепользования. Введение ориентированных на рынок цен на сельскохозяйственные товары и валютная политика будут также содействовать увеличению производства в НРС. Сокращение сельскохозяйственного протекционизма в ходе Уругвайского раунда усилило бы развитие сельских районов в НРС. Австралия также поддерживает пересмотр критериев для НРС.

283. Представитель Анголы подчеркнул, что, несмотря на принятые международным сообществом меры, положение в НРС ухудшилось, а число НРС неуклонно возрастает. Низкие цены на экспортируемые сырьевые товары не обеспечивают такие экспортные поступления, которые позволили бы им погасить свои долги. Наоборот, их платежные балансы в большинстве случаев характеризуются дефицитом. В этой связи он высоко оценил стремление правительства Франции убедить развитые страны увеличить их вклад в дело оказания помощи НРС.

284. Экономический спад в Анголе вызван действием нескольких факторов: ухудшением административных структур; заброшенностью многих частных предприятий; нарушением работы транспортной системы; отсутствием квалифицированной рабочей силы. Положение еще более ухудшилось в результате войны и терроризма, что привело к ухудшению положения в области безопасности.

285. Начиная с 1985 года принимались меры, в результате которых в 1988 году была разработана программа восстановления экономики и финансовой системы с целью либерализации экономики путем модернизации налоговой и банковской системы; с целью перестройки государственного сектора путем приватизации и обеспечения его большей открытости для рыночной экономики; и с целью совершенствования деятельности государственных учреждений. Однако темпы восстановления экономики зависят от объема внешней помощи и безопасности в стране.

286. Экономическое и финансовое положение в Анголе характеризуется отрицательным платежным балансом, зависимостью от импорта и экспорта единственного товара - нефти. Недостаточный объем получаемой иностранной валюты обусловил прекращение предоставления новых кредитов, что в свою очередь привело к серьезным трудностям в деле решения острых социальных проблем. Возникшие в результате войны проблемы были обострены сильнейшей засухой. Его правительство выражает благодарность странам и учреждениям, которые оказывали помощь Анголе.

287. Он призвал международное сообщество продолжать оказывать помощь в целях восстановления экономики НРС и выразил надежду, что в конце 90-х годов неравенство между Севером и Югом будет не столь огромным.

288. Представитель Нигера заявил, что ОНПД не обеспечила достижения намеченных результатов, поскольку прошлое десятилетие характеризовалось беспрецедентным спадом, о чем свидетельствуют весьма незначительные среднегодовые темпы роста ВВП, которые составили всего лишь 2,2%. Снижение поступлений от экспорта сырьевых товаров и бремя задолженности были основными факторами, которые привели к спаду и застою в НРС в 80-е годы. Другим важным фактором являлись ежегодные темпы роста населения в размере около 3%.

289. Как и другие НРС, Нигер сильно пострадал в результате кризиса, вызванного неблагоприятными международной экономической конъюнктурой и прочими факторами, такими, как продолжающийся процесс опустынивания, засуха и бремя задолженности.

290. Улучшение экономического и социального положения НРС зависит от ряда условий, в том числе от увеличения ГПР в виде субсидий; безусловного аннулирования задолженности; программ структурной перестройки, учитывающих нужды социального сектора; лучшего использования наличных ресурсов; мобилизации людских ресурсов, в том числе включение женщин в процесс развития; и от дальнейшего развития прав человека.

291. Коснувшись численности женщин (50%) в НРС, он заявил, что развитие невозможно без широкого участия женщин. Необходимо пересмотреть программы структурной перестройки в НРС, с тем чтобы устранить пагубные последствия для наиболее уязвимых групп, таких, как женщины и дети. Любая политика, которая не учитывает чаяния людей и исключает их участие, обречена на провал. В НРС необходимо поощрять свободу и права человека, поскольку развитие невозможно без демократии. Чтобы гарантировать успешное осуществление новой программы действий, доноры должны взять на себя четкие обязательства. Такие обязательства должны быть конкретными и определенными в отношении сроков их выполнения. Необходимо также наличие эффективного механизма для осуществления последующих мероприятий и контроля.

292. Представитель Сирийской Арабской Республики заявил, что международному сообществу пришло время устранить причины низкого уровня развития и мирового экономического спада и признать, что поиск решений для преодоления нищеты в НРС является коллективной обязанностью. Оно должно принять макроэкономические меры, направленные на содействие росту и достижение цели, которая не была достигнута в 80-е годы. Международное сообщество должно увеличить объем и повысить качество внешней помощи и достичь уровня оказания помощи НРС в размере 0,20% ВВП в течение следующих пяти лет. Облегчение бремени задолженности должно осуществляться более быстрыми темпами путем увеличения доли субсидий в рамках финансовой помощи, а также путем систем конверсии задолженности. Кроме того, необходимо укрепить три основных сектора экономики: промышленность, прежде всего обрабатывающую промышленность, сельское хозяйство и людские ресурсы. Другой областью, где необходимо неотложное исправление положения, является обеспечение доступа на рынки развитых стран. Устранение тарифных и нетарифных барьеров и предоставление специального режима для товаров из НРС являются мерами, которые должны быть предложены в рамках программы действий на 90-е годы. Что касается компенсационного финансирования, то следует разработать схемы, которые позволят НРС переносить внешние "удары", такие, как колебания цен на рынке и снижение цен на сырьевые товары. Следует также оказывать НРС помощь в области рационального освоения ресурсов окружающей среды, поскольку это поможет им внедрять соответствующую технологию. В этой связи он сослался на декларацию, принятую на специальной сессии Генеральной Ассамблеи, которая состоялась в апреле 1990 года. Последними важными факторами, которым следует уделить большое внимание, являются культурный аспект процесса развития в НРС, включая содействие достижению реальной демократии, и полное участие НПО. В этой связи он упомянул о нарушении прав человека израильскими властями на оккупированных Израилем сирийских Голанских высотах и палестинских территориях. Он добавил, что израильская военная машина финансируется за счет иностранной военной помощи, превышающей 5 млрд. долл. ежегодно, и указал на то, что кризис в районе Персидского залива будет иметь самые негативные последствия для мировых

рынков, цен на нефть и другие товары, а также для экономики наименее развитых стран. Он высказал надежду, что Конференция выработает реалистичную и конкретную программу действий, которая будет предусматривать эффективные механизмы контроля и осуществления последующих мероприятий, хотя усилия по оживлению экономики НРС не должны означать, что надо забыть о поддержке других развивающихся стран. Он изложил приоритеты сирийского плана на 1986-1990 годы в области населения, сельского хозяйства, продовольствия и добычи минеральных ископаемых и нефти в Сирии.

293. Генеральный директор ЮНЕСКО заявил, что в 80-е годы в финансовой, экономической, социальной, технологической и образовательной областях произошли крупные изменения, имевшие различные последствия для НРС, и что эти изменения требуют ответных мер со стороны международного сообщества и самих НРС. ЮНЕСКО может оказать НРС конструктивную помощь в трех областях: 1) улучшении положения с людскими ресурсами; 2) достижении устойчивого развития; и 3) осуществлении социальных перемен. Развитие людских ресурсов является одной из важнейших характеристик процесса развития во всех экономических отраслях. В сельском хозяйстве, промышленности и сфере услуг повышение уровня образования является неперенным условием передачи и расширения необходимых для производства знаний, а также для защиты коллективных интересов. Начальное образование находится в центре стратегий, направленных на борьбу с нищетой. Первостепенное внимание следует также уделить созданию местного потенциала в области информатики, и в этой связи ЮНЕСКО организует в декабре 1990 года в Того, в рамках ее программы "Информатика", региональное совещание, на котором будет рассмотрен вопрос о значении стратегий и мер в области информатики для образования. Он надеется, что африканские НРС примут участие в этом совещании. Что касается вопроса устойчивого развития, то между охраной окружающей среды и борьбой с обнищанием существует тесная взаимосвязь, и в этой связи, несомненно, необходимы прежде всего более эффективные сельское хозяйство, энерго- и водоснабжение. Устойчивое развитие подразумевает также право на образование и профессиональную подготовку в НРС; однако этому праву, нуждающемуся в защите, угрожают негативные последствия осуществления мероприятий по структурной перестройке. Необходимо также, чтобы общественные науки играли значительную роль в усилиях по развитию.

294. Наконец, Генеральная конференция ЮНЕСКО приняла специальную программу, предназначенную для Африки. Основные элементы этой программы касаются развития людских ресурсов, охраны окружающей среды, развития науки и техники, коммуникации и развития культуры.

295. Представитель Вануату особо отметил негативную тенденцию роста НРС за последнее десятилетие и выразил надежду на то, что Конференция явится для них в этом смысле поворотным пунктом.

296. Вануату испытывает трудности, связанные с нехваткой финансовых ресурсов; ограниченной экономической материальной базой; недостаточной инфраструктурой в области связи с транспортом; нехваткой квалифицированной рабочей силы; изоляцией и удаленностью от рынков; уязвимостью перед стихийными бедствиями; и ухудшением окружающей среды. Улучшение отношений между Востоком и Западом не должно наносить ущерба обязательствам стран-доноров перед тихоокеанскими островными НРС. Озабоченность вызывает также экономические последствия кризиса в районе Персидского залива для НРС.

297. Без повышения объемов ГПР, облегчения бремени задолженности и расширения доступа к рынкам, включая улучшение прочих внешних условий, экономический рост и развитие останутся для большинства наименее развитых стран не более чем благим пожеланием. Выразив свое согласие с предлагаемой Программой действий, он вместе с тем сказал, что ее следует в большей степени ориентировать на осуществление мер, касающихся транспорта, систем связи и развития людских ресурсов, т.е. тех сфер, которые имеют для Вануату чрезвычайно важное значение.

298. Он поддержал предложение о том, чтобы установить целевые уровни ГПР для НРС на уровне 0,15% ВВП, и сказал, что двусторонние и многосторонние обязательства стран-доноров должны подкрепляться тщательно разработанным планом действий. Он также приветствовал предложение ПРООН о предоставлении 60% ее ГПР на нужды НРС. Помощь по линии ГПР должна не связываться никакими условиями и учитывать приоритеты стран-получателей, а не приоритеты учреждений стран-доноров в области развития. Следует избегать дублирования усилий по оказанию помощи посредством эффективной координации помощи с учетом потребностей стран-получателя.

299. Необходимо пересмотреть объем периодических вспомогательных расходов островных НРС, связанных с осуществлением проектов и программ развития, поскольку производственный сектор Вануату не способен финансировать периодические расходы в сфере образования, профессиональной подготовки, здравоохранения, транспорта и связи. В этой связи он предложил дополнить нынешние потоки ГПР средствами из целевых фондов на развитие для островных НРС с целью финансирования их периодических расходов на цели развития.

300. Представитель Нигерии заявил, что, хотя в прошлом десятилетии в странах Севера наблюдался устойчивый экономический рост, большинство развивающихся стран, в частности НРС, по-прежнему испытывали на себе воздействие негативных тенденций, способствующих их дальнейшей экономической отсталости. Несмотря на ОНПД, направленную на преобразование экономики НРС, положение этих стран серьезно ухудшилось в 80-х годах. Число НРС увеличилось с 31 до 41; таким образом, общая численность населения в НРС значительно превышает 420 млн. человек. Хотя ОНПД рекомендовала странам-донорам повысить объем официальной ГПР для НРС до уровня 0,15% ВВП, достигнутые в настоящее время средние показатели составили лишь 0,09% ВВП. Учитывая продолжающееся падение цен на сырьевые товары, внешнеторговый дефицит, тяжелое бремя выплат в счет погашения задолженности и неблагоприятные внешние условия, ГПР могла бы выполнять роль чрезвычайно важного инструмента, обеспечивающего непрерывный поток ресурсов в НРС. Делегация Нигерии полностью поддерживает предложение о том, чтобы в предстоящие пять лет страны-доноры приняли меры для удвоения объема ГПР для НРС с целью достижения к концу 90-х годов уровней в размере 0,20% ВВП. Крайнее разочарование вызывают и торговые показатели НРС. Например, в 1960 году их доля в мировом экспорте равнялась 1,4%, а в настоящее время она составляет всего лишь 0,3%. Помощь со стороны развитых стран могла бы заключаться в либерализации экспорта из НРС, особенно в рамках всеобщей системы преференций, и в содействии их усилиям, направленным на диверсификацию экспортной базы. Для этих целей целесообразнее всего было бы использовать средства, предоставляемые в рамках второго счета Общего фонда для сырьевых товаров. Положение НРС еще более усугубляется в связи с тяжелым бременем задолженности. Несмотря на то, что Нигерия принадлежит к числу развивающихся стран, она оказывает помощь ряду НРС. Например, в 1985 году Нигерия приступила к реализации программы по созданию корпуса по оказанию технической помощи, в соответствии с которой нигерийские специалисты направляются в другие развивающиеся страны для оказания технической помощи. Кроме того, Нигерия предоставляет льготные займы и субсидии некоторым африканским странам по каналам различных многосторонних фондов для развития.

301. Представитель Заира заявил, что страны-доноры и страны-получатели единодушны в своем мнении относительно причин и последствий присущего Африке явления слаборазвитости. Хотя многие проблемы носят структурный характер, некоторые другие проблемы обусловлены непоследовательностью при проведении экономической политики, уделением первоочередного внимания достижению краткосрочных целей развития и нерациональным использованием отечественных людских и финансовых ресурсов. Африканским странам следует предпринять долгосрочные меры в области развития, в рамках которых надлежащим образом были бы учтены срочные и среднесрочные ограничения, касающиеся, в частности, бремени задолженности, сокращения экспортных поступлений и ограниченного притока ресурсов, направляемых в экономический и социальный секторы. Эти же проблемы должны также занять важное место в Программе действий для НРС на 90-е годы. Хотя все эти проблемы уже обсуждались на многих форумах и был выдвинут ряд предложений, совершенно очевидно, что их решение по-прежнему проблематично.

302. В частности, доноры не проявили политической воли, о чем свидетельствует тот факт, что помощь на цели развития не достигла целевого уровня, а расходы доноров на вооружения увеличились. Кроме того, доноры немного сделали в отношении облегчения бремени задолженности и устранения торговых барьеров, с тем чтобы обеспечить доступ на мировые рынки. Даже в случае проявления политической воли следует изменить все подходы, позволяющие обеспечить прогресс всего человечества. В этой связи Франция проявила значительное понимание проблем развития в Африке и других развивающихся странах, и такой подход к проблемам Юга должен разделяться также другими странами.

303. Представитель Бразилии заявил, что 80-е годы останутся в памяти развитых стран как наиболее длительный период экономического роста. Несмотря на это, развивающиеся страны в силу отсутствия солидарности со стороны развитых стран не смогли добиться качественного улучшения условий жизни своих граждан. В частности, не была проявлена солидарность в поиске решений проблем задолженности, а в области торговли развитыми странами предпринимались протекционистские меры с целью ограничения доступа на рынки экспортной продукции развивающихся стран. Что касается передачи технологии, то ограничения, препятствующие свободному доступу к знаниям, сковывают возможности развивающихся стран в области исследований и разработок, что в свою очередь будет оказывать долговременное негативное воздействие на их программы развития.

304. Объемы направляемых в НРС средств по-прежнему остаются весьма незначительными, и даже весьма скромные целевые уровни помощи в размере 0,15% ВВП развитых стран достигнуты не были. Десятилетний период стагнации и экономического спада подорвал последние надежды; настало время для того, чтобы международное сообщество доказало свою верность взятым на себя обязательствам и покончило с нынешним катастрофическим положением, заключив новый договор солидарности. Пришло время для того, чтобы богатые страны проявили свою солидарность, которая должна выразиться, в частности, в полном аннулировании официальных двусторонних долгов НРС, в обеспечении свободного и беспрепятственного доступа на рынки развивающихся стран и в увеличении потока средств, направляемых на цели развития НРС.

305. В доказательство своей солидарности Бразилия предоставила своим партнерам - развивающимся странам особый режим в области задолженности, торговли и технической помощи. В этом контексте бразильское правительство готово пересмотреть все свои кредиты развивающимся странам на основе, совместимой с их потребностями в области торговли, и открыть свой рынок для их товаров.

306. Если же солидарность между странами не укрепится, то через десять лет вновь придется обсуждать те же самые проблемы с той лишь разницей, что число НРС увеличится. Борьба со слаборазвитостью, бедностью и нищетой должна быть доведена до победного конца. Основными принципами, регулирующими отношения между партнерами по развитию, должны стать принципы свободы, равенства и братства.

307. Представитель Катара выразил глубокую озабоченность в связи с ухудшением экономического положения НРС. Одним из основных факторов, препятствующих процессу развития, является наличие внешней задолженности, тяжким бременем ложащейся на плечи этих стран. По его мнению, наименее развитые страны располагают возможностями для увеличения и эффективного использования внешних финансовых средств путем обеспечения внутренней социальной и политической стабильности. Он отметил, что Катар, будучи развивающейся страной, всегда превышал установленный Организацией Объединенных Наций для НРС целевой уровень ГПР в размере 0,15% ВВП. Если присовокупить вклад его страны к той помощи, которая оказывалась НРС арабскими странами, то можно увидеть, что размер этой помощи, пропорционально их совокупному ВВП, будет намного существеннее, чем вклад многих развитых стран. В последнее время размеры взносов арабских стран, расположенных в районе Персидского залива, сократились, в частности, из-за нынешнего кризиса в Персидском заливе. Делегация Катара высказалась в поддержку сопротивления, оказанного Кувейтом вторжению в него братской страны в полное нарушение уставов Организации Объединенных Наций и Лиги арабских государств. Это вторжение было единодушно осуждено международным сообществом. Представитель Катара положительно отозвался о важной роли Кувейта в мировом развитии в целом и в частности в развитии НРС, учитывая тот факт, что Кувейт выполнил свои обязательства перед этими странами через Кувейтский фонд развития, несмотря на пережитые им чрезвычайные обстоятельства. В заключение он выразил надежду на то, что нынешняя Конференция примет конкретную и эффективную программу действий, с тем чтобы последнее десятилетие нынешнего столетия стало десятилетием надежд и благополучия.

308. Представитель Группы африканских, карибских и тихоокеанских государств заявил, что Ломейская конвенция IV предусматривает подробную программу сотрудничества, в которую сейчас включены две обширные новые темы, а именно: задолженность и структурная перестройка. Положения относительно механизмов сотрудничества были расширены; в них были включены охрана окружающей среды, развитие сельских районов и продовольственная безопасность, народонаселение, демография, вовлечение женщин в процесс развития и региональное сотрудничество во всех секторах экономики. В этой конвенции содержатся также конкретные положения относительно создания благоприятных условий для НРС во всех областях сотрудничества. Особое внимание уделяется, в частности, заключению соглашений о региональном сотрудничестве в таких областях, как инфраструктура транспорта и связи, эффективное использование морских ресурсов, коммерциализация продуктов рыбного промысла, рыболовство во внутренних водоемах стран, не имеющих выхода к морю, программы структурной перестройки и осуществление стратегий в области обеспечения продовольствием и связанных с ними комплексных программ развития.

309. Основными причинами ухудшения экономического положения НРС в 80-е годы были нехватка средств на цели развития, постоянное падение цен на сырьевые товары, бремя задолженности и стихийные бедствия. Чтобы покончить с таким положением вещей, НРС необходимо обеспечить базовыми инфраструктурами в области транспорта и связи, дешевыми энергоресурсами, совместимыми с целью

создания промышленности, водоснабжением, а также возможностями и средствами в области образования и здравоохранения, которые необходимы для обеспечения долгосрочного развития. Промышленно развитые страны должны увеличить потоки помощи ГПР для НРС, аннулировать их долги, остановить падение цен на сырьевые товары и содействовать диверсификации экономик этих стран. Необходимо развивать сотрудничество на региональном уровне, при этом следует поощрять оказание помощи НРС из государственных источников. Со своей стороны, НРС должны осуществить необходимые для их развития преобразования в сфере институциональных структур и управления. Следует и далее поощрять частные инициативы и содействовать созданию благоприятных условий для частных капиталовложений. В заключение он отметил, что в целях обеспечения и развития НРС необходимо добиться от промышленно развитых стран твердых политических гарантий того, что они будут содействовать их усилиям, направленным на то, чтобы разорвать порочный круг нищеты.

310. Исполнительный директор Центра Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ХАБИТАТ) заявил, что внешний сектор играет ключевую роль в развитии НРС, которое, однако, серьезно тормозится понижательной тенденцией цен на сырьевые товары. Поэтому крайне необходимо, чтобы НРС диверсифицировали свою экономическую базу, чтобы в большей степени опираться на отечественное производство и потребление в целях смягчения негативных последствий колебания цен на сырьевые товары на международном рынке. Однако для осуществления эффективной программы создания производственных мощностей необходимо, чтобы НРС получали внешнюю техническую и финансовую помощь.

311. Одной из областей, заслуживающих серьезного рассмотрения в контексте усилий по расширению внутренней экономической базы, является содействие урбанизации. ХАБИТАТ уделяет большое значение изучению позитивных и негативных последствий урбанизации и пришел к общему выводу, что урбанизация в огромной мере способствует экономическому развитию, накоплению капитала и общественному развитию в том смысле, что она предоставляет возможности для создания новых рабочих мест, способствует росту доходов и сбережений и расширяет внутренние рынки. Деятельность Центра по населенным пунктам в НРС и других развивающихся странах направлена в первую очередь на оказание помощи правительствам в формулировании политики и стратегии, а также в создании и укреплении как на национальном, так и местном уровне потенциала развития с опорой на собственные силы. Деятельность Центра также тесно связана с подготовкой и мобилизацией капиталовложений, необходимых для финансирования программ развития населенных пунктов. Об особом внимании, которое ХАБИТАТ уделяет НРС в своей оперативной деятельности, свидетельствует тот факт, что в настоящее время Центр оказывает помощь всем НРС путем осуществления 91 оперативного проекта и непрерывного предоставления специальных консультативных услуг. ХАБИТАТ поддерживает в настоящее время проекты в таких областях, как населенные пункты, планирование, предоставление жилья и обеспечение коммунальных услуг, развитие местного жилищного строительства, развитие инфраструктуры для населенных пунктов, использование земель, мобилизация финансов для населенных пунктов, институциональное управление, создание потенциальных возможностей и подготовка кадров.

312. Представитель Бурунди заявил, что для преодоления низкого уровня развития и бедности от мирового сообщества требуются новые инициативы, и поэтому его правительство приветствует высказанное президентом Франции предложение о договоре солидарности между богатыми и бедными странами. НРС находятся в критическом положении. В 1990 году список стран, входящих в эту категорию, пополнился еще 10 государствами, большинство из которых составляют

страны Африки. Большое разнообразие существующих ситуаций исключает какой-либо догматизм, однако не вызывает сомнения тот факт, что НРС испытывают много общих структурных трудностей, таких, как демографическое давление, бремя задолженности, низкая доля в международной торговле, скудные ресурсы, деградация окружающей среды, весьма низкий уровень жизни, низкая производительность и отсутствие у многих этих стран выхода к морю. (В случае Бурунди этим последним фактором вызвано завышение на 30-50% расходов на импорт.) Кроме того, экономика НРС весьма часто зависит от единственного экспортного товара, колебания цен на который обходятся весьма дорого; в результате невозобновления международного соглашения по кофе его страна потеряла 30 млн. долларов. Поэтому НРС возлагают надежды на Уругвайский раунд переговоров, деятельность Общего фонда для сырьевых товаров, активизацию функционирования товарных соглашений, а также на совершенствование и расширение таких механизмов, как СТАБЕКС и СИСМИН.

313. В связи с сокращением потока внешних ресурсов, направляемых на цели развития, он подчеркнул необходимость срочного пересмотра объема, качества и механизмов помощи, с тем чтобы партнеры по развитию могли помочь НРС достичь самостоятельности. Он призвал также страны-доноры выделить на ГПР не менее 0,15% их ВВП.

314. Для него неубедительно прозвучали утверждения о якобы нерациональном управлении НРС своей экономикой; при этом ничего не говорилось о влиянии внешних условий. Страны Африки полны решимости преодолеть переживаемый ими кризис, и Конференция дает возможность достичь консенсуса в отношении тех положений программы действий, которые имеют весьма важное значение для развития НРС.

315. Представитель Международного валютного фонда (МВФ) заявил, что, хотя в течение восьми лет мир переживает процесс экономического роста, выгоды, которые извлекают из этого НРС, распределяются весьма неравномерно. Кроме того, серьезный кризис, который разразился на Ближнем Востоке, угрожает миру и может оказать весьма негативное воздействие на страны третьего мира. Испытываемые многими НРС трудности продолжают обостряться в результате и других событий, таких, как происходящие по вине человека катастрофы, а также другие угрожающие человеческой безопасности проявления. Что касается последних экономических изменений в мире, основанных на некоторых разумных предположениях, то прямым следствием кризиса в районе Персидского залива может стать уменьшение (в неизменных ценах) ВВП промышленно развитых стран на 0,25% в 1990 году и 0,5% в 1991 году, а также повышение потребительских цен почти на 0,25% в 1990 году и на 0,5-0,75% в 1991 году по сравнению с предыдущими прогнозами. Неблагоприятны для многих развивающихся стран, и особенно для НРС, перспективы получения внешней помощи. Эти страны страдают от весьма тяжелого бремени задолженности, высоких процентных ставок, неблагоприятных условий торговли и от возможности медленного роста их экспортных рынков. Вместе с тем некоторые НРС приняли ряд фискальных и денежно-кредитных мер и провели широкие структурные реформы, направленные на повышение эффективности и производительности экономики. Хотя результаты этих мер все еще весьма невелики, все же представляется, что общие перспективы роста этих стран будут в течение предстоящих пяти лет более благоприятными, чем они были в течение истекших пяти лет. По мнению МВФ, без осуществления реформ ежегодные темпы роста вряд ли превысят 3%, а в африканских НРС не следует, в частности, ожидать повышения темпов роста в пересчете на душу населения. Усилия НРС должны быть подкреплены обязательствами промышленно развитых стран в тех областях, где они несут основную ответственность,

т.е. в том что касается их экономической и торговой политики, а также финансирования и оказания помощи в целях развития. Что касается помощи в целях развития, то приходится сожалеть о том, что темпы прогнозируемых КСР роста объема ГПР в предстоящие годы будут близки к предыдущим показателям, т.е. составят в неизменных ценах всего лишь 2% в год. Такой рост, который будет ниже прогнозов для стран-доноров, будет означать не продвижение ко всеобщему целевому уровню, равному 0,7 или 0,15%, а скорее снижение первого, а возможно и второго уровней. Страны-доноры должны, несомненно, прилагать более решительные усилия к тому, чтобы в более короткие сроки увеличить объем их ГПР. Что касается методов оказания ГПР, то НРС испытывают общую потребность скорее в субсидиях, чем в займах. Кроме того, настоятельно необходимо облегчить обслуживание государственных долгов, а НРС должны поощрять участие частного сектора в мобилизации ресурсов на цели развития. МВФ будет по-прежнему играть свою роль в устранении внешних дисбалансов в НРС, в частности путем осуществления программ структурной перестройки и предоставления технической помощи в области управления экономической и денежно-кредитной системами и материальными ресурсами.

316. Представитель Ирландии, присоединяясь к представителю Италии, выступавшему от имени Европейского экономического сообщества, заявил, что в 80-е годы кризис, переживаемый наименее развитыми странами, стал еще более серьезным. Из-за снижения сельскохозяйственного производства и уменьшения доходов на душу населения еще более усилилась бедность этих стран, общая численность населения которых составляет около 420 млн. человек. Быстро растет, особенно в сельских районах, обнищание населения. Деградация окружающей среды и материальной инфраструктуры снижает возможности будущего социально-экономического развития этих стран.

317. Продолжительное падение цен на основные сырьевые товары, непреодолимые трудности, связанные с обслуживанием задолженности, и недостаточный объем внешней финансовой помощи усугубляют проблемы наименее развитых стран. Катастрофическое положение этих стран требует новых и новаторских подходов к осуществлению практических мер, направленных против дальнейшего обнищания населения. Состоявшаяся весной 1990 года специальная сессия Генеральной Ассамблеи, посвященная международному экономическому сотрудничеству, высветила ряд решающих вопросов, которые необходимо учитывать при выработке стратегий развития. Тесная связь между полным осуществлением прав человека в политической, социальной и экономической областях и достижением успешного социально-экономического развития всех стран должна стать основной чертой стратегического курса на 90-е годы.

318. Хотя свою двустороннюю помощь Ирландия оказывает в основном четырем африканским НРС (Лесото, Объединенной Республике Танзания, Замбии и Судану), помощью Ирландии пользуются и другие бедные страны, в частности через механизм Международной ассоциации развития. Ирландия несколько превысит свой взнос в недавнее пополнение ресурсов Ассоциации. Ирландия считает, что развитые страны мира несут решающую ответственность за обеспечение благоприятных международных экономических условий, которые подведут фундамент под экономическую деятельность НРС в 90-х годах. Этим странам необходимо будет обеспечить торговые преференции, достаточную льготную помощь и облегчение бремени задолженности. Ирландия, которая оказывает помощь в форме субсидий, с нетерпением ожидает принятия основными донорами и международными финансовыми учреждениями дополнительных мер в этой области.

319. Представитель Соединенных Штатов Америки сказал, что после первой Конференции, состоявшейся в 1981 году, в мире произошли многие изменения, в том числе процесс демократизации в странах Восточной Европы, окончание холодной войны и движение в сторону создания нового единого рынка Европейского сообщества. Он сказал, что почти все согласны с тем, что гарантией успеха является построение демократических, подотчетных систем правления и рыночной экономики. Проблема заключается в том, чтобы воплотить эти концепции в программу, обеспечивающую интенсивный устойчивый экономический рост. В целом ряде НРС, действительно, был принят ряд конструктивных мер в области внутренней политики, включая программу структурной перестройки, которые способствовали улучшению экономического положения этих стран. Хотя, видимо, все страны сталкиваются с трудностями в ходе изменения внутренней экономической политики, важно продолжать работать над обоснованными экономическими программами, стимулирующими торговлю и инвестиции. Особое внимание следует уделить следующим элементам: развитию сельского хозяйства и сокращению в перспективе зависимости от продовольственной помощи; развитию инфраструктуры и созданию соответствующих институтов; инвестиции в людские ресурсы; мобилизации внутренних ресурсов и привлечению ресурсов из частных иностранных источников; сдерживанию роста численности населения; и вовлечению женщин в процесс развития. Совершенно очевидно, что экономические и политические свободы укрепляют друг друга и что наибольших успехов добились страны с рыночной экономикой. Решающее значение имеет эффективное использование отечественных и международных ресурсов. Хотя ответственность за развитие несут сами развивающиеся страны, международное сообщество также играет важную роль в этом отношении. Эта роль должна состоять в следующем: в улучшении глобальных экономических условий, обеспечивающих устойчивое безинфляционное развитие; в обеспечении значительных уровней потоков ресурсов, предоставляемых на льготных условиях, и оказании соответствующей технической помощи; в обеспечении функционирования либеральной системы торговли и свободного доступа к рынкам; и в оказании постоянной помощи при решении проблем, связанных с внешней задолженностью НРС. Кризис в Персидском заливе, несомненно, окажет негативное воздействие на мировую экономику, а повышение цен на нефть, по-видимому, нанесет серьезный ущерб беднейшим странам. Развитые и нефтедобывающие страны принимают меры, чтобы смягчить последствия этого кризиса для мировой экономики. Коснувшись международной поддержки НРС в области финансовых средств на цели развития, он сказал, что США являются одним из крупнейших источников экономической помощи для НРС и что эта помощь практически полностью предоставляется на безвозмездной основе. Вместе с тем правительство США будет по-прежнему выступать против принципа целевых уровней, увязываемых с ВВП стран-доноров, поскольку эти произвольные уровни так или иначе нарушают аналитическую взаимосвязь с фактическими потребностями в области развития каждой отдельно взятой страны и поскольку они имеют мало шансов на то, чтобы быть достигнутыми. В области торговли США придадут особое значение переговорам в рамках Уругвайского раунда с целью либерализации мировой торговли, в результате чего выиграют все страны. В заключение, коснувшись проблемы задолженности, он сказал, что США относятся к числу тех немногих стран, которые не только пересмотрели сроки погашения задолженности, но и списали долги. В июле 1989 года президент Буш заявил о своей готовности списать все долги по кредитам, предоставленным в рамках помощи на цели развития и по линии фонда в поддержку экономического развития африканских стран, расположенных к югу от Сахары, осуществляющих программы перестройки по линии МВФ и Мирового банка; к настоящему времени эта мера коснулась 14 стран.

320. Представитель Филиппин сказал, что плачевные экономические результаты, достигнутые в течение 80-х годов, отчасти обусловлены отсутствием политической воли в ходе выполнения ОНПД в целом во всех регионах мира. Для того чтобы обратить вспять эту крайне негативную тенденцию, в программе действий необходимо осветить четыре проблемы, связанные с потоками ресурсов, облегчением бремени задолженности, внешней торговлей и осуществлением последующих мероприятий и мерами контроля. Что касается дополнительных потоков ресурсов, то следовало бы принять выдвинутое ЮНКТАД предложение в отношении достижения к 2000 году уровня 0,2% от ВВП стран-доноров. Учитывая специфические трудности НРС, необходимы такие меры, как полное списание государственных долгов с последующим облегчением бремени задолженности в других формах. Торговые проблемы можно решать лишь обеспечив полный доступ к рынкам. Кроме того, необходим механизм постоянного осуществления обзоров и последующих мероприятий.

321. Хотя крайне тяжелое экономическое положение на Филиппинах усугублялось национальными бедствиями, тем не менее они твердо выполняют свои обязательства в отношении НРС. В прошлом был сделан скромный вклад, в особенности в области развития людских ресурсов, через Совет технической помощи (СТП), который осуществляет программы подготовки кадров для НРС. Программа СТП была доработана и пополнена программами, нацеленными на вовлечение женщин в процесс развития. Филиппины готовы поделиться опытом в области разработки своего всеобщего плана для женщин, полностью увязанного с национальным планом развития, который мог бы использоваться в качестве образца в НРС.

322. Представитель Венгрии сказал, что его правительство полностью разделяет обеспокоенность международного сообщества в связи с отсутствием прогресса в области улучшения положения в области НРС. Факты показывают, что они не способны преодолеть свои экономические трудности без международной поддержки, которая не должна пониматься как простая финансовая поддержка. Проект программы действий является всеобъемлющим и обеспечит основу, которая позволит НРС уделить особое внимание тем вопросам, которые наиболее приемлемы для их собственных планов развития. Недавние проблемы в районе Персидского залива и их последствия, особенно для некоторых групп стран, продемонстрировали необходимость проявления гибкого подхода в любой долгосрочной программе. По его мнению, в предлагаемой программе действий делается правильная попытка избежать таких мер, которые, стремясь решить какой-то круг вопросов, будут создавать негативные последствия в других проблемных областях.

323. Что касается торговых отношений между НРС и Венгрией, то он заявил, что даже нынешний неплохой уровень (согласно оценкам, 35 млн. приходится на экспорт и 22,4 млн. на импорт) является неудовлетворительным. Правительство Венгрии обеспечило беспрепятственный ввоз товаров из НРС без каких-либо количественных ограничений; кроме того, существуют и другие меры, содействующие импорту товаров из НРС. Хотя Венгрия полностью поддерживает призыв к странам-донорам увеличить объем помощи для НРС, венгерское правительство, учитывая нынешние экономические трудности, не в состоянии взять на себя какое-либо обязательство в отношении уровня помощи для НРС, а также мер по облегчению бремени их задолженности. Однако это не будет препятствовать участию Венгрии в международных мерах, направленных на оказание помощи НРС.

324. Опыт перемен в Венгрии свидетельствует, что чем скорее вводятся принципы конкуренции и отменяется бюрократическая опека над экономикой, тем шире становятся возможности для ускорения экономического роста. Что касается усилий НРС в области развития, то следует подчеркнуть, что основная ответственность лежит на самих НРС и что внешняя помощь может играть лишь дополняющую роль. В заключение он сказал, что экономически сильная Венгрия, интегрированная в мировую экономику, будет важна для своего населения и для НРС.

325. Представитель Верховного комиссара по делам беженцев (УВКБ) заявил, что в ряде НРС проживает большое число беженцев; кроме того, некоторые из них являются странами происхождения беженцев. Одна из основных задач, которую предстоит решить международному сообществу в этой области, связана с перемещениями мигрантов, одним из проявлений которых являются потоки беженцев. Миграционные потоки беспорядочны, их невозможно планировать и они не всегда контролируются государством. Недавние события свидетельствуют о том, что они могут оказывать дестабилизирующее воздействие на положение в этих странах, что приводит к экономическим, социальным и политическим издержкам. Поэтому такие потоки и, в частности потоки беженцев, безусловно, оказывают воздействие на перспективы в области развития стран, которые их принимают, а также стран происхождения и обуславливают возникновение труднорешаемых задач. В настоящее время в мире насчитывается 15 млн. беженцев, причем большинство из них находится в некоторых беднейших регионах мира. Исходя из этого, в рамках общей стратегии для НРС на 90-е годы следует уделить должное внимание проблеме беженцев.

326. Помощь в целях развития быстро становится одним из центральных факторов, содействующих решению проблем беженцев. Некоторые из наиболее важных связанных с этим вопросов касаются мер по интеграции беженцев в принимающих странах и поиска решений, таких, как добровольная репатриация. Другим важным аспектом является увязка оказываемой беженцами помощи с национальными планами в области развития; такой подход разделяется Исполнительным комитетом УВКБ и Генеральной Ассамблеей. Огромное значение имеет политическая и экономическая готовность международного сообщества оказать помощь в решении проблемы беженцев в мире.

327. Представитель Департамента по международным экономическим и социальным вопросам (ДМЭСВ) прежде всего подчеркнул негативные последствия кризиса в Персидском заливе для НРС, а также для мировой экономики, международной безопасности и прав человека. Коснувшись работы Комитета по планированию развития в области разработки критериев, определяющих статус НРС, он заявил, что необходимо провести оценку существующих критериев и, при необходимости, пересмотреть их. ДМЭСВ составил прогноз развития мировой экономики, который свидетельствует о незначительных возможностях роста в НРС. Поскольку посылка о том, что в мировой экономике не произойдет серьезных изменений, не соответствует более действительности, необходимо пересмотреть этот прогноз. Кроме того, применяемое механическое прогнозирование с использованием вычислительной техники не подходит для анализа политических изменений. Крупными изменениями являются не только экономические и политические реформы в Восточной Европе. Значительное воздействие оказывает также технический прогресс. Совершенно очевидно, что такие изменения затрагивают и НРС. Также изменились взгляды в области экономической политики; в настоящее время формируется единое мнение о том, как работает эффективная экономика.

328. Коснувшись экономического положения в НРС, он заявил, что низкие показатели развития НРС усугубляются гражданскими и другими беспорядками. Беспокойство по поводу экологических вопросов также проливает новый свет на проблемы мирового развития. Другие имеющие огромное значение проблемы развития НРС касаются образования, здравоохранения, мобилизации внутренних ресурсов и создания соответствующих институтов. В отношении энергии многие НРС находятся в крайне трудном положении, и новые подходы в этой области могут содействовать разведке и разработке их собственных нефтяных месторождений. В этой области необходима значительная международная помощь.

329. Представитель Антигуа и Барбуда заявил, что провал ОНПД на 80-е годы не должен повториться. Для исправления положения, характеризующегося экономическим застоём и слабым развитием, необходимо увеличение ресурсов и принятия донорами более широких обязательств. В этой связи вызывает озабоченность намерение западных стран направить ресурсы в страны Восточной Европы вместо НРС. Если это произойдет, то НРС еще больше обнищают. По его мнению, кризис, недавно возникший в районе Персидского залива, стал еще одним неблагоприятным событием в мировой экономике, которое может подорвать надежду на улучшение экономических и социальных условий в НРС. В этой связи он обратился к участвующим в конфликте сторонам с призывом скорее урегулировать этот конфликт.

330. Конференция должна содействовать тому, чтобы НРС взяли на себя твердые обязательства, которые помогут им преодолеть недостатки внутренней политики. Следует поощрять привлечение частного сектора к осуществлению мер в рамках существующих планов в области развития и в соответствии с национальными целями. Со своей стороны доноры должны увеличить потоки своей финансовой помощи в течение значительного периода времени. Необходимо проанализировать кризис задолженности, обостренный торговыми барьерами, протекционизмом и ростом процентных ставок и инфляции; также следует провести переоценку механизмов погашения задолженности многосторонним учреждениям. Мировому банку и Международному валютному фонду следует проводить более либеральную политику в области предоставления кредитов.

331. Озабоченность вызывает также продолжение Мировым банком политики применения показателя дохода на душу населения в качестве основного показателя благосостояния страны. В большинстве островных государств, в экономике которых доминирует один крупный сектор, этот показатель не отражает реального положения вещей. Он фактически используется для исключения таких стран, как Антигуа и Барбуда, из сферы действия механизма предоставления Банков кредитов на льготных условиях.

332. Чтобы НРС смогли вырваться из тисков слаборазвитости, они должны иметь свободный доступ ко всем рынкам и пользоваться расширенной ВСП. В этой связи он сказал, что НРС должны извлечь выгоды из пересмотра правил происхождения товаров, с тем чтобы можно было повысить уровень компонента иностранных материалов в товарах, экспортируемых из НРС. ВСП должна быть также пересмотрена таким образом, чтобы стимулировать производство сельскохозяйственных продуктов, в отношении которых НРС имеют сравнительные преимущества.

333. Коснувшись многосторонних торговых переговоров в рамках Уругвайского раунда, он выразил надежду, что в их окончательных результатах найдут свое отражение согласованные принципы транспарентности и что будет предусматриваться дифференцированный и более благоприятный режим для НРС и их товаров.

334. В заключение, коснувшись необходимости принятия более высоких обязательств на базе широких ресурсов международного сообщества, он подчеркнул важность того, чтобы новая программа действий на 90-е годы четко соответствовала экономическим целям и социальным задачам НРС, а также важность быстрого ее осуществления в рамках нового партнерства между НРС и их традиционными донорами.

335. Представитель Кирибати заявил, что, согласно общему мнению, несмотря на национальные и международные усилия, социально-экономическое положение НРС в 80-х годах в целом ухудшилось.

336. Необходимо, чтобы партнеры НРС по развитию продолжили в 90-х годах оказывать им помощь на цели развития. При этом потребуются увеличить объемы направляемых средств, а также улучшить условия помощи и повысить ее эффективность. В этой связи он сослался на пункты 60-65 Даккской декларации (A/CONF.147/PC/6), в которой донорам, включая международные финансовые учреждения, настоятельно предлагалось предоставлять своевременную помощь, предельно сокращать промежутки времени между взятием на себя обязательств по оказанию помощи и ее реальному предоставлению, совершенствовать процедуры оказания помощи и оказывать техническую помощь, нацеленную на расширение возможностей НРС в деле разработки и реализации национальных мер и программ. Кирибати с благодарностью принимает внешнюю помощь, которую ей оказывают такие страны, как Новая Зеландия, Австралия и Франция.

337. Он подчеркнул, что при оказании внешней помощи следует обращать надлежащее внимание на особые проблемы каждой из НРС. Являясь удаленной в географическом отношении страной, расположенной на многих островах, и находясь в значительной зависимости от эксплуатации морских ресурсов и сельского хозяйства, служащего удовлетворению элементарных потребностей страны, Кирибати приветствовала бы включение в Программу действий стратегических мер по данным направлениям и основных принципов, касающихся надлежащей и эффективной разработки этих ресурсов. С целью повышения эффективности экономики в Кирибати был начат процесс приватизации государственных предприятий и была разработана программа, направленная на содействие развитию частного сектора. С целью стимулировать создание совместных предприятий был разработан ряд стратегических мер, касающихся инвестирования на весьма выгодных условиях.

338. Что касается последующих мероприятий и контроля за реализацией новой Программы действий, то, по его мнению, весьма важно создать на всех уровнях надлежащие механизмы.

339. Представитель Ботсваны заявил, что, хотя большинство последних экономических тенденций указывает на возможность будущего экономического роста и процветания в большинстве стран мира, для НРС перспективы по-прежнему остаются весьма туманными. Несмотря на обязательства, взятые в рамках ОНПД самими НРС и их партнерами по развитию, экономические показатели НРС в области развития в 80-е годы вызывают разочарование. Недавние события на Ближнем Востоке окажут негативное влияние на мировую экономику, и в частности нанесут крайне серьезный ущерб НРС. Не меньшее разочарование вызывает и тот факт, что за последнее десятилетие число НРС увеличилось и что все эти страны страдают от нищеты и застоя, тяжкого бремени задолженности, острой нехватки иностранной валюты, низких цен на сырьевые товары и ограниченного и затрудненного доступа на рынки промышленно развитых стран. К другим негативным факторам, как и прежде сдерживающим экономическое развитие НРС, относятся, в частности, высокие темпы роста численности населения, высокий уровень безработицы,

нехватка квалифицированной рабочей силы, неэффективное управление экономикой и деградация окружающей среды. В этой связи представляется крайне необходимым, чтобы сообщество стран-доноров увеличило объемы своей помощи НРС на цели развития. По сравнению с некоторыми другими НРС, пострадавшими в результате войны или других бедствий, Ботсвана находится в относительно благополучном положении, однако и она в равной степени уязвима к воздействию неблагоприятных факторов. Перед всеми НРС стоит задача изыскания путей, позволяющих им вырваться из тисков нищеты, и в этой связи они должны предпринимать решительные усилия с целью расширения производственной базы, поощрения частных капиталовложений, содействия расширению возможностей в области занятости, охраны окружающей среды и повышения роли женщин в процессе экономического развития. Со своей стороны, странам-донорам следовало бы увеличить потоки ГПР и технической помощи, предоставляемой на льготных условиях, и уделить самое серьезное внимание рассмотрению вопроса об облегчении бремени задолженности и расширения доступа к рынкам путем применения мер, предусмотренных, в частности, в Ломейской конвенции. Вместе с тем следует подчеркнуть, что помощь для НРС не должна предоставляться за счет ущемления законного права других развивающихся стран на получение внешней помощи. Еще одной важной областью, открывающей возможности для дополнительной помощи на цели НРС, является содействие заключению соглашений о сотрудничестве на региональном уровне, подобных, в частности, тому, которое было выработано на Конференции по вопросам развития стран южной части Африки и которое позволило НРС достичь экономики за счет роста масштаба производства и укрепить свои позиции на рынках.

340. Представитель Чада заявил, что Конференция проводится в тот самый момент, когда в мире происходят процессы разрядки и перестройки международных отношений. Его делегация, как и прежде, поддерживает установленный Организацией Объединенных Наций целевой показатель ГПР для НРС в размере 0,15% ВВП стран-доноров и выступает за его увеличение до 0,20% к концу нынешнего десятилетия. Необходимо повысить объем финансовых поступлений со стороны стран-доноров и конкретно направлять их в такие секторы, как образование, здравоохранение, охрана окружающей среды, институциональные структуры, демография и население.

341. Он подчеркнул, что еще одной серьезной проблемой НРС является проблема, связанная с двусторонней и многосторонней задолженностью. Немедленное и полное списание задолженности НРС представляло бы собой идеальное решение этой проблемы и необходимое условие для борьбы с бедностью. Он указал на возможность использования выработанных в Торонто вариантов и вытекающих из содержащихся в Даккской декларации мер, касающихся принятия систем по предоставлению льгот в области погашения задолженности или механизмов рефинансирования, связанных с многосторонними долгами НРС. Подобно остальным НРС, Чад зависит от небольшого числа экспортных продуктов и сталкивается с протекционизмом на международном рынке. Он надеется, что в Программу действий войдут наиболее благоприятные для НРС предложения, касающиеся доступа к рынкам, механизмов компенсационного финансирования, справедливых рыночных цен на экспортируемые НРС сырьевые товары. Он выразил удовлетворение по поводу решения правительства Франции направлять средства для НРС лишь на льготных условиях и высказал надежду, что этому примеру последуют и другие страны-доноры.

342. Коснувшись нынешней политики Чада в области оздоровления экономики, он заявил, что первоочередное внимание уделяется укреплению частного сектора в рамках общих программ по обеспечению роста. Его правительство намерено осуществить все необходимые меры для преодоления нищеты и слаборазвитости, чтобы обеспечить лучшее будущее для населения Чада. В заключение он призвал доноров содействовать процессу приватизации в стране.

343. Представитель Венесуэлы заявил, что положение в НРС в 80-е годы ухудшилось: рост их совокупного ВВП снизился по сравнению с предыдущим десятилетием, уровень сельскохозяйственного производства достиг лишь половины намеченного уровня, увеличение промышленного производства составило лишь половину соответствующего показателя за предыдущие два десятилетия, по-прежнему увеличивалось число неграмотных, а доля экспорта этих стран снизилась с 1,4% в 1960 году до 0,3% в 1988 году. Такое положение привело к уменьшению капиталовложений, снижению производственного потенциала и ухудшению материальной инфраструктуры, что еще больше ограничило возможности роста в НРС. Помимо недостаточной международной помощи, сами НРС не выполнили поставленных перед ними задач в рамках ОНПД. Задачи на 90-е годы заключаются в прекращении продолжающегося обнищания НРС и оздоровлении их экономики и возобновлении развития путем принятия комплексных мер на национальном уровне и оказания международной помощи. Он подчеркнул необходимость развития внутреннего потенциала НРС с помощью соответствующих внешних средств. Следует укреплять международное сотрудничество в области сельского хозяйства в качестве средства обеспечения продовольственной безопасности, борьбы с олигополитическими силами, контролирующими международный рынок, и прекращения процесса снижения цен на экспортируемые НРС сельскохозяйственные товары. Также усилия должны быть направлены на облегчение бремени задолженности этих стран, на выявление интересов НРС в области торговли и на предоставление им специального статуса в рамках Уругвайского раунда. Венесуэла начала осуществлять новую экономическую политику, которая дает хорошие и конкретные результаты. Она использует преимущества свободной и демократической системы, основывающейся на уважении свободы развития личности. Однако такая свобода не может осуществляться без удовлетворения основных потребностей человека. Венесуэла считает, что необходимо пересмотреть критерии в отношении НРС и включить в эту категорию все страны, которые не в состоянии покончить со слаборазвитостью без внешней помощи. В Латинской Америке 130 млн. человек живут в условиях ужасной нищеты, и его страна сотрудничает с наименее развитыми странами этого региона в соответствии с положениями Конвенции, принятой в Сан-Хосе. В заключение он внес предложение о том, что нынешнюю концепцию международного сотрудничества следует заменить новой концепцией взаимной ответственности.

344. Представитель Кувейта заявил, что проблема развития имеет политические, экономические и социальные аспекты, которым следует уделять равное внимание. Кувейт обеспокоен отсутствием прогресса в области улучшения положения НРС и тем фактом, что ни одна из целей ОНПД в 80-е годы не была достигнута. Хотя необходимо проанализировать причины этой неудачи, основная задача Конференции заключается в том, чтобы новая Программа действий на 90-е годы включала в себя важные принципы, необходимые для разработки разумной программы экономического развития в целях содействия усилиям НРС в области увеличения темпов экономического роста и развития.

345. В отношении объема помощи, которую его страна оказывает НРС, он заявил, что Кувейт выделяет по линии ГПР в среднем 8,3% своего ВВП. Субсидии, предоставленные развивающимся странам в 1989 году, составили 30,1 млрд. долларов. Через Кувейтский фонд развития Кувейт делает также взносы в многосторонние финансовые учреждения. Через свои инвестиционные учреждения и компании Кувейт инвестировал в развивающиеся страны более 25 млрд. долларов.

346. Коснувшись недавних событий в Персидском заливе, он заявил, что они привели к значительным экономическим и людским потерям. К сожалению, недавняя агрессия Ирака против независимого Кувейта и оккупация Кувейта иракскими войсками вновь поставила мир на грань войны, создав ситуацию, которая будет

препятствовать экономическому развитию всех развивающихся стран. Кувейт решил, несмотря на нынешнее трудное положение, сделать взнос в специальный фонд, учрежденный для возмещения ущерба, который был причинен развивающимся странам в результате иракской оккупации. В целом его страна будет по-прежнему соблюдать свои обязательства и участвовать в любых мерах в области развития, которые могут обеспечить повышение благосостояния НРС.

347. Представитель Корейской Народно-Демократической Республики заявил, что в 80-е годы положение НРС ухудшилось, а число стран, относящихся к этой категории, увеличилось до 41. Их внешняя задолженность достигла в 1988 году приблизительно 70 млрд. долл., что составляет 72% их ВВП. Многие люди умерли из-за недостаточного питания. Увеличивается разрыв между богатыми и бедными странами. Такое ухудшение социально-экономического положения НРС является также результатом плохого осуществления ОПЦД: хотя целевой уровень ГПР составлял 0,15% ВВП доноров, достигнутый фактический уровень равнялся всего лишь 0,09%. В результате увеличения протекционизма объем внешней торговли НРС составил лишь 0,3% от общего мирового объема.

348. Крайне важно, чтобы новая Программа действия на 90-е годы в полной мере учла опыт 80-х годов. Следует тщательно проанализировать экономическое положение НРС с целью определения реальных мер и целевых уровней для того, чтобы позволить НРС создать независимую экономику. Особое внимание следует уделять вопросам, касающимся самообеспеченности продовольствием и задолженности. В отношении проблемы задолженности он высказался за такие меры, как продление льготных сроков и замораживание выплаты процентов. Следует призвать международное сообщество доноров соблюдать свои обязательства. Кроме того, необходимо установить новый международный экономический порядок, который создаст условия, содействующие развитию НРС. Он также выразил надежду, что Уругвайский раунд позволит положительно решить проблему таких полуфабрикатов, как текстиль и сельскохозяйственные продукты из НРС.

349. Он подчеркнул также, что НРС, которые обладают значительными людскими и материальными ресурсами, должны укреплять сотрудничество между собой. В этом отношении его страна активно содействует сотрудничеству Юг-Юг и участвует в нем, в частности с НРС, и будет и впредь проводить такую политику.

350. Представитель Вьетнама заявил, что для долгосрочного развития НРС необходимы международное сотрудничество и конкретные цели в области оказания помощи. Чтобы НРС могли со временем вырваться из тисков слаборазвитости, следует увеличить целевой уровень ГПР до 0,20% ВВП стран-доноров, который должен быть достигнут к концу 90-х годов. Списание долгов и облегчение бремени задолженности являются важными мерами в области устранения основных моментов, препятствующих усилиям этих стран в области развития. Выдвигаемые условия при уменьшении задолженности или ее погашении должны быть минимальными и увязаны с потребностями страны, имеющей задолженность. Доля НРС в мировом экспорте в 1987 году не превышала 0,3%. В связи с этим можно значительно расширить доступ на рынок для их товаров; следует наметить меры по устранению тарифных и нетарифных барьеров. Другой областью, где необходимы международная помощь и сотрудничество, является охрана окружающей среды и предупреждение стихийных бедствий.

351. Он признал, что НРС несут ответственность за свою политику в области развития. Однако в этой связи необходимо широкое участие их народов в процессе развития, а права человека и демократия должны осуществляться на основе соблюдения прав и обязанностей их граждан и прав этих граждан на

развитие в условиях гармоничного сочетания их традиций и культурной самобытности. Он выступил в поддержку деидеологизированного подхода к процессу развития частного сектора. Экономика Вьетнама является смешанной, и в ней частный сектор играет особую роль. Однако, как показывает опыт его страны, развитие частного сектора не всегда является панацеей. Он добавил, что испытываемые странами, не имеющими выхода к морю, особые трудности свидетельствуют о важной роли регионального сотрудничества между этими странами и транзитными странами, и отметил успешное сотрудничество между Вьетнамом и не имеющей выхода к морю Лаосской Народно-Демократической Республикой. В заключение он заявил, что международное сообщество несет ответственность за оказание помощи НРС в решении стоящих перед ними задач в 90-е годы. В этой связи Вьетнам поддержал предложение президента Миттерана о заключении договора солидарности между НРС и их партнерами по развитию.

352. Представитель Бахрейна заявил, что его правительство прилагает значительные усилия к повышению уровня жизни своего народа и всегда стремилось оказывать помощь всем другим развивающимся странам, в частности наименее развитым из них. Кроме того, его страна всегда поддерживала усилия по повышению благосостояния человека, и на различных международных форумах она призывала международное сообщество сократить разрыв между богатыми и бедными странами. Создание благоприятных международных экономических условий является совместной обязанностью НРС и их партнеров по развитию. Солидарность между странами должна позволить ускорить социально-экономическое развитие НРС. Программа действий, которая должна быть принята Конференцией, должна предусматривать меры, направленные на то, чтобы остановить ухудшение их положения. С помощью этих мер следует попытаться обратить вспять негативные тенденции прошлого десятилетия; эти меры должны быть направлены на развитие людских ресурсов, устранение торговых барьеров, облегчение доступа на рынки для товаров из НРС, недопущение снижения цен на сырьевые товары, облегчение бремени задолженности; содействие созданию необходимых условий для привлечения иностранных капиталовложений и охрану окружающей среды. В этой связи он выразил свое удовлетворение в связи с инициативой некоторых развитых стран списать задолженность некоторых НРС.

353. Коснувшись оккупации Кувейта, он заявил, что Кувейт был привержен делу развития и выделял 7% своего ВВП на оказание помощи развивающимся странам, включая НРС. Нынешнее положение в районе Персидского залива неизбежно скажется на состоянии мировой экономики, и в частности на экономике НРС. В дополнение к повышению цен на нефть была приостановлена передача финансовых средств, и находившиеся в Кувейте иностранные рабочие из развивающихся азиатских и африканских стран начали покидать страну. Международное сообщество должно принять острые меры, чтобы воспрепятствовать ухудшению положения в Персидском заливе. Безоговорочный вывод оккупационных войск с территории Кувейта будет соответствовать резолюциям Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, Лиги арабских государств и Конференции исламских стран на этот счет.

354. Представитель Шри-Ланки заявил, что низкие экономические показатели НРС в 80-е годы свидетельствуют о том, что международному сообществу придется в 90-е годы увеличить предоставляемую им помощь. Он выразил благодарность странам-донорам, которые проявили свою солидарность с НРС в виде оказания материальной помощи. Однако, несмотря на то, что были достигнуты замечательные результаты в области содействия техническому сотрудничеству между развивающимися странами, предстоит еще многое сделать для его расширения; необходима помощь доноров для укрепления сотрудничества Юг-Юг.

355. Шри-Ланка, которая либерализовала свою экономику пять лет тому назад, достигала значительного прогресса, поскольку повышение роли частного сектора придало новый импульс росту и оздоровлению экономики в целом. Однако события в районе Персидского залива продемонстрировали уязвимость экономики. Страна не только лишилась внешних денежных переводов, получаемых приблизительно от 100 000 граждан, работающих в Кувейте, ей пришлось затратить большие суммы денег для обеспечения безопасного возвращения своих граждан. Одновременно снизился объем продажи ланкийского чая в страны Ближнего Востока. Такое положение наряду с повышением цен на нефть вызвало трудности, связанные со значительным уменьшением поступлений иностранной валюты. Все это произошло в то время, когда страна направляла значительные ресурсы на подавление вооруженного мятежа. Кризис в Персидском заливе более чем когда-либо продемонстрировал, что мир, гармония и безопасность являются непременным условием развития. В условиях возрастания взаимозависимости мира необходимо, чтобы промышленно развитые страны помогли менее благополучным странам. В Программе действий для НРС на 90-е годы необходимо признать необходимость структурных реформ, но для обеспечения успешной реализации соответствующих программ следует значительно увеличить потоки внешней помощи. Шри-Ланка поддерживает предложение выделять для НРС 0,2% по линии ГПР. Эти страны также нуждаются в ослаблении бремени задолженности и в торговых преференциях. Программа действий для НРС должна включать программы не только на национальном и международном, но и на региональном уровнях.

356. Представитель Центра Организации Объединенных Наций по транснациональным корпорациям заявил, что транснациональные корпорации призваны играть важную роль в оказании помощи для решения экономических проблем, с которыми сталкиваются в настоящее время НРС. НРС выразили четкую заинтересованность в повышении роли транснациональных корпораций. В НРС были осуществлены серьезные законодательные изменения, с тем чтобы создать более благоприятные условия для прямых иностранных капиталовложений. В частности, эти изменения касались упрощения процедур получения разрешений, ослабления ограничений в отношении владения, обеспечения новых или повышенных финансовых стимулов. Проявленная НРС заинтересованность в увеличении вклада транснациональных корпораций до сих пор не привела к каким-либо результатам, поскольку НРС не могут гарантировать высокую прибыльность. Несмотря на нынешнее неудовлетворительное положение, для транснациональных корпораций открываются явные возможности выступать в НРС в качестве катализаторов. Для полной реализации этих возможностей должна быть разработана согласованная программа действий, предусматривающая четко выраженную функциональную ответственность НРС и транснациональных корпораций. Для НРС основными элементами должны являться, в частности, постоянное рассмотрение осуществления политики в области иностранных капиталовложений, совершенствование административных структур и практики, принятие более целенаправленного и содействующего развитию подхода к прямым иностранным капиталовложениям. В странах своего базирования транснациональные корпорации должны отказаться от мер, препятствующих иностранным капиталовложениям, усилить деятельность по расширению потоков информации в отношении перспективных проектов, расширить охват товаров, ослабить действие правил происхождения и обеспечить налоговые стимулы. Международные организации должны дополнить выделяемые НРС и транснациональными корпорациями ресурсы, помогая разрабатывать пакеты новых инновационных инвестиционных мер, обеспечивая совместное финансирование и создавая банки данных. Нынешнее участие международных организаций является недостаточным, и его необходимо расширить. При условии оказания международными организациями помощи региональное сотрудничество может также содействовать увеличению прямых иностранных капиталовложений путем расширения масштабов рынка.

357. Представитель Азиатского банка развития сказал, что в 80-е годы из общего объема льготных ссуд в размере приблизительно 8 млрд. долл. США, предоставленных Банком, около половины приходилось на НРС. С учетом главенствующей роли сельского хозяйства в экономике большинства НРС Азиатско-Тихоокеанского региона более половины финансовой помощи, предоставляемой Банком этим странам, направлялось в этот сектор. К другим крупным секторам, которым Банк предоставлял помощь, относились энергетика, материальная и социальная инфраструктура и промышленность (включая прямую и косвенную помощь как государственному, так и частному секторам). Для дальнейшего расширения возможностей НРС по освоению средств Банк предоставлял техническую помощь, направленную на расширение возможностей учреждений, занимающихся реализацией проектов и объемов государственного сектора, обеспечение соответствующих внутренних ресурсов и проведение надлежащей политики. Банк также обеспечивает покрытие значительной доли расходов на реализацию проектов в местной валюте, финансируя до 80% общей стоимости проектов.

358. В дальнейшем помощь, выделяемая Банком для НРС, будет направляться как на модернизацию их экономической базы, так и на мобилизацию их людских ресурсов. Для более эффективной борьбы с нищетой Банк будет уделять в традиционных проектах больше внимания проблемам нищеты, финансировать больше проектов, специально предназначенных для борьбы с нищетой, и оказывать большую поддержку программам и направлениям деятельности, ставящим целью ликвидацию нищеты. В этих условиях Банк также рассчитывает активизировать свое сотрудничество с НПО. Другими важными формами помощи являются защита окружающей среды; содействие частному сектору и более активное вовлечение женщин в процесс развития.

359. Вся помощь, предоставляемая Банком для НРС, будет по-прежнему обеспечиваться исключительно за счет средств Азиатского фонда развития, предоставляемых на льготных условиях, сходных с условиями МАР. Политический диалог между Банком и НРС помог бы этим странам повысить эффективность функционирования секторов, и Банк мог бы также оказать финансовую поддержку в осуществлении политических реформ. Банк будет уделять большее внимание вопросу смягчения последствий стихийных бедствий, готовности к ним и их предотвращению в НРС. Таким образом, оперативные приоритетные задачи и программы помощи, предоставляемой Банком, по своей сути соответствуют предложениям, выдвинутым в отношении Программы действий для НРС на 90-е годы, в том что касается его собственной оперативной политики и руководящих принципов.

360. Представитель Фонда Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин (ЮНИФЕМ) заявил, что этот фонд, созданный в 1976 году, оказывает финансовую и техническую помощь в целях улучшения положения женщин в процессе развития. В 1985 году, т.е. к концу Десятилетия женщины Организации Объединенных Наций, Генеральная Ассамблея расширила мандат Фонда, и ЮНИФЕМ стал автономной организацией, связанной с ПРООН. В рамках нового мандата перед ЮНИФЕМ поставлены две основные задачи: во-первых, обеспечивать прямую финансовую и техническую помощь бедным женщинам в сельских и частично сельских районах; во-вторых, добиться того, чтобы потребности женщин учитывались наравне с потребностями мужчин в ходе предоставления крупномасштабной помощи развивающимся странам путем участия в процессе составления программ и планирования, а также контроля и оценки деятельности в этой области. Деятельность ЮНИФЕМ в настоящее время децентрализована, созданы отделения на местах в Дакаре, Хараре, Мехико, Рио-де-Жанейро, Бангкоке и Дели.

361. Большинство правительств НРС создали национальные учреждения, занимающиеся вопросами женщин, с целью ликвидации дискриминации в отношении женщин. При подготовке ко второй Конференции по НРС секретариат ЮНКТАД организовал совещание экспертов на высоком уровне по вопросу о роли женщин в НРС (Ниамей, Нигер, 29-31 января 1990 года). Совещание в Ниамее призвало правительства НРС включить по меньшей мере одну женщину в каждую делегацию, направляемую на Парижскую конференцию. Оно также призвало женские НПО участвовать в качестве наблюдателей в Парижской конференции. Состав делегаций на Конференции показывает, что нелегко достигнуть даже такого теоретического признания роли женщин в развитии их стран.

362. Участие женщин в определении политики и стратегии развития не может ограничиваться такими традиционными областями, как здравоохранение, питание и планирование семьи. Оно должно охватывать все секторы развития, включая политические, экономические и научно-технические вопросы. Участие женщин в научно-технической деятельности является необходимым условием расширения их вклада в достижение самостоятельности и обеспечение продовольственной безопасности в своих странах. Также важно, чтобы каждой сессии Межправительственной группы по НРС предшествовало проведение глубокого исследования положения женщин в НРС. Также может быть полезен обмен информацией между другими развивающимися странами и НРС по вопросам, касающимся положения женщин. ЮНИФЕМ готов расширить свое сотрудничество с ЮНКТАД и другими учреждениями системы Организации Объединенных Наций, с тем чтобы обеспечить эффективное участие женщин в осуществлении Программы действий.

363. Директор Бюро Организации Объединенных Наций для Судано-сахелианского района сослался на документ "Засуха и опустынивание: положение наименее развитых стран Африки", в котором вскрывается тот факт, что существует тесная связь между нищетой и бедной базой ресурсов. Эти факторы взаимно усиливают действие друг друга в порочном круге слаборазвитости. В документе указывается, что быстрое развитие этого процесса вызывает тревогу, хотя в последнее время благоприятные климатические условия привели к некоторому увеличению сельскохозяйственного производства.

364. Он подчеркнул, что увеличение потенциала для повышения производительности сельского хозяйства и животноводства, даже в более засушливых районах, является вопросом первоочередной важности. Другим важным вопросом является расширение национальных возможностей в области предупреждения деградации окружающей среды. Будет необходимо укрепить национальные учреждения и кадровый потенциал. Он отметил, что ЮНСО считает, что решающую роль играет поддержка усилий правительства в области планирования, координации и контроля. В заключение он предложил, чтобы новая Программа действий отразила тот факт, что сохранение природной производственной базы ресурсов является первоочередным вопросом, поскольку значительное число НРС находится под угрозой того, что они окажутся не в состоянии обеспечить необходимый уровень производства продовольствия, и имеет в своем распоряжении весьма ограниченные экономические альтернативы.

365. Исходя из необходимости наиболее эффективного использования ресурсов и во избежание дублирования, Банк полностью поддерживает созданные механизмы координации помощи.

366. Представитель Международной конфедерации свободных профсоюзов (МКСП) заявил, что его организация представляет свободные профсоюзные организации всего мира, включая многих членов в НРС. Эти организации разрабатывают, содействуют и осуществляют совместные экономические и социальные проекты с

целью достижения развития, обеспечения полной и производительной занятости и искоренения нищеты. Он подчеркнул важное значение деятельности сильных и независимых профсоюзов и организаций трудящихся в области защиты прав трудящихся и осуществления на практике международных норм в области труда. Для создания свободного, демократического и справедливого общества необходимо участие населения, что имеет важное значение для экономического развития стран. В этом отношении необходимо признать роль профсоюзов в качестве ответственных партнеров в процессе развития в новой ОНПД для НРС в 90-е годы. Он обратил внимание на тот факт, что профсоюзы являются единственным важным элементом развития, который был упущен в проекте программы, и просил уделить должное внимание правам и роли профсоюзов. Что касается торговли, то на НРС в настоящее время приходится лишь 0,3% мирового экспорта. Тем НРС, которые обязуются соблюдать права трудящихся, следует предоставлять более широкий доступ на рынки промышленно развитых стран. Он призвал промышленно развитые страны определить обязательные сроки устранения барьеров в тех областях, которые характеризуются сильной конкуренцией, если такие барьеры не могут быть устранены немедленно.

367. Представитель Всемирной конфедерации труда заявил, что в конце 80-х годов экономическое положение НРС ухудшилось по сравнению с положением, существовавшим десять лет назад. Предусмотренные ОНПД целевые уровни не были достигнуты. Всемирная конфедерация труда полностью одобряет предложения Организации Объединенных Наций в отношении внутренней политики НРС, а также в отношении продолжения оказания внешней помощи донорами. Конфедерация считает, что особое внимание следует уделять развитию сельского хозяйства, которое является основой экономической жизнеспособности НРС. Кроме того, для НРС имеет важное значение оказание особой помощи частному сектору и увеличение использования внутренних ресурсов для производства. Следует также перестроить, упростить и стимулировать развитие частного сектора и преодолеть бюрократизм. Для обеспечения содействия экономической деятельности особое внимание следует уделять механизмам развития материальной инфраструктуры. Также необходимым является участие профсоюзов и организаций трудящихся и других социальных организаций, в частности неправительственных организаций. Что касается внешней помощи, то Конфедерация полностью поддерживает призыв оказывать помощь НРС в расширении их экспорта в развитые страны и ослабить бремя их внешней задолженности. В заключение он отметил, что НРС следует уделять большее внимание уважению прав человека и содействовать повышению роли женщин в области развития.

368. Представитель Колумбии заявил, что одним из практических путей содействия реализации предложенного президентом Франции "договора солидарности" могла бы стать передача НРС того позитивного опыта, который накопила его страна в деле снижения темпов роста численности населения. Исполнительный директор ЮНФПА уже описал краткосрочные, среднесрочные и долгосрочные последствия несбалансированного роста населения для социального благосостояния общества. Успехи, достигнутые его страной в деле значительного снижения рождаемости, не явились следствием применения обязательных мер в рамках государственной политики или программ; вопросы, касающиеся размера семьи, решаются самой супружеской парой. Он с похвалой отозвался о роли таких неправительственных организаций, как ПРОФАМИЛИА, которая успешно содействует планированию семьи посредством устной пропаганды. Деятельность этой организации являлась примером для других органов и учреждений, и в 1989 году она получила международное признание со стороны Организации Объединенных Наций. Снижение рождаемости в сочетании с решительными мерами правительства по повышению социального благосостояния способствовали улучшению положения

колумбийских женщин и позволили им принять участие в процессе национального развития и в равной степени пользоваться его плодами. Более того, за последние 20 лет показатели ВВП на душу населения в стране удвоились, и пример Колумбии не вписывается в концепцию, согласно которой предыдущее десятилетие было потерянными десятилетием для развития стран третьего мира. Сам по себе экономический рост не мог бы являться достаточным средством для обеспечения такого продвижения по пути развития, если бы он не подкреплялся мерами по снижению темпов роста численности населения. Торговля наркотиками отнюдь не способствовала нынешнему благополучному положению страны. Напротив, для многих добропорядочных мужчин и женщин эта проблема явилась источником горя и страданий, и его страна несет неисчислимые потери социального, экономического и финансового характера. В заключение он сказал, что в новой Программе действий на 90-е годы проблемам в области мирового народонаселения должно уделяться такое же серьезное внимание, как и другим аспектам развития НРС.

369. Представитель Того согласился с тем, что 80-е годы были для НРС потерянными десятилетием. Для этого десятилетия характерны резкое падение цен на сырьевые товары, ухудшение условий торговли, сокращение объемов потока внешних средств и рост задолженности. Вследствие этого в африканских странах, расположенных к югу от Сахары, наблюдались устойчивое падение ВВП на душу населения и значительное увеличение объема задолженности. В 1989 году задолженность расположенных к югу от Сахары НРС составила 45% от их ВВП, а объем выплат в счет погашения задолженности возрос до 50% их экспортных поступлений. В результате ряда неблагоприятных факторов, связанных с падением цен на сырьевые товары, финансовые поступления Того резко сократились. Низкие экономические показатели побудили Того приступить к осуществлению ряда программ структурной перестройки, и реализации этих программ позволила улучшить состояние платежного баланса и повысить показатели функционирования частного сектора как в краткосрочном, так и в среднесрочном планах. Кроме того, для более эффективного использования средств и создания дополнительных рабочих мест в Того была создана свободная промышленная зона.

370. Демократизация и уважение прав человека являются неотъемлемой частью политики Того в области развития. Для НРС, и Того в частности, крайне необходимо изыскать удовлетворительные пути и способы решения всех проблем развития с тем, чтобы вырваться из тисков слаборазвитости. С этой целью НРС следует приступить к осуществлению таких стратегий, которые способствовали бы созданию позитивных внутренних условий, содействующих экономическому росту и устойчивому развитию. Разработка новой политики сотрудничества между Севером и Югом могла бы обеспечить создание промышленной базы в течение 90-х годов. Страны-доноры должны согласиться с предложением о достижении к 1995 году уровня целевых показателей в размере 0,15% их ВВП, а к концу десятилетия - 0,2%. Международные многосторонние учреждения должны изучить ситуацию в конкретных НРС и соответственным образом пересмотреть условия погашения задолженности и объемы долга. Для поддержки национальных усилий НРС необходимо приступить к реализации качественно новых мер по облегчению бремени задолженности в области двусторонних и многосторонних долгов. Кроме того, финансовую помощь следует дополнять предоставлением технических ресурсов, в частности, в связи с осуществлением политики в области демографии, здравоохранения и образования.

371. Представитель Сенегала заявил, что перемены в отношениях между Востоком и Западом и преобразования в Центральной Европе открывают перед международным сообществом новые перспективы, однако было бы опасным заблуждением считать, что промышленно развитые страны могут пребывать в мире в то время, как подавляющее большинство стран, в частности НРС, по-прежнему сталкиваются с серьезными экономическими проблемами. В течение прошедшего десятилетия в

большинстве развивающихся стран, и в особенности НРС, наблюдалось либо прекращение роста доходов на душу населения в реальном выражении, либо их падение. За период с 1980 по 1988 год условия торговли НРС ухудшились на 15%. Цели, поставленные в рамках ОНПД и Программы действий Организации Объединенных Наций по обеспечению экономического подъема и развития в Африке на 1986-1990 годы, достигнуты не были. НРС вынуждены сталкиваться с внутренними и внешними проблемами структурного характера, и хотя в деле обеспечения развития каждая развивающаяся страна должна в первую очередь рассчитывать на свои собственные ресурсы, международная солидарность является необходимым элементом для оказания им содействия в деле ускорения их экономического развития. Создание благоприятной внешней экономической среды является необходимым условием для стимулирования инвестиций и частной инициативы и повышения производительности. Необходимо стабилизировать цены на сырьевых рынках, с тем чтобы обеспечить стабильность цен на экспортную продукцию; при этом следует укреплять мощности для переработки сырья. Необходимо обеспечить охрану окружающей среды и изыскать надлежащие технологические решения для борьбы с опустыниванием, засухой и стихийными бедствиями. Кроме того, следует развивать сотрудничество Юг-Юг.

372. Он приветствовал решение ПРООН направить 55% своих средств на нужды НРС. Что касается ГПР, являющейся основным внешним источником финансирования НРС, то в течение последующих пяти лет странам-донорам следует удвоить объемы своей помощи НРС по линии ГПР, а к концу столетия они должны направлять 0,2% ВВП на цели ГПР для НРС. Он подчеркнул необходимость значительного облегчения бремени задолженности НРС и указал на то, что ГПР должна предоставляться в форме субсидий. Что касается вопросов торговли, то НРС нуждаются в обеспечении более широкого доступа их экспортных товаров на рынки развитых стран; кроме того, они должны пользоваться льготами в рамках механизмов компенсационного финансирования. Нет никаких сомнений в том, что нынешний кризис в Персидском заливе окажет весьма серьезное негативное воздействие на положение НРС, и это обстоятельство также следует принять во внимание. В заключение он указал на важность создания механизмов для осуществления последующих действий на национальном, региональном и глобальном уровне при координирующей роли ЮНКТАД.

373. Представитель Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии заявил, что в программе действий должны быть учтены уроки 80-х годов. Консенсус по широкому кругу вопросов согласованной повестки дня в области развития, который был достигнут на состоявшейся в апреле 1990 года специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций, должен служить ориентиром для согласованных на международном уровне мер по разрешению проблем НРС.

374. Одна из основных проблем заключается в наличии сложной взаимосвязи между народонаселением, бедностью и окружающей средой. Все эти факторы следует должным образом учитывать в национальной политике каждой страны в области развития. Соединенное Королевство будет содействовать мерам в области народонаселения и мерам, направленным на ослабление ущерба, наносимого окружающей среде.

375. По его мнению, программы структурной перестройки в НРС должны быть сосредоточены не на малом числе макроэкономических показателей, а на широком пакете реформ, способных изменить расстановку сил в экономике, что позволило бы обеспечить более эффективное использование ресурсов. В этих программах должны учитываться краткосрочные и долгосрочные цели развития и

предусматриваться меры, направленные на ослабление того негативного воздействия, которое эти программы могут оказывать на уязвимые группы населения. Кроме того, они должны осуществляться в рамках социальных и политических условий, обеспечивающих соблюдение законности и основных прав человека, а также при широком участии всех слоев общества.

376. Страны-доноры должны предоставлять помощь тем правительствам, которые проводят благоразумную политику. Такая помощь включает, в частности, предоставление надлежащих объемов внешних ресурсов, в том числе сокращение бремени задолженности и улучшение глобальных условий торговли. В предстоящие годы Соединенное Королевство намерено увеличить объемы помощи в реальном выражении. Стремясь улучшить условия предоставления помощи и повысить ее эффективность, Соединенное Королевство намеревается снять все ограничения в той мере, в какой осуществляемые им двусторонние проекты помощи НРС можно было бы использовать для покрытия местных затрат. Соединенное Королевство позволит НРС производить закупки в других бедных странах, равно как и в Соединенном Королевстве, в рамках будущих субсидий по линии помощи.

377. Представитель Ирака заявил, что при принятии ОНПД на 80-е годы предполагалось, что она будет представлять собой стратегию развития, обеспечивающую продвижение НРС к достижению экономического роста на основе самообеспечения, гарантирующего населению этих стран минимально приемлемый уровень жизни. К сожалению, весь комплекс экономических показателей за 80-е годы указывает на то, что экономическое положение НРС было настолько неудовлетворительным, что большинством из них оказалось неспособным даже к поддержанию на прежнем уровне и без того крайне низкого уровня доходов на душу населения. Целевые показатели ОНПД предусматривали ежегодный экономический рост в размере 7,2%, однако нынешние средние показатели едва достигают 2,2%. Ежегодный рост объема производства в сельском хозяйстве и обрабатывающей промышленности составлял 2%, что значительно ниже целей ОНПД. Кроме того, иностранная задолженность НРС возросла с 35,8 млрд. долл. США в 1982 году до 69,3 млрд. долл. США в 1988 году. Отсутствие прогресса в НРС обуславливается многими факторами, и в частности военными конфликтами, снижением цен на сырьевые товары и неблагоприятными условиями торговли. Хотя НРС несут ответственность за обеспечение своего собственного роста и развития и должны придавать большое значение проведению надлежащей национальной политики, тем не менее они нуждаются в конкретной поддержке со стороны международного сообщества. Одна из приоритетных задач для НРС состоит в диверсификации их экспортной базы, однако принимаемые в этой области меры должны подкрепляться международной поддержкой, нацеленной на гарантированное обеспечение - посредством ликвидации или значительного снижения тарифных и нетарифных барьеров - благоприятных условий торговли. Ирак предложил план создания фонда помощи НРС на основе выделения одного доллара из средств, выручаемых странами ОПЕК за счет реализации каждого барреля нефти. С учетом повышения цен на нефть в результате кризиса в Персидском заливе Ирак предложил бесплатно предоставлять нефть странам третьего мира, исходя из принципа солидарности и дружбы с этими странами.

378. Поскольку НРС в значительной мере зависят от помощи, предоставляемой на льготных условиях, крайне необходимо, чтобы все доноры достигли целевых уровней предоставления помощи. В 80-х годах немногие из них достигли целевого уровня ОНПД, равного 0,15% от их соответствующего ВВП для ГПР. Западные страны и их союзники, выделив миллиарды долларов для оплаты расходов, связанных с интервенцией Соединенных Штатов в районе Персидского залива, отказываются предоставлять скромные средства для целей развития НРС.

379. Внешняя задолженность также представляет серьезную проблему для НРС, в связи с чем облегчение бремени задолженности является императивом для этих стран. Военные расходы в районе Персидского залива можно было бы использовать в качестве дополнительных ресурсов на благо НРС. Ирак предлагает урегулировать кризис в Персидском заливе мирными средствами.

380. Представитель Перу поддержала точку зрения предыдущих ораторов относительно провала первой ОНПД. Ресурсы, выделенные для стимулирования развития и экономического роста НРС, оказались недостаточными, и с учетом дальнейшего ухудшения положения в будущем потребности в дополнительных ресурсах, возможно, возрастут. Была подчеркнута необходимость срочного и значительного увеличения потоков ГПР в НРС, однако при этом было отмечено, что дополнительные ресурсы для НРС не должны выделяться за счет других развивающихся стран. Кроме того, обеспечение дополнительных ресурсов должно подкрепляться соответствующими мерами в области решения проблем задолженности. Сегодня, как никогда ранее, возникает необходимость в политическом решении проблемы, и в Перу с интересом были восприняты предложения президента Миттерана. Хотя Конференция не является самым подходящим форумом для рассмотрения финансовых вопросов, НРС имеют прекрасную возможность принять политические решения в отношении этого весьма серьезного препятствия на пути их развития.

381. Всеобщая система преференций оказалась недостаточно эффективной на экспортных рынках НРС, в связи с чем крайне важно, чтобы в рамках Уругвайского раунда для НРС были предусмотрены более благоприятные условия. Следует также укрепить недавно учрежденный Общий фонд для сырьевых товаров. Помимо обеспечения широкого доступа на рынки развитых стран, НРС следует гарантировать устойчивый доход от экспорта своих товаров, с тем чтобы обеспечить накопление капитала для расширения своей производственной базы. Это - единственный надежный путь развития, который оказался заблокированным для развивающихся стран в 80-х годах. В заключение она выразила надежду на то, что начало новой эры взаимопонимания между сверхдержавами будет способствовать направлению ресурсов в самые нуждающиеся районы, гармоничное и сбалансированное развитие которых является единственной гарантией обеспечения мира и стабильности. Этот принцип должен быть положен в основу новой Программы действий и должен применяться с участием широких слоев населения.

382. Представитель Замбии сказал, что слабое экономическое положение НРС и других развивающихся стран является реальностью, которую должно полностью признать международное сообщество доноров. Конференция должна попытаться определить конкретные пути создания политических и структурных условий, которые способствовали бы достижению динамичного и устойчивого развития производства и торговли в НРС и других развивающихся странах. Приступив к осуществлению программ структурной перестройки, НРС сделали шаг в сторону системы взаимного доверия в рамках свободной торговли. Однако аграрные и промышленные изменения в НРС и других развивающихся странах серьезно подорвали это доверие, поскольку количественные ограничения в отношении трудоемких товаров, экспортируемых НРС и другими развивающимися странами, не удалось преодолеть. В этой связи, по его мнению, необходимо закрепить концепцию "всемирного разделения труда" на политическом уровне. Он не согласился с аргументацией некоторых развитых стран, оправдывавших слабость потоков помощи неэффективностью использования фондов получателями. Основная причина понижающей тенденции в развитии НРС коренится в недостатке соответствующих финансовых средств, необходимых для развития. Несправедливая международная торговая практика действовала в ущерб НРС и другим развивающимся странам.

Проблема задолженности НРС требует дополнительных мер помимо тех, которые были приняты совещанием на высшем уровне в Торонто. НРС должны в срочном порядке приступить к широкому освоению экологически приемлемых технологий. Прежде всего, искоренение нищеты в НРС продолжает оставаться основной проблемой, которой следует уделить достаточное внимание, для того чтобы обеспечить осуществление процесса динамичного и устойчивого развития. Для достижения всех основных целей развития НРС следует взять на себя всю ответственность за свое экономическое и социальное развитие. В своих национальных планах им следует делать упор на концепцию самообеспечения, с тем чтобы достичь положительных изменений в условиях жизни своего населения. В заключение он высказался в поддержку обращенного к странам-донорам призыва выполнить свои обязательства, выделив 0,15% своего ВВП на помощь НРС, и увеличить свои объявленные взносы до 0,2%. Следует принять все предложения, выдвинутые на Конференции Президентом Франции, включая преобразование всех займов, полученных НРС, в субсидии.

383. Представитель Израиля выразил надежду, что Конференция выработает адекватные предложения для включения в Программу действий, которая радикально улучшит экономическое положение НРС. Развитие сельского хозяйства в НРС останется важным средством обеспечения будущего роста. Израиль имеет собственный опыт развития, ибо по достижении им независимости в 1948 году перед ним встали те же проблемы, что и сегодня перед НРС. Благодаря осуществлению в течение длительного периода соответствующих политических мер его стране удалось достичь в области развития заметных успехов. Успешное развитие позволяет Израилю делиться своим опытом со многими развивающимися странами. Помимо обучения в израильских учебных учреждениях тысяч граждан из развивающихся стран, Израиль направляет в развивающиеся страны, в соответствии с многочисленными программами технической помощи, своих специалистов. При оказании этой помощи основное внимание уделяется такой форме обучения, которая гарантировала бы максимальное накопление знаний и знакомила бы обучающихся с эффективными методами, процедурами и нововведениями.

384. Для ускорения процесса развития НРС и другие страны могли бы прибегнуть к стратегии переходной экономики, что стимулировало бы главным образом развитие сельскохозяйственных районов и имело бы своей главной целью диверсификацию и интенсификацию сельского хозяйства. Эта цель может быть достигнута лишь при условии самого широкого участия в этом процессе всего населения. Успешному развитию будут лишь способствовать согласованные и совместные усилия со стороны всех НРС и их партнеров по развитию. Израиль готов предоставить свой опыт и потенциал в распоряжение правительств заинтересованных НРС и международных организаций.

385. Представитель Непала заявил, что ОНПД обещала бедному и находящемуся в неблагоприятном положении населению во всем мире лучшее будущее, однако 80-е годы ясно продемонстрировали, что предпринятые усилия не намного уменьшили масштаб проблем, которые все еще стоят перед НРС. Такая вызывающая разочарование ситуация вызвана многими внутренними и внешними факторами, включая связанные с помощью сдерживающие факторы. В то время как весь остальной мир переживает период устойчивого прогресса, маргинализация бедных стран усиливается. За истекшее десятилетие НРС столкнулись с невероятно крупными препятствиями. Что касается Непала, то три десятилетия были бесплодно потеряны, так как прежнее правительство готовило программы в области развития и посылало своих представителей на мировые форумы с единственной целью подтвердить свою законность и заполучить средства для увековечения системы, которая в самой своей основе является антидемократической и тем самым

направленной против развития. Теперь, когда к власти пришло демократическое и подотчетное народу правительство, хотелось бы надеяться, что внутренние и внешние ресурсы будут использоваться более эффективно для содействия быстрому, устойчивому и справедливому развитию. Непал продолжит в течение 90-х годов усилия по восстановлению своего торгового баланса, и в его стратегии развития центральное место будет занимать борьба с бедностью. Также будут устраняться диспропорции между развитием сельских районов и городов. Среди других мер, которые предстоит принять правительству, особое внимание будет уделено сдерживанию роста численности населения, охране окружающей среды, налаживанию взаимодополняющих отношений между правительством и частным сектором, вовлечению неправительственных организаций в процесс развития и содействию подготовке местных специалистов. Первостепенное значение правительство будет придавать также мобилизации внутренних ресурсов, поскольку оно считает, что внешнее финансирование должно лишь дополнять усилия, прилагаемые самой страной. НРС должны будут также сделать особый упор на создание более рационального механизма координации помощи. Со стороны доноров требуются более энергичные усилия с целью не только увеличить потоки ГПР, но и принять меры по облегчению бремени задолженности. Наконец, необходимо обеспечить, чтобы в новую Программу действий были включены эффективные механизмы контроля и обзора осуществления последующей деятельности при принятии согласованных мер на национальном, региональном и международном уровнях.

386. Представитель Объединенных Арабских Эмиратов заявил, что за десять лет, прошедших со времени проведения первой Конференции Организации Объединенных Наций по НРС, ситуация в этих странах ухудшилась. Для того чтобы НРС смогли достичь минимально необходимого уровня жизни, настоятельно необходима - при большом динамизме и дополнительных обязательствах со стороны международного сообщества - международная помощь с целью поддержки всех основных секторов, таких, как здравоохранение, образование, производство продовольствия и жилищное строительство. Его страна поддерживает целевой уровень ГПР, равный 0,15% ВВП, и этот уровень должен подняться в 90-х годах до 0,20%. Объединенные Арабские Эмираты уже фактически превзошли согласованный целевой уровень ГПР, принятый в соответствии с ОНПД. Его страна будет и впредь наращивать свою помощь НРС через механизм ее национального финансового учреждения - Арабского фонда Абу-Даби в целях развития, а также через такие международные учреждения, как Фонд ОПЕК в целях развития. Международное сообщество также должно приложить усилия к тому, чтобы обеспечить облегчение бремени задолженности НРС и содействовать доступу экспортной продукции этих стран на рынки развитых стран.

387. Что касается кризиса в районе Персидского залива, то Объединенные Арабские Эмираты требуют от Ирака соблюдать международное право и выполнить резолюции Совета Безопасности, в которых содержится требование о безоговорочном выводе иракских войск из Кувейта, с тем чтобы позволить Кувейту возобновить свое традиционное участие в программах помощи НРС.

388. Он полагает также, что международная солидарность с братской арабской страной Кувейтом неминуемо приведет к тому, что Кувейт вновь обретет свое место среди цивилизованных стран. Он добавил, что расходится во мнениях с представителем Ирака по вопросу о помощи НРС. Такая помощь не требует вторжения одной страны в другую; помощь же Кувейта этим странам имеет весьма давнюю традицию. "Закон выше всего".

389. Представитель Доминиканской Республики заявил, что ввиду неудачного хода процесса развития НРС в 80-х годах настоятельно необходимо приложить более энергичные усилия к тому, чтобы повернуть вспять эту тенденцию к спаду экономической активности. Нищета этих стран позорна и оскорбительна для международного сообщества и всего цивилизованного мира в целом. Поэтому его правительство поддерживает предложения о том, чтобы доноры достигли целевого уровня ГПР, составляющего 0,15 ВВП, чтобы долг НРС был пересмотрен в плане сроков погашения, уменьшен и списан, а условия его смягчены и чтобы был облегчен доступ экспорта НРС на международный рынок. Уже достаточно было сказано о крайней нищете НРС, однако многие страны остаются безразличными к этой проблеме. Помимо материальной, технической и научной помощи, НРС нуждаются также и в помощи для ликвидации неграмотности. Без образования невозможно экономическое, социальное и культурное развитие.

390. Несмотря на давление со стороны программ помощи МВФ, его страна переживает период устойчивого экономического роста. Большое внимание уделяется строительству жилья для семей с низкими доходами, содействию сельскохозяйственному развитию и развитию национальной инфраструктуры, способствующей туризму. Этот сектор стал основным источником валютных поступлений, компенсирующих убытки от падения цен на основную сельскохозяйственную экспортную продукцию, в частности кофе, какао и сахар. Несмотря на неблагоприятную внешнюю экономическую ситуацию, перспективы развития его страны представляются хорошими.

391. Генеральный директор Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) остановился на областях, в которых вклад ВОИС оказал бы серьезное воздействие в рамках Программы действий. В отношении облегчения бремени финансовой задолженности он заявил, что в октябре 1989 года руководящие органы ВОИС ввели новую категорию вклада для НРС, являющихся членами ВОИС или участниками договоров, осуществление которых регулируется ВОИС. В соответствии с этой новой категорией вкладов НРС будут выплачивать теперь лишь восьмую часть суммы, которую выплачивали до сих пор страны, вносящие наименьшие вклады, что представляет собой уменьшение на 87,5%. Руководящим органам ВОИС предстоит рассмотреть предложение об освобождении этих стран от уплаты 90% их задолженности.

392. Развитие людских ресурсов является одной из наиболее важных сфер деятельности ВОИС, и государственные должностные лица, отвечающие за законодательство и институты в области интеллектуальной собственности в некоторых НРС, пользуются программами обучения ВОИС.

393. Другим вкладом ВОИС является программа, которая направлена на содействие усилению регионального и субрегионального сотрудничества, а также сотрудничества между НРС и другими развивающимися странами и в которой Организация участвует, например, путем оказания помощи двум региональным организациям: Африканской организации интеллектуальной собственности (АОИС) и Африканской региональной организации промышленной собственности (АРИПО). Эти организации работают над обеспечением защиты изобретений, торговых знаков и промышленных образцов в их соответствующих государствах-членах путем использования системы регистрации на региональном уровне.

394. ВОИС уделяет первоочередное внимание НРС в своей деятельности, касающейся разработки законов и правил в области интеллектуальной собственности, создания соответствующих институтов для их эффективного осуществления, а также подготовки посредников, работающих в области лицензирования технологии и производственного опыта, имеющих отношение к

интеллектуальной собственности. В скором времени ВОИС приступит к осуществлению новой программы помощи для развивающихся стран, включая НРС, в соответствии с которой этим странам будет предоставлено новейшее компьютерное оборудование и программное обеспечение с целью оказания им помощи в оценке информации, содержащейся в патентной документации.

395. Генеральный директор Фонда международного развития ОПЕК заявил, что, хотя 80-е годы стали для НРС периодом спада, можно извлечь большую пользу из периодических докладов о ходе работы и из формулирования политических мер и целей. Без ОНПД не были бы установлены согласованные целевые уровни ГПР и не было бы закреплено в качестве общепринятых принципов качественное отличие проблем НРС и вытекающая отсюда необходимость особого подхода к каждой из этих стран. На сегодняшний день Фонд ОПЕК действует в 38 из 41 НРС. За период с 1988-1989 годов около 90% ассигнований Фонда были выделены НРС и другим странам с низкими доходами; на долю одних только НРС пришлось половина всех обязательств о выделении ассигнованных средств. Страны ОПЕК не только неизменно достигали, но и значительно превышали установленный ОНПД целевой уровень 0,15% ВВП на льготную помощь НРС. Кроме того, возрос объем помощи, предоставляемой Фондом ОПЕК на особо льготных условиях, не связанных какими-либо условиями и без оговорок. Фонд ОПЕК уделяет также первостепенное внимание проектам, приносящим непосредственную выгоду беднейшим слоям населения НРС. Основная часть ссуд на проекты предназначена для транспортной инфраструктуры, здравоохранения, национальных банков развития, сельского хозяйства и агропромышленного комплекса, образования, водоснабжения и удаления сточных вод. Хотя каждая отдельная страна сама несет ответственность за свое развитие, национальные усилия сдерживались неблагоприятной внешней конъюнктурой, в частности падением цен на сырьевые товары, повышением процентных ставок и протекционизмом со стороны развитых стран. Эта ситуация была усугублена тем обстоятельством, что страны-доноры не достигли согласованных целевых уровней помощи. Фонд полностью поддерживает принятие предлагаемой новой цели - достижения в течение пяти лет уровня, составляющего 0,2% ВВП. Доноры должны также прилагать всяческие усилия к тому, чтобы облегчить бремя задолженности НРС.

Заявления, сделанные в осуществление права на ответ в соответствии с правилом 25 правил процедуры Конференции

396. Представитель Саудовской Аравии отметил, что представитель Ирака говорил об уважении территориального суверенитета НРС в тот момент, когда его страна сама нарушила территориальный суверенитет Кувейта - братской арабской страны. Международное сообщество единодушно осудило вторжение в Кувейт и потребовало от Ирака немедленного вывода войск из Кувейта. Хотя представитель Ирака поучал участников Конференции на тему о том, каким образом их страны могли бы с наибольшей пользой расходовать свои ресурсы, всему мировому сообществу прекрасно известно, что иракское правительство направляло значительную часть своих поступлений от продажи нефти на финансирование войны против Исламской Республики Иран - войны, которая велась против воли иракского народа. Нынешний режим в Ираке внес нестабильность в регион и породил чувство глубокой озабоченности. В связи с этим Саудовская Аравия призвала многонациональные силы дружественных стран оказать ей помощь в обороне с целью сдерживания экспансионистских устремлений Ирака. Кроме того, положение в области прав человека в Ираке не дает иракскому представителю права говорить о роли прав человека в области развития. Иракский народ лишен прав на свободное выражение своего мнения. Он добавил, что выдвинутое Ираком предложение относительно безвозмездного предоставления нефти развивающимся странам представляет собой

нечто иное, как попытку купить расположение у честных народов за счет нефти, украденной у страны, которая в течение последнего десятилетия направляла многие миллиарды долларов на оказание помощи развивающимся странам. Общеизвестно, что, являясь одной из самых богатых арабских стран, Ирак никогда не оказывал финансовой помощи развивающимся странам.

397. Представитель Катара заявил, что Ирак обвинял государства Персидского залива в неправильном использовании средств, полученных ими от продажи нефти, и в проведении неадекватной инвестиционной политики для того, чтобы попытаться замаскировать истинные причины кризиса в Персидском заливе, кроющиеся в его собственном военном вторжении в суверенное государство, являющееся членом Организации Объединенных Наций и Лиги арабских государств. Представитель Ирака попытался оправдать оккупацию Кувейта ссылками на то, что политика Кувейта якобы наносила серьезный ущерб интересам его страны. Однако никакие причины не могут оправдать вторжения и жесткое обращение с народом при абсолютном игнорировании прав человека. Если бы Ирак не отверг дипломатические средства решения проблемы, то в настоящее время было бы еще возможно провести переговоры между двумя странами на основе полного уважения международных законов и документов. В интересах своего собственного народа, который также пострадал от последствий этой войны, Ираку следует безоговорочно вывести свои войска из Кувейта. Он добавил, что если Ирак выражает готовность предоставлять финансовые средства на цели развития, то он должен оказывать помощь бедным арабским странам и развивающимся государствам, особенно НРС, а не финансировать военные операции против Исламской Республики Иран и в настоящее время против Кувейта. Судьба, уготованная Ираком тысячам ни в чем не повинных рабочих из арабских, азиатских и африканских стран, отражает то бессердечие и пренебрежение, с которым иракский режим обращается с беднейшими людьми, вопреки его утверждениям об обратном. Таким же является его отношение и к гражданским лицам из многих стран, с которыми обращаются как с заложниками, военнопленными и используют в качестве живого щита для иракских военных объектов. Касаясь предложения Ирака о бесплатных поставках бедным странам нефти, весьма вероятно, украденной у Кувейта, он сказал, что эта неожиданная щедрость является подозрительной и, кроме того, бессмысленной в условиях строгого эмбарго.

398. Страны Персидского залива, зависящие от одного источника дохода, который, вероятно, иссякнет через несколько лет, имеют все права изыскивать пути для его диверсификации путем инвестирования своих поступлений от продажи нефти, там, где они получают соответствующие гарантии. В любом случае, это лучше, чем растрачивать свои доходы на военные авантюры, приводящие к возникновению огромных долгов. Он задал вопрос о том, какие средства Ирак инвестировал в другие нуждающиеся братские страны.

399. Представитель Кувейта заявил, что не будет делать резких заявлений в отношении Ирака, поскольку это может поставить в неловкое положение принимающую страну - Францию. Что касается помощи Кувейта на цели развития, то здесь цифры говорят сами за себя; более того, в прошлом Кувейт предоставлял финансовые средства и Ираку. Он сказал, что его присутствие на настоящей Конференции вместе с другими делегатами имеет целью содействовать развитию в противовес упадку, созиданию - в противовес разрушению. Его страна с гордостью подтверждает, что, несмотря на иракскую оккупацию, Кувейт и впредь будет оказывать помощь НРС. В этой связи Ирак не предпринимает никаких усилий для содействия развитию. Вместо этого он в течение десяти лет был всецело поглощен ведением войны, которая поставила под угрозу международную безопасность, обошлась стране в один миллион жертв и привела к бессмысленным военным расходам, особенно на химическое оружие. Эта война легла тяжким

бременем на народ Ирака, который живет в условиях крайней нищеты в одной из богатейших арабских стран. Иракский режим не только не остановился перед военной оккупацией и нарушением международного права, но и угрожал взятием заложников. Кувейт добился независимости раньше других стран региона Персидского залива и задолго до того, как Ирак стал независимой страной. Он не может понять причин агрессии Ирака против его страны, являющейся вопиющим нарушением международных соглашений, поскольку не позднее, чем в прошлом году, президент Саддам Хусейн пожаловал эмиру Кувейта шейху Саббаху высшую награду Ирака в качестве выражения благодарности за помощь, оказываемую Кувейтом его стране.

400. Представитель Соединенных Штатов Америки сказал, что он поддерживает заявления представителей Саудовской Аравии, Катара, Кувейта, а также заявление представителя Объединенных Арабских Эмиратов, сделанное ранее в ходе Конференции. Делегация Соединенных Штатов считает достойным сожаления, что Ирак предпочел злоупотребить гостеприимством настоящего форума, используя его для необоснованных нападков на страны, выступающие против иракской агрессии. Все мировое сообщество, действуя через посредство Организации Объединенных Наций, осудило агрессию Ирака против Кувейта. Выступая перед конгрессом, президент Буш заявил, что цели полного вывода иракских войск с территории Кувейта, восстановления законного кувейтского правительства и обеспечения мира в регионе являются целями не только Соединенных Штатов. Пять раз в течение пяти недель Совет Безопасности Организации Объединенных Наций высказывался в пользу осуществления этих целей. В заключение он сказал, что целью Конференции должно быть обсуждение проблем развития НРС. В силу этого она должна сосредоточить внимание на решении проблем, касающихся положения населения этих стран и обеспечения их благосостояния, и в этой связи он желает того же народу Ирака, а также всем другим народам, затронутым иракской агрессией.

401. Представитель Ирака заявил, что он понимает нервозность уважаемых послов. Саудовская Аравия, а также другие страны - члены Совета по вопросам сотрудничества стран Персидского залива поставили себя в трудное положение, допустив размещение на своей территории вооруженных сил Соединенных Штатов и других стран. Присутствие этих войск оказалось настоящей оккупацией, и, как заявил государственный секретарь Соединенных Штатов, американские войска останутся в этом регионе в течение нескольких лет. Он заявил, что Саудовская Аравия фактически финансирует оккупацию своей территории, выплачивая 12 млрд. долл. США за пребывание на своей территории войск Соединенных Штатов. Таким образом, благодаря финансированию со стороны Саудовской Аравии Соединенные Штаты добились своей цели - установить контроль над добычей нефти в регионе. Над регионом в настоящее время нависла угроза войны. Размещение многонациональных вооруженных сил было осуществлено в нарушение международного права, поскольку оно не предусматривается ни одной принятой Советом Безопасности резолюцией. И напротив, помехи, чинимые поставкам в Ирак продовольствия и медикаментов, представляют собой явное нарушение международного права и прав человека. Кроме того, размещение американских войск вызвало многочисленные социальные противоречия и столкновения культурного характера между народами Саудовской Аравии и Соединенных Штатов.

402. Представителю Саудовской Аравии хорошо известно, что Ирак не имеет враждебных намерений против его страны, поскольку между этими двумя странами существует соглашение о ненападении, которого не существовало между Ираком и Кувейтом.

403. Тем правительствам, которые стремятся действовать в соответствии с международным правом, следовало бы просить Соединенные Штаты соблюдать резолюцию Совета Безопасности, предусматривающую создание многонациональных вооруженных сил под эгидой Организации Объединенных Наций. Такие действия означали бы соответствующую международную защиту Саудовской Аравии.

404. Представитель Саудовской Аравии заявил, что его страна, осуществляя право на суверенитет и свободу принятия решений, сделает все, что она считает целесообразным, чтобы противостоять экспансионистским планам Ирака. Ирак, режим которого продемонстрировал ненависть и презрение к исламской религии, не имеет права на беспочвенные утверждения о колонизации святых мест иностранцами. В заключение он сказал, что в результате иракского вторжения сотни тысяч кувейтцев стали беженцами, живущими в палатках в пустыне.

405. Представитель Катара отметил, что принимаемые странами Персидского залива меры в целях развития НРС хорошо известны. Кувейт играл ведущую роль в этой деятельности в целях развития, и оказание им помощи не прекратилось бы, если бы не агрессия со стороны Ирака.

406. Представитель Кувейта задал вопрос, добивается ли Ирак возврата к законам джунглей. Ирак осквернил святые места и разорил целые районы. Такая агрессия является абсолютно неприемлемой.

407. Представитель Нигерии заявил, что серьезное положение в Персидском заливе необходимо исправлять путем совместных действий международного сообщества, с тем чтобы оно не распространилось на весь мир. Он указал, что причины таких конфликтов могут быть обусловлены огромным разрывом между богатыми и бедными странами. Пока такой разрыв сохраняется, всегда будет существовать опасность возникновения конфликтов, ставящих под угрозу сохранение всеобщего мира.

## VII. ПРИНЯТИЕ ПРОГРАММЫ ДЕЙСТВИЙ

408. На 16-м (заключительном) пленарном заседании, состоявшемся 14 сентября 1990 года, Председатель объявил, что главные Комитеты выполнили свои мандаты, закончив рассмотрение переданных им разделов проекта Программы действий в ходе официальных, а затем неофициальных заседаний.

409. Председатель Комитета I представил текст A/CONF.147/C.1/L.1 и Corr.1, в котором излагаются результаты рассмотрения Комитетом переданных ему вопросов.

410. Он сказал, что работа Комитета касалась макроэкономических и крупных политических вопросов и явилась важным вкладом в подготовку проекта Программы действий. Доклад Комитета представляет собой как документ по существу рассмотренных вопросов, так и ключевой документ постольку, поскольку в нем излагаются не только обязательства, которые правительства берут на себя, но и политические рамки, в которых они возьмут эти обязательства. Кроме того, этот документ является важным потому, что он основан на концепции, согласно которой мир является взаимозависимым целым, и на растущем консенсусе в отношении исходных предпосылок, регулирующих отношения между народами в политической, экономической или социальной областях. В документе излагаются четыре принципа: первый - идея о совместной ответственности; второй - подтверждение суверенитета и ответственности наименее развитых стран; третий - подтверждение необходимости в укреплении партнерства в целях оказания помощи НРС; четвертый - понимание того, что все страны должны взять на себя такие обязательства, которые можно видеть, претворять в жизнь и контролировать. Эти принципы пронизывают все остальные элементы работы Комитета.

411. На заключительном заседании Комитета I ему было поручено провести неофициальные консультации в отношении пунктов 37 и 43 документа вследствие выраженного некоторыми делегациями беспокойства. Однако не удалось рассеять эти опасения, в связи с чем соответствующие делегации могут сделать заявление на этот счет.

412. Председатель Комитета II представил два текста - A/CONF.147/C.2/L.1/Rev.1 и Corr.1 и A/CONF.147/C.2/L.2/Rev.1 и Corr.1, - в которых излагаются результаты рассмотрения Комитетом переданных ему вопросов.

413. Он сказал, что успешные результаты работы Комитета объясняются духом сотрудничества, который превалировал в ходе его работы.

414. Председатель напомнил, что на втором заседании Президиума и координаторов было решено поручить некоторым министрам, присутствующим на Конференции, провести консультации по ряду чисто политических вопросов. В связи с этим г-ну Яну Пронку, Министру по делам сотрудничества и развития Нидерландов, были поручены вопросы, касающиеся объема внешних государственных ресурсов, г-ну Рукикайре, Государственному министру, министру планирования и экономического развития Уганды, - вопросы, касающиеся внешней задолженности, а г-ну Девендра Радж Пандею, Министру финансов Непала, - ряд политических вопросов.

415. Докладывая о своих консультациях по пункту 19 проекта Программы действий, г-н Ян Пронк, Министр по делам развития и сотрудничества Нидерландов, сказал, что с самого начала было совершенно ясно, что следует стремиться к консенсусу, который мог бы основываться не на минимально возможном общем знаменателе, а, во-первых, привел бы к общему значимому и существенному увеличению притока ресурсов в НРС - в отличие от ситуации, сложившейся десять лет тому назад, когда после Конференции стало ясно, что общий объем ресурсов для НРС возрастет не более, чем на 30% за десятилетний период, - а, во-вторых, охватывал бы все отдельные развитые страны и страны-доноры, не позволяя ни одной из них отказаться от результатов переговоров, - опять-таки в отличие от ситуации, сложившейся десять лет тому назад, когда некоторые страны отказались от результатов переговоров.

416. Таким образом, участники переговоров согласились с подходом к такому консенсусу на основе "меню вариантов", учитывающему различные исходные позиции стран-доноров. Было решено выделить четыре категории стран-доноров, которые перечислены в пункте 19. В каждой из этих четырех категорий была продемонстрирована политическая воля активизировать усилия. Учитывая обязательства, взятые в индивидуальном порядке в каждой категории стран, это должно было привести к адекватной внешней поддержке с целью содействия осуществлению Программы действий. Достигнутый консенсус представляет собой политический прорыв вперед по сравнению с прошлым десятилетием, а позитивная атмосфера, превалявавшая в ходе переговоров, предвещает эффективное осуществление Программы. Результаты "меню вариантов" можно сравнить с хорошим обедом, в котором было подано больше "мяса", чем в 80-е годы; эти результаты транспарентны и внушают доверие.

417. Представитель Уганды, докладывая о консультациях по пунктам 39 и 40 (пункты 34 и 34-бис документа A/CONF.147/C.1/L.1), которые проводились г-ном И. Рукикайре, Государственным министром экономического планирования и сотрудничества Уганды, сказал, что в основе подхода большинства делегаций к решению этой задачи лежало признание международным сообществом проблемы задолженности и обслуживания долгов как препятствия на пути роста НРС.

Согласованный текст представляет собой определенный прогресс, хотя и не такой, на который надеялась каждая группа. По его мнению, документ A/CONF.147/C.1/L.3 представляет собой консенсус мнений.

418. Докладывая о своих консультациях по пунктам 64 и 67 главы IV (пункты 53 и 56 документа A/CONF.147/C.2/L.1/Rev.1), г-н Девендра Пандей, Министр финансов Непала, сказал, что в ходе консультаций удалось достичь консенсуса. Переговоры касались главным образом необходимости примирить различное понимание таких концепций, как участие населения, права человека, демократизация и соблюдение законности, а также необходимости обеспечения того, чтобы сами делегации определили свои собственные пути продвижения к этим идеалам.

419. Он отметил, что результаты нынешней Конференции более конкретны и более всеобъемлющи, чем результаты первой Конференции, состоявшейся десять лет тому назад.

420. Председатель, предложив Конференции принять Программу действий, заявил, что в нее входят следующие элементы: оценка социально-экономического положения в 80-е годы, изложение основных принципов, национальная политика и меры, направленные на ускорение процесса развития в 90-е годы; и механизмы осуществления практических мер и последующих мероприятий. В связи с последним элементом он обратил внимание на пункт 44 проекта Программы действий, в котором к Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций обращается просьба внести на этот счет предложения. В документе A/CONF.147/Misc.8 перечислены различные документы, из которых состоит Программа действий.

421. Он объявил далее, что в ходе неофициальных консультаций было решено, что Программа действий будет сопровождаться заключительным Заявлением, которое, представлено Францией и содержится в документе A/CONF.147/L.10/Rev.1 и Corr.1.

#### Решение Конференции

422. На 16-м (заключительном) пленарном заседании, состоявшемся 14 сентября 1990 года, Конференция единогласно приняла Программу действий для наименее развитых стран на 90-е годы, содержащуюся в документах, перечисленных в документе A/CONF.147/Misc.8 и дополненных документами A/CONF.147/L.2/Rev.1/Corr.1 и A/CONF.147/GC/L.2/Add.1.

423. Конференция затем приняла заявление, представленное Францией и содержащееся в документе A/CONF.147/L.10/Rev.1.

#### Критерии определения наименее развитых среди развивающихся стран

424. На том же пленарном заседании Председатель привлек внимание к тексту, представленному Конференции Председателем Комитета I (A/CONF.147/C.1/L.2/Rev.1), в котором изложены результаты рассмотрения в Комитете I вопроса о критериях определения наименее развитых стран.

#### Решение Конференции

425. На том же 16-м (заключительном) пленарном заседании Конференция утвердила текст, представленный Председателем Комитета I, и решила включить его в свой доклад под рубрикой "Прочие решения" (текст см. ниже в приложении I, раздел B).

## VIII. ЭКОНОМИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ И СТАТУС НАИМЕНЕЕ РАЗВИТОЙ СТРАНЫ ДЛЯ НАМИБИИ

(Пункт 11 повестки дня)

426. На 16-м (заключительном) заседании, состоявшемся 14 сентября 1990 года, Конференция единогласно приняла проект резолюции (A/CONF.147/L.8), представленный Мексикой от имени государств - членов Группы 77, в котором Генеральной Ассамблее предлагается рассмотреть вопрос о включении Намибии в перечень наименее развитых стран (текст см. ниже в приложении I, резолюция I).

427. Представитель Намибии заявил, что для Намибии выпала большая честь впервые участвовать в работе Конференции в качестве независимого суверенного государства. Он поблагодарил всех участников за их поддержку и добрые пожелания. Принятая резолюция является четким свидетельством того, что и после получения Намибией независимости международное сообщество по-прежнему оказывает особую помощь Намибии, с тем чтобы воспитать это молодое дитя в своей семье как доброго гражданина международного сообщества. Намибия горячо надеется, что поддержка, оказанная ей Конференцией, будет подтверждена и в Нью-Йорке, где будет приниматься окончательное решение.

428. Председатель отметил, что резолюция представляет собой конкретное воплощение того удовлетворения, с которым все участники приветствовали Намибию как суверенного, независимого члена международного сообщества.

## IX. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ЗАЯВЛЕНИЯ

429. На заключительном пленарном заседании, состоявшемся 14 сентября 1990 года, представитель Италии, выступая от имени Европейского экономического сообщества и его государств-членов, заявил, что основанная на взаимных обязательствах и диалоге между НРС и их партнерами Программа действий является подлинным "договором солидарности", который объединил международное сообщество вокруг его наименее привилегированных членов, с тем чтобы помочь им на их пути к развитию. Программа ознаменовала собой обязательство доноров поддерживать согласованный комплекс четко определенных мер, выполнить которые обязались НРС. Успех их усилий будет также зависеть от эффективного выполнения обязательств, которые все страны, представленные на Конференции, взяли на себя в области прав человека, демократии, участия населения и доброго управления. Он указал, что в Программе с полным основанием подчеркивается значение проведения в НРС такой политики в области народонаселения, которая будет способствовать решению проблемы нищеты и деградации окружающей среды.

430. В течение многих лет Сообщество и его государство-члены стремились развивать сотрудничество на договорных началах со своими партнерами по развитию на долгосрочной основе и на базе постоянного диалога. По мнению Сообщества, новая Программа действий может стать инструментом такого сотрудничества между НРС и донорами в целом, опираясь, в частности, на весьма четкий механизм рассмотрения хода выполнения Программы, механизм, который, основываясь на уроках прошлого, стал важнейшим элементом Программы. Приверженность Европейского сообщества и его государств-членов к Программе действий вытекает из этого убеждения. В предстоящие годы крайне необходимо, чтобы осуществление Программы действий основывалось на диалоге и доверии, которые позволили Конференции увенчаться успехом. Дух солидарности и открытости, проявившийся в Париже, и воплощенная в Программе договоренность в отношении применения мер и условий, обеспечивающих их успешное осуществление, должны позволить устранить политические трудности, которые до настоящего времени не позволяли некоторым странам участвовать в совместных усилиях.

431. Приняв Программу действий, Международное сообщество тем самым определило усилия, необходимые для того, чтобы НРС смогли решить проблемы 90-х годов.

432. Сообщество непременно выполнит свои обязательства, возложенные на него самим понятием солидарности, оказывая НРС помощь существенно большего объема и лучшего качества, с тем чтобы содействовать успеху тех мер, которые эти страны обязались осуществить. Сообщество и его государства-члены находятся в первых рядах тех стран, которые оказывают помощь для НРС и в целом всем развивающимся странам. Спустя несколько месяцев после продления действия Ломейской конвенции, которая остается примером сотрудничества, обязательства в пользу НРС, которые государства - члены Сообщества взяли на себя на нынешней Конференции, вновь продемонстрировали понимание Сообществом своей роли. Эти обязательства, а также продолжение крупных и долговременных проектов должны привести к тому, что Сообщество, которое уже выделило несколько менее 0,13% ВВП для НРС, будет направлять в эти страны более 0,15% своего ВВП к концу десятилетия. Кроме того, Сообщество будет по-прежнему играть активную роль в поиске решений, с тем чтобы облегчить бремя задолженности беднейших стран. Одно из государств - членов Сообщества предложило на Конференции рассмотреть вопрос о списании всех двусторонних государственных долгов большинства наименее развитых стран-должников. Другое государство-член объявило о своем решении списать с НРС задолженность по его двусторонним государственным кредитам. Эти инициативы служат примером постоянного внимания, которое Сообщество уделяет трудностям самых крупных стран-должников. Сообщество уже открыло очень широкий доступ на свои рынки для товаров из НРС. Оно по-прежнему помогает этим странам извлекать из этого максимальные выгоды. По-мнению Сообщества и его государств-членов, нет более достойной цели для усилий всех заинтересованных сторон. Как говорится в принятом Заявлении, обязательства в пользу наименее развитых стран диктуются этическими императивами. Последовательно прилагая эти усилия, международное сообщество обеспечит победу НРС над нищетой, которая станет победой всего человечества.

433. Представитель Швеции, выступая также от имени Дании, Норвегии и Финляндии заявил, что Скандинавские страны поддерживают новую Программу действий. Международное сообщество не может допустить дальнейшей маргинализации НРС. Скандинавские страны участвовали в переговорах с целью достичь международного консенсуса в отношении четких обязательств и мер, которые позволят НРС твердо встать на путь роста и устойчивого развития.

434. В ходе прений НРС продемонстрировали свою твердую приверженность, в частности, ориентированным на рост экономическим реформам, развитию людских ресурсов, обоснованной экологической политике, демократизации и уважению прав человека. Программа основана на концепции партнерства в деле развития. Действительно, международные меры поддержки крайне важны для успешного проведения реформ и для усилий самих НРС в области развития.

435. Скандинавские страны хотели бы видеть более высокие обязательства как в самих НРС, так и применительно к международной помощи, особенно в отношении установленных заданий по передаче ресурсов на льготных условиях. Вместе с тем они надеются, что новые обязательства, принятые на Конференции теми странами-донорами, чьи переводы ГПР в НРС были существенно ниже уровня 0,15%, выразятся в существенном увеличении притока финансовых средств на льготных условиях в НРС в ходе следующего десятилетия.

436. В этой связи он процитировал следующую выдержку из коммюнике текущего совещания министров Скандинавских стран по вопросам сотрудничества в целях развития: "Министры Скандинавских стран по вопросам сотрудничества в целях развития выражают беспокойство по поводу стагнации и признаков сокращения международных ГПР и потока ресурсов с Севера на Юг. ГПР по линии стран - членов КСР сократилась с 0,36% их совокупного ВВП в 1988 году до 0,33% в 1989 году. Это самая низкая цифра за все годы и намного ниже установленного в международном порядке уровня, равного 0,7%. В то же время по-прежнему возрастает потребность в сотрудничестве в целях развития. Доля наименее развитых стран в ГПР намного ниже международного задания в размере 0,15%. Активизация усилий с целью оказания помощи этой группе стран должна оставаться одной из основных целей также и для Скандинавских стран".

437. Он подчеркнул фундаментальное значение, которое Скандинавские страны придают последующим мерам, предусмотренным Программой действий. Меры, изложенные в Программе, могут быть успешно осуществлены только благодаря твердым обязательствам, взятым на себя всеми странами.

438. Представитель Китая сказал, что его делегация удовлетворена тем, что после двух недель интенсивных консультаций Конференция, в конце концов, достигла намеченных целей, приняв Программу действий на 90-е годы и Парижское заявление. Делегации приложили большие усилия в ходе подготовки Программы. Однако задача выполнения этой Программы требует еще больших усилий.

439. НРС должны нести основную ответственность за развитие своей экономики, но внешняя поддержка также необходима. Более широкая поддержка и сотрудничество со стороны международного сообщества в пользу этих стран станет важным аспектом предстоящего десятилетия.

440. Модель и стратегия экономического развития той или иной страны относится к суверенитету государства. Их экономическое развитие может быть обеспечено только благодаря соблюдению государственного суверенитета. Китайская делегация искренне надеется, что принятие Программы будет способствовать экономическому развитию НРС и поможет им укрепить их собственные усилия в целях развития и улучшить их положение.

441. Китай является развивающейся страной. Он готов и далее развивать свои экономические и технические связи с дружественными странами третьего мира, особенно с наименее развитыми. Китай стремится по-прежнему наращивать и расширять свое сотрудничество с ними.

442. Представитель Группы 77 (Мексика) заявил, что достигнутый консенсус является доказательством успешного окончания Конференции, которая приняла Программу действий для наименее привилегированных и наиболее уязвимых членов международного сообщества. Десять лет тому назад международное сообщество имело те же самые устремления и испытывала подобные надежды, приняв Основную новую программу действий для наименее развитых стран. Однако, как указал президент Миттеран, цели, поставленные на 80-е годы, к сожалению, не были достигнуты, а положение этих стран, напротив, в целом ухудшилось; количество НРС не только не сократилось, а наоборот, увеличилось.

443. Конференция проходила на фоне серьезных изменений в мире, и он надеется, что позитивный дух, который господствовал на Конференции, явится новым шагом на пути к новым горизонтам международного сотрудничества в 90-е годы.

444. Его Группа искренне надеется, что международное сообщество, пройдя через 80-е годы с их недостатками и неувязками, может двигаться вперед, укрепляя достигнутый консенсус, в отношении наименее развитых стран. Принятый консенсус основан на признании совместной ответственности и на укреплении партнерства. Он выражает обязательство, взятое на себя НРС и странами-донорами, что является решающим фактором. По мнению Группы 77, обязательство обеих сторон в отношении осуществления Программы и дух взаимопонимания, продемонстрированный в ходе переговоров, свидетельствуют о политической воле выполнить эту Программу.

445. Само собой разумеется, что наименее развитые страны, учитывая их непрочное положение и критическое состояние их экономики и общества, видимо, неполностью удовлетворены результатами Конференции; этого следовало ожидать, - что и понятно, - поскольку приходилось учитывать их серьезные проблемы, признанные всеми участниками. Вместе с тем достигнутые результаты обоснованы, поскольку переговоры имели своей целью принятие такой всеобъемлющей и глобальной международной программы экономического сотрудничества, которая была только что принята.

446. Все же Программа действительно учитывает потребности и стремления НРС, что в конечном счете является главным. Приняв эту Программу, международное сообщество перешагнуло через психологический барьер обусловливания, и сейчас все зависит от продемонстрированной доброй воли двигаться вперед и наполнить практическим содержанием то, что было согласовано.

447. Программа действий предусматривает льготы для НРС, а также обязательство с их стороны. Эти страны согласились с результатами Конференции, и его Группа с удовлетворением отмечает, что она смогла проявить солидарность с ними и оказать им поддержку.

448. Представитель Бангладеш, выступая от имени наименее развитых стран, заявил, что Конференция достигла своей главной цели, завершив разработку и приняв новую Программу действий для наименее развитых стран. Эта Программа, будучи результатом длительной и сложной работы, послужит основой для национальных действий и международной поддержки. 80-е годы были десятилетием упущенных возможностей, застоя и даже регресса для большинства НРС. Приняв нынешнюю новую Программу, все страны обязались не повторять прошлого опыта и принять эффективные меры, направленные на содействие росту и развитию этих стран в духе подлинного партнерства. Решения, принятые в отношении увеличения притока ресурсов, облегчения бремени внешней задолженности, расширения доступа на рынки для товаров из НРС, инициативы, связанные с сырьевыми товарами, и секторальные мероприятия являются важными элементами. Вместе с тем НРС были бы весьма удовлетворены, если бы консенсус, достигнутый в отношении мер поддержки, мог бы распространиться на конкретные обязательства в таких ключевых областях, как установленные для ГПР задания и внешняя задолженность. НРС хотели бы также, чтобы им была оказана более щедрая поддержка и чтобы солидарность, выраженная в ходе пленарных прений, была воплощена в конкретные обязательства в отношении международных действий. Вместе с тем они полагают, что суть Программы действий заключается в ее полном, эффективном и быстром осуществлении и что все будут упорно решать эту задачу.

449. Результаты Конференции, несомненно, имеют жизненно важное значение для НРС. Однако, по мнению НРС, также важны отношение и обязательства их партнеров по развитию в предстоящие годы в поддержку НРС в том, что касается как согласованных вопросов, так и тех, которые пришлось обойти в ходе поиска консенсуса. Конференция имела решающее значение в том, что она породила

внимание, симпатию и понимание со стороны мирового сообщества в отношении проблем, стоящих перед этой группой стран. НРС хотели бы уйти с Конференции в надежде, что ее результаты позволят им в предстоящие дни двигаться вперед в ходе их совместных действий, с тем чтобы раз и навсегда разорвать порочный круг нищеты и слаборазвитости.

450. В заключение он коснулся Заключительного заявления Конференции, в котором, в частности, подчеркивается общая судьба, связывающая страны, и процитировал следующие слова из Заявления: "Отказ от маргинализации наименее развитых стран представляет собой этический императив. Он соответствует также долгосрочным интересам международного сообщества. Во все более взаимозависимой мере сохранение и даже углубление пропасти между богатыми и бедными нациями таят в себе семена серьезной напряженности". [Мир не сможет] добиться установления на нашей планете прочного мира ... без соблюдения международных обязательств и без общего участия в деле развития."

451. Представитель Дании, выступая от имени государств - членов Организации экономического развития и сотрудничества, заявил, что Конференция выполнила свою задачу, заложив основу для развития НРС в предстоящем десятилетии, приняв Программу, базирующуюся на подлинном партнерстве в деле развития, и Парижское заявление. Теперь начинается более важная стадия, требующая еще более широких усилий, а именно стадия осуществления, в ходе которой обязательства должны быть претворены в жизнь в форме сотрудничества в данной области между отдельными НРС и их отдельными партнерами по развитию, направленного на повышение уровня жизни миллионов бедных людей в НРС, что является подлинной целью совместных усилий международного сообщества.

452. Генеральный секретарь Конференции и Генеральный секретарь ЮНКТАД заявил, что Конференция продемонстрировала сближение взглядов. Страны, собравшиеся в Париже, продемонстрировали замечательное единство целей, а Заявление и Программа действий, взятые вместе, являются осознанным выражением совместной ответственности за будущее благополучие народов НРС, т.е. обязательством быстро и эффективно действовать, чтобы обратить вспять маргинализацию этих стран. Результаты Конференции придадут новый импульс международному сотрудничеству, направленному на поддержку усилий развивающегося мира на пути своего развития в интересах здоровой и справедливой мировой экономики.

453. В Программе действий содержится целый ряд новых элементов: основные принципы партнерства в деле развития; всесторонний подход к реформам структурной перестройки; потоки ресурсов; задолженность; акцент на роль различных участников, включая женщин, предпринимателей и НПО. В целом Программа является качественно новым шагом в развитие ОНПД, принятой в 1981 году.

454. Программа представляет собой подробное изложение стратегии и политики, которые, если они будут энергично претворяться в жизнь всеми участниками, поставят наименее развитые страны на прочную основу, обеспечивающую их будущее. Несмотря на возможные неудачи, усилия, направленные на достижение этой цели, должны быть последовательными и прилагаться в течение длительного времени.

455. Отличительной чертой Программы является содержащееся в ней признание того, что развитие, в центре которого стоит благосостояние человека, намного шире и сложнее, чем линейный процесс развития. Для этого необходимо демократичное и справедливое участие всех слоев общества. Вместе с тем не следует забывать, что без экономического роста в наименее развитых странах ни одна из целей, поставленных в Программе, не может быть достигнута.

456. Конференция достигла позитивного и реалистичного результата в отношении ключевого вопроса, а именно: внешних финансовых ресурсов для наименее развитых стран. Что касается ГПР, то она более четко, чем ранее очертила различные обязательства доноров существенно увеличить переводы ресурсов. В этой связи Программа оказалась верной своему собственному принципу о том, что обязательства должны быть измеримыми и транспарентными. Он выразил надежду, что "лестница" обязательств послужит стимулом для доноров с их стремлением подняться на верхнюю ступень в течение 90-х годов. Что же касается задолженности, то Конференция завершилась целостным согласованным заявлением о сути проблемы и общим указанием на меры, которые должны быть приняты на этот счет в первую очередь.

457. Экономическая неопределенность, порожденная нынешним кризисом в районе Персидского залива, несомненно, отрицательно скажется на условиях осуществления результатов Конференции. Президент Французской Республики, мнение которого разделялось многими другими выступающими, призвал международные финансовые учреждения принять меры, с тем чтобы смягчить негативное воздействие на НРС и другие страны.

458. Как и в случае любых других программ действий, залогом успешного выполнения принятой только что Программы являются меры по ее осуществлению. Ближайшим результатом Конференции должны стать эффективные механизмы, призванные осуществить нынешнюю Программу. Эти механизмы должны мобилизовать усилия и обеспечить их последовательное выполнение всеми сторонами. Они должны позволить международному сообществу и общественному мнению судить о ходе выполнения обязательств, взятых на Конференции. Увязка мер, принимаемых на различных уровнях, должна обеспечить учет глобального контекста при планировании и осуществлении действий на национальном уровне и обеспечить гибкую реакцию на изменения внешнеэкономической конъюнктуры. ЮНКТАД не пожалеет усилий, чтобы внести ожидаемый от нее вклад в это коллективное предприятие.

459. В своей будущей работе, касающейся последующих мер, ЮНКТАД, как и в прошлом, будет опираться на сотрудничество соответствующих организаций системы Организации Объединенных Наций, в частности Всемирного банка, а также ПРООН.

460. В своей заключительной речи Председатель отметил, что Конференция была богата различными достижениями. Прежде всего, на Конференции установился откровенный, широкий и информированный диалог о положении в НРС. Ничто не было обойдено стороной, и никто не уклонялся от своей ответственности. Высокий уровень этого диалога позволил обеспечить самобытность двух текстов, принятых Конференцией: Программы действий и заключительного Заявления, в которых без красивых и лишних слов излагаются диагноз и решения и нет никакого разброса мыслей, а только определение приоритетов. Приоритет отдается партнерству, людским ресурсам и правам человека, охране окружающей среды и развитию сельских районов, диверсификации производственного сектора и т.д.

461. В ходе диалога были также взяты обязательства - торжественное обязательство более богатых существенно увеличить поддержку 41 беднейшей стране. Как сейчас общепризнано, без внешней поддержки эта 41 страна может прилагать активнейшие, отчаянные и всевозрастающие усилия и нести жертвы, но это не поможет им выйти из порочного круга бедности. Можно было бы надеяться на большее: на более широкую помощь и более энергичное желание облегчить бремя задолженности. Но в Париже был подписан договор, подлинный договор солидарности, который носит обязательный характер для всех участников, иными

словами, для всех стран планеты. Председатель призвал всех объединить их усилия, с тем чтобы начиная с завтрашнего дня этот договор стал претворяться в жизнь.

462. Действуя совместно, участники Конференции отказались от молчания; они разорвали завесу забвения; они отказались смириться с судьбой. Председатель искренне надеется, что участники породили надежды для этих стран.

463. Теперь этот успех должен быть закреплён. Неудача с выполнением прошлой Программы, принятой на том же самом форуме девять лет тому назад, вынудила международное сообщество быть скромным. Она также заставила их быть бдительными и решительными. Битва за развитие может быть выиграна только благодаря последующим мерам, тщательному контролю и более прочному партнерству.

464. Он напомнил участникам очевидный факт: они живут на одной и той же планете. Солидарность, несомненно, является этическим императивом. Она прежде всего порождена географией; на Земле нет людей двух сортов. Без совместного развития нет прочного мира. Если принятая сегодня Программа будет осуществлена, участники смогут в таком случае - и только в таком случае - гордиться тем, что они действительно трудились на благо солидарности и достоинства, иными словами, на благо мира.

Часть третья

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ, АДМИНИСТРАТИВНЫЕ И СВЯЗАННЫЕ С НИМИ ВОПРОСЫ

ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ, АДМИНИСТРАТИВНЫЕ И СВЯЗАННЫЕ С НИМИ ВОПРОСЫ

А. Открытие Конференции (пункт 1 повестки дня)

1. Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам была открыта Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций в штаб-квартире ЮНЕСКО в Париже 3 сентября 1990 года.

В. Выборы Председателя (пункт 2 повестки дня)

2. На первом пленарном заседании 3 сентября 1990 года Конференция единодушно избрала председателем г-на Ролана Дюма, государственного министра и министра иностранных дел Франции.

С. Доклад о консультациях между старшими должностными лицами

3. На первом пленарном заседании 3 сентября 1990 года Конференция приняла к сведению доклад Председателя консультаций между старшими должностными лицами (A/CONF.147/6), состоявшимися в Париже 30 и 31 августа 1990 года, в котором содержатся рекомендации по процедурным, организационным и административным вопросам, связанным с Конференцией.

Д. Принятие правил процедуры (пункт 3 повестки дня)

4. На первом пленарном заседании 3 сентября 1990 года Конференция приняла в качестве своих правил процедуры предварительные правила процедуры, одобренные Подготовительным комитетом Конференции 6 апреля 1990 года (A/CONF.147/3).

Е. Утверждение повестки дня и организация работы  
(пункт 4 повестки дня)

5. На первом пленарном заседании 3 сентября 1990 года Конференция утвердила в качестве своей повестки дня предварительную повестку дня, одобренную Подготовительным комитетом Конференции 6 апреля 1990 года (A/CONF.147/1), которая приводится ниже:

1. Открытие Конференции
2. Выборы Председателя
3. Принятие правил процедуры
4. Утверждение повестки дня и организация работы
5. Создание сессионных органов
6. Выборы должностных лиц, помимо Председателя
7. Полномочия представителей, принимающих участие в Конференции:
  - а) назначение членов Комитета по проверке полномочий;
  - б) доклад Комитета по проверке полномочий

8. Обзор прогресса, достигнутого на уровне стран к настоящему моменту в ходе десятилетия
9. Обзор прогресса в области мер международной поддержки, и в частности в области государственной помощи на цели развития
10. Национальная и международная политика и меры в целях ускорения процесса развития в наименее развитых странах в 90-е годы в соответствии с их долгосрочными национальными социально-экономическими задачами и доработка и принятие программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы
11. Прочие вопросы
12. Утверждение доклада о работе Конференции.

Г. Создание сессионных органов (пункт 5 повестки дня)

6. На этом же заседании Конференция учредила два сессионных комитета, распределив между ними вопросы следующим образом:

Комитет I

Программа действий для наименее развитых стран на 90-е годы

- a) Основные принципы
- b) Глобальные рамки
- c) Механизм осуществления практических мер, последующих мероприятий контроля и обзора.

Комитет II

1. Обзор прогресса на уровне стран
2. Обзор прогресса в области мер международной поддержки
3. Программа действий для наименее развитых стран на 90-е годы
  - a) Мобилизация и развитие людских ресурсов в НРС
  - b) Развитие, особенно расширение и модернизация экономической базы.

Г. Доклад о работе Комитета I

7. На своем 1-м заседании 3 сентября 1990 года Конференция избрала г-на Глена Бэйли (Канада) Председателем Комитета I.

8. На своем 1-м заседании 4 сентября 1990 года Комитет I избрал г-на Виктора Колбасина (Белорусская Советская Социалистическая Республика) заместителем Председателя Комитета.

9. На своем 16-м (заключительном) заседании Конференции 14 сентября 1990 года Председатель Комитета I представил текст A/CONF.147/C.1/L.1 и Corr.1 с изложением результатов рассмотрения Комитетом переданных ему вопросов.

Решение Конференции

10. На 16-м (заключительном) пленарном заседании 14 сентября 1990 года Конференция утвердила тексты, представленные Председателем Комитета I, и решила включить их в Программу действий.

Н. Доклад о работе Комитета II

11. На своем 1-м заседании 3 сентября 1990 года Конференция избрала г-на Авада Мохамеда эль-Хассана (Судан) Председателем Комитета II.

12. На своем 1-м заседании 4 сентября 1990 года Комитет II избрал г-на Конора Баррингтона (Ирландия) заместителем Председателя Комитета.

13. На 16-м (заключительном) заседании Конференции 14 сентября 1990 года Председатель Комитета II представил два текста A/CONF.147/C.2/L.1/Rev.1 и Corr.1 и A/CONF.147/C.2/L.2/Rev.1 и Corr.1 с изложением результатов рассмотрения Комитетом переданных ему вопросов.

Решение Конференции

14. На своем 16-м (заключительном) заседании 14 сентября 1990 года Конференция утвердила тексты, представленные Председателем Комитета II, и решила включить их в Программу действий.

I. Выборы должностных лиц, помимо Председателя (пункт 6 повестки дня)

15. На своем 1-м заседании 3 сентября 1990 года Конференция избрала следующих должностных лиц, которые в соответствии с правилом 6 правил процедуры образовали вместе с Председателем Генеральный комитет:

Заместители Председателя:

Бутан  
Вануату  
Гаити  
Италия  
Китай  
Колумбия  
Куба  
Намибия  
Нигер  
Нидерланды  
Соединенные Штаты Америки  
Союз Советских Социалистических Республик  
Филиппины  
Чехословакия  
Япония

Председатель Комитета I:

Г-н Глен Бэйли (Канада)

Председатель Комитета II:

Г-н Авад Мохамед эль-Хассан (Судан)

Генеральный докладчик:

Г-н Алексей Н. Рыбак (Украинская Советская Социалистическая Республика)

J. Полномочия представителей, принимающих участие в Конференции  
(пункт 7 повестки дня)

1. Назначение членов Комитета по проверке полномочий  
(пункт 7 а) повестки дня)

16. На 1-м заседании 3 сентября 1990 года Конференция в соответствии с правилом 4 правил процедуры учредила Комитет по проверке полномочий в составе следующих государств: Австралия, Антига и Барбуда, Заир, Китай, Колумбия, Малави, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик и Филиппины.

2. Доклад Комитета по проверке полномочий  
(пункт 7 b) повестки дня)

17. На 16-м (заключительном) пленарном заседании 14 сентября 1990 года Конференция, рассмотрев доклад Комитета по проверке полномочий (A/CONF.147/13), единогласно приняла резолюцию, утверждающую этот доклад (см. приложение II ниже).

18. Представитель Ирака просил включить в доклад две оговорки. Первая касается участия Израиля. Как уже заявлялось на других международных форумах и по другим случаям, существует возражение против такого участия Израиля. Вторая оговорка касается Кувейта и его участия в работе Конференции. Представитель Ирака указал, что Кувейт является частью Ирака и тем самым более не имеет правового статуса.

19. Представитель Катара заявил, что Кувейт является суверенным государством и как таковой признан Организацией Объединенных Наций, специализированными учреждениями, региональными организациями, Лигой арабских государств и другими организациями. Статус и суверенитет Кувейта общепризнан. Представитель Ирака пытается ввести мировое общественное мнение в заблуждение. Утверждения о том, что Кувейт является неотъемлемой частью Ирака, отклоняются всеми странами и организациями, принимающими участие в работе Конференции.

20. Ситуация в Кувейте имела последствия и в других развивающихся странах и порождена несоблюдением Женевских конвенций и международного права, последним примером чему является захват французского посольства и прочие бесчеловечные акты и нарушения прав человека. Делегация Катара отклоняет утверждения иракского режима. Конференция рассматривала проблемы наименее развитых стран, и совершенно очевидно, что представитель иракского режима, проводящего политику притеснений, не имеет права поднимать такие вопросы, тем более что все страны признают суверенитет Кувейта, руководимого его законным правительством. Единственная цель иракского заявления заключается в том, чтобы затормозить работу Конференции, которая должна сосредоточить свое внимание на согласовании четких целей в пользу наименее развитых стран. Кувейт находится в первых рядах тех стран, которые оказывали помощь и содействие наименее развитым странам.

21. Представитель Кувейта заявил, что представитель иракского режима вводит в заблуждение, поскольку суверенитет Кувейта и его правительство, возглавляемое эмиром, признаны всем международным сообществом, которое осудило вторжение Ирака и последовавший за этим конфликт. В соответствии с резолюциями, принятыми международным сообществом, делегация Кувейта не признает иракский режим, который, будучи настоящей хунтой, изолировал себя от остального мира и

не представляет иракский народ. Иракский режим повседневно нарушает права человека в Кувейте и Ираке, а также нарушает международные конвенции, последним примером чему является вторжение в резиденцию французского посла и захват четырех сотрудников посольства в качестве заложников. Представляется вероятным, что Ирак будет по-прежнему совершать такие акты, которые являются ничем иным как военными преступлениями. Против тех, кто совершает такие акты, следует применять санкции вплоть до их исключения из всех международных организаций. Делегация Кувейта просила включить в доклад ее оговорки в отношении делегации Ирака и отказалась признать, что иракский режим является законным.

22. Представитель Саудовской Аравии поддержал заявления, сделанные делегациями Катара и Кувейта. Ирак воспользовался Конференцией, посвященной чисто техническим и экономическим вопросам, с тем чтобы заручиться поддержкой международного сообщества в его агрессии и нарушении международных конвенций. Но Ираку этого не удастся, поскольку именно он является главным нарушителем международного права и цивилизованного поведения. Кувейт был независимым государством задолго до Ирака. Он является членом Лиги арабских государств и Организации Объединенных Наций, и ни у кого нет сомнений относительно его законности. Вопрос Кувейта ни в коем случае не должен мешать работе Конференции, которая стремится содействовать развитию наименее развитых стран. В прошлом Саудовская Аравия и Кувейт содействовали в полной мере развитию этих стран и надеются делать это и в будущем. Конференция не должна терять время на рассмотрение негативных вопросов.

23. Представитель Соединенных Штатов Америки отметил, что нет никаких оснований ставить под вопрос участие в работе Конференции двух суверенных государств, а именно Израиля и Кувейта. Конференция должна вернуться к рассмотрению того вопроса, ради которого она была созвана.

24. Представитель Италии, выступая от имени Европейского экономического сообщества и его государств-членов, указал, что 9 августа 1990 года Совет Безопасности Организации Объединенных Наций постановил, что так называемое "присоединение" Кувейта Ираком не имеет юридической силы и является незаконным, и призвал все государства не признавать этого и избегать любых действий, которые могли бы быть истолкованы как такое признание.

25. Представитель Египта заявил, что Кувейт и его правительство признаются всеми странами мира, а также международными и региональными организациями. Все члены Совета Безопасности осудили его "присоединение", и никто не оспаривает законности правительства Кувейта. Интересно отметить, что 12 сентября 1990 года представитель Ирака лично обратился на Конференции к послу Кувейта, что само по себе является молчаливым признанием государства Кувейт.

26. Представитель Бахрейна заявил, что высказанная Ираком оговорка не имеет законной силы, поскольку Кувейт является членом Организации Объединенных Наций и его официальное представительство признается всеми странами мира. В связи с этим его делегация вместе с Кувейтом, Саудовской Аравией, Катаром и Египтом отклоняет оговорку Ирака.

27. Представитель Объединенных Арабских Эмиратов высказал удивление по поводу того, что агрессор осмеливается говорить от имени международного права, несмотря на то, что он нарушил международное право, вторгшись в Кувейт. Международное сообщество осудило оккупацию, и ни одна страна ее не признает.

Будучи соблюдающей право страной, Объединенные Арабские Эмираты не могут не осудить оккупацию Кувейта и присоединяются к Кувейту, энергично возражая против сказанного представителем Ирака.

#### Полномочия Камбоджи

28. Представитель Камбоджи поблагодарил делегации дружественных стран - особенно Китая, Филиппин и стран АСЕАН - за их поддержку его делегации. Поскольку его представительство на нынешней Конференции было поставлено под вопрос, его делегация желает высказать следующее. Чтобы в Камбодже восторжествовал прочный мир, необходимо обеспечить подлинное национальное примирение, и, исходя из этого, его делегация надеется, что все страны, являющиеся друзьями Камбоджи и камбоджийского народа, помогут им достичь этой гармонии, воздерживаясь от исключения или поддержки той или иной стороны. Хотя четыре камбоджийские стороны образовали в Джакарте Верховный национальный совет, опираясь на документ, подготовленный пятью постоянными членами Совета Безопасности, Верховный национальный совет все еще не избрал своего председателя, но это будет сделано. В ожидании фактического изменения власти, признаваемой как таковой в Камбодже, его делегация надеется, что Конференция поддержит сложившееся статус-кво.

29. Представитель Австралии сказал, что позиция Австралии в отношении полномочий делегации Камбоджи отражена в отчете Комитета по проверке полномочий. Он вновь подтвердил, что его делегация приветствует факт создания в Джакарте Верховного национального совета, и полагает, что Организация Объединенных Наций в скором времени позитивно отнесется к результатам его прений.

30. Представитель Филиппин сказал, что его делегация направила письмо Председателю Конференции с подтверждением мнения ее правительства по вопросу о представительстве Камбоджи, и просил приложить это письмо к докладу Комитета по проверке полномочий.

31. Представитель Китая указал, что доклад Комитета по проверке полномочий отражает позицию Китая в отношении представительства Камбоджи на Конференции. Китай поддерживает создание в Джакарте Верховного национального совета, который в скором времени проведет свое первое заседание, с тем чтобы изучить вопрос о представительстве в Организации Объединенных Наций и других организациях. По мнению Китая, никаких изменений в представительстве Камбоджи не должно быть до тех пор, пока Организация Объединенных Наций не примет решения о замене места национального правительства Камбоджи. Он поддержал позицию Филиппин, изложенную в их письме на имя Председателя.

#### Сообщения

32. На Конференции были распространены сообщения, касающиеся пункта 7 повестки дня и полученные от следующих стран: Вьетнама (A/CONF.147/15), Кипра (A/CONF.147/14), Пакистана (A/CONF.147/16) и Филиппин (A/CONF.147/17).

#### К. Участие

33. На Конференции были представлены следующие государства - члены ЮНКТАД: Австралия, Австрия, Албания, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Вануату, Ватикан, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Гаити, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау,

Германская Демократическая Республика, Федеративная Республика Германия, Гондурас, Греция, Дания, Джибути, Доминика, Доминиканская Республика, Египет, Заир, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Кабо-Верде, Камбоджа, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Кирибати, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливан, Ливийская Арабская Джамахирия, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Науру, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Руанда, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Саудовская Аравия, Сейшельские Острова, Сенегал, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Сьерра-Леоне, Таиланд, Того, Тувалу, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Центральноафриканская Республика, Чад, Чехословакия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эфиопия, Югославия, Ямайка и Япония.

34. Был также представлен в соответствии с пунктами 4 b) и 4 с) раздела II резолюции 3280 (XXIX) Генеральной Ассамблеи Panaфриканский конгресс Азии.

35. На Конференции были представлены следующие подразделения и органы Организации Объединенных Наций: Бюро Генерального директора по вопросам развития и международного сотрудничества; Департамент по международным экономическим и социальным вопросам; Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития; Центр Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития; Центр Организации Объединенных Наций по транснациональным корпорациям; Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана; Экономическая комиссия для Африки; Экономическая и социальная комиссия для Западной Азии; Всемирный продовольственный совет; Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде; Детский фонд Организации Объединенных Наций; Программа развития Организации Объединенных Наций; Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин; Бюро Организации Объединенных Наций для Судано-Сахелианского района; Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций; Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам; Программа Организации "Добровольцы Организации Объединенных Наций"; Всемирная продовольственная программа; Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев; Международный торговый центр ЮНКТАД/ГАТТ; Управление Координатора программ гуманитарной и экономической помощи Организации Объединенных Наций, относящихся к Афганистану; Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию; Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения. Была также представлена Объединенная инспекционная группа. На Конференции был также представлен Международный торговый центр ЮНКТАД/ГАТТ.

36. На Конференции были представлены следующие специализированные учреждения: Международная организация труда; Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций; Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры; Международная организация гражданской авиации; Всемирная организация здравоохранения; Всемирный банк; Международный валютный фонд; Всемирный почтовый союз; Международный союз

электросвязи; Всемирная метеорологическая организация; Международная морская организация; Всемирная организация интеллектуальной собственности; Международный фонд сельскохозяйственного развития; Организация Объединенных Наций по промышленному развитию. На Конференции были также представлены Международное агентство по атомной энергии и Генеральное соглашение по тарифам и торговле.

37. На Конференции были представлены следующие межправительственные организации: Агентство по культурному и техническому сотрудничеству; Африканский банк развития; Азиатский банк развития 1/; Экономическое сообщество государств Западной Африки; Европейское экономическое сообщество; Общий фонд для сырьевых товаров 1/; Африканская, Карибская и Тихоокеанская группа государств; Организация экономического сотрудничества и развития; Организация исламской конференции; Организация африканского единства; Секретариат содружества; Исламский банк развития; Фонд международного развития ОПЕК.

38. На Конференции были представлены следующие неправительственные организации, имеющие статус при ЮНКТАД: Организация солидарности народов Азии и Африки; Всемирный консультативный комитет друзей (квакеров); Международное агентство индустриализации сельских районов; Международный альянс женщин; Международный союз ремесленников и владельцев мелких и средних предприятий; Международная ассоциация государственных торговых организаций развивающихся стран; Международная палата торговли; Международное сотрудничество в целях социально-экономического развития; Международный кооперативный альянс; Международная коалиция за действия в целях развития; Международная конфедерация свободных профсоюзов; Международный совет женщин; Международная ассоциация гостиниц; Международная организация потребительских союзов; Международная организация предпринимателей; Всемирная лютеранская федерация; Общество международного развития; Международная женская лига борьбы за мир и свободу; Всемирная ассамблея мелких и средних предприятий; Всемирная ассоциация бывших стажеров и стипендиатов Организации Объединенных Наций; Всемирная конфедерация труда; Всемирная федерация профсоюзов; Всемирный Совет Мира; Всемирная федерация ветеранов войны; Молодежь за развитие и сотрудничество.

39. На Конференции были представлены следующие неправительственные организации, имеющиеся при ЭКОСОС: Всепакистанская ассоциация женщин; Всемирная ассоциация сельских женщин; Международный совет бахаистов по социальному благосостоянию; КЭР Интернационал; Каритас интернационалис; Чэндж; Всемирная служба церквей; Европейская федерация национальных ассоциаций инженеров; Европейская федерация национальных ассоциаций машиностроения; Международная ассоциация в поддержку добровольцев; Международная ассоциация картографии; Международная комиссия юристов; Международная комиссия медицинских работников по вопросам здравоохранения и прав человека; Международная конфедерация акушеров; Международный совет еврейских женщин; Международная федерация "Земля людей"; Международная федерация женщин деловых и свободных профессий; Международная федерация женщин с университетским образованием; Международное братство

---

1/ По специальному приглашению.

примирения; Международная юридическая организация по вопросам окружающей среды и развития; Международное движение за оказание помощи бедствующим группам населения - "Четвертый мир"; Международная организация экспертов; Международный католический секретариат инженеров, агрономов и экономистов; Международный совет социальных наук; Международный студенческий союз; Международный совет организации помощи семье; Международный союз молодых христианских демократов; Лига обществ Красного Креста и Красного Полумесяца; Средиземноморский институт исследований положения женщин; Движение против расизма и за дружбу между народами; Всемирная мусульманская лига; Панафриканский комитет по содействию Организации Объединенных Наций; Всеафриканская организация женщин; "Пакс Романа"; Постоянная международная ассоциация дорожных конгрессов; Совет по народонаселению; Ричмондский интернационал стипендиатов; Союз международных технических ассоциаций; Союз по оказанию технической помощи в области эксплуатации автотранспортных средств и дорожного движения; Всемирная ассамблея молодежи; Всемирная ассоциация по сборке элементов и сборным деталям; Всемирная ассоциация по вопросам психосоциальной реабилитации; Всемирное движение в целях развития; Всемирная федерация ассоциаций клинической токсикологии и центров по борьбе с отравлениями; Всемирная федерация клубов и ассоциаций ЮНЕСКО.

Л. Выражение признательности правительству и народу Франции

(Пункт 11 повестки дня)

40. На 16-м (заключительном) пленарном заседании 14 сентября 1990 года Конференция путем аккламации приняла проект резолюции (A/CONF.147/L.9), представленный Мексикой от имени всех государств - участников Конференции, в котором правительству и народу Франции выражается признательность за проведение Конференции (текст см. в приложении I ниже).

М. Утверждение доклада Конференции

(Пункт 12 повестки дня)

41. На 16-м (заключительном) заседании 14 сентября 1990 года Конференция утвердила свой проект доклада (A/CONF.147/L.6 и Add. 1-16) и уполномочила Докладчика подготовить соответствующим образом его окончательный вариант.

Н. Закрытие Конференции

42. На 16-м пленарном заседании 14 сентября 1990 года Председатель, выступая с заключительным словом (см. вторую часть выше), объявил закрытой вторую Конференцию Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам.

ПРИЛОЖЕНИЯ

Приложение I

РЕЗОЛЮЦИИ И ПРОЧИЕ РЕШЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ КОНФЕРЕНЦИЕЙ

A. Резолюции

1. Экономическая помощь и статус наименее развитой страны для Намибии

Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам,

испытывая чувство высокой гордости в связи со вступлением Намибии на данной Конференции в сообщество наций после героической борьбы ее народа за независимость,

высоко оценивая ту важную роль, которую Организация Объединенных Наций сыграла в деле облегчения получения Намибией независимости,

1. предлагает всем членам международного сообщества, а также всем организациям системы Организации Объединенных Наций оказать поддержку создаваемым экономическим и социальным структурам новой нации и ее устремлением в области развития;

2. считает, что Намибии следует уделять особое внимание в поддержку ее экономического и социального развития;

3. постановляет предложить Генеральной Ассамблее рассмотреть в соответствии с установленными процедурами вопрос о включении Намибии в перечень наименее развитых стран.

16-е заседание  
14 сентября 1990 года

2. Полномочия представителей на второй Конференции Организации  
Объединенных Наций по наименее развитым странам

Конференция

утверждает доклад Комитета по проверке полномочий.

16-е заседание  
14 сентября 1990 года

3. Выражение признательности правительству и народу Франции

Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам

1. выражает свою глубокую признательность правительству Франции, и особенно Президенту Республики, за их политическую приверженность Конференции, оказанный участникам щедрый прием и проявленное гостеприимство;

2. выражает также свою глубокую благодарность президентам Афганистана, Бангладеш, Джибути, Кабо-Верде, Судана, Уганды и Экваториальной Гвинеи за их участие в Конференции, а также Генеральному директору по вопросам развития и международного экономического сотрудничества;

3. выражает также свою особую признательность Генеральному секретарю Конференции и Генеральному секретарю ЮНКТАД г-ну Кеннету К.С. Дадзи, а также секретарю ЮНКТАД за эффективную подготовку и организацию Конференции;

4. выражает свою особую признательность Его Превосходительству г-ну Ролану Дюма, государственному министру, министру иностранных дел Французской Республики, за руководство работой Конференции.

16-е заседание  
14 сентября 1990 года

В. Прочие решения а/

Критерии причисления развивающихся стран к категории  
наименее развитых

1. С момента введения Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций категории НРС прошло почти два десятилетия. Некоторые считают необходимым пересмотреть критерии таким образом, чтобы они адекватно отражали понятие "наименее развитая страна".

2. В настоящее время Комитет по планированию развития (КПР) рассматривает критерии причисления развивающихся стран к категории наименее развитых. Желательно, чтобы КПР, который, возможно, пожелает ознакомиться с опытом секретариата ЮНКТАД, завершил эту работу в кратчайшие сроки. Кроме того, рекомендуется обеспечить, чтобы в соответствии с уже состоявшимися в КПР обсуждениями такое рассмотрение смогло бы внести динамичный элемент в применение критериев.

3. Предполагается представить завершённый обзор и содержащиеся в нем рекомендации на рассмотрение Экономического и Социального Совета, а затем направить Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций.

16-е заседание  
14 сентября 1990 года

---

а/ Текст, принятый Конференцией по рекомендации Комитета I для включения в доклад Председателя для Генеральной Ассамблеи.

Приложение II

ПОЛНОМОЧИЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ, ПРИНИМАЮЩИХ УЧАСТИЕ В КОНФЕРЕНЦИИ

Доклад Комитета по проверке полномочий

1. На своем первом пленарном заседании, состоявшемся 3 сентября 1990 года, вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам в соответствии с правилом 4 своих правил процедуры назначила Комитет по проверке полномочий в составе следующих государств-членов: Австралия, Антигуа и Барбуда, Заир, Китай, Колумбия, Малави, Соединенные Штаты Америки, Союз Советских Социалистических Республик и Филиппины.

2. Комитет по проверке полномочий провел заседания 12 и 13 сентября 1990 года.

3. Г-н Рамазани Байя (Заир) был единогласно избран Председателем.

4. Секретариат Конференции проинформировал Комитет о положении дел с официальными полномочиями представителей по состоянию на 12 сентября 1990 года. Официальные полномочия, выданные главой государства или правительства либо министром иностранных дел или постоянным представительством государства при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве при официальном санкционировании со стороны главы государства или правительства или министра иностранных дел, были представлены 129 государствами. О назначении представителей 14 государств было сообщено Генеральному секретарю Конференции в письме, вербальной ноте или телеграмме посольства в Париже. О назначении представителей 6 государств было сообщено Генеральному секретарю Конференции другим органом.

5. Представитель Соединенных Штатов Америки заявил, что Соединенные Штаты продолжают испытывать глубокую озабоченность в связи с положением в Афганистане. Хотя Соединенные Штаты не настаивают на возражении против участия представителей Афганистана, ни в коем случае не следует считать, что Соединенные Штаты признают режим Кабула законным представителем афганского народа.

6. Представитель Союза Советских Социалистических Республик подтвердил позицию его страны в отношении официальных полномочий представителя Афганистана, содержащуюся в докладе Комитета по проверке полномочий сорок четвертой сессии Генеральной Ассамблеи (А/44/639).

7. По вопросу официальных полномочий представителя Афганистана представитель Китая подтвердил позицию его страны, содержащуюся в докладе Комитета по проверке полномочий сорок четвертой сессии Генеральной Ассамблеи (А/44/639).

8. Представитель Соединенных Штатов Америки заявил, что государственный секретарь г-н Дж. Бейкер объявил 18 июля 1990 года, что Соединенные Штаты не будут впредь поддерживать занятие места в Организации Объединенных Наций камбоджийской делегацией, в состав которой входят красные кхмеры, так и делегацией нынешнего пномпеньского режима. Соединенные Штаты приветствуют образование 10 сентября 1990 года Верховного национального совета (ВНС) и

рекомендует ВНС незамедлительно назначить делегацию в Организацию Объединенных Наций и ее специализированные учреждения. Она добавила, что ее заявление не должно рассматриваться как предрешающее позицию, которую Соединенные Штаты займут на Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций по вопросу о представительстве Камбоджи.

9. Представитель Китая разъяснил позицию его страны в отношении участия в работе Конференции представителей национального правительства Камбоджи. Китай последовательно выступал за всеобъемлющее, справедливое и рациональное политическое урегулирование камбоджийского вопроса. На протяжении многих лет свыше 100 государств - членов Организации Объединенных Наций занимали правильную позицию, поддерживающую законное представительство национального правительства Камбоджи в Организации Объединенных Наций. Теперь четыре заинтересованные стороны в Камбодже достигли договоренности о создании Верховного национального совета, который будет правомочен занимать место Камбоджи в Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждениях. Китай приветствует такое развитие событий. При этом понимается, что Совет проведет в ближайшее время свое первое заседание с целью обсуждения, в частности, вопроса о своем представительстве в Организации Объединенных Наций. По мнению Китая, не следует менять нынешнего положения с представительством Камбоджи до тех пор, пока Организация Объединенных Наций не примет решения о том, что вместо национального правительства Камбоджу в Организации Объединенных Наций должен представлять Верховный национальный совет. Любые предложения, направленные в сущности на то, чтобы оставить место Камбоджи незанятым, являются неприемлемыми для китайской делегации.

10. Представитель Союза Советских Социалистических Республик заявил, что он не считает участие делегации так называемой "Демократической Кампучии" законным и что, исходя из своей принципиальной позиции, его страна выступает за справедливое представительство кхмерского народа в Организации Объединенных Наций и других международных организациях на основе соответствующих решений ВНС Камбоджи.

11. Представитель Филиппин заявил, что Комитету следует принять к сведению, что на состоявшемся 23 и 24 июля 1990 года в Джакарте двадцать третьем совещании на уровне министров стран - членов АСЕАН министры иностранных дел этих стран вновь высказывались в поддержку национального правительства Камбоджи как представителя Камбоджи в Организации Объединенных Наций. Хотя Филиппины приветствуют события, имевшие место в Джакарте 10 сентября 1990 года в связи с ситуацией в Камбодже, остается, однако, несомненным то, что в данный момент ВНС все еще предстоит провести свою первую сессию, после которой он, возможно, проинформирует Организацию Объединенных Наций о своих намерениях в отношении представительства. Поэтому на данный момент предложение о том, чтобы "место Камбоджи было незанятым", является неприемлемым для делегации Филиппин.

12. Представитель Австралии приветствовал принятое недавно в Джакарте решение образовать ВНС, который будет представлять Камбоджу в Организации Объединенных Наций, специализированных учреждениях и на международных конференциях. Он признал, что делегации, включая делегацию национального правительства Камбоджи, еще, возможно, не получили инструкций, касающихся участия ВНС в работе этой Конференции. Австралия предпочла бы, чтобы национальное правительство Камбоджи, подписавшее под достигнутым в Джакарте соглашением,

отозвало свои полномочия или, в противном случае, чтобы Конференция не принимала по этим полномочиям никакого решения в ожидании сообщения ВНС о своих намерениях, касающихся представительства. Так как национальное правительство Камбоджи настаивает на том, чтобы его полномочия были рассмотрены, хотя делегация Австралии считает это совершенно неуместным, а также учитывая приближение очередной сорок пятой сессии Генеральной Ассамблеи, он согласился с тем, что этот вопрос должен быть рассмотрен на предстоящей сессии Генеральной Ассамблеи.

13. Председатель предложил, чтобы с учетом сделанных членами Комитета заявлений, которые будут отражены в его докладе, Комитет признал действительными официальными полномочия представителей, упомянутых в пункте 4 выше. В отношении официальных полномочий, которые еще не были представлены в должной форме, Председатель предложил, чтобы Комитет принял заверения, данные соответствующими представителями, при том понимании, что в соответствии с правилом 3 правил процедуры Конференции их официальные полномочия будут незамедлительно представлены Генеральному секретарю Конференции. По этому предложению не было высказано никаких возражений.

14. Затем Председатель предложил Комитету принять следующий проект резолюции:

"Комитет по проверке полномочий,

рассмотрев полномочия представителей на второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам,

принимая во внимание сделанные делегациями заявления,

признает действительными полномочия представителей на второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам и рекомендует Конференции утвердить доклад Комитета по проверке полномочий".

15. Комитет принял вышеупомянутый проект резолюции без голосования.

16. Затем Председатель предложил Комитету рекомендовать Конференции принять проект резолюции, текст которого содержится в пункте 17 ниже. Это предложение было принято Комитетом без голосования.

17. В свете вышеизложенного настоящий доклад представляется Конференции.

#### РЕКОМЕНДАЦИЯ КОМИТЕТА ПО ПРОВЕРКЕ ПОЛНОМОЧИЙ

Комитет по проверке полномочий рекомендует Конференции утвердить следующий проект резолюции:

ПОЛНОМОЧИЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ НА ВТОРОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ОРГАНИЗАЦИИ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫМ СТРАНАМ

"Конференция,

утверждает доклад Комитета по проверке полномочий."

Приложение III

СПИСОК ГЛАВ ДЕЛЕГАЦИЙ, СТАРШИХ ДОЛЖНОСТНЫХ ЛИЦ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ  
ОРГАНОВ И ДРУГИХ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ И НАБЛЮДАТЕЛЕЙ, ВЫСТУПИВШИХ  
С ЗАЯВЛЕНИЯМИ В ХОДЕ ОБЩИХ ПРЕНИЙ

ГОСУДАРСТВА

АВСТРАЛИЯ	Г-н Питер Стефен ВИЛЕНСКИ
АВСТРИЯ	Г-н Эрих ХОХЛЯЙТНЕР
АЛЖИР	Г-н Ахмед Амин ХЕРВИ
АНГОЛА	Г-н Домингуш ЖИНГА
АНТИГУА И БАРБУДА	Г-н Джеймс А.Э. ТОМАС
АРГЕНТИНА	Г-н Хорхе Саин АСИС
АФГАНИСТАН	Г-н НАДЖИБУЛЛА
БАНГЛАДЕШ а/	Г-н Хуссейн МУХАМАД ЭРШАД
БАХРЕЙН	Г-н Абдулазиз БУАЛИ
БЕЛОРУССКАЯ СОВЕТСКАЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА	Г-н Михаил В. МЯСНИКОВИЧ
БЕЛЬГИЯ	Г-н Андре ЖЕЕНС
БЕНИН а/	Г-н Нисефор СОГЛО
БОЛИВИЯ	Г-н Хуго НАВАХАС-МОГРО б/
БОТСВАНА	Г-н Фестус Дж. МОГЕ
БРАЗИЛИЯ	Г-н Жоао Эрмес ПЕРЕЙРА ДЕ АРАУХО
БУРКИНА ФАСО	Г-н Паскаль ЗАГРЕ
БУРУНДИ	Г-н Сиприен МБОНИМПА
БУТАН	Лионпо Дава ЦЕРИНГ
ВАНУАТУ	Г-н Доналд КАЛПОКАС
ВАТИКАН	Монсеньер Хорхе МЕХИА
ВЕНГРИЯ	Г-н Томаш СОМЖЕН
ВЕНЕСУЭЛА	Г-н Исидро МОРАЛЕС-ПАУЛЬ
ВЬЕТНАМ	Г-н Нгуен ЛУОНГ

ГАМБИЯ	Г-н Мбемба ДЖАТТА
ГВИНЕЯ	Г-н Ибрагима СИЛЛА
ГВИНЕЯ-БИСАУ	Г-н Фелинто БАРРУШ
ГЕРМАНИЯ, ФЕДЕРАТИВНАЯ РЕСПУБЛИКА	Д-р Юрген ВАРНКЕ
ГОНДУРАС	Г-н Хайме ГЕЛЛ БОГРАН
ГРЕЦИЯ	Г-н П. ЭКОНОМУ
ДАНИЯ	Г-н Уффе ЭЛЛЕМАНИ-БЕНСЕН
ДЖИБУТИ а/	Г-н Эльхаджи Хасан ГУЛЕД АПТИДОН
ДОМИНИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА	Д-р Каонабо ФЕРНАНДЕС НАРАНХО
ЕГИПЕТ	Г-н Ахмед СИДКИ
ЗАИР	Г-н Ромазани БАЙЯ
ЗАМБИЯ	Г-н Матиас МАЙНЦА ЧОНА
ИЗРАИЛЬ	Г-н Ицжак АЗУРИ
ИНДИЯ	Г-н Индежит Сингх ЧАДХА
ИНДОНЕЗИЯ	Г-н Поэджи КОЗНТАРСО
ИРАК	Г-н Абдул Раззак АЛЬХАШИМИ
ИРАН (ИСЛАМСКАЯ РЕСПУБЛИКА)	Г-н Мохамед Межди АЖУНДЗАДЕХ БАСТИ
ИРЛАНДИЯ	Г-н Син КЕЛЛИРИ
ИСПАНИЯ	Г-н Луис ЯНЬЕС-ВАРНУЭВО
ИТАЛИЯ	Г-н Джанни МИХЕЛИС а/ Г-н Валерия Бриганте КОЛОННА
ЙЕМЕН	Г-н Абдул Рахман ДАЙБАН
КАБО-ВЕРДЕ а/	Г-н Аристидес ПЕРЕЙРА
КАНАДА	Г-н Уолтер МАКЛИН
КАТАР	Г-н Абдул Рахман Бин Хамад АЛЬ-АТТИЯ
КЕНИЯ	Г-н Захари ОНИОНКА
КИРИБАТИ	Г-н Теато ТЕАННАКИ
КИТАЙ	Г-н ВАН Вэньдон
КОЛУМБИЯ	Г-н Фернандо РЕЙ

КОМОРСКИЕ ОСТРОВА	Г-н Мгара МАЕЧА
КОРЕЙСКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА	Г-н Ким Ёнг РЮЛЬ
КУБА	Г-н Рауль РОА КУРИ
КУВЕЙТ	Г-н Танек РАЗЗУКИ
ЛАОССКАЯ НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА	Г-н Фуне СИПРАСЕТ
ЛЕСОТО	Г-н Абель Лешеле ТХОАХЛАНЕ
ЛИВИЙСКАЯ АРАБСКАЯ ДЖАМАХИРИЯ	Г-н Башир САЛАМАХ
МАВРИТАНИЯ	Г-н Мустафа УЛЬД АБЕЙДАРРАХМАНЕ
МАЛАВИ	Г-н Луис Дж. ЧИМАНГО
МАЛАЙЗИЯ	Г-н Дато' Муса ХИТАМ
МАЛИ	Г-н Сулейман ДЕМБЕЛЕ
МАЛЬДИВСКИЕ ОСТРОВА	Г-н Фатулла ДЖАМИЛЬ
МАРОККО	Г-н Хассан АБУ АЙУВ
МЕКСИКА	Г-н Мануэль ТЕЛЬО d/
МОЗАМБИК	Г-н Жасинту ВЕЛОШУ
МЬЯНМА	У. СОЕ ТУИН
НАМИБИЯ	Г-жа Нетумбо НДАИТВА
НЕПАЛ	Г-н Девендра Радж ПАНДЕЙ
НИГЕР	Г-жа Мумуни АЙССАТА
НИГЕРИЯ	Альхаджи А. АБДУЛКАДИР
НИДЕРЛАНДЫ	Г-н Ян ПРОНК
НОРВЕГИЯ	Г-н Том Эрик ВРААЛСЕН
ОБЪЕДИНЕННАЯ РЕСПУБЛИКА ТАНЗАНИЯ	Г-н Кигома А. МАЛИМА
ОБЪЕДИНЕННЫЕ АРАБСКИЕ ЭМИРАТЫ	Г-н Али Мубарак АЛЬ МАНСУРИ
ПАКИСТАН	Г-н Ахмад КАМАЛЬ
ПЕРУ	Г-жа Нора НАЛЬВАРТЕ
ПОЛЬША	Г-н Марек КУЛЬЧИЦКИ

ПОРТУГАЛИЯ	Г-н Жозе Мануэл ДУРАО БАРРОШУ
РЕСПУБЛИКА Корея	Г-н Санг Инг ПАРК
РУАНДА	Г-н Августин НГИРАБАТВАРЕ
РУМЫНИЯ	Г-н Георге ШТЕФАН
САМОА	Г-н Тануваса ЛИВИНГСТОН
САН-ТОМЕ И ПРИНСИПИ	Г-н Гильерме ПОССЕР ДА КОШТА
САУДОВСКАЯ АРАВИЯ	Г-н Джамиль АЛЬ ХЕДЖАЙЛАН
СЕНЕГАЛ	Г-н Алиун СЕНЕ
СИНГАПУР	Г-жа Карен ТАН
СИРИЙСКАЯ АРАБСКАЯ РЕСПУБЛИКА	Г-н Абд Элькарим САУД
СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ	Г-н Марк ЛЕННОКС БОЙД
СОЕДИНЕННЫЕ ШТАТЫ АМЕРИКИ	Г-н Ричард Т. МАККОРМАК
СОМАЛИ	Г-н Ахмед Джама АБДУЛЛА
СОЮЗ СОВЕТСКИХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИХ РЕСПУБЛИК	Г-н Александр Иванович КАЧАНОВ
СУДАН а/	Генерал Омар Хасан АХМЕД АЛЬ-БАШИР
СЬЕРРА-ЛЕОНЕ	Г-н ШЕКА Х. КАНУ
ТАИЛАНД	Г-н Саванит КОНГСИРИ
ТОГО	Г-н Яови АДОДО
ТУВАЛУ	Г-н Файмалага ЛУКА
ТУРЦИЯ	Г-н Сем ДУМА
УГАНДА а/	Г-н Йовери Кагута МУСЕВЕНИ е/
УКРАИНСКАЯ СОВЕТСКАЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА	Г-н Н. ЛИПАТОВ
ФИЛИППИНЫ	Г-жа Росарио Г. МАНАЛО
ФИНЛЯНДИЯ	Г-н Илкка РИСТИМАКИ
ФРАНЦИЯ	Г-н Жак ПЕЛЛЕТЬЕ

ЦЕНТРАЛЬНОАФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА	Г-н Гомино-Пампали ЛОРАН
ЧАД	Г-н Салех ИБН УМАР НОХАМАТ
ЧЕХОСЛОВАКИЯ	Г-н Ян КОЛЛЕРТ
ЧИЛИ	Г-н Хосе Мигель БАРРОС
ШРИ-ЛАНКА	Д-р Анандо У.П. ГУРУГЕ
ШВЕЙЦАРИЯ	Г-н Фриц ШТЕХЕЛИН
ШВЕЦИЯ	Г-жа Лена ХЕЛМ-ВАЛЛЕН
ЭКВАТОРИАЛЬНАЯ ГВИНЕЯ <u>а/</u>	Г-н Обианг НГУЕМ МБАСОГО
ЭФИОПИЯ	Г-н Мерсие ИДЖИГУ
ЮГОСЛАВИЯ <u>б/</u>	Г-н Будимир ЛОНКАР
ЯМАЙКА	Г-н Ллойд М.Х. БАРНЕТТ
ЯПОНИЯ	Г-н Ичижи ИШИИ
<u>Секретариат Организации Объединенных Наций</u>	
Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций	Г-н Хавьер ПЕРЕС ДЕ КУЭЛЬЯР
Генеральный секретарь ЮНКТАД и Генеральный секретарь Конференции	Г-н Кеннет К.С. ДАДЗИЕ
Личный представитель Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по вопросам задолженности	Г-н Беттино КРАКСИ
Департамент по международным экономическим и социальным вопросам	Г-н Горан ОЛИН
Департамент по техническому сотрудни- честву в целях развития	Г-н КУН Фанньон
Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана <u>д/</u>	Г-н Шах КИБРИА
Экономическая комиссия для Африки	Г-н Адебайо АДЕДЕДЖИ
Международный торговый центр ЮНКТАД/ГАТТ	Г-н Геран М. ЭНГБЛОМ
Управление Верховного Комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев	Г-н Торвальд СТОЛЬТЕНБЕРГ

Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций	Г-н Даан ЭВЕРТС
Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ХАБИТАТ)	Г-н Сумихиро КУЙЯМА
Центр Организации Объединенных Наций по науке и технике в целях развития	Г-н Лютц БАЭР
Центр Организации Объединенных Наций по транснациональным корпорациям	Г-н Петер ХАНСЕН
Детский фонд Организации Объединенных Наций	Г-н Джеймс ГРАНТ
Конференция Организации Объединенных по окружающей среде и развитию	Г-н Морис СТРОНГ
Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин	Г-жа Жаклин КИ-ЗЕРВО
Программа развития Организации Объединенных Наций	Г-н Уильям Х. ДРЕЙПЕР III
Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде	Г-н Уильям Х. МЕЖФИЛД
Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения	Г-жа Навис САДИК
Бюро Организации Объединенных Наций для Судано-сахелианского района	Г-н Петер БРАННЕР
Всемирный продовольственный совет	Г-н Джеральд И. ТРАНТ
Всемирная продовольственная программа	Г-н Джеймс ИНГРЭМ
<u>Специализированные и смежные учреждения</u>	
Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций	Г-н Эдуард САУМА
Генеральное соглашение по тарифам и торговле	Г-н Артур ДУНКЕЛЬ
Международный фонд для сельскохозяй- ственного развития	Г-н Идрис ЯЗАИРИ
Международная организация труда	Г-н Мишель ХАНСЕНН
Международный валютный фонд	Г-н Мишель КАМДЕСЮ

Международный союз электросвязи	Г-н Жан ЖИПГЕ
Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры	Г-н Федерико МАЙОР
Организация Объединенных Наций по промышленному развитию	Г-н Х.П.Ф. ВИЗЕНБАХ
Всемирный банк	Г-н Вильфрид П. ТАЛЬВИЦ
Всемирная организация здравоохранения	Г-н Хироши НАКАЖИМА
Всемирная организация интеллектуальной собственности	Д-р Арпад БОГШ
Всемирная метеорологическая организация	Г-н Э.Дж. ДЖАТИЛА
<u>Межправительственные организации</u>	
Африканская, карибская и тихоокеанская группа государств	Г-н Абдулай ЛАМАНА
Азиатский банк развития	Г-н Сайед А. БАХА
Комиссия Европейских сообществ	Г-н Дитер ФРИШ
Общий фонд для сырьевых товаров	Г-н Буди ХАРТАНТИО
Фонд ОПЕК для международного развития	Г-н И. Сеид АБДУЛАЙ
Организация экономического сотрудничества и развития	Г-н Жан-Клод ПАЙЕ
<u>Неправительственные организации</u>	
Международная торговая палата	Г-н Мартин ВАССЕЛЛЬ
Международная коалиция действий в пользу развития	Г-жа Олив ЛЮЭНА
Всемирная конфедерация труда	Г-н Росалино Р. МАРТИН
Международная конфедерация свободных профсоюзов	Г-н Джеймс ХОВАРД

Примечания

- a/ Обратился к Конференции в качестве главы государства или правительства.
- b/ Выступил в качестве Председателя Бюро Группы 77 в Нью-Йорке.
- c/ Выступил от имени Председателя Совета Европейских сообществ.
- d/ Выступил от имени Группы 77.
- e/ Выступил также в качестве Председателя Организации африканского единства.
- f/ Выступил в качестве страны - председателя Движения неприсоединения.
- g/ Обратился с приветствием к Конференции на ее торжественном открытии.
- h/ Выступил также от имени Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна.

Приложение IV

ПЕРЕЧЕНЬ ДОКУМЕНТОВ

A. Общие документы

<u>№ документа</u>	<u>Название</u>
A/CONF.147/1	Предварительная повестка
A/CONF.147/1/Add.1	Аннотированная предварительная повестка
A/CONF.147/2- A/CONF.147/PC/8- TD/B/AC.17/36	Доклад Подготовительного комитета Конференции
A/CONF.147/3	Предварительные правила процедуры Конференции
A/CONF.147/4	Проект программы действий для наименее развитых стран на 90-е годы, выработанный Подготовительным комитетом. Записка Генерального секретаря Конференции
A/CONF.147/4/Add.1	Оценка социально-экономического положения наименее развитых стран в 80-е годы, подготовленная Председателем Подготовительного комитета. Записка Генерального секретаря Конференции
A/CONF.147/6 <u>1</u> /	Доклад Председателя консультаций старших должностных лиц

Доклады организаций системы Организации Объединенных Наций и других компетентных международных и региональных организаций 1/

A/CONF.147/PC/3/Add.1- TD/B/AC.17/31/Add.1	Всемирный банк
" /Add.2	Фонд капитального развития Организации Объединенных Наций
" /Add.3/Rev.1	Всемирная продовольственная программа (ВПП)
" /Add.4	Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО)
" /Add.5	Продовольственная и сельскохозяйственная организация (ФАО)
" /Add.6	Международный торговый центр ЮНКТАД/ГАТТ
" /Add.7	Генеральное соглашение по тарифам и торговле (ГАТТ)

---

1/ Воспроизведено в полученном виде и только на языке оригинала.

<u>№ документа</u>	<u>Название</u>
A/CONF.147/PC/3/Add.8/Rev.1- TD/B/AC.17/31/Add.8/Rev.1	Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ)
" /Add.9	Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН)
" /Add.10	Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО)
" /Add.11 (части I-IV)	Департамент по международным экономическим и социальным вопросам
" /Add.12	Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ)
" /Add.13	Организация Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО)
" /Add.14/Rev.1	Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий (ЮНДРО)
" /Add.15	Экономическая комиссия для Африки (ЭКА)
" /Add.16	Международное бюро труда (МБТ)
" /Add.17	Азиатский банк развития
" /Add.18	Центр Организации Объединенных Наций по науке и технике
" /Add.19	Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения (ЮНФПА)
" /Add.21	Центр Организации Объединенных Наций по транснациональным корпорациям
A/CONF.147/PC/2- TD/B/AC.17/30- A/CONF.147/DR/6 и Corr.1 (Arabic only)	Доклад Совещания правительственных экспертов стран-доноров и учреждений по оказанию многосторонней и двусторонней финансовой и технической помощи с представителями наименее развитых стран (22-31 мая 1989 года)
A/CONF.147/PC/5- TD/B/AC.17/33	Элементы программы действий на 90-е годы для наименее развитых стран. Записка, подготовленная секретариатом ЮНКТАД
A/CONF.147/PC/6- TD/B/AC.17/34 и Add.1 (English only)	Декларация министров наименее развитых стран, принятая на их совещании в Дакке, Бангладеш. Записка секретариата ЮНКТАД
A/CONF.147/PC/7- TD/B/AC.17/35 и Corr.1 (English only)	Предложения Франции в поддержку наименее развитых стран

№ документа

Название

Резюме докладов отдельных стран

UNCLDC II/CP.1	Правительство Союза Мьянма
" CP.2	Правительство Гамбии
" CP.3	Правительство Республики Гаити
" CP.4	Правительство Сомали
" CP.5	[потерял силу]
" CP.6	Правительство Народной Республики Бенин
" CP.7	Правительство Королевства Непал
" CP.8	Правительство Ботсваны
" CP.9	Правительство Бангладеш
" CP.10	Правительство Республики Афганистан
" CP.11	Правительство Малави
" CP.12	Правительство Кирибати
" CP.13	Правительство Самоа
" CP.14	Правительство Гвинеи-Бисау
" CP.15	Правительство Вануату
" CP.16	Королевство Лесото
" CP.17	Правительство Коморских Островов
" CP.18	Правительство Республики Йемен
" CP.19	Правительство Чада
" CP.20	Королевское правительство Бутана
" CP.21	Республика Мали
" CP.22	Правительство Тувалу
" CP.23	Правительство Уганды
" CP.24	Правительство Республики Бурунди
" CP.25 и Corr.1	Исламская Республика Мавритания
" CP.26	Правительство Объединенной Республики Танзания
" CP.27	Правительство Экваториальной Гвинеи
" CP.28	Правительство Сан-Томе и Принсипи
" CP.29	Правительство Республики Мальдивские острова
" CP.30	Правительство Сьерра-Леоне
" CP.31	Правительство Центральноафриканской Республики
" CP.32	Правительство Судана
" CP.33	Правительство Руанды
" CP.34	Правительство Народно-Демократической Республики Эфиопия
" CP.35	Правительство Лаосской Народно-Демократической Республики
" CP.36	Правительство Мозамбика
" CP.37	Правительство Кабо-Верде
" CP.38	Правительство Нигера
" CP.39	Правительство Джибути
" CP.40	Правительство Того
" CP.41	Правительство Гвинеи
" CP.42	Правительство Буркина Фасо

<u>№ документа</u>	<u>Название</u>
<u>Справочная документация</u>	
UNCLDC II/1	Доклад о работе Совещания видных деятелей по наименее развитым странам (Гаага, 15-16 сентября 1989 года)
UNCLDC II/2	Доклад о работе Совещания экспертов высокого уровня по вопросу о роли предпринимательского сектора в развитии наименее развитых стран (Хельсинки, 4-6 апреля 1989 года)
UNCLDC II/3	Доклад о работе Совещания по вопросу о роли неправительственных организаций в развитии наименее развитых стран (Катманду, 8-10 ноября 1989 года)
UNCLDC II/4/Rev.1	Координация и эффективность помощи: наименее развитые страны в 1981-1989 годах. Исследования, подготовленные г-ном Дивендрой Р. Пандеем и г-ном Морисом Уильямсом
UNCLDC II/5	Доклад Совещания экспертов на высоком уровне о роли женщин в процессе развития наименее развитых стран (Ниамей (Нигер), 29-31 января 1990 года)
UNCLDC II/6	Доклад о работе симпозиума по торговому, техническому и экономическому сотрудничеству между наименее развитыми странами и странами Восточной Европы (Москва, 28 февраля - 8 марта 1990 года)
UNCLDC II/7	Компенсационное финансирование. Техническая записка секретариата ЮНКТАД
UNCLDC II/8	Возможности дальнейшего облегчения задолженности в пользу наименее развитых стран
UNCLDC II/9	Статистические данные о наименее развитых странах
UNCLDC II/10	Атлас наименее развитых стран
TD/B/1248 TD/B/1248 (Highlights)	Наименее развитые страны. Доклад, 1989 год
UNCTAD/TDR/9 (Offprint)	Доклад о торговле и развитии, 1989 год (Часть II)
A/CONF.104/22/Rev.1	Доклад о работе Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам
UNCTAD/ITP/TEC/12	Передача и разработка технологий в наименее развитых странах

<u>№ документа</u>	<u>Название</u>
<u>Документы организаций системы Организации Объединенных Наций и других компетентных международных и региональных организаций, представленные Советанию доноров и получателей помощи (май 1989 год)</u>	
A/CONF.147/D/3/Add.5	Информация о наименее развитых странах
" /Add.6	Доклад о выполнении Международной морской организацией ОНПД для наименее развитых стран на 80-е годы
" /Add.11	Вклад Международного фонда сельскохозяйственного развития в подготовку второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, 1990 год
" /Add.15	Обзор и анализ прогресса, достигнутого в ходе осуществления ОНПД для наименее развитых стран в регионе ЭСКЗА
" /Add.16	Действия Всемирного почтового союза от имени наименее развитых стран

Информационные документы

A/CONF.147/INF.1	Составление списка ораторов. Записка секретариата ЮНКТАД
A/CONF.147/INF.2	Информация для участников
A/CONF.147/INF.3	Список участников

Документы для ограниченного распространения

A/CONF.147/L.1	Резолюция ЭКЛАК "Поддержка Гаити". Записка Генерального секретаря Конференции
A/CONF.147/L.2	Резолюция ЭСКАТО 46/4. Записка Генерального секретаря Конференции
A/CONF.147/L.3	Резолюция ЭКА и заявление десятого совещания Конференции министров наименее развитых стран Африки. Записка Генерального секретаря Конференции
A/CONF.147/L.4	Документ, распространенный по просьбе Организации Исламской конференции. Записка Генерального секретаря Конференции
A/CONF.147/L.5	Документ, распространенный по просьбе Африканского банка развития. Записка Генерального секретаря Конференции

<u>№ документа</u>	<u>Название</u>
A/CONF.147/L.6 и Add.1	Проект доклада второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, состоявшейся в штаб-квартире ЮНЕСКО, Париж, 3-14 сентября 1990 года
A/CONF.147/L.7	Обзор прогресса в области мер международной поддержки, и в частности в области государственной помощи на цели развития: представлено СССР. Записка Генерального секретаря Конференции
A/CONF.147/L.8	Проект резолюции, представленный Мексикой от имени государств - членов Группы 77: Предоставление Намибии экономической помощи и статуса НРС
A/CONF.147/L.9	Выражение признательности правительству и народу Французской Республики: проект резолюции, представленный Мексикой от имени всех государств - участников Конференции
A/CONF.147/L.10	Проект заключительного заявления второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам: проект текста, представленный Францией

---

### كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

#### 如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

#### HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

#### COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

#### КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

#### COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

---